limburgs dagblad

Donderdag 12 juli 1973 . 55e jaargang no. 161 .

MEER DAN EEN MILJOEN ABONNEES · GDP

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad B.V., Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Abonnementsprijs per kwartaal f 27,35, per maand f 9,18 — Giro 1035100

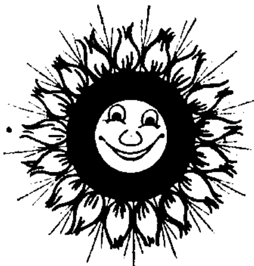
NA DE DOLLARCRISIS:

Geyank bij Afcent

oeie morgen,

Vandaag bijna geen zon

Geleidelijk minder bewolking en weinig of geen regen meer. Matige tot vrij krachtige wind uit west tot noordwest. Maximumtemperatuur omstreeks 19 graden. Vooruitzichten voor vrijdag en zaterdag: enige tijd regen en tamelijk koel.



Amsterdam	zwaar bew.	18
De Bilt	regen	18
Deelen	geheel bew.	18
Eelde	motregen	18
Eindhoven	regen	21
Den Helder	geheel bew.	18
Rotterdam	regen	19
Twente	regen	18
Vlissingen	zwaar bew.	19
Zuid-Limburg	regenbui	22

In Europa

Zuid-Scandinavië: wisselend bewolkt, 20 tot 23 graden. Engeland: wisselvallig, later regen, 20 tot 22 graden. Duitsland: plaatselijk een bui, af en toe zon, 18 tot 22 graden. Alpengebied: zonnig, kleine buienkans, 22 tot 24 graden. Frankrijk: zonnig, 20 tot 25 graden, in het zuiden tot 30 graden. Spaanse kust: zomers, 27 tot 30 graden. Italië: warm, 27 tot 32 graden. Dalmatische kust: zomers, 26 tot 28 graden. Balkanlanden: zomers, plaatselijk onweer, 27 tot 30 graden.

zomer-editie

Barcelona	onbewolkt	30
Berlijn	regen	25
Bordeaux	onbewolkt	30
Brussel	regenbui	22
Frankfort	regen	26
Genève	half bew.	28
Kopenhagen	half bew.	20
Lissabon	zwaar bew.	27
Locarno	half bew.	28
Londen	zwaar bew.	23
Luxemburg	regenbui	24
Madrid	onbewolkt	38
Malaga	onbewolkt	31
Mallorca	onbewolkt	35
München	zwaar bew.	22
Nice	onbewolkt	28
Oslo	regen	20
Parijs	half bew.	27
Stockholm	regenbui	22
Zürich	regen	25
Las Palmas	zwaar bew.	20

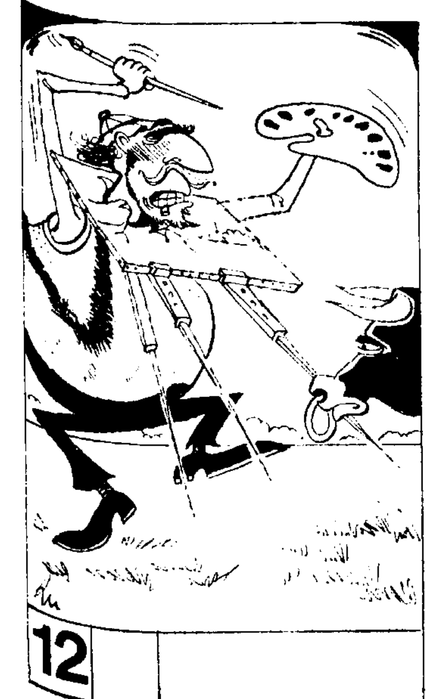
Kordaat

Het Vatikaan heeft op de massamoord in Mozambique terughoudend gereageerd. Dat is diplomatie. Men heeft immers banden met het katholieke Portugal, die in een Concordaat zijn vastgelegd. Het Vatikaan mag zich niet met de „binnenlandse" aangelegenheden van Portugal bemoeien. Het ware beter als het Vatikaan dit Concordaat zou opzeggen en wat kordater ging optreden tegen een land dat mensen uitroeien kennelijk als ontwikkelingswerk beschouwt.

Puzzel mee in vakantie

Bij welke bezigheid wordt het malle mannetje in de tekening vandaag zo wreed gestoord? Als u het antwoord weet schrijft u dit in het grootste vakje onder de tekening; het gaat om één (werk-)woord — zoals trouwens bij alle opgaven van deze zomerpuzzel. De eerste letter van dat woord noteert u nog eens extra in het kleine vakje ernaast. Deze letter staat op de 12e plaats in de zin, die u aan het einde van de puzzel als oplossing moet insturen.

Voor tien inzenders van een goede oplossing heeft het Limburgs Dagblad een gratis kaartje beschikbaar voor de voetbalinterland Nederland-België, die in november in Amsterdam wordt gespeeld.





Coureurs opgejaagd

Op tournee met Jan Janssen

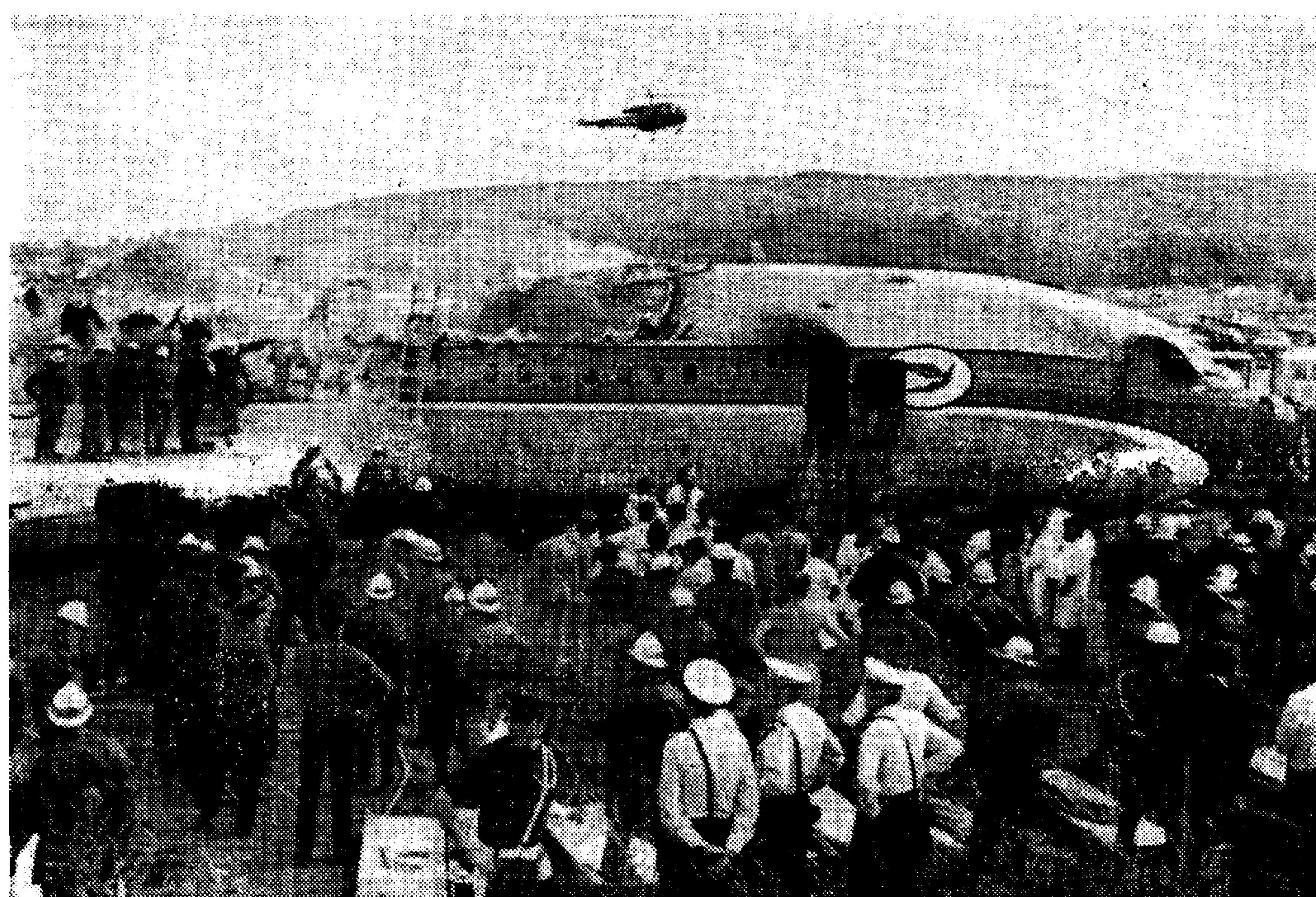
AUBAGNE — Het verbaast me niet, dat de renners in de etappe van Nice naar Aubagne er met de pet naar gooiden. De mussen vielen van de daken, het parcours bood zelden enige beschutting tegen de zon. Bovendien zijn de renners boos op de organisatoren van de Tour, in het bijzonder op Felix Levitan. Zij krijgen nauwelijks de tijd om, na de zware bergetappes, even uit te blazen. Levitan jaagt ze voort, geeft ze nauwelijks respijt. Dinsdagavond in Nice heb ik renners van Sonolor 's avonds om half twaalf nog op de massagetafels zien liggen. Enkele uren later, 's morgens om half vijf, moesten ze weer hun bed uit. De start van de rit naar Aubagne was namelijk gepland om kwart over acht. Een renner kan 's morgens niet zo maar op de fiets stappen. Hij moet zich verzorgen, uitvoerig eten en vele andere dingen doen. Dat kost tijd. Dat krijgen ze nauwelijks. Dat maakte de coureurs wrevelig en zij besloten tot een soort langzaam-aan-aktie.

Ik vind, dat de organisatoren van de Tour met de renners omspringen op een wijze, die niet getuigt van respect voor mannen, waarmee in feite de Tour valt of staat. Felix Levitan sjouwt maar met de coureurs rond. Hij doet maar en trekt zich van nergens iets aan. Na de aankomst in Aubagne kregen de coureurs nauwelijks een half uur de tijd om zich op te knappen. Zij werden in bussen gestopt, naar het station van Aubagne vervoerd en vervolgens in de trein gedeponeerd, voor een bijna drie uren durende reis naar Montpellier, waar vanmorgen om kwart voor tien de start gegeven zal worden van de etappe naar Argeles-sur-Mer.

Mijnheer Levitan zeult met de renners inplaats van ze zo groot mogelijke service te verlenen. Waarom Felix Levitan dat doet is duidelijk. Voor hem is de Tour een zaak, een bedrijf, waarin hij terwille van het geld aan de meest betalende 'n hoop concessies doet. Met Levitan kwam de commercie in de Tour. Vaak gaat dat ten koste van hen, die de Tour rijden en dus maken. Daarom namen de coureurs het er maar van. De „wandeling" duurde, op enkele plaagstoten na, bijna 180 kilometer. Ik kan de coureurs geen ongelijk geven.

Vliegtuigramp bij Parijs na mislukte noodlanding

Balans: 124 doden



● **Reddingsploegen in actie bij de neergestorte Braziliaanse Boeing. Voor 124 passagiers kwam de redding te laat. Het vliegtuig brandde geheel uit.**

PARIJS — Op nog geen zes kilometer van de Parijse luchthaven Orly is woensdagmiddag een Boeing 707 van de Braziliaanse luchtvaartmaatschappij VARIG verongelukt. Van de 134 passagiers en bemanningsleden zijn er waarschijnlijk 124 om het leven gekomen. Voor het leven van een aantal van hen wordt gevreesd.

De gezagvoerder van de Boeing, die een vlucht maakte van Sao Paulo en Rio de Janeiro naar Parijs, meldde kort voor de landing op Orly aan de verkeerstoren dat hij moeilijkheden met de motoren van zijn toestel had en even later dat er brand aan boord was uitgebroken. Hij vroeg om voorrang voor een landing.

Terwijl de verkeerstoren alle luchtverkeer naar Orly stillegde, kwam gezagvoerder Gilberto Araujo da Silva tot de ontdekking dat de 90 seconden die hij nodig had om de luchthaven te bereiken niet voldoende waren. Hij besloot met zijn inmiddels fel brandende machine een noodlanding te maken.

Ooggetuigen zagen het straalvliegtuig in een wolk van vlammen en rook omlaag duiken. Gezagvoerder Da Silva wist met zijn brandende zilverkleurige Boeing een drukke verkeersweg bij het voorstadje Saulx-les-Charteux ten zuiden van Parijs een huizenblok te ontwijken. Met een oorverdovende slag stortte de machine neer in een groot aardappel- en wortelveld. In een zee van rook trok de Boeing een 800 meter lang spoor door het veld, ontwortelde en rij bomen en maakte een halve slag om voor het toestel tot staan kwam. Onmiddellijk sloegen uit de romp metershoge vlammen.

Landarbeiders en omwonenden slaagden erin dertien inzittenden uit de vuurzee te redden. In het begin was alleen de cockpit nog te bereiken, maar al spoedig stond de gehele Boeing in lichterlaaie, zodat het onmogelijk was meer inzittenden naar buiten te brengen.

Limburgs Dagblad



Kritiek op Lévitan

Iedereen nam het ervan gisteren in de Tour. De renners kropen met een slakkegang over de eerste 150 km en lieten vervolgens de Britse veteraan Wright de etappe winnen. Peter Heerkens vertelt hierover en over de protesten, die over het hoofd van Lévitan worden uitgestrooid. Nino Tomadesso heeft ook al siësta-gedachten gehad en onze Olympiër constateert zonder meer, dat Monsieur Lévitan alleen maar zakelijk denkt en daarvoor alles opzij zet. Renners, journalisten en andere volgers. Neen, dan was Jacques Goddet anders — Franser .... — Aldus de Olympiër. Meer over de Tour en de Ronde van de Toekomst met onze landgenoot Gevers in het geel op LD-sport.

Roofoverval in Den Bosch

DEN BOSCH — Twee gemaskerde en met pistolen gewapende mannen hebben woensdagochtend twee employees van de Rabo-bank (Boerenleenbank (Raifeisenbank) in Den Bosch overvallen. Zij gingen er met een tas geld vandoor in een auto die met draaiende motor stond te wachten en werd bestuurd door een derde man in het complot.

Op woensdag wordt in Den Bosch altijd veemarkt gehouden. In een van de markthallen is dan een kantoortje van de Rabo-bank gevestigd.

Enkele uren later heeft een surveillance-auto van de Amsterdamse politie in de Bijlmermeer een gele Alfa Romeo aangehouden met drie inzittenden. Het zouden de daders van de overval zijn.

Nederlandse regering

PORTUGESE MOORDEN IN DE VN BEHANDELEN

DEN HAAG — De Nederlandse regering stelt via haar vertegenwoordiger in Lissabon, de heer A. de Waal, een nader onderzoek in naar de massamoorden in Mozambique. Daarna wil men eventueel de zaak aan de orde stellen in de V.N. Vanuit Engeland komt grote aandrang om een internationale commissie van onderzoek te benoemen. (zie pag. 3).

Belastingdienst naar Kerkrade

KERKRADE — Naar uit betrouwbare bron wordt vernomen zal Kerkrade binnen afzienbare tijd een onderdeel van 's Rijks Belastingen gaan huisvesten. Deze dienst zal aan 150 mensen werk kunnen verschaffen. Vanmiddag om vier uur zal de staatssecretaris van financiën, de heer v.d. Stee in gezelschap van gouverneur dr. Ch. van Rooy in 't gemeentehuis van Kerkrade nadere mededelingen doen. Kerkrade is inmiddels begonnen met het samenstellen van een aantrekkelijk boekje om nieuwkomers in deze stad voor te lichten.

met ad interim: binnendoor en buitenom

D'r Erens blieëst d'r zège

WANNEER de zomerse zondag aanbreekt, waarop het Oud-Limburgs Schuttersfeest uitbarst, en al de tienduizenden liefhebbers van de show van uniformen, stramme pas en exercitie tezamen stromen, zit in Nieuwenhagen NEED ERENS mokkend achter het raam. Hij kan er niet meer bij zijn. Wegens ouderdom, zoals men dat dan zegt.

'T NEEDJE, oud-tamboer-maitre bij de Koninklijke Schutterij Wilhelmina, is nu namelijk aangeland in de hoogst-gezegende ouderdom van 83 jaar. Zijn leven is gelieerd geweest met de trom. Hij bedreef de kunst van het slaan bij goddelijke gratie. Hij is allang tot begrip geworden — en niet alleen in Nieuwenhagen. Hij is voor Nieuwenhagen wat ZEFKE MOLS betekende voor Sittard.

GRAVEN in het tamboeristisch verleden van NEED ERENS, is voor de bezoeker in Nieuwenhagen zoiets als een expeditie naar de prehistorie. Daar vallen jaartallen, bij welke negen tiende van de huidige wereldbevolking nog dik in de boerekool toefde. Toch moet men naar die pre-historie terug, wanneer men langs de kronkelwegen van het lot wil wandelen die NEED ERENS tot het super-tamboereren voerden.

DAN schrijven wij 1909. Daar duikt de kloeke doch jonge borst op in Den Bosch, geroepen tot de dienst van het vaderland. Met — al snel — een ware passie voor de trom, maar ook met een helder inzicht in de onmogelijkheid de slanke stokken ooit in handen te krijgen. Trommelen betekende: les nemen. Les nemen betekende: f 2.50 per week betalen. Een vermogen in die dagen.

BEROOIDE NEED voer evenwel niet zonder geluk. Tot zijn hoogstbelangrijke diensten in de Bossche Citadelkazerne behoorde het, dagelijks een pakje uit de keuken te bezorgen bij de sergeant-tamboer. NEED werd na enige tijd zowel argwanend als nieuwsgierig. En opende op zekere dag het pakje. Wat lag daar? Welzeker, een bieflap, en een mooie ook.

VOOR de sergeant-tamboer. Deze, ontdekt en ontmaskerd als onbezoldigd rijksbieflappenvreter, dacht snel na en kocht de zwijgzaamheid van de jongen uit Nieuwenhagen. „Geen woord, en ik maak een man èn een tamboer van je. Voor nop". Weinig kon de vraatlustige weten, dat hij hiermede aan het Limburgse tamboereren een dienst bewees, die nadien vanuit de Koninklijke Landmacht nimmer werd overtroffen.

ZO ziet d'r NEED het, nog steeds. In zijn nevelloos geheugen schrijdt hij met vaste tred voort. Van Den Bosch naar het Veldleger in Harderwijk, waar hij werd aangesteld als instructeur van twintig tamboers. „Wij oefenden bij het sanatorium Sonnevanck, waar de patiënten met hun bedden in de bomen hingen. Werden de maten lastig, dan bond ik ze met hun trommels aan die bomen en ging zelf plat".

MACHT ziet NEED, terugkijkend. Toen 't MESE JüPKE uit Nieuwenhagen in Harderwijk verdaagde, zorgde hij dat deze sobat tuinier werd. „En toen de commandant van de schutterij, d'r JEN HANSSEN, binnendruilde, kreeg ik het voor elkaar dat hij tot korporaal werd bevorderd".

VOLLEERD als tamboer-maître zwaaide NEED ERENS in 1915 af. Nu ging de wereld voor hem open. In 1920 concurreerde hij met de beste tamboers van Limburg, Bonfrère, van Schramm, Bergmann, Dohmen —in Brunssum. Hij ziet het nóg , hoe loco-burgemeester Mols hem de gouden medaille opspeldde. Een paar weken later, in Schaesberg, de zilveren —van burgemeester Quaedvlieg.

„OOK in Strucht, bij Valkenburg, was alles voor de jongens uit Nieuwenhagen. Hoeveel medailles ik in die tijd heb behaald, weet ik niet meer. Bij de bevrijding heb ik er de Amerikanen mee volgehangen". Intussen leidde hij jongeren op. „De beste was waarschijnlijk d'r Schillings Jaan. D'r Jaan maakte op de trom meer klaar als nu een hele club bij mekaar".

FLINKE stappen in een glanzend verleden, nu van prehistorie historie wordend. „Als de mensen mij zagen met mijn trom, wisten ze dat er feest op komst was. Programma's bestonden er immers niet. Als wij met de trom door het dorp kwamen, kregen we er altijd een op-de-lamp-geschud" bemijmert de 83-jarige, met de hand het teken van het wippende kelkje makend.

„TEGENWOORDIG komen ze nog niet eens naar buiten, als er een heel korps langs komt", vindt hij. „Vijfentwintig jaar heb ik de zegen geblazen in de processie. Pastoor Simonis zei in de kerk: jullie hoeven niet te luisteren naar de altaarbellen, d'r Erens blieëst d'r zége". En zo was het.

OOK op de hoorn stond hij zijn mannetje. Met de Reveille, de Taptoe, het Wilhelmus, de Looppas, de Staking-manoeuvre. „Als ik 's morgens Reveille moest blazen, liet ik de hoorn vol water lopen. Dan had ik 'n „armagure" dat het d'r duivel kreeg".

„HET werd oorlog. „Als luchtwachter ging ik op 10 mei naar het gemeentehuis. De commandant was al gevlogen. Samen met de gemeente-opzichter heb ik toen de documenten onder de „Schanse" verborgen die achter het gemeentehuis lagen. In 1942 werd ik met een groot aantal notabelen door de Duitsers gegijzeld in het politiebureau in Heerlen".

„DAT kwam door een vechtpartij tussen mensen van de Nederlandse Unie en NSB-ers, die het niet konden hebben dat het blad van de Unie beter verkocht werd dan Volk en Vaderland. Het werd knokken en een agent die tussenbeide kwam, verloor het leven".

„NA de bevrijding richtte ik zelf een tamboerkorps op, Prins Bernhard, er was een onenigheidje geweest bij de opleiding. Dat korps, dat was eigenlijk een stel vrienden. Het heeft me een kale kop gekost om daar een korps van te maken. Maar ik heb er toch eerste prijzen mee weggesleept, in België en in Duitsland".

„NOOIT vergeet ik dat we in Duitsland eens twee flessen wijn hadden gewonnen. D'r „kabes" (kapelaan) bracht ze onder „de rök" de grens over. Ik heb er geen druppel van geproefd, want die „kabes" heeft ze helemaal zelf opgedronken".

NEED ERENS gebruikt het oude Nieuwenhaags zonder remmingen. Wijzend op een juist langs komend uitzonderlijk fraai vrouwspersoon commentarieert hij: „Nook, loens dao kumt eeng flinke fiet, die hat poas" - hetgeen zoveel zeggen wil als: kijk es wat een flinke meid en kijk es wat 'n benen..."



Medailles waren zijn loon ......

TERUG naar de historie. „Omdat ik gijzelaar was geweest, kwamen ze me na de bevrijding vragen voor de OD, de ordedienst. Dat duurde niet lang. Er waren mensen bij, die nog nooit een uniform gedragen hadden en meteen maar sergeant gemaakt waren". De uniform, daar moet men bij d'r NEED niet mee spotten.

HIJ grinnikt. „Een van die sergeanten heb ik es voor de inspectie een koffiemoer onder de arm gestopt. Wat moet ik daarmee, zei de man. Als sectiecommandant heb je de zorg voor je mensen, ook voor koffie, dus drääg je die moer, met ere, zei ik. We hebben gebruld van het lachen, bij die inspectie".

NEED ERENS is het nog niet verleerd. De practical joke niet én het trommelen niet. „De 8, de 10 en de 15 zijn nog gesneden koek voor me. Verleden jaar heeft pastoor Debets zich er nog van overtuigd".

IN zijn hoge ouderdom is hij voldaan. Acht kinderen huisden in huize-Erens en vijfentwintig kleinkinderen telt hij met trots. Binnenkort komt zijn zoon Johan uit Amerika naar Limburg, om vader te bezoeken. Er is een schaduw. Need z'n vrouw is een paar maanden geleden gestorven. Hij viert dus nu zijn zestigjarig huwelijksfeest alleen.

LIMBURGSE LUUJ, d'r Need uit Nieuwenhagen is er één van, een van de velen die uit hun prehistorie omhooggroeiden en mee hun stempel zetten op land en volk. Die nu niet meer kunnen, wanneer de schutterijen uitrukken, de roffel klinkt en de cadans trilt in de benen en de borsten. Die dan achter hun raam zitten, een beetje te mokken.

MOKKEN? Neem dat niet te zwaar. Vergeleken bij de grijze levensloop van zoveel anderen, is hun tred door het leven beschenen geworden door de zon. De zon die kleur geeft aan een mengeling van uniformen en die schittert in het koper en het chroom. De warmte daarvan dragen zij mee tot het einde hunner dagen - en dan is het goed geweest.

WIEL GUBBELS



De oude trom op de voorgrond wordt evenals zijn moderne versie op 't doek nog duchtig geroerd. Erens is het niet verleerd.

Hamburger Arizona

Roer een pikant sausje van 2 eetlepels olie, 2 eetlepels citroensap, een beetje knoflook uit een persje, een afgestreken eetlepel mosterd, enkele druppels Worcestersaus, versgemalen peper en een snufje tijm. Leg 4 kleine tartaartjes 2 uur in dit sausje en keer ze van tijd tot tijd eens om. Na verloop van die tijd moet alle saus erin getrokken zijn. Leg de biefstukjes enkele minuten vlak onder de ovengrill, maar pas als deze op volle gloeihitte is. Strooi er zout en peper naar smaak over. Leg de biefstukjes tussen opengesneden puntbroodjes die u vooraf even in een hete oven knapperig hebt laten worden.



FRED BASSET

Met al dat gehol door de modder willen ze mij altijd meteen WASSEN!

Daar heb JIJ geen last van, kleintje!

Niemand kan zien, of jij vuil bent!

DIERENLEED

Roger Bollen

GA WEG, UIT MIJN LEVEN!

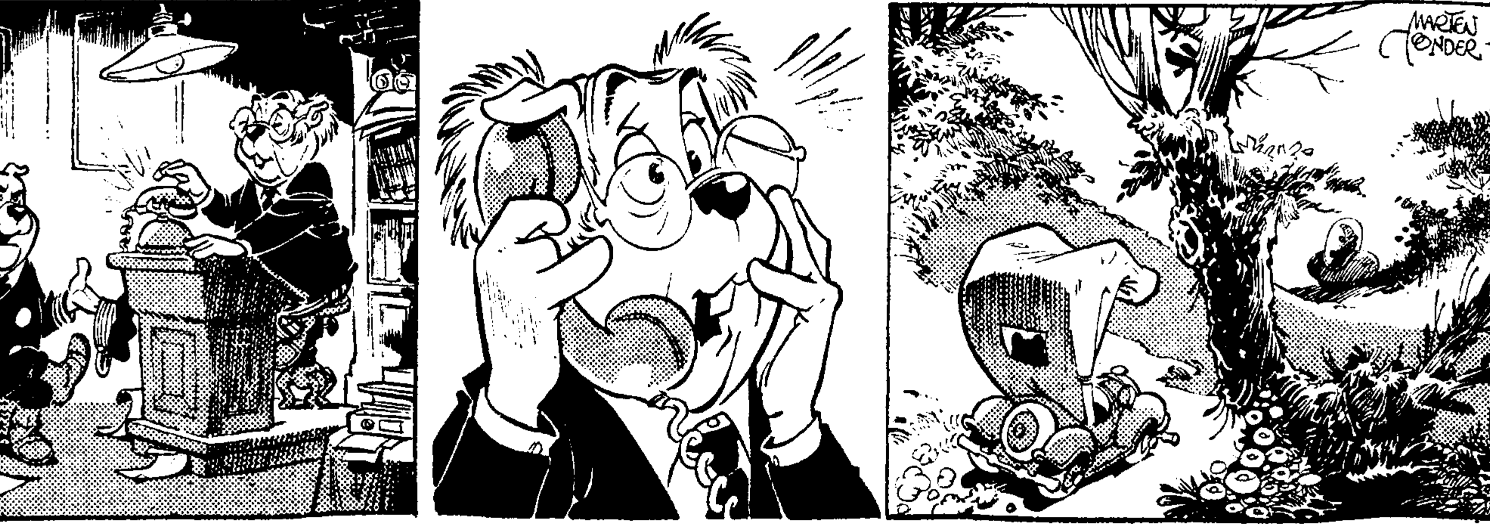
M-MAAR

GEEN GEINTJES, MUG! IK HEB GENOEG VAN JE GEDRAAI!

© PIB COPENHAGEN

SNIF

Ollie B. Bommel en de transmieter



7758 De heer Bas verliet Bommelstein en begaf zich naar het kantoor van de ambtenaar eerste klasse.
„Ik heb hem het vuur aan de schenen gelegd," sprak hij, op de bezoekersstoel plaatsnemend. „Hij is schuldig, dat zag ik aan z'n gezicht. Hoe weet ik niet, want deze hele zaak is duister. Maar morgen zal ik wel meer weten, want dan gaat hij bekennen, wed ik."
Voordat de heer Dorknoper kon antwoorden werd hij opgebeld door referendaris Korstiaan Keut van de stadsrekenkamer. „Er is," sprak deze moeilijk „inderdaad een fout gevonden in de computer. Ergens in de E29 lijnen. Maar ik moet u zeggen, dat de OBB-lijn er niets mee te maken heeft. Niets. De fout zit elders. Er wordt verder gezocht — en ik verwacht u hier voor overleg. Goede dag."
„De OBB-lijn heeft er niets mee te maken?" herhaalde de hooggeplaatste beambte ongelovig. Maar dan... maar dan is de heer Bommel dus onschuldig!"
„Nu weet ik dus, dat ik schuldig ben," sprak heer Ollie op dat moment tot zichzelf. „Mijn plicht is mij duidelijk; ik moet alles doen om mijn weldaden te herstellen, al weet ik dan ook niet hoe. Als ik nu maar de vreemdeling kon vinden, die mij de transmieter heeft geleverd!"
Met deze gedachte laadde hij het eigenaardige apparaat in de Oude Schicht en begon op goed geluk door de omgeving te rijden...

de poppenpakker

Suske en Wiske

Jk heb hem naar het kasteel van Mefisto zien vluchten, Suske!

Wat zeg je, hebben ze versterking gekregen?

Ja, meester en er is een hele sterke bij!

Niets of niemand is zo sterk als ik. Jk heb nog een verrassing voor ze!

Ga naar buiten en wacht tot ik de grote poort open!

Jk ben benieuwd wat hier achter zit!

HE!

GROOAARR

arman en ilva

IK MOET ME NIET BEWEGEN... IK KRIJG ILVA TERUG ZODRA WE DEZE PLANEET VERLATEN...

ARMAN! ZE KAPEN ILVA!

JA! 'N VOLTREFFER!

Lijk onder keldervloer

LEEDS — Onder de vloer van een kelder in een huis in Leeds is een vrouwelijk lijk gevonden, dat daar twee tot drie jaar moet hebben gelegen. Een groep politie-ambtenaren en gemeente-arbeiders begon dinsdagavond in de betonnen keldervloer te boren. Het duurde vele uren voordat het lijk gevonden was. De politie wilde niet zeggen hoe zij wist dat het lijk daar moest liggen. Later werd verklaard, dat in verband met de zaak een man was aangehouden. De vrouw is volgens de politie een zekere Thelma Riley, die ca 30 jaar oud moet zijn geworden.

Busongeluk

MEXICO — Vijfendertig mensen zijn om het leven gekomen toen een bus bij de Mexicaanse stad Guadalajara in een ravijn stortte, zo heeft de Mexicaanse politie bekendgemaakt.

Neo-fascisten

SANTIAGO — De neo-fascistische organisatie „Vaderland en Vrijheid" heeft verklaard verantwoordelijk te zijn voor de mislukte staatsgreep in Chili. Een Chileense krant publiceerde een verklaring van de leider van de organisatie, Pablo Rodriquez, die na de poging tot omverwerping van het bewind van president Allende met nog vier man naar Ecuador vluchtte. In deze verklaring zegt Rodriquez onder meer dat het tankregiment dat tien dagen geleden naar het presidentspaleis in Santiago oprukte, steun was toegezegd door andere militaire eenheden. Maar die hadden het af laten weten. Bij de mislukte staatsgreep zijn 22 mensen omgekomen en circa 40 gewond geraakt.

Kluizenaar

LEESBURG (New Jersey) —William W. Hughes toonde zich opgelucht toen de politie hem in een klokkentoren te Leesburg vond. De 28 jaar oude Hughes vertelde de politie een groot deel van de afgelopen twee jaar in de toren van de Methodistenkerk van Leesburg te hebben doorgebracht tadat hij zich onttrokken had aan een proces wegens inbraak. De politie verklaarde, dat Hughes stierf van verlangen naar contacten en gesprekken. 's Nachts verliet hij de toren op zoek naar eten in tuinen en onbewaakte huizen.

Veroordelingen

SALVADOR (Brazilië) — Acht personen zijn veroordeeld tot gevangenisstraffen variërend van zes maanden tot drie jaar, omdat zij een rol zouden hebben gespeeld in communistische campagnes. De beklaagden — vijf onderwijzers, twee leerlingen en een zakenman — waren leden van een linkse groep. Zij stonden terecht voor een krijgsraad. De beklaagden hadden reeds 15 maanden in voorarrest gezeten.

Ruimtestation dicht

WASHINGTON — De Amerikaanse dienst voor de ruimtevaart heeft bekend gemaakt, dat zijn station in Johannesburg, Zuid-Afrika, worden gesloten tegen september 1975. Een functionaris van de dienst zei dat het sluiten van het station geen verband hield met de rassenpolitiek van het land. Het betreft hier een bezuinigingsmaatregel.

Inval

SANTIAGO — Manschappen van de militaire inlichtingendienst hebben een inval gedaan in een bureau van een der politieke partijen, die deel uitmaken van de regeringscoalitie, in een buitenwijk van Santiago. Twee mannen werden hierbij gearresteerd en een aantal wapens en dertig Molotov-cocktails werden in beslag genomen.

„Gemene streken"

KAMPALA — President Idi Amin van Oeganda heeft gezegd, dat de activiteiten van de Amerikanen in Oeganda nauwkeurig worden gevolgd, zo heeft radio Oeganda bericht. De president heeft de Amerikanen in het land gewaarschuwd zich niet met de binnenlandse aangelegenheden van het land te bemoeien, zo werd in de uitzending gezegd. Tijdens een ontmoeting met de Amerikaanse zaakgelastigde in Kampala, Robert Keely, heeft de president de regering van de Verenigde Staten gewaarschuwd geen „gemene streken" uit te halen in Oeganda. Als zij „gemene streken" willen uithalen moeten zij dat in landen als Cambodja, Korea, Vietnam en de landen in het Midden-Oosten doen, maar nooit in Oeganda onder zijn leiderschap, zo zei radio Oeganda.

Bezoek Caetano

LONDEN — De Britse regering heeft strenge veiligheidsmaatregelen getroffen voor het bezoek, dat de Portugese premier Marcello Caetano de volgende week aan Londen zal brengen. De maatregelen zijn een gevolg van de zware politieke storm, die in Engeland is losgebarsten over berichten, dat troepen gehele dorpen in Portugees Mozambique zouden hebben afgeslacht. Protestgroepen hebben gewaarschuwd, dat zij grootscheepse demonstraties zullen houden tijdens Caetano's vierdaagse bezoek. Lord Gifford, voorzitter van het anti-Portugese comité voor de vrijheid in Mozambique, Angola en Guinea heeft premier Edward Heath schriftelijk doen weten dat er moeilijkheden zouden ontstaan indien het bezoek van Caetano niet zou worden afgelast.

HET DRAMA IN MOZAMBIQUE

Vatikaan wist alles maar bleef zwijgen over moordpartijen

Van onze correspondent

ROME — Het Vatikaan heeft via zijn vertegenwoordiger in Lissabon meer dan eens bij de Portugese regering inlichtingen gevraagd over de situatie in de overzeese Portugese provincies. Ook de bisschoppen van Mozambique hebben geïntervenieerd, aldus verklaarde een Vatikaanse woordvoerder naar aanleiding van de gesignaleerde wreedheden door Portugese troepen in Mozambique.

Het wordt in Rome onwaarschijnlijk geacht dat het Vatikaan zal weigeren deel te nemen aan een internationaal onderzoek over de gruwelen. Maar dat zal niet van harte gaan. Want het Vatikaan is met handen en voeten gebonden aan een Concordaat met Portugal.

Schending daarvan zou gevolgen kunnen hebben, waardoor b.v. de missionarissen in de Portugese koloniën het bijzonder moeilijk zouden krijgen. Een Vatikaans waarnemer, die vorig jaar een onderzoek moest instellen en die door de missionarissen volledig op de hoogte werd gesteld, had geen andere troost dan te zeggen dat men op het Vatikaan moest vertrouwen. „Het Vatikaan zit evenzeer met het Concordaat en het Missie-akkoord in zijn maag als vele anderen", verklaarde een kanunnik, die kort geleden bij de Paus was geweest. Inmiddels is het verhaal van de Britse Pater Adrian Hastings over de moord in Mozambique bevestigd door 'n missionaris van 'n Nederlandse orde die verder niet genoemd wil worden, omdat hij anders moeilijkheden vreest. De missionaris zegt te beschikken over een in het Portugees geschreven ooggetuigenverslag van de moordpartij die plaats vond op 16 december van het vorig jaar.

Onderzoek

De Nederlandse regering heeft inmiddels besloten een onderzoek in te stellen naar de beweerde massamoorden in Mozambique. De Minister van Buitenlandse Zaken mr. Van der Stoel heeft de ambassadeur in Lissabon, de heer A. de Waal een opdracht hiertoe verstrekt. Van de uitkomst van dit onderzoek zal het afhangen of de Nederlandse regering de kwestie bij de V.N. zal voorleggen.

Portugal heeft uiteraard de zaak categorisch ontkend er wel aan toegevoegd dat er „af en toe wel eens iets gebeurt".

HOOGMOED



● Niet alleen de mens kan lijden aan hoogmoedswaanzin en ijdelheid. Sommige auto's hebben daar ook last van onder meer de eend op de foto. Een Duitse vakantieganger koerste ermee naar Kopenhagen en daar viel het vehikel natuurlijk wel op.

Vervolging Eindhovense specialisten

DEN BOSCH — Officier van justitie mr. J. Peijnenburg van het Bossche parket stelt op eigen initiatief een onderzoek in tegen de twee Eindhovense röntgenologen, die enkele tonnen teveel hebben geïncasseerd van ziekenfondsen en verzekeraars. De officier heeft dit gistermiddag besloten na overleg met de ziekenfondsen. Als mr. Peijnenburg niet eigener beweging — ambtshalve — een onderzoek zou zijn begonnen, zouden de fondsen vermoedelijk zelf een klacht tegen de twee specialisten van het Eindhovense St.-Joesfziekenhuis hebben ingediend, aldus B. Weustink namens de ziekenfondsen.

De ziekenfondsen vragen zich af, of naar aanleiding van de Eindhovense affaire de specialisten en vooral de röntgenologen niet beter moeten worden gecontroleerd. Thans worden normaal streekproeven van hun nota's genomen die volgens deskundigen afdoende zijn, aldus de heer Weustink, „en we beginnen niet graag aan een meer uitgebreide controle. Dat is een enorm werk. Maar het zal van de houding van de röntgenologen afhangen of wij er al of niet toe zullen overgaan".

EEG beperkt landbouwuitvoer

BRUSSEL, —De Europese Commissie in Brussel heeft woensdag alle tegemoetkomingen bij de uitvoer van melkpoeder en volgens waarin melkpoeder verwerkt is, afgeschaft. Bovendien heeft ze de ministerraad van de EEG gevraagd haar te machtigen om, zonodig de uitvoer van graan (door het instellen van heffingen) tegen te gaan.

De commissie heeft die maatregelen genomen in verband met de Amerikaanse beperking van de uitvoer van soja-bonen. De commissie meent dat het bij deze situatie noodzakelijk is dat de gemeenschap zuinig omsprint met de eigen voorraad aan eiwitrijke stoffen. Daarom is besloten de uitvoer van melkpoeder niet langer door middel van restituties te stimuleren. De wereldmarktprijs voor melkpoeder ligt momenteel op ongeveer 86 gulden per 100 kg onder de prijs in de EEG. Bij uitvoer naar de wereldmarkt werd dit verschil tot nu toe door de EEG terugbetaald, zodat Europese producenten konden concurreren met de wereldmarktprijs. Hieraan is nu dus een einde gekomen.

De EEG heeft op dit moment een voorraad van ongeveer 130.000 ton melkpoeder. Daarvan is 60.000 ton bestemd voor voedselhulp. De overblijvende 70.000 ton zijn maar net voldoende voor de eigen behoeften van de EEG.

Mitchell: 'Nixon komt onbesmet uit de strijd'

WASHINGTON, — Oud-minister van justitie John Mitchell heeft woensdag, op de tweede dag van zijn verhoor door de senaatscommissie voor Watergate, verzekerd dat president Nixons blazoen onbesmet tevoorschijn zal komen wanneer alle feiten over het afluisterschandaal aan het licht gekomen zijn.

Mitchell zei dat hij er niet zeker van was dat de president niet op de hoogte is geweest van het in de doofpot stoppen van de inbraak en het aanbrengen van afluisterapparatuur in het Democratische partijbureau „Watergate" in Washington D.C.

Maar hij voegde hieraan toe dat zijn persoonlijke overtuiging was dat de president er niets van geweten heeft. Dat was hem gebleken, zei hij, uit al zijn gesprekken met Nixon.

HERZIENING STRUKTUUR VAN DE O.R.

DEN HAAG — Minister Boersma van Sociale Zaken is van plan voor 1 januari 1975 een wetsontwerp in te dienen tot herziening van structuur, samenstelling en bevoegdheden van de ondernemingsraden. De sociaal-economische raad zal het verzoek ontvangen zijn advies, desnoods partieel, uit te brengen voor 1 juli 1975. Dit heeft de bewindsman woensdag geantwoord op de schriftelijke vragen van het PPR-Kamerlid van Gorkum.

SCHERPE CONTROLE IN BEIEREN

Veel chauffeurs beboet wegens te lang rijden

Van onze correspondent

BONN — Tal van Nederlandse bus- en vrachtwagenchauffeurs zijn de afgelopen week in Beieren beboet omdat ze zich niet hielden aan de vastgestelde rijtijden. Volgens EEG-voorschriften mogen bus- en vrachtwagenchauffeurs slechts acht uur per dag rijden. Bovendien is een verplichte rustpauze, na vier uur rijden, voorgeschreven. Tijdens een actie van het Beierse ministerie van Sociale Zaken bleek dat elke tweede beroepschauffeur zich niet aan de voorschriften hield. Onder hen bevond zich een groot aantal Nederlanders.

Bij de grensplaats Kiefersfelden, aan de Beiers-Oostenrijkse grens, werd bijvoorbeeld een Nederlandse bus met 50 kinderen aangehouden. De chauffeur klom vermoeid en bezweet van zijn stoel. Hij had duizend kilometer aan één stuk over de vaak verstopte Westduitse autobanen gereden. De chauffeur werd beboet, terwijl men bij de grens uiterst traag was met de afwikkeling van de formaliteiten, zodat een verplichte rustpauze van enkele uren moest worden genomen. De Beierse autoriteiten verbieden vrachtwagens en bussen, die uit het zuiden komen het verder rijden, indien de voorgeschreven rijtijd is overschreden. Omgekeerd waarschuwt men de Oostenrijkse douane indien een bus de Bondsrepubliek verlaat, waarvan is geconstateerd dat de chauffeur zich niet aan de regels heeft gehouden.

Na enkele dagen van controle bij de Beierse grensovergangen werden duizenden overtredingen geconstateerd. Niet alleen werden de rijtijden drastisch overschreden, ook de rijbrieven van vele chauffeurs waren niet in orde. Er werd een bus aangehouden, bemand met twee chauffeurs, die 29 uur non-stop van de Balkan naar de Beiers-Oostenrijkse grens was gereden. Het bontst maakte een Italiaan het die 17,5 uur onafgebroken achter het stuur had gezeten. Hij werd door de politie in een hotelbed gestopt.

Bedieningsfout vermoedelijke oorzaak explosie kruitfabriek

AMSTERDAM — Als meest waarschijnlijke mogelijkheid moet worden aangenomen dat door een bedieningsfout van een der twee bij de explosie in de kruitfabriek „De Krijgsman" in Muiden op 8 december vorig jaar om het leven gekomen Marokkaanse arbeiders, de explosie is ontstaan.

Dit heeft de Amsterdamse officier van justitie mr. J. H. Bergsma, woensdag op een persconferentie meegedeeld. „Omdat niet exact vast staat hoe de explosie is ontstaan is er voor mij dan ook geen enkele reden om tegen wie dan ook een strafvervolging in te stellen", aldus mr. Bergsma.

Het onderzoek naar de oorzaak van de explosie werd verricht door de rijkspolitie in samenwerking met de arbeidsinspectie en het technisch laboratorium TNO.

Elsevier spant procedure aan tegen Nieuwsblad van het Noorden

Van onze correspondent

DEN HHAG — De directie van het Elsevier-concern heeft meegedeeld dat zij een strafrechtelijke en civiele procedure heeft aangespannen tegen het Nieuwsblad van het Noorden in Groningen naar aanleiding van een publikatie in die krant over Bonaventura-directeur Henny ten Brink, die de laatste weken in verband met het Haagse Post-conflict in het nieuws is geweest.

Het Nieuwsblad van het Noorden van afgelopen maandag wijdt in twee artikelen aandacht aan de omstreden Bonaventura-directeur. In het eerste artikel wordt een profiel van Ten Brink gegeven op basis van uitspraken van anonieme mensen, die Ten Brink gekend hebben of nog regelmatig met hem omgaan. Het tweede artikel vormt de weerslag van een vraaggesprek dat het Groningse dagblad ten kantore van de Bonaventura-directeur met Ten Brink overde.

Huur studentenkamers gaan 8,3 procent omhoog

DEN HAAG —De huur van studentenkamers, die door het rijk worden gesubsidieerd, gaat per 1 september 8.3 procent omhoog. De gemiddelde kale huur van een kamer komt daarmee op f 84,25 per maand.

De colleges van bestuur van de universiteiten en hoge scholen in ons land hebben dit vernomen van staatssecretaris dr. G. Klein van Onderwijs en Wetenschappen. Deze vindt dat de stijgende kosten van bewoning ook dit jaar moeten worden opgevangen met een huurverhoging. Hij heeft hiervoor aangevoerd, dat de studentenhuisvestingen anders nog verder afstand neemt van de huisvesting van andere groepen van de bevolking. Over het geheel genomen draagt de overheid reeds ruim de helft van de kosten van de studentenhuisvesting.

De staatssecretaris is bereid in het vervolg de wijze, waarop de huur wordt vastgesteld, los te maken van het maximum van de rijksstudietoelage. Hij wilde daarbij aansluiting zoeken bij de ontwikkeling van de huren van de algemene volkshuisvesting. Over dit punt zal hij overleg voeren met staatssecretaris drs. M. van Dam van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening.

Vier alpinisten verongelukt

ZERMATT — Vier alpinisten, onder wie een Schot en zijn 17-jarige zoon, zijn dinsdag verrast door verradelijk weer op de Matterhorn en om het leven gekomen, zo heeft de politie woensdag bekend gemaakt.

De politie verklaarde dat de twee Schotse alpinisten, Stanley Archer Graven (47) en zijn zoon Stanley Ian een val van 180 meter hebben gemaakt. Hun lichamen werden gevonden bij de Zmuttgletsjer, op een hoogte van ruim 3000 meter.

De twee andere slachtoffers, wier identiteit niet onmiddellijk kon worden vastgesteld, zijn doodgevroren. Alle vier de lijken zijn per helicopter naar Zermatt overgebracht.

Familiedrama in Hoek van Holland

Man wurgt zoontje en steekt zijn huis in brand

ROTTERDAM — De 35-jarige S. van der A. uit Hoek van Holland heeft woensdagmorgen in alle vroegte zijn 8-jarig zoontje gewurgd en een poging gedaan zijn vrouw (35) en dochtertje (3) uit de weg te ruimen. Na de wurging stak hij met behulp van spiritus zijn huis in brand. De man heeft zich aangegeven bij de politie in Monster.

Vermoedelijk zijn de sociale omstandigheden, waarin het gezin verkeerde, de drijfveer van Van der A. geweest. Omstreeks half zeven 's morgens bracht de man zijn zoontje Peter door wurging om het leven. Daarna besprenkelde hij de verdieping waar zijn echtgenote en dochtertje sliepen, met spiritus en stak de zaak in brand. Volgens de politie hebben de vrouw en het meisje zich ternauwernood uit de vlammenzee weten te redden. De bovenverdieping brandde totaal uit.

Economisch Bureau Weg- en Watervervoer:

Kosten openbaar vervoer kunnen stukken omlaag

DEN HAAG —Het Economisch Bureau voor het Weg- en Watervervoer concludeert op grond van een onderzoek, dat op de kosten van het stedelijk openbaar vervoer zeer aanzienlijk kan worden bespaard. Gerekend vanaf het begin van het onderzoek (1968) en op basis van de cijfers van 1969 blijkt, dat de jaarlijkse kosten met ruim veertig miljoen gulden kunnen worden verminderd. De openbare vervoermaatschappijen zijn er reeds tijdens het onderzoek in geslaagd tien miljoen gulden van genoemd bedrag te sparen.

Het Economisch Bureau heeft op verzoek van de regering een onderzoek ingesteld naar de kosten van het stedelijk openbare vervoer. De tweede fase op het onderzoek is in maart 1972 afgesloten. Analyses en conclusies zijn neergelegd in drie elkaar aanvullende rapporten en een bijlage. De minister van Verkeer en Waterstaat, drs. T. Westerterp, heeft deze stukken thans naar de beide Kamers gestuurd.

De betrokken gemeenten hebben eerst de gelegenheid gekregen om de inhoud van de rapporten te beoordelen. Men beperkte zich tot kritiek op enkele punten: onder meer zou er te weinig aandacht zijn besteed aan de kostenverhogende factoren van de laatste jaren, zoals loon- en prijsstijgingen. Overigens oordeelden de gemeenten over het algemeen gunstig over de inhoud van de rapporten. Het E.B.W onderzocht de stedelijke vervoerbedrijven van Amsterdam, Rotterdam, Den Haag, Utrecht, Arnhem, Groningen Nijmegen Maastricht en Dordrecht.

De voornaamste adviezen van het E.B.W om de „verontrustende ontwikkelingen" van de verliezen in het stedelijk openbaar vervoer tegen te gaan, zijn:

— invoering van een uniform administratie- en calculatiesysteem door de negen gemeentelijke vervoerbedrijven.

— maatregelen op het gebied van de efficiency, daaronder in de eerste plaats reorganisatie van de topstructuur binnen de bedrijven.

—normen voor het voorzieningenniveau, vast te stellen door de rijksoverheid.

Om dit laatste advies te kunnen verwezenlijken, zal nog een nadere studie nodig zijn in overleg met de betrokken gemeenten.

Expeditie door Amazone-indianen vermoord

RIO DE JANEIRO — Indianen van de Marubostam hebben in het gebied van Benjamin Constant ten noordwesten van de Amazone leden van een expeditie vermoord. Een van de expeditieleden slaagde erin te ontkomen en hoefte na een voetocht van enkele dagen door het oerwoud de hulppost Alto Solimoes aan de grens met Peru bereikt.

De expeditie verrichtte verkenningswerkzaamheden in verband met de aanleg van de tweede Trans-Amazoneroute ten noorden van de Amazone. De expeditieleden werden door de Marubo's aangevallen met pijlen en kapmessen.

ROYAL Heerlen Tel. 714200

PRESENTEERT VANAF HEDEN DONDERDAG IN NEDERL. PREMIERE

LI CHING EN IVY LING PO

„THE SCREEN QUEENS OF THE FAR EAST" IN EEN KING SIZED AVONTURENEPOS UIT HET VERRE OOSTEN DAT ALLES SLAAT

The most ferocious women in the world

★ DE KARATE AMAZONES ★

DAGELIJKS OM 2.00 - 4.00 - 6.15 - 8.45 UUR

RIVOLI Heerlen Tel. 715922

PRESENTEERT VANAF HEDEN DONDERDAG

DAGELIJKS OM 2.00 - 4.00 - 6.00

EEN VACANTIEPROGRAMMA VOOR DE GEHELE FAMILIE EEN FILM IN DE TRADITIE VAN MARY POPPINS EN SOUND OF MUSIC

PRIJZEN DER PLAATSEN

f 3.50 - f 4.00 - f 5.00

RIVOLI Heerlen Tel. 715922 's Avonds 8.30 uur

PRESENTEERT DE POPULAIRSTE FILM SINDS JAREN. EEN FILM DIE U MET GENOEGEN WEER ZULT ZIEN

BILLY WILDER'S

IRMA LA DOUCE

SCALA Heerlen Tel. 714200

PRESENTEERT VANAF HEDEN DONDERDAG

DAGELIJKS OM 2.00 - 4.00 - 6.15 - 8.45

EEN FILM BOORDEVOL ACTIE

U wilt ECHTE actie! Dat vindt u in

THE PROFESSIONALS

BURT LANCASTER

LEE MARVIN / ROBERT RYAN / JACK PALANCE

RALPH BELLAMY CLAUDIA CARDINALE

THE PROFESSIONALS

STUDIO ANDERS GELEEN

VIJFDE WEEK

TURKS FRUIT

Dagelijks 8.45 uur, zondag 6 en 8.45 uur. Tevens zaterdagavond 11 uur nachtvoorstelling.

ROYAL Hoensbroek

4 dagen, vrijdag t.m. zaterdag

MONIQUE VAN DE VEN & RUTGER HAUER IN: JAN WOLKERS TURKS FRUIT

NEDERLANDSE BESTSELLER OPZIENBAREND VERFILMD

MET TONNY HUURDEMAN WIM VAN DEN BRINK HANS BOSKAMP EVA MUZIEK ROGIER VAN OTTERLOO CAMERA JAN DE BONT SCENARIO GERARD SOETEMAN REGIE PAUL VERHOEVEN PRODUCENT ROB HOUWER NEDERLAND FILM IN KLEUREN

vr. 8.30 u., zat. 8.30 u., zond. 4 - 6 - 8.30 u., maandag 8.30 u.

ROXY GELEEN

TWEEDE WEEK

Dagelijks 8.30 uur, zondag 6 en 8.30 uur.

Color 18 jaar

DE CHINEZEN ZIJN ER!

Een dodelijk spel dat dappere kerels in moordenaars veranderde!!

DE IJZEREN VUIST

'The Invincible Boxer'

A SHAW BROS. PRODUCTION IN EASTMANCOLOR® from Warner Bros.

FORUM SITTARD

VANAF VRIJDAG T.M. ZONDAG. DAGELIJKS 8.30 UUR. COLOR 18 jaar

DE GLOEDNIEUWE DRACULA

IN DE KLAUWEN VAN DRACULA

DRACULA A.D. 1972

CHRISTOPHER LEE PETER CUSHING

from Warner Bros., a Warner Communications Company

ZONDAG OM 6 UUR

GUNGALA, de maagd van de jungle

Met KITTY SWAN als de mysterieuze „pantervrouw".

Color 14 jaar

AANGEB. BETREKK.

NAAISTERS en leerl.-naaisters gevr. N.V. Rutrico, Stadswegske 17, Sittard. x

BANKETBAKKER gevraagd voor spoedige indiensttreding. B.V. Broodfabriek „De Kroon", Hoofdstr. 10, Kerkrade. x

Wouters-Sanders, delikatessen en wijnen, Dautzenbergstr. 23, Heerlen, tel. 714116. vraagt nette WINKELJUFFROUW en leerl. winkeljuffrouw. Ook meisjes die dit jaar de school verlaten en interesse hebben kunnen solliciteren. x

AKKOORD KOLONNES BETONTIMMERLIEDEN gevr. Onderaann. T. L. Adams, Altaarstr. 27, Oirsbeek, tel. 04492—1220. x

Zelfstandige HULP gevr. C. Haeken, Akerstr. 11, Heerlen. x

Gevr. all-round METSELAARS voor doorlopend werk. Soll. fa. Andy Antoniusstr. 57, Geleen. x

Voor zo sp. mog. gevr. 2 BARDAMES voor bediening achter het buffet. Dancing Palma-Palace tel. 714218. x

Wij vr. BANKWERKERS, lassers, afbranders, frezer. Goede arbeidsvoorwaarden en soc. voorzieningen. Technisch Bureau Vromen BV, Hommerterweg 256-258, Amstenrade, tel. 04492-1818, toestel 11. x

Nette JONGEMAN gevraagd, leeftijd 16-18 jaar. Aardappelhandel Raven, Hoofdstr. 65, Amstenrade x

Veugen Bouwbedrijf BV, Oranje Nassaustr. 4 Heerlen, vraagt met spoed voor haar werken in Zuid-Limburg en grensstreken ervaren METSELAARS en betontimmerlieden. Goede sociale voorzieningen. Nederlands verzekerd en vakantiebonnen. Aanmelden tel. 045-712501 045-410705, 045-213933. Ook in de bouwvakvakantie. x

Gevr. METSELAARS, timmerlieden en opperlieden. Hoog loon, goede sociale voorzieningen. Lischo BV, Franciscanerstr. 40 Kerkrade, tel. 04445-7400. x

Spoed. 1ste KAPSTER, 2de kapster, weekendkapster gevraagd. Hoog loon. Maison Anny, Aldenhofstr. 55 Hoensbroek, tel. 045—212773. x

AUTOMONTEUR gevr. voor onze afd. werkplaats. T.b.v. Susterse Automobiel Mij. BV Susteren, tel. 04499-1919. x

Gevr. m. spoed 1e of aank. KAPSTER. Dameskapsalon Maison Pierre Dr. Nolensstr. no. 3, Terwinselen, tel. 045—410336. x

Gevraagd voor direct: ervaren LOODGIETERS, verwarmingsmonteurs en electromonteurs voor onze projekten in Duitsland. Zonder ervaring onnodig te solliciteren. Contraco Montagegesellschaft G.m.b.H., Oskar Jaegerstr. 166, Köln, tel. 09-49/221/541685. In Nederland melden: Valkenburgerweg 9, Heerlen, tel. 045—710723. x

PART-TIME-WERK. - Club International, Eindstraat 120 Schinveld, vraagt enkele nette, attractieve dames. Erv. niet vereist. Hoog loon en prov. Tevens werkster gevr. voor de ochtenduren. Telef. 045—251039. x

Voor onze montagewerken in Duitsland zoeken wij met spoed DRAAIERS. Melden van maandag t.m. vrijdag van 8.30 t.m. 16.30 uur Süsterseel, Dld., Kirchstrasse 141 Tel. 09—492456675. x

Bekwame CHAUFFEURS gevr. i.b.v. rijbew. B,C,D,E. Enige erv. met rijden met aanhanger is vereist. H. J. Coumans BV Havenstraat 25 Stein, tel. 04495-1641. x

Voor onze bar vragen wij voor dir. enkele BARMEISJES; ervaring niet vereist; vast loon plus prov. Voor vervoer wordt gezorgd. Aanmelden St. Pieterstr. 22 Kerkrade, na 19 uur of bel 04445—5234. x

DISCJOCKEY gevr. in bardancing vidiotheek Morenhoek te Heerlen voor de weekends. Verdere inform. 045—411394 of 711566. Ook schriftelijk. Parmentierstraat 32a, Heerlen. x

Schoonmaakbedrijf Swira vraagt nette SCHOONMAAKSTERS project Kerkrade; werktijd tussen 17.15 en 19 uur. Te bevr. tussen 14 en 16 uur Dr. Nolensstraat 21, Terwinselen. x

Gevr. voor werk in Duitsland HEFTRUCKCHAUFFEURS, hulparbeiders, grondwerkers, een voorwerker voor Zentraallager die goed Duits kan spreken en schrijven. Melden bij Limburgs Exploitatiebedrijf, Willem Alexanderweg 69, Maastricht tel. 043—13045. x

Gevr. SPUITERS en halfwas spuiters. Carrosseriebedrijf Van Belle, Kissel 42, Heerlen. x

Gevr. BEDIENDE voor mag. en winkel. Leeft. 16-19 jr. Spar Supermarkt, Passart-Zuid, tel. 045-212645. x

Kapé vraagt voor haar warenhuizen te Heerlen, Geleen en Brunssum voor diverse afdelingen leerlingen en ervaren VERKOOPSTERS. Leeftijd v.a. 17 jr. Wij bieden gunstige arbeidsvoorwaarden en een goed salaris. Aanmelden dagelijks tot 18 u. Kapé Saroleastr. 45, Heerlen, tel. 045-717544. Na 19 u., tel. 045-213745. x

Confectie-industrie A. W. Colijn, Ganzeweide 49a, Heerlerheide .Tel. 211539 vr. NAAISTERS, leerl.-naaisters en strijksters. Aanm. v. 8-17 en na 18 uur. Kampstr. 52, Heerlerheide. x

Zaadhandel Frissen vraagt LEERLING-VERKOOPSTER Or. Nassaustr. 8, Heerlen, tel. 714744. x

LEERLING-MAGAZIJNBEDIENDE gevr. bij Zaadhandel Frissen, Oranje Nassaustraat 8, Heerlen, tel. 714744. x

1e KAPSTERS en 2e kapsters wegens huwelijk. Kapsalon Marianne, Dr. Poelsstr. 28-30 Heerlen, tel. 716865.

Gevr. VERKOPER in autoonderdelen engroszaak, leeft. 19-25 jaar, met branche bekend, zeer goed loon en vooruitzichten. Br. ond. no. K 746 L.D. Heerlen.

BENCO, alles voor kantoor, vraagt wegens uitbreiding kantoormach.-MONTEUR — goed ingevoerde vertegenwoordiger, leerl. monteurs, vlot accuraat meisje voor winkel en kantoor, jongeman voor opleiding. Soll. direct, mondeling of schriftelijk Benco Kantoormachine Bedrijven, Stationstr. 58, Maastricht, telef. 043—13691 of 16241.

Nette BARDAME gevr., die zelfst. kan werken. Br. onder no. 5334 L.D. Heerlen.

BARDAMES gevr. Corso-Bar, Kruisstr. 64, Heerlen. Melden na 20 uur.

Met spoed gevr. leerl. KAPSTER bij Kapsalon Therees Franci, Keekstr. 2, H'heide, tel. 045—211121.

Jong MEISJE gevr. voor stoffenzaak Maison Exclusive Promenade 51, Heerlen.

SLAGERSGEZEL gevraagd. Slagerij Jakobs, Kerkstr. 12, Brunssum.

In vaste dienst bij Duitse firma gevr. voor dir. ELECTROMONTEURS werk omg. Düren. Aanm. tel. 04490—9388 tussen 18 en 19 uur.

Nette HULP in de huish. gevraagd voor 2 dagen p. wk. Mevr. Willemsen, Dautzenbergstr. 40, Heerlen.

HULP gevr. voor 2 ochtenden per week. Mevr. Wansink, Caumerbeeklaan no. 5 Heerlen, tel. 710357.

Voor terst. gevr. WERKSTUDENTEN. Pers. melden H. Otermans, Amusements- en Ontspanningspark De Valkenier, Valkenburg.

Vak.tijd dure tijd. Dames wij bieden u BIJVERDIENSTE v. 80-100 gld. p.w. Schr. v. inl. aan PB 24 V'daal.

Auto Muyres Fiat-dealer vraagt volwassen SPUITERS. Aanmelden dagelijks van 9-5 u. Kaalheidersteenweg 185, Kerkr.-West. x

Gevr. net WINKELMEISJE voor zelfbedieningsz., leeftijd 16-18 jaar, goed loon, prettige werkkr. Heideveldweg 2 te Heerlerheide. x

Gevr. nette JONGEN voor winkel- en magazijnwerk, leeftijd 16-18 jr.. Goed loon, prettige werkkring, Zelfbedieningsz. Heideveldweg 2 te Heerlerheide. x

VERKOOPSTER en leerl.-verkoopster gevr. Luxe schoenen en lederwaren Piet Eygelshoven, Saroleastr. 23, Heerlen. x

Ongesch. ARBEIDERS gevr. v. Duitsland 5,75 DM netto, vak.geld, vrij reizen, werk Stolberg. Te melden bij Fa. Th. Dorfmüller, Rathheim of Kerkrade, tel. 3891. x

Firma Bernardi GmbH & Co. K.G. Süsterseel vraagt voor Duitsland FABRIEKSARBEIDERS. Terschurenweg 63, tel. 04447-1716 H'broek. x

BARMEISJES gevr. v. Aken. Inl. tel. 045-215198 of 0949-241-26960. x

Attentie. Voor het hele land kunnen wij nog enk. dames en heren een LEVENSPOS. aanbieden. Op een zak. wijze en geen colport. Verdienstmog. v. 1000.- tot 5.000.- per maand. Inl. na tel. afspr. 045-710497 's morgens van 10 tot 12 uur en van 21.00 tot 22.00 uur. x

Voor direct keurig MEISJE of werkster gevr. voor de huishouding in doktersgezin met schoolgaande kinderen. Meerdere hulp aanwezig. Goed loon, Kerkstr. 41, Waubach, tel. 045-312209.

Gevr. TIMMERLUI en metselaars voor Dld. Te melden: A. Mingers, Ahornstraat 13, Kerkrade, tel. 04445-6295. x

CHAUFFEUR gevr. voor binnen- en buitenland. Transportbedrijf M. Leunissen, Panoramaweg 21 Puth-Schinnen, tel. 1973.

Gevr. voor dir. vrl. admin. KRACHT met enige ervaring Claessen b.v., Stationsstr. 57 Elsloo, tel. 04402—1837. x

Gevr. voor dir. leerl-hoveniers en HOVENIERS voor werk binnen gem. Heerlen, in bezit van eigen vervoer. Soll. uitsl. schrift. Cultuurtechn. Hoveniersbedrijf B.V., Kerkplein 12, Bunde. x

Gevr. WERKSTER voor de weekends in horecabedrijf voor keukenwerkzaamheden; vaatmach. aanwezig. Aanm. voor 12 uur Stationstraat 19, Heerlen. x

Gevr. voor dir. SERVEERSTER. Hotel de Kei, Theod. Dorrenpl. 4, Valkenburg. x

Gevr. BUFFETJUFFR. en 2 barmeisjes. Jolanda Bar, Brunssummerweg 158, Waubach, tel. 314035. x

Wij vragen voor Keulen en Bonn LOODGIETES, c.v.-monteurs en E-lassers; goed loon, goede soc. voorzieningen, iedere dag thuis. F. Marees, Past. Honéestraat 1, Heksenberg. x

Horeca Cash and Carry J. v. Rennes vraagt met spoed enige CASSIÈRES of leerl.-cassières. Beekstr. 13, Valkenburg, tel. 04406—5242. x

Met spoed gevraagd AUTOPLAATWERKERS, autospuiters en halfwas. Carrosseriebedrijf Paul Bastiaans, In de Cramer 3-5 Heerlen, tel. 045—713251. x

METSELAAR gevr. voor onderhoudswerk, hoog loon. Te bevr. H. Cillekens, Wilhelminastr. 118 Hoensbroek, tel. 045—212823. x

VERKOPERS gevraagd voor milieubeschermend artikel. Schrijf aan P.B. 164 Sittard. x

Gevr. voor dir. voor Aken, Keulen en Z.-Duitsland erv. LOODGIETERS, evt. colonne Hoog loon, Duits verzekerd. Te melden Fa. F. Nagy, Jac. Ruysdaelstr. 39, Haanrade, tel. 04445-6036, b.g.g. 045-315207. x

Gevr. een BEJAARDENVERZORGSTER of helpster, ziekenverzorgster of helpster of gezinsverzorgster voor een Duits bejaardenhuis voor 5133 Gangelt „Altenheim Haus Sonja", Frans Savelstr. 63, tel. 02454—5589; 7 dagen werken en 7 dagen vrij. x

Gevr. voor spoedige indiensttreding VERKOPER event. verkoopster in sex-boutique, gevarieerde werkzaamheden. Soll. schriftelijk POB 294 Geleen. x

HULP gevr. voor 2 halve dagen per week. Br. ond. no. P 250 L.D. Heerlen.

VOEGERS, metselaars en timmerlieden gevr. Kruisboogruwe 29, Maastricht, tel. 043—33130. x

Bevr. allround VERKOOPSTER, plm. 18 jaar; met vakantie wordt rekening gehouden. Spar Super Jacobs, Grasbroekerweg 134 Heerlen tel. 710148. x

Nette WINKELHULP gevr. voor vrijdag en zaterdag, liefst met erv., hoog loon. Cash en Carry Slagerij Jac. Naebers, Kouvenderstraat 57 Hoensbroek. x

Huisarts te Brunssum zoekt erv., liefst gediplom., DOKTERSASSISTENTE. Br. ond. no. B 1015 L.D. Brunssum. x

Met spoed LEERMEISJE of aankom. kapster gevr. Kapsalon „Graddy", Anjelierstr. 48, Heerlen, tel. 214287. x

1ste KAPSTER gevr. Haute Coiffure Pierre, Kouvenderstraat 113, Hoensbroek, telef. 045—212361. x

Gevr. erv. METSELAARS en handlangers. Bouwbedrijf C. Schmitz, Hommert 14 gem. Nuth, tel. 04492—1214. x

Bouwcombinatie Rook vraagt voor haar projecten in het buitenland allround METSELAAR, allround betontimmerlieden, allround aftimmerlieden, ijzervlechters, grondwerkers, goede handlangers; loon f 400,- p. wk., incl. netto; uitstekende soc. voorzieningen. Zonder ervaring onnodig te soll. Melden tijdens kantooruren van 9-16 uur Markt 15, Hoensbroek, 's zaterdags van 9-12 u. x

BARDAMES gevr.; kost en inwoning vrij; garantieloon f 400,- p. wk. Inl.: Linck, Huntstraat 16, Sittard, telef. 9562. x

HULPARBEIDERS gevraagd, hoofdzakelijk uit Maastricht, vaste dienst, Duitse firma; fabriekswerk bij Keulen. Hoog loon. Ned. soc. verzek. Tel. 04490—9388 tussen 18 en 19 uur.

GEVR. BETREKK.

Wij maken voor u diverse soorten metsel-, dak-, TIMMERWERKZAAMHEDEN, tev. uw adres voor verb. Fa. Lips, tel. 04445-3818. x

24 uurs service. Reparatie alle merken beeld-, geluids- en huish. APPARATUUR. H. Kremers en Zn., Mgr. Feronstraat 51, Heerlerheide. Tel. 045-211753, -215562. x

Dakdekkersbedrijf Crijns — DAKREPARATIES binnen 48 uur gemaakt en vernieuwingen van daken en platte daken. Hoofdbroekerweg 1 Brunssum, tel. 045-253940. x

Voor al uw LOODGIETERSWERK, gas, water, sanitair, onderhoud. Rep. Tel. 045—315705. x

Fa. Hacu voor alle vernieuwingen en REPARATIES van daken, goten en schoorstenen. Tevens uw adres voor alle verbouwingswerkzaamheden. Anselderlaan 58, Eygelshoven, tel. 04445-5922. x

Tuin mooi VERZORGEN en aanleggen. Bel even 04404-655. x

LOODGIETER en schilderen. Selfservice. Bel 04490-7102. x

Jonge VROUW zoekt werk als babysit of kinderverzorgster. Hobbemastr. 3, Geleen, tel. 7785. x

JONGEMAN, 26 jr i.b.v. auto wil graag enk. uren p.d. reklamefolders e.d. rondbrengen, ook event. zat. Br. ond. nr. F 250 L.D. Heerlen. x

BOEKHOUDER heeft nog enige tijd beschikb. Tel. 045—412522. x

Ploegje METSELAARS kan nog verb. en nieuwb. aannemen. Tel. 045—710526. x

CHAUFFEUR met bestelw. zoekt werk voor in het zuiden van Limburg, evt. België en Duitsland. Tel. 04405—1994. x

B.z.a. jong ECHTPAAR voor supermarkt of filiaal. Diplom. en erv. aanwezig. Br. ond. no. K 4294 L.D. Kerkrade. x

TEGELZETTER zoekt bijverdiensten. Te bevr. Nieuwenhagerheidestr. 23 Waubach. x

KOOKSTER b.z.a. Br. onder no. B 1016 L.D. Brunssum.

TE KOOP AANGEB.

Nylon TEGELS 40x40, 11 kleuren 98 cent. Führen, Ganzeweide 70, Heerlerheide. Tel. 045-212156; Walrampl. 16, Valkenburg: Tel. 04406-5191. x

Partij nieuwe TV's '61 cm f 348. partij nw. kleuren tvs 66 cm f 1498. partij inr.-tvs v.a. f 50. Alle merken voorradig. zonder aanbet.v.a. f 5 p.w. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48, H'heide. tel. 045-213879. x

Van vertrekkende Afcentgezinnen teruggenomen GOEDEREN te k. voor weggeefprijzen o.a. bankstellen, salontafels, verlichting, koelkasten, wasautomaten, tv, keukenstoelen, keukentafel bij Limatic. Willemstr. 97, Heerlen Tel. 045-716340. x

AMERICAN STOCKS voor werkpetjes, Nato-jekkers, Nato-parka's, hoge schoenen, lange legerjassen, shelters enz. enz. x

f 59,—

kost dat prachtige kamerbrede nylon Bergosan tapijt bij de

Tapijtkoning

Rumpenerstr. 104, Brunssum, tel. 045—252426. x

100 tot 200 gulden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad klassieke, oudholl., Windsor, dralon. Ook met franjes, kunstleder met losse kussens op draaivoet. Giesen, Annastr. 46, Geleen. Tel. Meubel en Woningtextiel 04494-5149. Bet. in overleg 6. 12, 18 mnd. x

AARDAPPELS te k. 35 ct. p. kg. L. à Campo, Groeneweg 10, Merkelbeek. x

Alle soorten VLOERBEDEKKING gratis en vakkundig gelegd. J. Miechielsen, Valkenburgerweg 71. Tel. 717888. x

Faillissementskoopjes BANKSTELLEN va f 125, bergmeub. va f 285, versch. losse clubs f 45. div. stoelen en tafels etc. Ridder Hoenstraat 132, Hoensbroek. x

7 wereldmerken in de American STOCKS. Levi's, Lee, Lee Cooper, Lois, Wrangler, Roy Rogers, Forthy Niner. x

DUMPHOUSE heeft de grootste collectie vrije-tijdskleding o.a. Lee en Levi's en alle mil. kleding. Stationstraat 46, Heerlen (t.o. oude muziekschool). x

De American Stocks, nu ook voor Army Surplus DUMP. x

TELEVISIES nieuwste model o.a. Grundig, Nord-Mende, Philips, Blaupunkt, vanaf f 150.- grootbeeld t.v. vanaf f 50.- met volledige garantie. Inr. mog. Dr. Calsstr. 23 (station) Schaesberg tel. 045-312091. x

De American STOCKS Akerstraat 45, Spekholzerheide en Sittard, Putstr. 15. x

Tot ziens bij de American STOCKS Spekholzerheide of Sittard. x

Nieuwe AARDAPPELEN te k. 35ct p.kg. H. Timmermans, Julianastr. 15, Merkelbeek. x

Jesno KINDERWAGENS. — „Cash en Carry" Werner von Braunstr. 54, Heer-M'tricht, tel. 23909, uw adres voor voordelige kinderwagens — nieuwe en gebruikte. x

Cash and Carry Shop centrale verwarming v.a. f 1500,-. Alle SANITAIR, dakbedekking, wandschroten, wandplaten, spaanderplaat, hang- en sluitwerk, Hoge Barakken 4, tel. 15884 Maastricht. x

DAMES. Grijpt de winst!! Tijdelijk deze maand 20% zomerkorting: duizenden korte en lange bontmantels, bonthoeden, collectie 1973. Nu kopen en in de winter betalen; gratis bewaren; 3 jr waarborggarantie. Desg. zeer soepele kredietservice. — De Bontkoning, Hooghuisstr. 3 (straat schuin t.o. Hema) te Eindhoven-C. Tel. 040-61100. Bij koop reisgeld terug door geheel Nederland (ook benzine auto). Vrijdagavond tot 9 uur open. x

Te k. twee 2-pers. SLAAPKAMERS en bankstel, samen f 800, ook afz. te koop Van Banninglaan 5, Schaesberg, tel. 313313. x

Te k. uitgew. GRINDTEGELS 60x40 50x50 a f 2,60 1e keus, franco thuis. 04445-3576. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en evt. gespreide betaling. x

ATTENTIE! Groothandelaar biedt aan: grote partijen ingekocht wasautomaat van f 795,- nu f 495,-, van f 695,- nu f 395,-, van f 1475,- nu f 995,-, AEG van f 795,- nu f 595,-, combi wasautomaat van f 1095,- nu f 725,-. Koelkasten 158 ltr, super, van f 375,- nu f 255,-, 310 ltr super combi van f 795,- nu f 495,- enz. enz. Diepvriezen 30% korting. Gashaarden, DRU, Etna, Benraad, Peeters enz. 30 en 40% korting, prijzen v.a. f 398,-, 8000 kcal. Gevelkachels van 8000 kcal. van f 795,- nu f 595,-, 6000 kcal. van f 745,- nu f 495,-. Meer dan 50 modellen in voorraad, prijzen vanaf f 198,-. Keukengeisers van f 275,- nu f 220,-, afzuigkappen van f 275,- nu f 185,-, A.E.G. van f 398,- nu voor f 298,-, ook met filter. Naaimachines van f 398,- nu f 298,-, van f 498,- nu f 398,-. Kleuren t.v. Blaupunkt van f 2695,- nu f 1995,-. In voorraad Grundig, Philips, Aristona enz., met 30% korting. Draagbare t.v. van f 695,- nu f 495,-. Prijzen vanaf f 399,-. t.v.-toestellen Telefunken van f 795,- nu f 495,-, Loewe Opta van f 845,- nu f 595,-, Siemens van f 825,- nu f 595,- in wit en notehout. Autoradio van f 109,- nu f 69,-, van f 169,- nu f 99,-. Auto-cassetterecorder van f 199,- nu f 139,-, stereo tuner van f 395,- nu f 285,-, radio cassetterecorder van f 495,-, groot model nu f 345,-, van f 285,- nu f 198,-, radio cassetterecorder van f 269,- nu f 169,-, transistorradio, iets moois van f 198,- nu f 99,-, stereo radio-platenspeler, 2 boxen, van f 798,- nu f 498,-, hoofdtelefoon stereo, vanaf f 16,95, auto-antenne van f 24.95 nu f 11.95, Stras kristalkronen van f 495,- nu f 395,-, oudholl. kronen v.a. f 76,-, meer dan 400 modellen. Al onze lampen zijn 30% goedkoper dan elders. Dames- heren- en kinderfietsen compleet, spotprijs, v.a. f 149,- Gasfornuizen Etna, Pelgrim, enz., met grill en draaispit, speciale reclame van f 595,- nu f 392,-. Gascombi van f 745,- nu f 545,-. Grasmachines van f 69,- nu f 49,-, van f 65,- nu f 44.95, motormaaier van f 398,- nu f 245,-. Voor uw wasautomaten, koelkast, radio en t.v., versterkers, transistors en autoradio's, kronen, lampen en alle luxe artikelen. Wij zijn werkelijk goedkoper. Koop bij uw groothandel. Ook winkeliers kopen bij ons. Erkend installateur. Op alle apparaten 2 jaar garantie. Ook in termijnen. De Huishoudbeurs, let op: Kerkstr. 111, Brunssum, tel. 252956. x

★ **PASSAGE THEATER**

DAGELIJKS OM 7.00 en 9.00 uur

DAGELIJKS OM 2.00 en 4.00 uur

Hij leefde niet bij het zwaard alleen...

ZORRO's EROTISCHE AVONTUREN

Universal Film Agency

DE NIEUWSTE STUNTS VAN HET BEROEMDE 'TRINITY'-TWEETAL

DE 1973 SUPER-KOLDER-KNOK-PRODUKTIE

TERENCE HILL & BUD SPENCER in hogere sferen...

DE VIER VUISTEN DE LUCHT IN

(All the way, boys)

UNIVERSAL FILM AGENCY

met Cyril Cusack een Italo Zingarelli produktie

MIDSUMMERPOP IN MEERLO

MEERLO — Een rustig Noordlimburgs kerkdorpje. Je kunt er nog veel groen aantreffen en de nieuwbouw wordt nog overheerst door de typische dorpshuisjes. Niet de meest geschikte plaats in ons landje om een groot evenement te houden. Zo lijkt het. De realiteit is anders, want in het komende week-end organiseert de Jongerensociëteit „Merlin" uit Meerlo een groot popgebeuren. De omvang van het popfestival is zelfs zo groot, dat men dit festijn als het grootste popgebeuren van 1973 in Nederland kan beschouwen.

Het festival vindt plaats op het grote ruiterterrein te Meerlo en omdat ik me kan voorstellen, dat er landkaarten zijn waarop dit plaatsje niet vermeld staat ,vermeld ik dat Meerlo ongeveer 25 km ten noorden van Venlo en 13 km ten oosten van Venray ligt. Vanuit Venlo en Venray zijn busverbindingen naar Meerlo.

De kassa's gaan vrijdagmiddag om 12.00 uur open. Op het festivalterrein is beperkte ruimte voor kleine tentjes. Het is voor de vierde keer, dat dit festival georganiseerd wordt. De weergoden waren de organiatoren niet altijd even goed van dienst. Als ook dit jaar een fikse regen- of onweersbui de festivalgangers verrast, dan kunnen deze jongelui de geruststellende zekerheid hebben, dat op het terrein een grote tent aanwezig is. Naast deze tetn staan twee grote podia van 18 bij 6 meter; de verrichtingen van de groepen zullen dus duidelijk te volgen zijn.

Gedurende het hele festival zijn friteswaren, niet-alkoholische dranken, koffie, broodjes, fruit , snoep, sigaretten en ijs verkrijgbaar tegen de eenheidsprijs van 75 cent. Diverse standjes (sieraden, kleren, leer, schilderijen, tijdschriften , e.d.) zullen eveneens op het terrein aanwezig zijn.

Felix Meurders is de presentator van Midsummer Pop.Vrijdagavond om 8 uur vindt er een presentatie plaats van een nieuwe Duitse formatie Ex Virus alsmede een optreden van de Groningse formatie Solution. Na het optreden van Solution zal de Gelderse troubadour Frank Verhoef tot diep in de nacht op de solo-toer gaan.

Het eigenlijke festival gaat zaterdag om 10.00 uur 's morgens van start met een optreden van Decennium.

Van een uur 's middags tot half elf 's avonds treden achtereenvolgens de groepen Kayak, Rob Hoeke, Alquin , Pat Cool en Dizzy Man's Band, met een vraagteken achter Rob Hoeke en als uitschieter waarschijnlijk de Dizzy Man's Band (hit: The Show) op. Deze groep is bekend door haar geweldige live-optreden. Colin Blunstone sluit de avond.

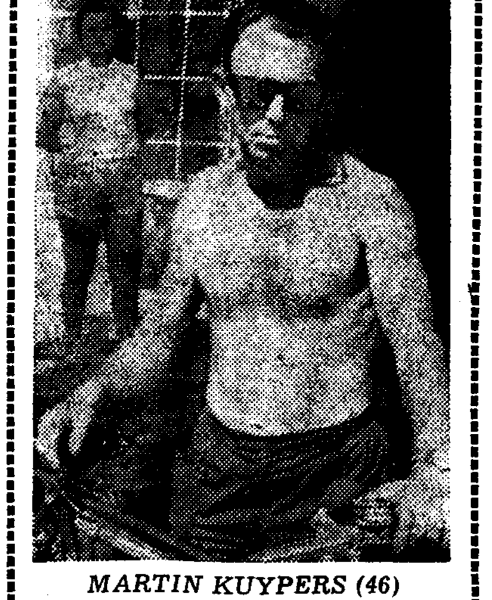
Zondag 15 juli 's nachts om half twee (!) begint het nachtprogramma met een optreden van de onbekende Groep Nico. Joost Nuissl, Fungu Pantheon en Brave New World zijn de nachtbrakers in het programma. Zondagmorgen om negen uur raad ik elke festivalganger aan om wakker te zijn, want dan treedt de groep aan die m.i. wel eens het succes van het festival kan worden: CCC Inc.

CCC Inc. wordt zondagmorgen opgevolgd door de groepen Atlantis en Super Sister. Deze laatste formatie behoort stellig tot de Nederlandse top. Om 15.00 uur begint een optreden van Shakin' Stevens and the Sunsets. Deze vetkuiven-rock formatie staat borg voor een goed en swingend live-optreden. Of dit zal inslaan, moeten we afwachten. De doorsnee festivalganger is namelijk andere muziek gewend. Argent sluit om 17.00 uur het non-stop 20-uur durend festival af.

TJEU SEEVERENS.

uit de tent gelokt.......

„Mijn eigen plekje staat op de Hommelheide"



MARTIN KUYPERS (46) uit Blerick

SUSTEREN — Een van de stamgasten op camping „Hommelheide" in Susteren is dakdekker Martin Kuypers (46) uit Blerick. Standplaats 201 is het gehele jaar van hem. Tijdens zijn vakantie en in de week-ends kan men hem daar vinden, samen met zijn vrouw Trees en zijn 13-jarige hond Bruno. Het plekje met hun caravan keurig afgebakend met pannenlatten.

„Kijk eens", legt hij uit, „hier op de Hommelheide heb ik mijn eigen plekje, ik ben vrij om te doen en laten wat ik wil en ik heb de ruimte. Andere mensen op een camping zitten hutje aan mutje, ik kan daar niet tegen. Bovendien houd ik er niet van lang in een auto te zitten. Ik begrijp niet hoe mensen van de ene camping naar de andere kunnen trekken, en overal hoogstens één à twee dagen blijven. Van de twee weken vakantie zitten die er één in de auto. Ik kruip liever op mijn fietsje. Dat doe ik trouwens elke avond. Om te trimmen draai ik een paar rondjes. Soms zit ik zonder dat ik het weet ergens in Duitsland. Dan kom ik vlug weer terug." Zijn vrouw Trees: „Ja, hij houdt niet van verre reizen. Hij heeft twee zusters in Australië. Als het aan mij lag waren wij daar al lang eens naar toe gegaan. Maar mijn man durft niet in dat vliegtuig". Martin Kuypers: „Dat durven valt wel mee. Ik vind dat zo'n reis te veel geld kost. Als je gaat, ga je niet voor veertien dagen. En je wilt in Australië ook wel eens een deur intrappen, zoals ze dat hier zeggen."

Oproepdienst ANWB

Onderstaande personen wordt dringend verzocht de ANWB alarmcentrale in Den Haag te bellen, tel. (0)70-264426

OOSTENRIJK

Mevr. Brouns-Gubbels uit Stein, in goudkleurige Opel Kadett, kenteken onbekend.

JOEGOSLAVIE

Fam. v.d. Beek uit Maastricht, in blauwe Opel Rekord, 04-40-RD.

SHOW met de zomer mee

VANDAAG: zon op 04.34 maan op 19.01 zon onder 20.56 maan onder 01.38

- VAKANTIE EN TRIPS -

Vanavond carrillon-concert Maastricht

Het carrillon van het stadhuis in Maastricht wordt vanavond bespeeld tussen half negen en half tien. Dergelijke concerten worden ook nog gegeven op 18 en 25 juli.

Spektakel rond de Vierdaagse

Volgende week begint in Nijmegen de vierdaagse: 'n spektakelstuk met een heleboel randversiering. Vrijdag begint het al in Nijmegen. Vanaf de dertiende is er elke dag iets te doen in de binnenstad. Zang, muziek, dans, show, cabaret. Allemaal gratis. Bekende artiesten werken er aan mee. Actractie appart vormt de verlichting en versiering van de binnenstad. Daar kunnen ze wat van in Nijmegen. Op zich al de moeite waard om een dagje naar deze stad te trekken. Zondagmddag wordt in de binnenstad een concours d'elegance gehouden met antieke auto's.

Dinsdagavond kunt u gaan genieten van een vuurwerk op de Waal. Volgende week donderdag (19 juli) wordt er een standwerkersconcours gehouden terwijl elders in het centrum die avond de Henk van Montfoortshow wordt gegeven. Men kan tijdens het vierdaagse spektakel ook nog stadsritjes (gratis) maken met oude voertuigen en natuurlijk zijn er heel wat mensjes te zien in allerlei uitvoeringen, aankledingen en toestanden. De vierdaagse vertrekt overigens dinsdagochtend 17 juli.

Toeristje kijken

Valkenburg is nu op z'n drukst. In het centrum kun je over de hoofden lopen. Niks is amusanter om die hoofden te gaan bekijken vanaf een terrasje, en niet alleen die hoofden, ook wat eronder zit. Om te gillen vaak. 's Avonds is het feest kompleet. Holland viert dan carnaval in Limburg. Dat duurt nog twee weken. Dan wordt het weer rustiger in het Geulstadje.

Vreemde valuta

Wat krijgt u voor 100 gulden aan buitenlands geld?

Hier volgt een opgave van het grenswisselkantoor Heerlen:

Franse francs — 150,95
Belgische francs — 1364
Zwitserse francs — 105,26
Engelse ponden — 14,50
U.S. dollars 37,04
Canadese dollars — 37,04
Italaanse lires — 21739
Noorse kronen — 210,50
Deense kronen — 196
Zweedse kronen — 153,90
Oostenrijkse shilling — 655
D. mark — 89,70
Finse marken — 137
Portugese escudos — 806,40
Spaanse pesetas — 2127
Griekse drachmen — 1030
Joegoslavische dinar — 526

(Onder voorbehoud).

SPEL ZONDER GRENZEN

We kijken even een weekje vooruit. U kunt dan plannen maken. Woensdag 18 juli wordt in Arnhem de finale gehouden van de internationale zeskamp. Tachtig miljoen t.v.-kijkers worden hierdoor aan hun toestel gekluisterd. U kunt dat ook met eigen ogen gaan bekijken. Voor woensdag is een beperkt aantal kaarten te krijgen, maar dinsdag wordt de generale repetitie gehouden op de Arnhemse markt. Voor f 2,50 mag u binnen de omheining om te kijken naar de wedstrijden die om negen uur beginnen. De markt is voor het „publiek al vanaf zeven uur 's avonds geopend. Kaarten voor de wedstrijden van woensdag kosten f 4,50. De deelnemende landen aan de zeskamp — die in dit geval een zeskamp is — zijn België, Duitsland, Frankrijk, Zwitserland, Italië, Engeland en Nederland.

Nu al is men in Arnhem bezig met het opbouwen van tribunes, decors, spelattributen, waterbassins en t.v.-apparatuur. Kaarten kunt u van te voren niet telefonisch of schriftelijk reserveren. U kunt ze wel krijgen bij de VVV van Arnhem op het Stationsplein of bij het informatiebureau van de gemeente Arnhem in de Beekstraat.

Schlagerfestival Geulle

door Harrie Thomas

EMOTIES BARSTEN LOS OP FESTIVAL

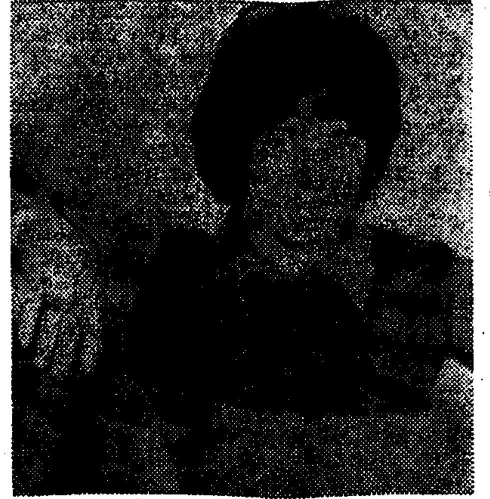
GEULLE —Nog slechts een dag en het is zover. De grootste invasie van Duitse sterren vindt dan in Geulle plaats. Vandaag komen de eerste Phil en John en Randolph Rose middag al hun intrek in het Esso Motor-Motel in Born. Het paviljoen staat klaar dank zij het harde werken van de leden van het comité Zomerfeesten en de tientallen die spontaan hun hulp aanboden om het grootste muzikale gebeuren van 1973 tot een absoluut onvergetelijke gebeurtenis te maken.

Nu het voor iedereen duidelijk is dat het echt gaat plaatsvinden, barsten de vele jaren opgekropte emoties los. Een meisje belt op en vraagt huilend of het echt waar is dat Rex Gildo komt. Het VVV-kantoor in Geulle wordt al wekenlang overspoeld met telefoontjes uit heel Nederland van mensen die om informatie vragen waar Geulle ligt en hoe ze daar moeten komen. Alle Schlagerfans schijnen naar dit kleine dorp te willen afzakken. Tientallen brieven, komen van mensen die hun dank uitdrukken voor dit gebeuren, fans die voor het eerst van hun leven hun Duitse idolen kunnen gaan zien. Zo vaak lezen zij in de krant welke Engelstalige idolen weer naar ons land komen, nu voor het eerst sedert vele, vele jaren krijgen ook zij de kans hun favorieten eindelijk in levende lijve te zien optreden. Alle artiesten die aangekondigd zijn, zijn ook aanwezig. Op zich al een unicum want op bijna alle grote manifestaties laat wel een aantal artiesten het afweten. Alleen de jonge Tommy Amper mag niet optreden: de arbeidsinspectie was onverbiddellijk en zonder opgaaf van reden werd de organisatoren een arbeidsvergunning geweigerd. Hoewel er morgen en overmorgen kaarten bij het paviljoen in Geulle gekocht kunnen worden is het voor Limburgers misschien toch raadzaam vandaag bij de kantoren van het Limburgs Dagblad of de platenzaken van Roeks hun kaarten te gaan halen daar inmiddels de vraag uit Aken alsmede aan de Belgische kant van de Maas ook overweldigend is geworden. Uit de vele reacties is nu al duidelijk dat er een zeer enthousiast publiek aanwezig zal zijn, vooral belangrijk als morele steun voor 15 van Duitslands populairste artiesten die hier het gevecht aangaan om de gunst van het Nederlandse volk. In Duitsland zelf is het gebeuren niet onopgemerkt gebleven. Vele grote Duitse bladen, daaronder Duitslands grootste jeugdblad „Bravo", hebben ploegen reporters en fotografen gestuurd. Geulle, eens een rustig Maasdorpje is nu internationaal bekend geworden. In de komende dagen zal het dorpje meer bezoekers binnen zijn grenzen kennen dan inwoners. Van de rust is nu al niets meer te bespeuren.

COSTA CORDALIS
„Sie Kam Wieder"



JÜRGEN DREWS
„Zeit Ist Eine Lange Strasse"



PETER ORLOFF
„Ein Mädchen Für Immer"

De nationale top dertig

HILVERSUM — Hieronder volgt de nationale top-30 van deze week, zoals genoteerd door Hilversum 3, met tussen haakjes de posities van vorige week.

1. (1) We are all wounded: Redbone
2. (2) Do you love me: Sharif Dean
3. (3) The free electric band: Albert Hammond
4. (4) Late again: Stealers Wheel
5. (5) Ring ring: Bjorn, Benny, Anna, Frieda
6. (19) Going home: The Osmonds
7. (6) Goodbye, my love, goodbye: Demis Roussos
8. (7) Ginny comes lately: Albert West
9. (13) Easy boy: Greenfield and Cook
10. (8) He, kom aan: Dimitri van Toren
11. (17) Dancin' on a saturday night: Barry Blue
12. (25) Turn your radio on: Long Tall Ernie en Shakers
13. (23) One is one: Nick MacKenzie
14. (28) The tandem: Smyle
15. (16) Kodachrome: Paul Simon
16. (18) Can the can: Suzi Quatro
17. (—) Skweeze me, pleeze me: Slade
18. (10) I want some more: Colin Blunstone
19. (20) Feel the need in me: Detroit Emeralds
20. (29) Angelina: Peter en z'n Rockets
21. (21) Brother louie: Stories
22. (9) Give me love: George Harrison
23. (27) Do the strand: Roxy Music
24. (11) See my baby jive: Wizzard
25. (—) Yesterday once more: Carpenters
26. (12) Giving it all away: Roger Daltrey
27. (—) Bella italia: Imca Marina
28. (14) Mean girl: Status Quo
29. (—) Arizona: Buffoons
30. (28) It's gonna be better: Maddog

tv

Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart/wit-programma's

NEDERLAND I
Kanalen 5 en 51

14.00 - 16.00 **Vakantieprogramma voor de jeugd.**
18.25 **Tour de France;** Montpelier-Argéles.
18.45 **Kiri de clown,** voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **Kom in de ruimte.**
19.30 **De aarde spreekt in steen,** film over vulkanische processen.
20.00 **Journaal.**
20.20 **His land,** amusementsprogramma met Cliff Richard en Cliff Barrows die ons door Israel voeren.
21.35 ■ **Nader bekeken.**
21.55 ■ **Alzo lief....** optreden van het koor Vox Jubilans uit Gouda.
22.30 **Varen als een zwaan,** film over de berging en de restauratie van een Vikingschip.
23.15 - 23.20 **Journaal.**

NEDERLAND II
Kanalen 31 en 54

18.45 **Kiri de clown,** voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **Beertje Colargol,** „Afscheid van Nordine", tekenfilm.
19.20 **Het kind in de sport.**
19.45 **Popeye,** tekenfilm voor de jeugd.
20.00 **Journaal.**
20.21 **Berichten uit de samenleving.**
20.35 **All in the family,** „Brieven aan de president", tv-serie; Een ruzie over welk programma op tv moet komen, krijgt grote gevolgen in huize Bunker.
21.00 **Sensitivity training,** film over de hulpverlening aan mensen die stuk lopen in de huidige maatschappij.
21.35 **Hoe heet de burgemeester van Wezel?** Quiz.
22.40 **De zenuwen gieren weer door mn' keel;** 1. A fear of spider, 2. Junior 3. Marmelade wine, 4. The academy.
23.15 - 23.20 **Journaal.**

DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 41

16.15 **Journaal.**
16.20 **Fortifeif.**
17.05 **Denkst?** voor de kinderen.
17.55 **Journaal.**
18.00 **Nieuws uit Noordrijnland Westfalen.**
18.15 **Intermezzo brievenbus.**
18.40 **Hier und Heute.**
19.20 **Onderzoekers,** dieren en vizieren.
20.00 **Journaal.**
20.15 ■ **Atletiek;** drielandenwedstrijd Amerika - West-Duitsland - Zwitserland.
22.00 **Pro en contra,** discussie.
22.50 - 23.00 **Journaal.**

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

17.05 **Kalle Schwobbel presenteert tekenfilms voor de jeugd.**
17.30 **Journaal.**
17.35 **Muziek brengt stemming,** amusementsprogramma met het Bulgaarse volksensemble Bata.
18.00 **Die Drehscheibe.**
18.35 **Zes onder miljoenen.** „De Turken zijn onder ons", tv-serie over de ervaringen van jonge studenten in Berlijn.
19.10 ■ **Zondags vroeg in de parkeergarage, tv-film.**
19.45 **Journaal, aansluitend het thema van de dag.**
20.15 **Tak heisst dankeschön,** amusementsprogramma met Zweedse en Duitse artiesten.
21.15 **Kenteken D,** informatie uit Oost- en West-Duitsland.
22.00 **Journaal, aansluitend commentaar.**
22.15 **Casino de Paris,** showprogramma met Zizi Jeanmaire.
23.15 - 23.20 **Journaal.**

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50 en 58

9.30-10.00 en 18.30 **Sesamstrasse.**
19.00 **Klaas Vaak.**
19.05 **Programma voor Turkse gastarbeiders.**
19.15 **Hierzulande, heutzutage.**
19.45 **Nieuws uit de regio.**
19.55 **Commentaar.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Alleen gelaten,** film over arts en patiënt in een inrichting.
21.00 **Filmportret van Eugene Ionesco.**
21.45 **Magazine van de dag.**
22.05 - 22.50 ■ **TV-film over Grogori Kosinzew,** regisseur.

BELGIë (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

15.55 - 16.40 **Tour de France.**
18.55 **De fabeltjeskrant.**
19.00 **Koning Arthur,** „Rowena", tv-serie voor de jeugd.
19.25 ■ **Verkeersveiligheid.**
19.30 **Tips voor trips.**
19.45 ■ **Journaal.**
20.10 **Brugse kant,** tv-spel.
21.30 **Ticket,** amusementsprogramma.
22.05 **Première,** Jo Röpcke bespreekt nieuwe films.
22.45 - 22.50 ■ **Journaal.**

BELGIë (Frans)
Kanalen 8, 28 en 52

19.00 **Anna and the king,** tv-serie.
19.30 ■ **Uitgaanstips.**
19.45 ■ **Journaal.**
20.15 ■ **Le grain de sable,** politiefilm.
21.50 **Selim Sasson presenteert nieuwe films.**
22.35 ■ **Journaal.**

radio

● = Stereo

HILVERSUM I
402 m; FM-kanalen 4 en 17

(Nieuws: 7, 8, 11, 13, 16, 18, 22.30 en 23.55.
7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 ● Dag met een plaatje. 8.50 Morgenwijding. 9.00 Toppers van toen. 10.00 ● Voor de kleuters. 1010 Arbeidsvitaminen 11.30 ● Rondom twaalf —een uur allerlei voor iedereen .12.30 ● Sportrevue. 13.11 Radiojournaal. 13.21 ● Het Omroep Orkest: semi-klassieke muziek. 14.30 ● Oorlog en Vrede — hoorspelserie. 15.42 ● lichte muziek. 16.03 Radiojournaal. 16.05 Jumbo-Set met muziek en informatie. 17.00 ● Mobiel —een beweeglijk programma voor beweeglijke mensen. 17.55 Mededelingen. 18.11 Radiojournaal. 1821 ● Lichte orgelmuziek. 18.30 Kleur — informatie en commentaar over zaken van kerk en samenleving. 19.00 ● Leger des Heilskwartier. 19.15 De kerk vandaag —nieuws en kommentaar. 19.35 Ontvoerd — een zomeravondradiospel. 20.55 ● Gasparone (verkorte uitvoering), operette van Millöcker. 21.33 Keer ik van ver naar U weer, gesprek. 21.55 ● Kerkorgelconweer, gesprek. 21.55 ● Kerkorgelconcert: klassieke muziek. 22.20 Avondoverdenking. 22.40 ● Hier en nu. 22.50 Veranderingen in het ondernemingsrecht, lezing. 23.10 ● Moonlight cocktail, licht muziekprogramma. 23.35 ● Gitaresk —De vele facetten van de gitaar.

HILVERSUM II
298 m; FM-kanalen 13 en 28

(Nieuws: 7, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 1830, 20 en 23.55 uur).
7.02 Het levende woord. 7.08 ● Preludium: klassieke muziek. 7.41 ● Hier en Nu. 7.55 Aangestipt: programmaoverzicht. 8.00 ● Te Deum Laudamus: geestelijke liederen. 8.24 Op de man af: een evangelisch commentaar bij de tijd. 8.36 Gymnastiek voor de huisprogramma van klassieke muziek. 10.33 Wegwijs in onderwijs: een informatief programma rond de basisschool. 11.05 ● Voor de zieken. 11.40 ● Lichte grammofoonmuziek. 11.55 Mededelingen. 12.00 Zingen met Cecilia: volksmuziek. 12.15 ● Koorzang met instrumentale begeleiding: internationale volksliederen. 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw. 12.41 ● Hier en Nu. 12.50 Middagpauzedienst. 13.10 ● Lichte koorzang. 13.20 ● Licht ensemble. 13.45 Buiten de taalgrens: vertaalde gedichten. 14.05 ● Lichte grammofoonplaten. 14.25 ● Semi-klassieke kamermuziek. 15.15 Geloven is geen eenvoudige zaak: gesprek. 15.33 ● Studio 6, middagmagazine. 17.32 ● Hier en Nu. 18.00 ● Tijd vrij voor muziek in vrije tijd: koorzang. 18.41 Wereldpanorama. 18.52 Zojuist verschenen: boekbespreking. 19.00 Trefpunt: 50 jaar AVRO klankbeeld. 19.50 Den Haag Vandaag. 20.05 Radiojournaal. 20.10 ● Il Borgomastro di Saardam (De Burgemeester van Zaandam), opera buffa van Donizetti. Uitgevoerd door het Gewestelijk Orkest voor Zuid-Holland met koor en solisten. 22.20 ● Aspecten: kunstrubriek. 23.00 ● Dichter bij de muziek: nieuwe liedjes, chansons of songs. 23.25 ● Essay, een programma waarin over kunst wordt doorgepraat. 23.5 0 Radiojournaal.

HILVERSUM III
240 m; FM-kanalen 25 en 39

(Elk heel uur nieuws)
7.02 De Hugo van Gelderen Show. 9.03 KRO-op-Drie: Discjockeyshow. (9.15-9.20 Voorbeschouwing Ronde van Frankrijk). 12.03 ● Van twaalf tot twee: KRO's pauzeprogramma. (Tussen 13.00 en 19.00: reportages Ronde van Frankrijk). 14.03 Discjockeyshow. 16.03 De daverende dertig. 18.02 Joost mag niet eten. 19.02 ● U spreekt met Piet. 20.02 ● Poster. 21.02 ● Sesjun: Jazz en Pop live. 22.02 ● De Hugo van Gelde-ren Show, met o.a de Nederlandstali- 23.10 ● T...S...T...: Tros-Sport-Tijd. 0.02 Aktua 010 ● Jazz-Sir

R.O.Z.
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

19.00 R.O.Z.-actueel. 19.10 Ichzagzozagich. 19.25-20.00 Journaal van de kunst en zo...

RADIO LUXEMBURG
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

(Nieuws: 6.57, 7.57, 9.57, 11.57, 13.57, 15.57, 17.57. Vanaf 20 uur elk heel uur).
Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Hallo Autofahrer. 8.35 Mensch, ärgere Dich nicht. 11.30 Guten Tag, Frau Nachbarin. 12.00 Die Luxemburger Funkkantine. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Helga's Kontrastprogramm. 15.30 Das Schlagerquiz. 16.30 Die Hörergrusslotterie. 17.00 Evergreens.
Nederlands: 18.00 208 op volle kracht met Felix Meurders. 19.0 0 Mike en Zaki show en appel voor soldaten in Duitsland.
Engels: 19.30 Dave Christian. 21.00 Paul Burnett. 23.30 Bob Stewart. 01.00 Mark Wesley.

(Belgische radio) B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

(Nieuws: 5.30, 6.30, 8, 9, 10, 13, 15, 17, 19, 22 en 23.40 uur).
Oost-Vlaanderen: 5.33 Wakker zonder wekker. 6.33 Goede morgen, morgen. 8.10 Hallo-zomereditie.
Limburg: 10.05 De vrije teugel. 11.00 Vluchtheuvel. 11.02 The sound of music. 11.45 Jan de Nef aan het studio-orgel. 12.00 Variété van 12 tot 2.
Antwerpen: 14.00 Metropool. 16.00 Splinternieuws. 16.10 Drive-inn 16.30 Panoramisch gezien.
Brabant: 17.05 Piek-uur. 18.00 Focus Brabant. 18.25 Self-service. 19.15 The sound of music. 19.45 Onderweg.
West-Vlaanderen: 20.00 The sound of music.

TE KOOP AANGEB.

Te k. BANKSTEL, eiken kast, gashaard, liefst na 7 u. Jonker Cluttstr. 51, Brunssum. x

MINIGAS f 125; pracht gashaard met kap f 295; gash. mod. f 245; oliehaard m. vat f 145. Kerkweg 40, Puth, tel. 1229. x

Te k. ZANGINSTALLATIE, Echo-lette, compl. drumstel. Gruttostr. 17, Heksenberg. x

Giesen MEUBELEN. 4 eiken stoelen met tafel 445.-, 4 schaarstoelen met tafel 595.-, 4 Oirschotse stoelen met tafel 355.-, 4 moderne stoelen met tafel 225.-, 4 eiken stoelen mohair bekl. met tafel 800.-, 4 palissander stoelen met tafel 295.-, massief ekien stoelen va 110.-, wengé stoelen 95.-, eiken tafels lang of rond vast 115.-, eiken tafels tuimelblad 225.-, Annastr. 46-48 Geleen. Betaling in overleg 3, 6, 12, 18, 24, 36 mnd, tel. 04494-5149. Uw oude meubels kunt u inruilen. x

f 139,—
kost dat prachtige wollen Berbertapijt bij de
Tapijtkoning
Rumpenerstr. 104, Brunssum, tel. 045—252426. x

Giesen MEUBELEN, 3 drs teakhout slaapkamer met toilet 445.-, 4drs teakhout slaapkamer met toilet 495.-, 4drs slaapkamer wit met toilet 695.-, 4drs Queen slaapkamer met toilet 1595.-, 4drs eiken slaapkamer met toilet 1240.-, 2drs kleerkast teak 125.-, 2drs kleerkast wit 145.- Annastr. 46-48, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg 6, 12, 18, 24, 36 mnd. Uw oude meubels kunt u inruilen. x

Let op Rijksweg Zd 112, TAFEL m. 4 stoelen 95,-, bankstel zware uitvoering 175,-, 4 Goth. clubs met tafel 295.-, palissander kast 275cm 595.-, palissander tafel en stoelen 225.-, slaapbankstel 225.-, eiken dressoir 350.-, pracht teak dressoir 230 cm 250.-, teak wandmeubel 330 cm 350.-, Duitse kast 175.-, skai bankstel losse kuss. va 95.-, slaapk. zonder toilet 195.- Dit is ook uw adres voor goedkope nieuwe meubels. Rib bankstel 725.-, skai bankstel 550.-, 4drs slaapk. met toilet va 495.-, massief eiken deken kist handwerk, massief eiken salontafel rond. x

30%
zijn alle klassemeubelen goedkoper in de
MEUBELHAL
Julianastraat 11, Brunssum
Tel. 045—254897 x

Giesen MEUBELEN. klassiek bankstel va 795.-, modern bankstel va 895.-, 4 zits bankstel 1095.-, eiken bankstel 1045.-, modern bankstel rib bekl. 1225.-, zwaar eiken bankstel losse kuss. 1590.-, eiken salontafels lang of rond 168.-, salontafel kunstmarmer 325.-, eiken mimiset va 95.-, eiken krantenbak va 55.-, eiken vitrine ophangkastje 145.-, losse elementen rib bekl. 145.-, losse skai fauteuil op draaivoet 92.-, skai bankstel losse kuss. va 495.-, skai bankstel op draaivoet va 595.-, Annastr. 46-48, Geleen, tel. 04494-5194. Uw oude meubels kunt u inruilen. Betaling in overleg 6, 12, 18, 24, 36 mnd. x

Giesen MEUBELEN. Eiken broodkast 875.-, eiken bergkast 825.-, eiken kast met vitrine 695.-, massief eiken kast 1325.-, moderne kast wit met palissander 795.-, wengé kast met wit 250cm 850.-, noten bergmeubel 1250.-, eiken vitrinekast 595.-, eiken tv-kastjes 225.- Annastr. 46-48, Geleen, tel. 04494-5149. Uw oude meubels kunt u inruilen. Betaling in overleg 6, 12, 18, 24, 36 mnd. x

Giesen MEUBELS. Eiken bankstel losse kuss. va 795.-, zwaar eiken bankstel va 1195.-, zwaar eiken bankstel losse kuss. va 1395.-, klassiek bankstel va 895.-, 4 zits bankstel losse kuss. va 1190.-, rib bankstel va 1255.-, 3-2-1 combinatie rib bekl. 1595.-, losse eiken clubs va 149. Annastr. 46-48 Geleen, tel. 04494-5149. Uw oude meubels kunt u inruilen. Betaling in overleg 6, 12, 18, 24, 36 mnd. x

Voor f 125,—
wordt uw trap kant en klaar belegd bij de
Tapijtkoning
Rumpenerstr. 104, Brunssum, tel. 045—252426. x

Speciaal adres voor antieke eiken 1-drs KASTEN. Peeter Braakhuis, St. Pieterstraat 30 M'tricht. Geopend v.a. 2 uur Telef. 19140. x

RIJWIELEN. De grootste sortering in: kinderfietsen - meegroei, Mini- en vouwfietsen, Choppers, Highrisers, Home-trainers, Trim- en Race in 3-5-8 en 10 versnellingen, Tour- en Sportfietsen. H. Plas en Zn., Schildstr. 36, Treebeek. x

ZONNESCHERMEN, markiezen, rolluiken en jalouzieën Holland-Markiezen, Peter Schunckstr. 99, Heerlen, tel. 045-413813 en 411865. x

TRILBETONTEGELS in grijs gekleurd of uitgewassen. Gebr. Creugers, Economiestr. 46, Hoensbroek. Tel. 045-213677. x

Pracht coll. POSTZEGELS plus album, vraagpr. f 125,-. Zondagstr. 7, Heerlen.

AQUARIUM 60x30x30 met lichtkap f 57.15; 70x30x30 f 70.90 enz. Guus Wagner, Willemstr. 111, Heerlen. x

Te k. BANKSTEL. Verl. Wilhelminastr. 9, Hoensbroek.

Eerste kwaliteit vers VLEES voor uw diepvries. Alles vakkundig verzorgd. Iedere dag speciale aanbiedingen. Cash. en Carry slagerij Jac. Naebers, Keuvenderstr. 57, Hoensbroek. x

Partij stalen KANTOOR-MEUBELEN, nieuwe kantoormachines, systeemkasten en planningmateriaal, rekken, stoelen, compl. adresseermachine met 4000 plaatjes, tel-, reken-, schrijf- en fotocopieermachine, momenteel zeer gunstig in prijs. Benco Complete Kantoor Installaties, Stationstraat 58, Maastricht, tel. 043—18691 of 16241

Te k. aang. Pioneer BAND-RECORDER, 4 sporen, stereo 3 snelh., m. toebeh. Schandelerboord 18, Heerlen.

Te k. 1 pers. LEDIK. m. toebeh., binnendeur en hondenmand, Jupiterstr. 41, Treebeek.

Te koop grote uitneembare GARAGE t.e.a.b. Te bevr. Staringstr. 30, Molenberg.

Te k. WINKELINVENTARIS vitrine-ijskast enz. St. Pieterstreat 19, Chèvremont, telef. 3494.

Oud eiken BALKEN, lichtkoepels, zeer voordelig, deuren, ramen, vloerplanken, houten vlonders voor matketen. Kerkstr. 31, Cadier en Keer, tel. 04407—1721. x

Voordelig te koop div. WASTAFELS met badkuipen. Hoolstr. 45, Voerendaal. x

1 gaswand c.v. GEISER, cap. 25.000 kcal/h met plintconvectoren en radiatoren voordelig te koop. Hoolstraat 45, Voerendaal. x

Te k. KINDERWAG., i.z.g.st. Schepenstr. 83, Brunssum.

Te k. 6 Mech. STOELEN, hoog model, etsen en schilderijen, van partic. Bellen tuss. 6 en 8 uur 043—16119.

Te k. MINI-GASKACHEL en kinderfiets, lft. 8-13 jr. Molenweg 9, Puth. x

SLAAPBANK te koop. Mgr. Feronlaan 27, Hoensbroek.

Te k. OPEL Kadett, bwj. '65 en Opel Kadett Coupé '68. Molenweg 9, Puth. x

Te k. KINDERWAG. Conventuelenstr. 16, Kerkrade-West.

Te k. compl. SLAAPKAMER-AMEUBL. en een 2-pers. opklapbed m. matrassen, totale prijs f 175. Trichterweg 2 te H'broek, tel. 212290. x

Te k. KOELVITRINE, onder- en bovenkoeling, grill, aardappelschrapmach. Tel. 045—213563. x

Te k. BANKSTEL m. salon-TAFEL f 250. Pr. Hendriklaan 219, Brunssum. x

Koopjes: KEUKENKASTEN, keukenstoelen, tafels en keukenhangkastjes. — Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412. x

BOX, bedje, combin.wagen, als n.w. f 175. Elandstraat 93, Heksenberg, Hrln.

Crescent KAJUITBOOT met 50 p.k. motor plus trailer, plm. 1 mnd. oud. Wijngaardstraat 32, Elsloo. x

Koopje: SCHRIJFBUREAUS, tv-kastjes, ladenkastjes, salontafels en fauteuils. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412. x

Te k. SALONKAST, tafel en 4 stoelen. Past. Scheperstr. 4, Berg en Terblijt. x

Te k. tweeling-WANDEL-SPORTW. voor f 75. Te bevr. Marconistr. 71, Hoensbroek, donderdag en vrijdag na 6 uur. x

Te k. AQUARIUM compl., afm. 1.65x0.60x0.75. Ir. Blankevoortstr. 6, Heerlen.

Te k. mooi eiken DRESSOIR z.g.a.n Hellebroek 79 Nuth. x

Reeds vanaf f 15,- p. mnd. kunt u in het bezit zijn van een PIANO. — Pianohandel Laven, Geerstr. 61, Heerlen, tel. 714054. x

Te k. KINDERWAGEN en sportwagen plus toebeh., z.g.a.n. Ganzeweide 67a, Heerlerheide. x

RADIO - PICK-UP, combin.-meubel te k. f 250,-. Engerstr. no. 16, Treebeek.

Te k. AFBRAAKSTENEN, veldbrandstenen, ijzeren balk 10 mtr., 2 cm. hoog. Snijderslaan 19A, Nieuwenhagen, tel. 311309. x

Weg. plaatsgebr. BANKSTEL te koop, kostpr. f 3.000,-, nu voor f 800,-, met tafeltje. Heerenweg 344, Heerlen.

Te k. kleinb. CAMERA, merk Zenit-B, belicht.meter, filts en div. Doka art. Tel. 714957, Molenberglaan 18, Heerlen na 18 uur.

Te k. zeer mooie HANG-KLOK oud en staande petroleumlamp. Slanghenstr. 5, Hoensbroek (bij zwembad Dem). x

Te k. MINI-GASKACHEL, bankstel en salontafeltje. Te bevr. Vinkerstraat 25, Kerkrade. x

Te k. mooie jonge SPORT-FIETS. Meezenbroekerweg 72 Heerlen.

Plm. 90.000 HEUGAFELT, Heugalux-S en Heugaflor-S tegels, 50x50, div. kleuren. Even gebruikt op een tentoonstelling. Praktisch nieuw Per stuk v.a. f 4.—. Decorum B.V., Lijnbaansgracht 6, Amsterdam, tel. 020—67518. Ook zat. geopend. x

TE KOOP GEVR.

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits, oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm, losse clubs, chroomstoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastr. 46, Geleen. Tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Wij betalen v. rood KOPER abnorm. hoge prijzen. Ook voor geel koper tev. alle andere metalen. Firma H. H. Menten, groothandel in non-ferro. Tuddernderweg 281 Sittard, 04490-2283. x

Te k. gevr. 2 zeer goed onderh. TAPIJTEN van 2,50x3 mtr. Tel. na 20 uur 04402—2108. x

GASFORNUIS en minigas, keukengeiser. Postbus 30 Geleen, met prijsopg. x

MTS-BOEKEN voor de afd. Werktuigbouwkunde 1e klas. Tel. 045—710995. x

TE HUUR AANGEB.

WINKEL-WOONH. te huur in centr. Roermond, f 500,— per mnd. Te bevr. Tip Top Cleaners, Stationsstr. 23 Geleen, tel. 2179. x

Te huur ged. gem. ETAGE, balcon, kamer, 2 slaapk., vrije keuken en w.c., voor 1 of 2 pers., ook geschikt voor kantoren. Tel. 04406—281 Valkenburg. x

Te huur gemeubileerde KAMER met c.v. en kookgelegenheid, Grasbroekerweg 27, Heerlen. x

Te h. gem. ZITSLAAPK. c.v., kookgel., douche. Inl. tel. 045-712853, na 14 uur. x

In centr. Geleen mooie, ruime geheel gestoff. WONING met tuin, geheel centr. verwarmd op gas. Ind. beneden: kl. hal, gr. woon- en zitkamer met erker, keuken, bijkeuken; boven: 3 slaapkamers met badkamer en grote zolder m. mansardekamer, ook centr. verwarmd, str. w. en k. water. Inl. tussen 9 en 14 uur tel. 045—714030. x

Te huur 5 min. van centr. Heerlen, 2 KAMERS, keuken, alles apart, geheel vrij, c.v., bad, w.c., gem., compl. f 70,- per week. Br. ond. no. M 250 L.D. Heerlen. x

Te huur mooie BOVENWON. Ind.: grote woonkamer, keuken, 3 slaapkam., badkam., ligbad; huur f 325,- p. mnd. incl. stookkosten. Inl. telef. 04494—5062. x

Te huur jofele KAMER aan de Weltertuinstr. 43 te Heerlen, voorzien van toilet, douche, ijskast en tv-aansl. Te bevr. Weltertuinstraat 47 te Heerlen.

Te huur gestoff. HUIS. Ind.: woonkam., keuken; 1e etage: 2 slaapkam., 1 mansardekamer, gr. zolder, serre, voor- en achtertuin, bad en tel.aansl., f 400,- p. mnd. Inl. tel. 04445—2135. x

Gelegen nabij het centr. van Heerlen BEDRIJFSRUIMTE, best. uit een kantoor 40 m2 met magazijn 30 m2 met centr. verwarming, huurprijs f 300,-. Inl. Hoolstr. 45 Voerendaal, tel. 04446—2383. x

3 KAMERS te huur, dichtbij centr. Heerlen. Tel. 045-717190

Te h. vrijstaand stenen TUINHUIS, best. uit slaapk., zitkamer, keuken, douche en w.c. Inl: tel. 045-712853, na 14 uur. x

2 gemeub. KAMERS te huur met c.v. Te bevr. St. Jansganck 14, Kerkrade-W. x

Gem. ZIT-SLPKAMER met alle comf. Rumpenerstr. 84, Brunssum, tel 252364. x

AUTOBOX te huur. Te bevr. J. Vestjens, van de Weyerstr. no. 14, Kerkrade-W. x

Te huur BOVENWON. Tel. 045—211727 na 19 uur. x

Te huur gem. KAMER met c.v., gebr. van douche en tel., aparte ingang. Nieuwstr. 181, Kerkrade-Holz. x

Te huur aangeb. 2 KAMERS gem. of ongem. Julianastr. 18 Eygelshoven. x

TE HUUR GEVR.

Te huur gevr. WONING of flat door leraar, omg. Heerlen-Schaesberg. Tel. 04447—1985. x

Te huur gevr. MIDDEN-STANDSWONING in Kerkrade. Br. ond. nr. K 4291 L.D. Kerkrade. x

Studente arbeidstherapie, zoekt per 1 of half augustus KAMER m. keuken in Hoensbroek of omgev. Briev. naar Mevr. Lekx, De Ruyterstr. 6 Alphen a.d. Rijn.

HUIS te h. gevr. in centr. Heerl. 3-5 kam. met douche, tel. 04750-22126.

Jongeman, 20 jaar, zoekt gemeub. KAMER in centr. van Heerlen. Tel. na 19 uur 04446-1294.

Jongeman, 21 jr, zoekt vrije WOONRUIMTE (omg.) Hrln. met douche en kookgel. Br. ond. no. K 250 L.D. Hrln. x

Te huur gevr. gem. KAMER in Maastricht of omgev. Postbus 593 Maastricht. x

ETAGE of WONING te huur gevr., omg. Kerkrade en omstreken, huurpr. plm. f 200,- per mnd. Scheper, B. Franssenstr. 17, Kerkrade-W. x

Gem. FLAT voor gezin met 4 kinderen te huur gevr. Br. richten aan Helio Repro Service B.V., Spekhofstraat 20, Kerkrade-W., tel. 045-413241 x

Jongeman zoekt ongemeubil. KAMER, huurpr. f 150,-. Rolduckerweg 46, Simpelveld.

RUILEN

Ruilen: kl. beneden DUPLEX Bekkerveld, alles gelijkvloers gesch. voor bej. of echtpaar zond. kind., voor- en achtertuintje, teg. eengezinswoning liefst omgev. Heerlerheide of Hoensbroek. Br. onder no. Z 746 L.D. Heerlen. x

EENGEZ.WONING te ruil te Schaesberg, Wilhelminastr. 30 tegen eengezinswoning te Schaesberg.

Te ruil mooie HOEKFLAT, geen torenflat, te H'broek, huur f 122,- per mnd., tegen andere woning omg. Heerlen Br. ond. no. P 8572 L.D. Spekholzerheide. x

HUIZEN

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows,- herenhuizen en bouwgr. in Z-Limb. in de prijskl. tot f 140.000. Bem. ur. in Onr. Goed.Ass.kantoor Horstink, Brunssum, Lambertusstr. 9, tel. 045-251591. x

Bouwvakker zoekt BOUW-TERREIN voor enkel- of dubbelblok. Br. ond. nr. 5305 LD Heerlen. x

Gaat u uw WONING verkopen? Bel ons even voor een vrijbl. afspraak. Géén kosten. B.B.W., Hoofdstr. 9, Amstenrade, tel. 04492-1301. x

OIRSBEEK. Halfvrijstaande middenstandswoningen met c.v. en garage. Ind. o.a.: grote doorzonkamer, royale betegelde keuken, garage, 4 sl.-kamers, badkamer met douche. Alle linkerwoningen hebben een fijn balkon. Op de 2e verd is een gedeeltelijk beplankte zolder via vliezotrap te bereiken. — Prijzen v.a. f 78.121,— v.o.n. Rijkspremie f 5.292,—. Inl. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26 Heerlen, 045—712255. x

No. 325. GELEEN. Te koop aan de Rembrandtlaan halfvrijst. woning met c.v. Is gedeeltelijk verbouwd en uitgebreid. Bev. mooie woonk. met open keuken, hobby- of studeerruimte, 3 slaapk., badkamer met ligbad, garage + open berging, kelder, fraaie tuin. Totale opp. ± 300 m2. Vraagprijs f 72.000,- k.k. Te aanv. in overleg. Inl. Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen, tel. 04494—5658, ma. t.m. vr. van 8.30—17.30 uur.

No. 343. Te koop te Hoensbroek WOONHUIS (4 onder 1 kap) met beplante voor- en achtertuin. Achtertuin vanuit 3 straten bereikbaar. Ind.: hal met w.c., doorzonkamer, keuken, kelder, bet. terras + berging; boven: 3 slaapk., douche, zolder met vliezotrap. Geheel voorzien van c.v.; tevens nieuwe stoffering Prijs f 49.500,- k.k. Inl.: Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen, tel. 04494—5658, ma. t.m. vr. van 8.30—17.30 uur.

Voor diverse relaties zoeken wij
woonhuizen, bungalows, bouwgrond en bedrijfspanden
te koop.
Uw aanbieding schriftelijk of telefonisch aan: x
DRS. RUIJTERS
SITTARD Stationsplein 1/tel.04490-9151

NIEUWSTADT. — Halfvrijstaande landhuizen met c.v. en garage. Ind. o.a.: grote woonkamer met open haard en open verbinding naar eetkamer/keuken, welke compleet is ingericht met o.a. elektr. fornuis met kookplaat en oven, wasemkap en ingebouwde koelkast. Op de 1e verd. 4 sl.k. Zolder te bereiken via vliezotrap. Tot slot grote tuin met aangelegd terras op 't zuiden. Prijzen v.a. f 95.120,— v.o.n. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26, Heerlen, 045-712255. x

MEDEBOUWER gevr. 2 onder 1 kap aan Schelsberg te Heerlen. Te bevr. dhr. Lindelauf, Senecastraat 30 Hrln-Aarveld.

HEERLEN-Hoensbroek weg. omst. te koop prachtige middenst.won. m. c.v. serre, garage en berging enz. grondopp. 600 m2, gr. voortuin met z. mooie aanplanting. Dir. te aanv. Vraagpr. f 78.000.- Br. ond. nr. B 1012 L.D. Brunssum. x

ELSLOO. Riante vrijstaande bungalows met garage en c.v. De minimale grootte van de grondoppervlakte bedraagt 765 m2. Ind. o.a.: bet. keuken met Poggenpohl keukeninrichting, grote L-vormige woonkamer van ± 37 m2 of 41 m2 (7x6.50x3.90) of (8x6.50x3.90), 3 sl.k., bet. badkamer met ligbad. Binnenkort voor bewoning gereed. Koopprijzen v.a. f 112.891,— k.k. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26, Heerlen, 045-712255. x

STEIN. Gunstig gel. halfvrijstaand hoekhuis. Ind.: woonkam. met schrootjesplafond, keuken, kelder, zolder, 3 slaapkam., badkam., w.c. m. fontein, garage en c.v., voor-, zij- en achtertuin. Koopprijs f 66.000,-. Inl.: Smeetsstr. 39, Stein, tel. 04495—2375. x

Te k. gevr. BUNGALOW met 3 slaapkam., gr. woonkamer en c.v. in de omgeving van Klimmen. Prijs van f 70.000,- tot f 100.000,-. Br. ond. no. 5315 L.D. Hrln. x

VOERENDAAL. In aanbouw zijnde herenhuizen met c.v. en garage. Ind. o.a.: royale hal met terrazo-mozaiekvloer ruim bet. keuken met moderne keukeninrichting, fantastische woonk. (9.80x4.29), slaapk., bet. badkamer met ligbad, vaste wastafel en toilet. Binnenkort te aanv. Prijzen v.a. f 82.339,—. Inl. Stienstra Heerlen b.v. Tempsplein 26, Heerlen, 045-712255 x

De WONINGWIJZER is een periodieke informatiebrochure voor diegenen, die woonhuizen (nieuwbouw of bestaand), flats, boerderijen, bouwgrond, bungalows, winkelpanden of bedrijfspanden willen kopen of huren. Op uw verzoek zenden wij u deze uitgave kosteloos en zonder verplichtingen toe. Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V. Stationsplein 1 Sittard. x

HOENSBROEK, Stationstraat degel. woonhuis m. tuin. Ind. o.a. hal, woonkam. 9x4 m, 3 grote slaapk., badk. met ligbad en vaste wastafel, zolder. Het geheel is onderkelderd. Direkt te aanvaarden. Koopppr. f 46.000,- k.k. B.B.W. Hoofdstr. 9, Amstenrade, tel. 04492—1301.

KERKRADE. Middenstandswoning met c.v. en tuin, gel. nabij centr. Kerkrade, bwj. 1957. Ind. o.a.: gr. woonkamer met woonserre, grote bet. keuken met mod. aanrechtcomb., zonneterras met aangelegde tuin, bergruimte; 1e verd.: 3 slaapkam., bet. badkamer met ligbad, v.w., zolder met vaste trap en 4e slaapkam. Eind 1973 te aanv. Vraagpr. f 66.500,-. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26 Heerlen, tel. 045—712255.

Namens onze cliënten zoeken wij te koop MIDDENST.-WONINGEN en herenhuizen met c.v., in de omgev. van Hulsberg-Nuth. Heeft u plannen tot verkoop. Neem eens vrijblijvend kontakt met ons op. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26, Heerlen, 045-712255.

Te k. halfvrijst. WOONHUIS 3 slaapkam., woonkam., gr. keuken, met c.v. en tuin. Dir. te aanv. Prijs n.o.t.k. Heulsterstraat 9, Susteren. x

Direktie gaat bijzonderheden bekend maken

Ongeluk in chemische fabriek van ICI werpt veel stof op

ROTTERDAM — In verband met recente berichten in de pers en in radio-uitzendingen en met het oog op de geruchten die in het Europoort-Botlek gebied circuleren heeft de direktie van ICI HOLLAND bv besloten om bijzonderheden bekend te maken omtrent het ongeluk dat op zondag 24 juni jl plaatsvond, nadat de isocyanatenfabriek (MDI) voor een onderzoek was stilgelegd.

Op 24 juni jl werd de isocyanatenfabriek stilgelegd voor het schoonmaken van een fosgeen absorptie kolom. Tijdens de schoonmaakwerkzaamheden en nadat het fosgeengas verwijderd was overeenkomstig de geldende voorschriften, lekte een kleine hoeveelheid met fosgeen verzadigde vloeistof uit de onderzijde van de kolom tussen vier mensen, die op een verhoging onder de kolom aan het werk waren, waarbij hun kleding bespat werd met deze vloeistof. Zij trokken hun overalls uit, wasten zich zorgvuldig en de Bedrijfsgeneeskundige Dienst werd ingeschakeld.

Drie van de employés waaronder de wachtchef, ondervonden geen nadelige gevolgen en een later medisch onderzoek heeft dit bevestigd.

Een slachtoffer

De vierde medewerker, de heer L. A. Stuyvenberg, voelde zich niet goed en werd naar het medisch dienstgebouw vervoerd, waar hij werd behandeld die de inmiddels opgeroepen bedrijfsarts en gedurende twee uur in observatie werd gehouden. Vervolgens gaf de bedrijfsarts toestemming de heer Stuyvenberg per taxi naar zijn huis te laten vervoeren met duidelijke instructies de Bedrijfsgeneeskundige Dienst te waarschuwen zodra hij zich niet prettig zou voelen.

Drie uur later klaagde hij tegen zijn vrouw, dat hij zich inderdaad niet goed voelde. Hij werd per ambulance naar de ongevallenafdeling van het Dijkzicht Ziekenhuis vervoerd en vervolgens naar de „intensive care unit" van het Zuider Ziekenhuis te Rotterdam, waar hij sindsdien onder speciale behandeling is gebleven.

Onmiddellijk na het ongeluk hebben twee onderhoudsmonteurs de betreffende kolom dichtgemaakt. De geringe hoeveelheid verontreinigde vloeistof die nog aanwezig was, werd geneutraliseerd. Op maandag 25 en dinsdag 26 juni werd er een grondig onderzoek ingesteld door de ambtenaren van de Arbeidsinspectie. Tegelijkertijd heeft de maatschappij twee commissies van onderzoek benoemd, een technische en een medische, zodat alle aspecten van het ongeluk bekeken kunnen worden om hieruit de nodige gevolgtrekkingen te maken en stappen die nodig mochten zijn te nemen, teneinde de veiligheid in de fabriek [illegible] de maatschappij [illegible] doen nadat deze commissies hun rapporten hebben ingediend.

De MDI fabriek is weer in bedrijf en draait sedert de vorige week weer normaal.

De heer Stuyvenberg die in Brielle woont, is 26 jaar en werkt bij ICI HOLLAND sedert 1972. Voor zijn indiensttreding was hij scheepswerktuigkundige. Hij is gehuwd en heeft twee kinderen.

Het socialistische Rijnmondraadslid W. van der Star vindt, dat de chemische fabriek van ICI Holland in Rozenburg moet worden gesloten. In de fabriek deed zich onlangs een ernstig ongeluk met fosgeengas voor, waardoor een 26-jarige werknemer in kritieke toestand naar een ziekenhuis moest worden gebracht.

In vragen aan het dagelijks bestuur van het Openbaar Lichaam Rijnmond oppert het raadslid intrekking van de Hinderwetvergunning. Hij vraagt of het bestuur het met hem eens is, dat men zich ernstig moet beraden over de vraag of het nog langer verantwoord is processen met fosgeengas te laten doorgaan in het dichtbevolkte Rijnmondgebied. Volgens Van de Star blijkt zowel uit de praktijk als uit de literatuur welke gevaren de verwerking van fosgeen met zich meebrengt.

Inflatie en valutawijzigingen oorzaak van KLM-verlies

AMSTELVEEN — De inflatoire stijgingen van prijzen en lonen en de sedert december 1971 gewijzigde koersverhoudingen van verschillende valuta's zijn onder andere de oorzaken die het verlies van Koninklijke Luchtvaart Maatschappij NV hebben veroorzaakt in het per 31 maart 1973 geëindigde boekjaar 1972-'73. Het verlies kon echter worden gehalveerd van f 96.3 mln tot f 47.9 mln als gevolg van een bevredigende vervoersgroei in het reizigersverkeer, met name op de Noordatlantische routes en naar het Verre Oosten, alsmede door bezuinigingen op de bedrijfskosten, zo blijkt uit het jaarverslag.

De vooruitzichten voor het lopende boekjaar worden bepaald door het voortduren van de inflatoire kostenontwikkeling en de aanhoudende druk op de tarieven, die vooral in de vracht- en chartersector een laag niveau hebben bereikt. Een andere factor is de steeds scherpere concurrentie tussen de bij de IATA aangesloten maatschappijen en de niet-IATA maatschappijen. Door een gerichte taakstelling en een gezamenlijke inspanning verwacht de KLM, ondanks deze invloeden, in het boekjaar 1973-'74 een duidelijke verbetering van het resultaat, aldus de direktie.

Watertoevoer Maas sterk verminderd

LUIK — In de loop van de afgelopen dertig jaren is de watertoevoer van de Maas in de Belgische provincie Luik met 20 pct. gedaald. Aldus een recent rapport van de Belgische Vereniging van Industriëlen van het Luikse.

De studie heeft uitgewezen, dat de Maas in de periode van 1958-1972 achtmaal een toevoer bereikte, die beneden de 30 m3 per seconde lag. Deze toevoer vermindert nog steeds. Stroompanden — tussen twee sluizen gelegen — hebben er al toe op stilstaande wateren te gelijken. Zuurstofarm water vloeit hier bijeen en laat een gistende modder achter. Het rapport zegt: „Alle voorwaarden voor een algemene verrotting van het stroombed zijn dus aanwezig".

Met een toevoer van 10 m3 per seconde bedraagt de afvoersnelheid slechts 90 meter per uur, zodat de stroom meer dan elf uur nodig heeft om één kilometer af te leggen.

De rapporteurs zijn van mening, dat de bouw van meer stuwen in de Maas dringend noodzakelijk is.

Samenwerking vakcentrales en de NVJ

UTRECHT — Het algemeen bestuur van de Nederlandse vereniging van Journalisten (NVJ) zal op 1 september a.s. aan de verenigingsraad, het hoogste orgaan van deze vakorganisatie, voorstellen een contract van samenwerking met de federatie van overlegorganen van de vakcentrales. Wanneer tijdens de looptijd van dit tweejarig contract de federatie van vakcentrales wordt opgericht, zal het contract van samenwerking worden omgezet in een rechtstreekse aansluiting van de NVJ bij de federatie. Het contract van samenwerking tussen overlegorgaan en NVJ is een primeur voor Nederland. De NVJ is geen lid van een van de drie vakcentrales.

Schapen houden wordt lucratief

Het liedje „Op de grote stille heide" toverde de schooljeugd vroeger uitgestrekte heidevelden voor ogen. Onafzienbare vlakten, waar baardige herders, gewapend met een staf en vergezeld van bitsige honden, orde hielden in de troep en schapen en lammeren naar de ware schaapstal voerden. Vroeger was er inderdaad — ook in Limburg — veel meer hei dan tegenwoordig. Het schaap heeft echter, doelend op Limburg, nooit het strijdlied „Daar is mijn vaderland, Limburgs dierbaar oord" en masse geblaat. Er was wel hier en daar een schaap. Ook wel eens een herder. Meer niet. Gedurende de laatste Wereldoorlog kreeg dit dier — om meerdere redenen — meer burgerrecht. Vooral in afgelegen schuren en „sjoppen". Er was toen veelal gebrek aan vlees en een clandestien schaapje kon allicht voor enige vleselijke bijvoeding zorgen. In die tijd was het schaap bijzonder onvruchtbaar. Er waren exemplaren, die nooit lammeren hebben gehad! Zo bleek tenminste niet naar buiten uit. De jonge dieren stierven echter een haastige dood, voor ze goed en wel hun moeder hadden leren kennen. Toch kreeg het schaap na de oorlog, aanvankelijk op weinig bedrijven, een poot aan de grond. Ook de vraag naar lamsvlees nam niet toe. Waarom niet? Een expert zei ons: „De kwaliteit van het schaap was destijds niet bijzonder goed. Om niet te zeggen aan de slechte kant. Men was blij met een stukje vlees extra. Maar het gros van het schapenvlees (lamsvlees) deed de tafel geen eer aan. Het schaap was veel te vet" aldus onze zegsman. Daarom kon lamsvlees ook na de oorlog geen genade vinden in de ogen van de fijnproevers. En toch is een lammetje je-van-het." Voorlichtingsdiensten hebben er voor gezorgd, dat in Limburg ook het Texelse schaap een ruime stal vond.

Het vlees van deze lammeren heeft een prima smaak. Het heeft precies voldoende eigen vet, waarin het gebraden moet worden zodat een heerlijk stukje gemarmerd vlees op tafel komt „Heet eten" zegt genoemde Voorlichtingsdienst. „Heter eten. Lekker eten". Als lamsvlees geen delicatesse was, zou Parijs elk lam natuurlijk helemaal links laten liggen. En wat doet de Franse hoofdstad? Nauwelijks is in Frankrijk of in Nederland het eerste lam ter wereld gekomen of in de beste hotels en gepoede burgermans woningen worden ijlings de tafels gedekt. Hoog-gemutste koks buigen zich aanstonds over de menu's, waarop de gerechten „Côte d'agneau Champvalon" (aan beide zijden gesauteerde lamskoteletten met schijfjes rauwe aardappel, ui en een puntje knoflook) en „Côte d'agneau Charleroi" (aan beide zijden gesauteerde lamskoteletten met puree soublese, bestrooid met geraspte kaas en gepaneerd met broodkruim en ei, gebakken in geklaarde boter) prijken. Frankrijk gebruikt jaarlijks per hoofd 3,7 kg. lamsvlees, terwijl Ierland er nog per hoofd een halve kilo bij doet. In Nederland is het verbruik van lamsvlees een 2 twee ons per persoon. „Wij zeggen", zo vroegen we een expert, „dat de Nederlander bij de gedachte aan lamsvlees al een nare smaak in de mond krijgt"? „Helemaal niet", was het positieve antwoord. Integendeel. Er worden steeds meer Nederlanders verzot op lamsvlees. Het verbruik stijgt met de dag. Vooral ook, omdat lamsvlees uitermate geschikt is om er barbecue mee te houden. Zeer heet opgediend is lamsvlees dan een ware delicatesse. Zo voelt de moderne mens het en daardoor groeit de vraag naar lamsvlees sterk. Ook de komst van veel buitenlanders (Turken, Marokkanen en Tunesiërs) heeft het verbruik van lams- of schapenvlees sterk bevorderd".

STIJGENDE VRAAG

De stijgende vraag heeft tot gevolg dat het houden van schapen lucratiever wordt. Momenteel gaat 90% van de Nederlandse lammeren naar Frankrijk. Voor z.g. boerenlammetjes (rond 20 kg.) wordt f 8.50 per kg betaald. Een zuiglammetje (15 kg) brengt graag f 9,— per kilo op. Nu voelt de lezer wel waarom het schaap plots in onze economie gaat meetellen. Er zit goud onder die wol.

Vorig jaar is het aantal schapen in Nederland met 40.000 vermeerderd en heeft (met lammeren) de 600.000 grens bereikt. „Als je een schaap houdt" aldus „Het Limburgs Schapenstamboek" houd dan een goed schaap. Een vruchtbaar schaap, met een goede bouw. Op de jaarlijkse keuringen komen de beste kwaliteitsdieren naar voren. Worden de „schapeboeren" volledig ingelicht en kunnen zij hun keus maken..." het ideale schaap

Economisch kort

• SUIKER

Kon. Scholten-Honig heeft het oorspronkelijke bod op de Centr. Suiker Mij verhoogd. Nu wordt per aandeel van nominaal f 100 geboden: f 1000 in 7 pct achtergestelde converteerbare obligaties KSH plus f 50 in contanten. Volgens het bestuur van KSH vertegenwoordigt dit nieuwe bod een waarde van f 1100 per aandeel CSM. Eerder bood KSH f 900 in 6,5 pct convertibles plus f 50 in contanten.

• STAATSLENINGEN

Bij staatsleningen zal in de toekomst het zogenaamde centrale financieringssysteem worden toegepast. De Eerste Kamer ging zonder hoofdelijke stemming akkoord met het wetsontwerp, dat hierin voorziet.

Het systeem berust op de uitgifte, naast stukken in de traditionele vorm, van C.F.-obligaties aan toonder, bestaande uit een mantel en een, bij banken of commissionairs in effecten berustend, vereenvoudigd couponblad. De rentebetaling aan de betreffende banken en commissionairs geschiedt door fondsbezorging, per vervaldag via een daartoe op te richten C.F.-kantoor voor Staatsobligaties.

• INDUSTRIE

De motorenfabriek van Stork-Werkspoor Diesel in de hoofdstad gaat een snelle uitbreiding tegemoet. Naar het zich laat aanzien zullen er 600 personeelsleden meer nodig zijn. De oorzaak daarvan is de gunstige ontwikkeling met betrekking tot twee typen scheepsmotoren.

De afzet van de scheepsdieselmotor TM 410 stijgt nog steeds sterk. En de verwachtingen met betrekking tot het type TM 620 zijn uitermate gunstig.

• AUTO'S

De wankelmotorlicentie van Toyota Motor wordt uitgebreid, zo heeft Audi-NSU bekendgemaakt. De Japanse fabriek mag nu wankelmotoren van 75 tot 150 pk vervaardigen voor alle autotypes (voorheen slechts voor personenauto's). Ook worden de verkoopmogelijkheden gunstiger.

De wankelmotoren mogen nu ook worden verkocht in de Verenigde Staten. Tot nu toe diende de verkoop beperkte te blijven tot Japan.

• THEE

Vijftien theeproducerende landen, die samen ruim negentig procent van de werelduitvoer voor hun rekening nemen, willen aan de export van zwarte thee gedurende het jaar van 1 april 1973 tot 31 maart 1974 een limiet stellen van 657.000 ton. In het daaropvolgende jaar zou de uitvoer maximaal 681.000 ton mogen bedragen.

De produktie van thee heeft in 1972 een recordomvang van 1.387.000 ton bereikt, 75.000 ton meer dan in 1971. In West-Europa geeft de consumptie van thee een vermindering te zien, naar de toeneming van de produktie van vorig jaar werd vooral opgevangen door import van de Sovjetunie, Polen en het Nabije Oosten alsmede door een groei van het theeverbruik in India.

Afgaande op de resultaten in de eerste vijf maanden van dit jaar mag worden verwacht dat de produktie in alle thee-exportlanden in 1973 zal toenemen, waarvan waarschijnlijk een grotere druk op de markt zal uitgaan.

• SPAREN

De tegoeden op spaarrekeningen bij de Rabobanken zijn in juni 1973 toegenomen met f 250 miljoen. De inlagen bedroegen f 950 miljoen en de terugbetalingen f 700 miljoen. In juni 1972 werd een spaaroverschot behaald van f 219 miljoen en in juni 1971 van f 180 miljoen.

Het spaarverschil beliep in de eerste zes maanden van dit jaar f 930 miljoen, te vergelijken met f 902 miljoen in de overeenkomstige periode van 1972 en f 757 miljoen in de eerste helft van 1971. Per 30 juni 1973 bedroeg het totale tegoed op spaarrekeningen bij Rabobanken f 20.270 miljoen.

Haagse ziekenfondsen willen aantal bedden terugbrengen

DEN HAAG — De Haagse ziekenfondsen vinden dat het beddental van de ziekenhuizen in Den Haag moet worden teruggebracht, omdat het hoger is dan nodig. Zij streven naar verkorting van de opnameduur en meer poliklinische behandeling. Dit stelt de directeur van het Algemeen Ziekenfonds „De Volharding" (AZIVO) de heer H. van der Heeven. Het 130 bedden tellende ziekenhuis van „De Volharding" gelegen in de Haagse binnenstad zal in verband met het beddenbestand worden gesloten per 1 januari 1974. Bij het besluit het ziekenhuis te sluiten heeft ook meegespeeld dat de overheid geen toestemming geeft voor nieuwbouw van een dergelijk klein ziekenhuis in Den Haag. Na de sluiting van „De Volharding" als ziekenhuis blijven er in de agglomeratie Den Haag nog vierduizend ziekenhuisbedden over.

Het ligt in de bedoeling volgend jaar in het gebouw van „De Volharding" een „Gezondheidscentrum Binnenstad" te beginnen, waar huisartsen specialisten tandartsen, verloskundigen, sociale raadslieden en maatschappelijk werkers zitting zullen hebben.

De Haagse ziekenfondsen AAZ en Joannes de Deo willen onderzoeken, of zij het centrum samen met het AZIVO kunnen gaan exploiteren. Ook enkele poliklinieken willen in het centrum opgaan.

Samen met het „Groene Kruis" wil AZIVO in de huidige kraamkliniek van het fonds in Scheveningen een verloskundig centrum vestigen, speciaal ingericht voor poliklinische bevallingen.

Avondkoersen

EFFECTENKOERSEN AVONDVERKEER

AMSTERDAM — Aan de Amsterdamse effectenbeurs waren woensdagmiddag 267 Nederlandse aandelen genoteerd (vorige beursdag 263). Hiervan waren 159 of 59,1 pct hoger (118 of 44,9 pct), 61 of 22,8 pct lager (76 of 28,9 pct), en 51 of 19,1 pct onveranderd (69 of 26,2 pct). Het meest verhandeld werden:

1. Rolinco	(f 4.458.350)
2. Philips	(f 1.832.250)
3. Kon. Olie	(f 1.710.680)
4. KLM	(f 1.374.000)
5. Unilever	(f 1.241.000)

De nominale omzetten bedroegen in:
Nederlandse aandelen f 22,6 mln (f 20,4 mln)
Nederlandse obligaties f 18,1 mln (f 18,9 mln)

In het telefonisch avondverkeer kwamen woensdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag).

AKZO 70.00 (69.80)
Hoogovens — (75.50)
Kon. Olie 111.50 - 112.10 (112.00)
Philips 50.60 - 51.10 (50.60)
Unilever 133.00 - 134.00 gl (133.70)
KLM 104.50 (104.00)

BEURS-overzicht

VASTER

AMSTERDAM — Gesteund door Wall Street en een vastere dollar begon het Damrak woensdag in een betere stemming. Een duidelijke uitzondering vormde Unilever dat f 1.90 lager begon op f 134,50.

Uitschieters naar boven waren Van Ommeren, dat bijna f 9 vooruit ging en Deli met een avance van f 2,60. KLM deed het f 3 beter . Philips 70 cent, Kon. Olie 30 cent en Akzo en Hoogovens 10 cent. Nat. Nederl. lag met een winst van f 1,20 eveneens goed in de markt. Van de overige aktieve fondsen moest Heineken 50 cent terug, Amsterdam Rubber f 5 en Scheepvaart-Unie 30 cent. Kleine winsten waren weggelegd voor de beide grote banken, HAL, KNSM en HVA.

De staatsfondsenmarkt was opnieuw ruim prijshoudend.

Op de locale markt stonden de maatschappijen, die zijn betrokken bij het touwtrekken om CSM weer in de belangstelling. De onzekerheid over wat uiteindelijk het resultaat zal zijn van de strijd, heeft het aandeel CSM wat in de speculatieve sfeer doen belanden. Na het hogere bod van Scholten-Honig, dat zelf nauwelijks van koers veranderde, ging woensdag de koers van CSM omhoog van f 975 naar f 1020. Meneba moest terug van f 210 naar f 205 en Gist van f 67,50 naar f 66,50.

De locale markt was overigens over vrijwel de gehele linie hoger, al hadden de verschuivingen meestal niet veel om het lijf. Uitzonderingen hierop waren onder meer Ennia, Bos Kalis, Figee, Van Berkel, Naarden, Stad Rotterdam, Allied Breweries, Wegener, Bols en Ver. Glas. Ook Jenn Heijbroek ging weer enkele tientjes vooruit, terwijl Audet f 5 hoger gevraagd werd. Flauw waren Van Beek, Schokbeton en Interlas.

Op de actieve markt bleven de verschuivingen betrekkelijk gering. Alleen Heineken zette een stijging in, die al spoedig een paar gulden winst betekende.

Gist en Meneba bleven in de tweede periode onveranderd, maar CSM ging f 5 terug naar f 1015. Macintosh sloot f 3 beter, Desseaux f 3,40 en Rijn-Schelde-Verolme f 9. Op de valreep verloor VNU f 2 en Udenhout f 15.

De grote winnaars van de actieve markt bleken uiteindelijk Akzo (plus f 1), Heineken (plus f 3), Deli en KLM. De grote verliezer bleef Unilever (min f 2,70).

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO f 20	68.90	69.80
ABN f 100	337.00	338.50
AMRO f 20	75.70	75.50
A'dam Rubber f 750	—	247.00
Deli-Mij f 75	132.20	134.50
Dordtsche P. f 20	140.50	141.00
Dordtsche P. pref.	140.00	140.20
Heineken Hold. f 25	262.50	264.50
Heineken f 25	284.50	287.50
Holl.-Am. Lijn f 200	185.00	188.50
Hoogov. f 20	75.40	75.50
HVA-Mij' en A+Rec	90.30	90.50
KLM f 100	101.50	104.00
Kon. Olie f 20	112.10	112.00
KNSM f 100	202.00	203.00
Nat. Ned. f 10	65.80	66.50
Ommeren cert.	349.50	358.00
Philips f 10	50.00	50.60
Robeco f 50	227.50	231.50
Rolinco f 50	148.50	151.50
Scheepv.un. f 50	143.80	143.80
Unilever f 20	136.40	133.70

OBLIGATIES

Staatsleningen

8 Ned. 70-95	99.60	99.80
8 Idem 70 III	100.60	100.80
8 Idem 70-77	100.70	100.70
7¾ Id. 73-98	99.20	99.40
7½ Idem 71-81	94.30	94.60
7,2 Idem 72-97	97.90	98.00
7 Idem 69-94	91.50	91.80
6¾ Idem 68 IV	87.70	87.80
[illegible] Idem [illegible]	88.80	88.80
6 Idem [illegible]	85.90	85.80
5¾ Idem 65 II	—	86.10
5¼ Idem 64 II	—	84.50
5 Idem 64-94	84.40	84.40

Converteerbare Obligaties

4¾ AKZO	[illegible]	82.80
6 A.B.N.	[illegible]	115.50
5½ AMRO	[illegible]	168.80
6¼ Bührm.T	[illegible]	108.80
7¾ Elsevier	[illegible]	—
4¾ Gelder	[illegible]	92.50
5¾ Gist-Br.	[illegible]	96.00
6¾ [illegible]	—	—
5¼ Hoogov.	—	95.00
5¾ KLM	—	89.00 l
7¾ K.N. Pap.	—	148.00
6½ Philips	98.75	99.50
4¾ Philips	123.25	23.75
6½ Rolinco 1000	81.00	81.00
6½ VMF	133.00	—

AANDELEN

Bank Cred. Verzeker.

AMEV	121.20	121.50
AMFAS	95.00	96.00
Ass St. R'dam	103.00	106.80
Delta Lloyd	98.00	98.00
Ennia	105.00	107.20
Kas Ass.	125.20	126.00
Mees Hope	194.50	194.50
Ned. Credietb.	51.70	52.20
NMB	167.00	167.90
Slavenb. Bnk.	2870.00	2950.00
Fr. Gr. Hyp. Bk.	105.80	107.80
Tilb. Hyp. Bk.	194.80	194.20
West Utr. Hyp.	429.00	429.50

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

ACF	268.00	268.00
AHOG-BOB	50.50	51.70
Alb. Heijn	129.20	129.50
Amas	47.50	—
Asd. Droogd.	155.00	156.00
Asd. Rijtuig	164.50	165.00
Aniem Nat.	86.00	86.00
Arnh. Schbw.	138.00	141.00
Asselberg	1000.00 b	990.00
Audet	245.00 b	250.00 b
Aut. Screw	161.00	161.00
Aut. Ind. Rt.	1750.00	1800.00
Ballast-N.	63.50	64.00
BAM	112.20	113.00
Batava	1800.00 b	1830.00
Batenburg	1620.00	1690.00
Beek van	202.00	195.00 a
Beers	70.50	70.80
Begemann	142.20	143.50
Bergoss	364.00	364.50
Berkel P.	218.00	221.00
Blydenst	1060.00	1070.00
Boer Druk.	314.80	310.00
Bols	123.00	127.00
Borsumij W.	243.50	243.00
Bos Kalis	106.40	107.50
BOZ	740.00	733.00
Braat Bouw	416.00 b	—
Bredero VB	[illegible]	—
Id. Cert.	1595.00	1596.00
Bredero VG	—	—
Id. Cert.	440.00	—
Buhrmann-T	85.50	85.50
Id. Cert.	85.50	85.50
Calvé-D cert.	194.00	196.00
Id. 6 pct. cert.	1505.	1501.00
Centr. Suiker	975.00	—
Id. Cert.	975.00	—
Ceteco	168.20	169.50
Id. Cert.	168.20	169.00
Chamotte	298.50	290.00
Cindu-Key	65.30	65.50
Crane Ned.	1550.00	1570.00
Desseaux	105,00	106.90
Dikkers	800.00	810.00
Dr. Ov. Houth.	226.00	224.00
Dröge	2080.00	2090.00
Duiker App.	525.50	530.00
Econosto	59.00	58.50
Elsevier	650.00	645.00 a
idem cert	647.00	643.00 a
EMBA	395.00 b	401.00
Enkes	120.00	119.50
Fokker	33.20	33.00
Ford Auto	820.00	—
Furness	91.20	93.30
Gamma h	50.80	51.50
idem 8 pct pw	19.00	19.50
Gelder cert.	83.40	84.00
Gerofabr.	82.00	82.00
Giessen	4380.00	4420.00
Gist Broc.	67.50	66.50
idem cert	67.50	66.50
Goudsmit	135.00	134.00
Grasso	124.50	125.00
Grinten	235.50	235.00
Grofsmed.	140.00	142.00
Hagemeijer	112.00	115.50
Hambro OCC	—	79.00
Hellingman	—	54.00 a
Herb Cons	217.00	217.00
Heybroek	1390.00	1410.00
Hoek's Mach.	931.00	931.00
Holec	287.00	288.00
Holl. Beton	71.50	72.50
IHC Holland	78.00	78.00
Ind. Maatsch.	286.50	—
IBB Kondor	100.00	96.50
Interlas	185.00	170.00
Internatio M	68.70	69.20
Inventum	1440.00	1445.00
Kemo	238.00	231.00
Kempen en B.	100.00 b	108.00 b
Key Houth.	—	—
Klene S	293.00	290.00
Kloos	145.00	145.00
Kluwer	280.00	282.00
Kon. Bijenkorf	—	—
Id. Cert.	107.00	110.00
Id. 6 cum.	—	108.00 —
Kon. Ned. Pap.	242.00	243.00
Koudijs	670.00	680.00
Krasnapolsky	161.00	161.00
KVT	169.50	172.00
Kwatta	163.00	163.00
Landregl.	130.00	132.00
Leidsche Wol	257.00	285.90
Lindet. Jacob	260.00	261.00
Lijempf	75.00	73.50
Lijmf. Delft	152.50	154.50
Macintosh	182.00	185.20
Matubel	228.00	229.00
Meneba	210.00	205.00
Mees Bouwm.	1290.00	1300.00
Metaverpa	2900.00	2880.00
Meteoor Bet.	49.0	49.00
Molukache	95.00	95.50
Mijnb. W.	1040.00	1040.00
Naarden	65.50	68.10
Naeff	104.00	—
NBM-Bouw	83.80	83.50
Nedap	501.00	500.00
Nederhorst	64.50	65.00
Ned. Bontw.	319.00	325.00
Ned. Dagbl.	230.50	238.40
Id. Cert.	—	596.00
Nelle	4250.00	4250.00
Id. Cert.	420.00	424.50
Netam	91.00	91.50
Nieaf	1050.00	1040.00
Nierstrasz	2250.00	2210.00
Norit	115.20	116.00
Nutricia gb	121.00	125.00
Nutricia vb	121.00	125.00
Nyma	41.3	41.3
Nijverdal	103.5	103.00
Ogem nb.	39.20	39.80
Orenstein	278.00	278.50
Oving-D-S	222.00	220.00
Pakhoed h.	157.50	159.00
Id. Cert.	154.50	157.00
Palembang	105.00	110.00 b
Palthe	1385.00	1390.00
Philips gb	48.80	49.80
Pont Hout	434.00	438.00
Porcel. Fles	123.00	125.00
Proost Br.	299.50	300.00
Rademakers	565.00	565.00
Reesink	131.00	135.00 b
Reeuwijk	605.00	600.00
Reiss en Co.	—	—
Reineveld	67.00	68.00
Riva	343.3	344.50
Id. Cert.	309.5	311.00
Rente Visk.	115.50	118.50
Rommenhöller	686.00	688.00
Rijn-Schelde	290.00	289.00
Sanders	310.00	310.00
Schev. Expl.	18.00	17.50
Schokbeton	1580.00	1580.00
Scholt. Cert.	75.00 b	—
Scholt-Hon.	85.50	86.00
Schuitema	140.00	143.00
Schuppen	326.00	326.00 b
Schuttersv.	1370.00	1390.00
Simons Emball.	—	—
Stevin gr.	99.60	99.60
Stoomsp. TW	156.00	153.00
Tabak Phil.	163.50	164.90
Telegraaf	111.00	112.00
T.H.V. Intern.	286.00	289.00
Tilb. Waterl.	421.20	423.00
TW. Kabelf.	492.00	492.00
Ubbink	2620.00	2645.00
Udenhout	295.00	280.00
Uni[illegible]	347.00	345.00
Unil. cert.	136.50	143.00
id. 7 pct.	92.00 b	93.00
id. 6 pct.	—	78.00 a
v.d. Vliet-W.	186.00	188.00
Veneco	60.00 a	60.00 a
Veneta	55.00	57.00
Ver. Glasf.	910.00	985.00
Ver. Hand. Sch.	487.00	488.00
VMF	178.50	181.00
Ver. N. Kleerm.	—	690.00 a
Ver. N. Uitgmij.	182.00	150.00
Ver. Touwfabr.	—	
Id. Cert.	296.00	—
Vezel N.	629.00	298.00
VihamijButt.	112.50	629.00
VRG Papier	780.00	115.00
Vulcaansoord	610.00	750.00
Wegener c.	74.50 b	630.00
Id. Cert.	73.50	79.00
Wessanen	144.00	78.50
Wyers	1450.00	143.50
Wijk en Her.	780.00	1450.00
Zaalberg	148.50	785.00
	—	149.2

Beleggingsmaatschappijen

Alg. FondsenB.	122.00	123.00
ASD Belegg. D.	174.50	175.50
Converto	675.00	680.00
Holland F	167.00	167.50
Ned. Vastgoed	625.00	635.00 b
Binn. Beif. VG	168.00	—
Breevast	139.00	138.50 b
Dutch Int.	124.00	124.70
Nefo	74.60	75.00
Protector	130.00	130.00
Rolinco	78.00	—
Utilico	125.50	127.20
Wereldhaven	119.00	118.00
Concentra	250.00	265.00
Europafonds	—	—
Unifonds	506.00	506.00
Eurunion	1372.00	1371.00
Valeurop	780.00	770.00
Chemical F.	10.30	10.80
Dreyfus F.	—	11.00 l
Fidelity F.	—	13.35

Japan Fund	12.00 b	12.30
[illegible]	10.30	10.70
Value Line	—	—
Solvay	225.00	225.00
Un. Minière	1305.00	1305.00
Hoechst	—	138.00
Imp. Chem.	—	—
Sony Corp.	37.25	37.40

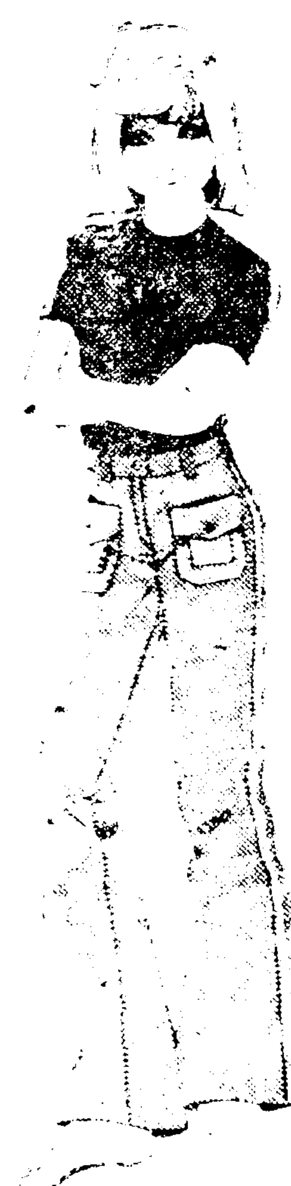
Noord & Zuid-Amerika

Can. Brewer	4.60	4.70
Gulf Oil	34.20	[illegible] b
Imperial Oil	39.25	41.00
Shell Canada	52.25 b	[illegible]
Akzona	24.15	[illegible]
Am. Cyanamid	24.75	[illegible]
Am. Motors	7.75	[illegible]
Anaconda	19.00	[illegible]
Bethl. Steel	27.60	[illegible]
Boeing Corp.	17.80	16.75
Burroughs	[illegible]	[illegible]
Chrysler	25.10	[illegible]
Cities Serv.	47.00	48.40
Colgate	30.00	[illegible]
Dow. Chem.	[illegible]	52.30
Dupont	—	160.00
Ford Motor	[illegible]	54.75
Gen. Electric	[illegible]	60.00
Gen. Motors	[illegible]	[illegible]
Goodyear	[illegible]	24.90
Gulf Oil	[illegible]	—
IBM	[illegible]	429.00
Kennecott	[illegible]	24.50
Litton Ind.	9.00	9.70
Nat. Dist.	14.75	14.90
N.A. Philips	21.90	22.35
Phillips P.	52.30	—
Procter G	97.50	101.75
[illegible]	[illegible]	[illegible]
Rep. Steel	[illegible]	[illegible]
Shell Oil	51.75	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
U.S. Steel	16.50	31.00
Westinghouse	33.60	38.30

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

„OBER BAYERN”

VAKANTIE PRIJZEN



Truitjes effen
auke fantasie
en strepen

vakantieprijs
vanaf
5,–

Broeken in
verschillende
dessins

vakantieprijs
vanaf
10,–



Jasjes	vakantieprijs vanaf	9.95
Jacks	vakantieprijs vanaf	9.95
Jurkjes	vakantieprijs vanaf	8.95
Rokjes	vakantieprijs vanaf	7.50
Korte broek	vakantieprijs vanaf	5.—



vakantie-
prijs
5,–



Salopettes
in
verschillende
kwaliteiten

vakantie-
prijs
vanaf
17,50



Brandstraat 23 Sittard
Tel. 04490-6333

mag u hieraan voorbijgaan?

liter
halvolle
gesteriliseerde
melk
nu
59

blue band
per pakje ~~52-55~~ **48**

margarine
roodmerk
per pakje ~~46-49~~ **35**

appel-
mees
heel
105 nu
89

12 halve liters pils tilbury
nu **459**

unox groente- of kippesoep
per blik
108 nu **79**

koffie
roodmerk
398

hollandse
snijbonen
3/4 pot nu **118**

95

siam rijst nu **198**

cola of
lemon-lime
literfles 90 nu **79**

aardbeienjam
pot nu **108**

kaas volvet
belegen
500 gram nu **328**

choco prince
netje à 7 stuks 125 nu **109**

spekken 20 stuks 98 nu **89**

eerlijk is eerlijk...
u vindt deze advertentie
met aanbiedingen
overal in de
Spar winkels terug

geelvlezige
perziken kilo **189**

jaffa sinaasappelen
14 stuks **198**

hagelwitte
bloemkool **69**

magere varkenslappen
van de lende 500 gram **578**

baklappen 500 gram **678**

boerenmetworst 100 gr nu **79**

braadkuikens
per 500 gr nu **189**

luiers 30 stuks
275 nu **248**

closetpapier
4 rollen 89 nu **79**

witte reus
kofferpak 475 nu **395**

week
reklame

verse produkten
alleen tijdens
het weekend

SPAR
goed gezellig

HUIZEN

BEDRIJFSHAL, 850 m2 met 5000 m2 terrein te koop in Eygelshoven, UP Waubacherveld. Inl. tel. 045-351406. x

Wilt u een WOONHUIS kopen? Laat u bij ons vrijblijvend inschrijven. Wij houden u op de hoogte van alle aanbiedingen, ook beursaanbiedingen. Makelaardij Hendriks, Hrln, tel. 714315. x

Zoekt u een BUNGALOW of vrijstaande woning in Zuid-Limburg? Vraagt u even bij ons aan! Makelaardij Hendriks, tel. 714315. x

Halfvrijst. WOONHUIS dir. van partic. te koop (1965). Het huis is mooi gelegen op 5 km van Heerlen en Aken. Grote L-kamer en keuken, terras, 2 w.c.'s, douche, 3 slaapk., gr. garage, hobbykamer, kelderruimte. Direct te aanv. Br. ond. no. B 250 L.D. Hrln. x

BOUWTERREIN te k. gevr. omgev. Hoensbroek. Tel. 045-215631. x

Een huis koopt u bij Stienstra

No. 310. Te koop te Stein riante vrijst. WONING, als nieuw, met c.v. Rustig gelegen in nieuw gedeelte. Bev. woonkam., ruime keuken, 3 slaapkam., badkam. m. douche, dubbele garage, kelder, mooie besloten tuin. Totale opp. ± 420 m2. Te aanvaarden in overleg. Prijs ƒ 82.500,- k.k. Inl.: Offermans Fin. Bem. Bur. B.V. Geleen, tel. 04494—5658 ma. t.m. vr. van 8.30—17.30 uur.

No. 348. Te huur te Susteren WERKPLAATS + kantoren 62x19 m. en showroom 22x13 m., incl. verlichting, telefoonaansl., krachtstroom, warm en koud watervoorz. Huur excl. B.T.W. ƒ 1.500,- p. mnd. Direkt te aanv. Inl.: Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen, tel. 04494—5658, ma. t.m. vr. van 8.30—17.30 uur.

Groot gezin - 6 kinderen - zoekt HERENHUIS, grote living, behoorlijke tuin, in Sittard-Born en omg. Prijs ca. ƒ 100.000,-. Br. ond. no. 5331 L.D. Heerlen.

SCHINNEN. Vrijst. boerenwoonhuis met veel grond, 2 garages, bergingen en grote wei en werkplaats van 30x 7.50 m. Ind. woonhuis: grote woonkamer en suite, keuken, bijkeuken, 6 slaapkam., badkamer met ligbad en toilet, aparte douche met toilet; ± december 1973 te aanvaarden. Vraagpr. ƒ 105.000,—. Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26, Heerlen, 045-712255.

WOONHUIS te koop te Brunssum, met c.v., gr. kam. en serre, 3 slaapkam., badkam., garage, zolder, kelder, voor- en achtertuin. Prijs ƒ 60.000,—. Br. ond no. B 1013 L.D. Brunssum. x

Te koop te BUNDE halfvrijst. woonhuis met grote woonkamer (36 m2) m. open haard, 4 slaapkam., badkam. en zolderkam., [illegible] garage en c.v., mooie tuin, totale opp. ca. 500 m2. Vr.pr. ƒ 105.000,—. Inl. G. M. H. Pröpper, makelaar onr. goed., lid NEM, Walramplein 12, Valkenburg (L.), tel. 04406—5010. x

Te koop bij Valkenburg zeer ruime SEMI-BUNGALOW, hoog gelegen met prachtig uitzicht; L-vorm living met open haard en groot balcon, mod. keuken, 4 slaapkamers, badkamer, bijkeuken, garage voor 2 auto's, overdekt terras, aangel. tuin. Totaal ca. 1000 m2. Luchtverwarming. Vr.pr. ƒ 185.000,-. Makelaardij Hendriks, Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen, tel. 714315. x

Te koop te Heerlen mooie PATIO-BUNGALOW te Welten: L-vorm. woonkamer, mod. keuken, 3 slaapkamers, badkam., gr. garage, patio, c.v. Prijs ƒ 116.000,-. Makelaardij Hendriks Heerlen, tel. 714315. x

Te koop PATIO-BUNGALOW te Simpelveld. Fraaie ligging. Ruime living, moderne keuken, 3 slaapkam., badk., garage, c.v., patio. Vraagprijs ƒ 130.000,-. Makelaardij Hendriks Heerlen, tel. 714315. x

TAXATIE! Laat uw pand taxeren bij aan- en verkoop, boedelscheiding, assurantie, successie etc. Beëd. Taxateur H. Hendriks, Heerlen, telef. 714315, Makelaar, lid NBM. x

DIEREN

Te k. MINI-POEDELS, div. kleuren. Mgr. Mannenstr. 135 Merkelbeek.

Hond, kat of ander pelsdier HAARUITVAL? Dan LAVITA toedienen, waarna glanzende vacht, geen haren meer op kleding, tapijten enz. Verkrijgbaar via dierenzaken. — Gratis dokumentatie op aanvraag. Geco, Postbus 7, Raalte. x

PENS voor uw hond. Hondenspec.zaak „Esculaap", Willemstraat 50, Heerlen, tel. 711068. x

Te k. zwarte DWERGPOEDELTJES, 3 mnd. oud, met stamb., zeer goedkoop. Heidestraat 7, Susteren. x

Te k. Duitse DWERGPINCHERTJES, zeer klein en mooi, met stamb. Heidestr. 7 Susteren. x

Te k. Duitse HERDERS uit nest, mooi, zwart-geel, 7 wk. ƒ 300,- p. st. Te bevr. na 17 uur Weltedaan 8, Heerlen. x

Duitse HERDERS, 8 weken, pr. afst., off. stamb., reu en teef. Inl. Heistr. 51, Einighausen, na 19 uur. x

Voor vakk. SCHEREN en trimmen van uw hond aan huis. Trimsalon Joschka, tel. 04445—6487. Afwezig van 12-7 t.m. 12-8-'73 vakantie.

Te k. weg. vertrek n. buitenland Basset HOUND (hush puppie), reu, Duitse dog (zwart-wit), reu. Te bevr. [illegible]erweg 118 Heerlen, na 19 uur.

Te k. mooie jonge lang- en ruwhaar TECKELS, prima afstam. Grasbroekerweg 42, Heerlen.

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden. Dierenspeciaalz. Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 045-710865.

Te k. Duitse HERDERS, zeer goedkoop, 5 mnd., wegens plaatsgebr. IJsselstraat 6 te Heerlen. x

TECKELS, roodharig, te k. Kruisboogruwe 29, M'tricht, tel. 043—[illegible] x

Gaat u met vakantie? Wij hebben nog plaats voor enkele PENSIONHONDEN. — Kennel Mai Flower, Koningstraat 28, Heerlen. Tevens Maltheser leeuwtje te k. x

Te k. grote KOOI m. 2 parkieten en broedhok ƒ 17.50. Ruysdaellaan 5, Geleen.

Gezocht goed tehuis voor jonge HONDEN. Rolduckerweg 46, Simpelveld.

Te k. jonge HERDERSHONDEN, 10 mnd. oud, goed waaks. Elisabethstr. no. 21 Bleijerheide.

Grote PARKIETEN te koop gevr. Brunssummerweg 89 te Waubach. x

GELD EN GOED

Heeft U GELD nodig! Dat kan... f 1000,- - f 10.000,- pers. lening, af te lossen in 12 tot 36 mnd. Ook voor financiering van nieuwe en gebruikte auto's. Telefoontje of briefje aan: Horstink, Brunssum, Lambertusstr. 9 tel. 045-251501. x

Indien u vandaag nog belt heeft u morgen uw GELD. Voor pers. leningen, 2e hypotheken en alle financ. B.B.W., Hoofstr. 9 Amstenrade, tel. 04492-1301. x

KONTANT GELD. U koopt kontant met de geldlening welke wij u binnen 24 uur voor elk gewenst doel verstrekken. Ook zelfstandigen. Eigen huis niet nodig. Geen informaties bij werkgever. Hypotheken v.a. 7,9% rente. Prettige en snelle afwerking. De gehele dag geopend tot 18 uur, 's vrijdags tot 20 uur. Bijkant. N.V. Voorschotbank v.h. Rott. Credietbank. Zakenbur. Prudentia, Poststr. 36, Kerkrade, tel. 04445-6543 (2 lijnen), 's avonds tot 9 uur 04445—7572. x

GELD LENEN is uw goed recht! Daarom beseft Möller-Eindhoven dat het uw aanvraag, zonder omhaal, vlug en zorgvuldig moet afwikkelen. Möller-Eindhoven is gewend geld te lenen tussen de 15.000 en 1.500 gulden. Met een looptijd van tussen de 5 jaar en 5 maanden. Möller-Eindhoven is een financieringskantoor dat geld leent over héél Nederland en door de gemeente Eindhoven is erkend. Möller-Eindhoven is zeker niet duurder dan andere banken. U kunt schrijven en inlichtingen vragen bij Möller-Eindhoven, St.-Catharinastraat 1 te Eindhoven, postbus 7565. Of bellen: 040-25472 of 66683, of na kantoortijd 04185-3049. x

Te koop gevraagd in Zuid-Limburg: BOUWTERREINEN, geschikt voor woningbouw. Br. o. nr. 4983 LD Heerlen. x

Gemeentelijke VOLKSCREDIETBANK voor de Mijnstreek Oost te Heerlen verstrekt geldleningen voor alle doeleinden. De bank voor iedereen, ongeacht inkomen of leeftijd. Terugbetaling óók via kinderbijslag, pensioen, e.d. Aanvragen: schriftelijk, mondeling of telefonisch. Adres: Heerlen, Geerstraat 64. Telefoon: 045-715247. Iedere werkdag geopend, behalve op zaterdag. x

Speciale GELDLENINGEN voor iedereen mits i.b.v. eigen huis of ander onroerend goed. Rustende hypotheek geen bezwaar. Elk bedrag v.a. f 4000,- verstrekbaar f 10.000,- kost f 147,- p. mnd. f 5000,- kost f 74,- p. mnd. enz. Binnen enkele dagen geregeld, strikte geheimhouding, geen informatie bij werkgever. Voor inlichtingen of huisbezoek overdag of 's avonds. Fa. Muijs, Nederlandlaan 35, Vriehiede-Heerlen, tel. 045-213925 en 212393 of Postbus 104 Brunssum. x

Voor al uw bont
Annie Feyge
Hommerterweg 234
Amstenrade tel. 045-213578 x

Vakantie aanbieding...



Tijdelijk 25 waardepunten op elk pak Roodmerk vacuum snelfiltermaling.

Ook buitenshuis, op boot of camping wilt u genieten van verse, geurige koffie.
Daarom neemt u Roodmerk snelfiltermaling van Douwe Egberts, want die is kant-en-klaar gemalen en vacuum verpakt. En juist bij deze Roodmerk vacuumkoffie krijgt u, naast de normale 10 waardepunten, tijdelijk 15 extra waardepunten; 25 punten in totaal dus!
Inderdaad, dat telt weer aardig mee voor de waardevolle D.E. geschenken...

Roodmerk vacuum snelfiltermaling
250 gram 2.50

Douwe Egberts koffie 

...lekkere koffie.



EDAH N.V. HELMOND

vraagt voor haar filialen te Heerlen, Anjelierstraat, Willemstraat, Mgr. Hanssenstraat en Stanleystraat:

chef voor de afdeling groenten en fruit

De afdeling groenten en fruit in een supermarkt bepaalt voor een groot gedeelte de image van het geheel. Het is dus zaak voor een verantwoordelijke man op deze afdeling, dat hij een scherp oog heeft voor de presentatie van de artikelen en daardoor de verkoop stimuleert.
Wij denken daarom aan een jonge energieke medewerker vanaf ± 20 jaar, die reeds enige ervaring heeft op dat gebied en die bereid is deze afdeling naar best vermogen te runnen.

verkopers groenten en fruit

Wij denken hierbij aan een jongeman van 17 jaar of ouder die bereid is flink aan te pakken en zich te bekwamen in de groenten- en fruitbranche. Zij die reeds enige tijd in deze branche als zodanig zijn werkzaam geweest verdienen de voorkeur.

jonge medewerkers (tot ± 17 jaar)

Jongemannen, die zorgen voor een moderne presentatie van de artikelen. Daarnaast kunnen zij zich zowel praktisch als theoretisch bekwamen voor de hogere funkties. — Studiekosten zijn voor onze rekening. — 's Zaterdags zijn zij vrij.

WIJ BIEDEN:
- een uitstekend salaris
- goede secundaire arbeidsvoorwaarden
- een aantrekkelijke werksfeer
- vergoeding van reiskosten en bedrijfskleding

Indien u belangstelling hebt voor een dezer funkties kunt u kontakt opnemen met de bedrijfsleider van het filiaal Stanleystraat 6 te Heerlen, die u gaarne alle inlichtingen zal verstrekken.

GRANDIOZE ZOMEROPRUIMING

bij

Babyshop Nathalie



Dames opgelet!!

— 15% korting op KINDERWAGENS, BEDJES, KASTEN, KINDERSTOELEN
— 10% korting op de WANDELWAGENS en BOXEN

Verder een heel rek vol met o.a.: **jurken, jasjes, truitjes, broekpakken nu: 2 halen.... 1 betalen!**

Ook hebben wij 'n hoekje met o.a.
restanten kinderpyjama's, damespyjama's, herenondergoed, enz. enz. voor belachelijk lage prijzen!

POSITIEJURKEN nu ƒ 27.50
KINDERSCHOENTJES, maten 19 t.m. 24 nu ƒ 7.50
Op alle andere JURKEN, JASJES, PAKJES, TRUITJES enz. 15% KORTING

DEZE GEWELDIGE PRIJZENSLAG BEGINT MAANDAG 16 JULI A.S. OM 10 UUR!

TOT ZIENS BIJ **Babyshop Nathalie**
Hein Dirks
KOUVENDERSTRAAT 23, HOENSBROEK

AUTO'S & MOTOREN

AUTO HERAL = kwaliteitsautomobielen, die voor u klaar staan in onze showroom, o.a. Peugeot 204 '68, Simca 1000 Rally '70, Simca 1000 GL '71, Opel Kadett automatic '70, Daf 44 '71, okergeel, Daf 55 ƒ 2750, Opel Kadett ƒ 3450, Renault 4 ƒ 2450, Opel Ascona '72, VW 1302 '71, Vauxhall Viva ƒ 1450, Opel Kadett ƒ 500, Opel Kadett stationcar, Ford Taunus stationcar '70, Citroën Dyane 6 '70, Fiat 600 oranje '72, Mini '69 rood. Rij naar Auto Heral te Schinveld. Een bezoek loont de moeite. Tot ziens bij Auto Heral, Bouwbergstraat 62, Schinveld, tel. 045-252244.

Off. Sunbeam, Chryslerdealer voor Oostelijke Mijnstreek. — Automobielbedrijf GRASSèRE, Simpelveld. 1 vol jaar garantie. x

Te k. AANHANGWAGENS v.a. ƒ 275,—. Tiendschuur 2, Susteren. x

Te k. VW 1300 type '69. Aldenhofstr. 46 H'broek. x

Speciale aanbieding van Automobielbedrijf Kolenberg BV ZONDER AANBET. via P.L. kunt U nu reeds in een nieuwe FIAT rijden. Fiat 500R f 187,- p. m., Fiat 600 L f 196,- p. m., Fiat 850 D f 225,- p.m., Fiat 126 f 222,- p. m., Fiat 127 f 259,- p. m., Fiat 128 f 300,- p.m., Fiat 124E f 295,- p.m. Stapt U eens binnen of belt U ons op. Wij geven U gaarne volledige inlichtingen. Kruisstraat 12 Heerlen, tel. 045-714524. Off. Fiat-dealer. Ook 's zaterdags geopend tot 17 uur. x

VW MOTOREN voor alle typen VW's. Dus ook alle onderdelen met 30 pct. korting. Donny Klassen B.V. De VW-specialist, Meerssenerweg 219, tel. 043-27354 of 11560. x

Te k. RENAULT 16 wit met ... bekleding. Geerweg 33 Sittard, tel. 2814.

Te k. BMW 1602 '72 12000 km bordeau rood. Geerweg 33 Sittard, tel. 2814.

DAF 55 type '69 km.st. 39000, prijs f 2250,-. Veestr. 12 Catsop-Elsloo.

Te k. PORSCHE 914 '70 geel ... km, radio. Geerweg 33 Tel. 2814 Sittard.

Te k. DYANE 4, bwj. 1972. Garage van Egdom, Grasbroekerweg 108 Heerlen, tel. 045-716333.

Te k. BMW 2002, bwj. 1968. Treebeekplein 51, Heerlen, na 6 uur.

Te k. V.W. 1300 '66, i.z.g.st. ...hofstr. 10C, Brunssum.

VW. plm. '66, vr.pr. ƒ 600,-. Kasteelstr. 44, Brunssum.

VW. bwj. '66, in pr. st. vr.-prijs ƒ 800. Kasteelstraat 44, Brunssum.

Te k. goede AUSTIN Balanza motor defect, t.e.a.b. Schaesbergerweg 153 Heerlen, telef. 045-712659.

Te k. SIMCA 1000 GLS, vr.-prijs ƒ 800.—. Pr. Beatrixstr. nr. 1, Brunssum.

OPEL Rek. 1700, in pr. st. ... nwe banden en radio, bj. '67. Kasteelstraat 44 te Brunssum.

Te k. KADETT '65, i.z.g.st. ...pstr. 36, H'heide.

Te k. NSU Prinz 4, i.z.g.st., bj. 1966. Postweg 76, Born, tel. 04498—1226. x

Te k. CHEVROLET Impala '66 i.g.st. kl. zwart, olievrij. 04490-3171. x

OPEL Rek. 1700 i.pr.st. kl. blauw vr. pr. f 1350,-. Kasteelstr. 44 Brunssum. x

Te k. Lelijke EEND bj. '67. Berthradisstr. 26 Kaalheide. x

FIAT 850 Spec. '68 prijs f ...,-. Tel. 04445-2876 (part.).

Te k. alle SLOOPONDERDELEN van alle auto's Industriestraat 39 Sp'heide, tel. 045-412045. x

Te k. FIAT 850 Onderdelen. Hondsbroek 27 Born. x

VW 1300 bj. '71 gel. 46000 km z. mooi. Fin. gem. te reg. Nederlandlaan 57 Vrieheide-Heerlen. x

BMW 1602 '67 weg. aansch. ... auto, v. Alphenstr. 24, Molenberg-Heerl., tel 710011.

Te k. VW 1200. Na 17 u. ...kranslaan 31, Nieuwenhagen.

Te k. SCOOTER, 6 jr oud i.g.st. Keekstr. 21, Heerlerheide.

Te k. OPEL Kadett LS Super bj. '70 i.z.g.st. Sationstraat 3, V'burg.

Ingeruild: FIAT 125 68 f 750, Fiat 124 66 f 500, Fiat 600 f 300, Honda 68 f 350, NSU TT f 200, DAF 33 f 250, Cortina 67 f 500 enz. Autobedrijf Hamers Heerlen, Aral Tankstation, tegenover Nationale Houthandel, tel. 716045. x

Te k. Austin Mini 1000 juli '66 i.z.g.st. Vraagpr. f 1500, Voorstr. 4, Brunssum. x

CITROëN Dyane 6 Comm. 1e eig. 32.000 gel. m. Bovaggar. '70, Austin 850 Spec. type '71. Automobielbedr. Schinveld, K. v. Nuysstr. 65. x

OPEL Kadett '65, eerste eigenaar goed en goedkoop, Fonielsweg 8, Munstergeleen, tel. 04490-6866. x

Te k. MINI Cooper '70, Past. Broerstr. 6, H'broek. x

Autobedrijf Hamers Heerlen biedt aan: RENAULT R12 TL 71, Renault R6L 70 beige, Renault R6L 70 wit, Renault R16 69, 70, Peugeot 304 72 30.000 km, Peugeot 204 Diesel 5-drs combi 72, Peugeot 404t 72 blauw, Opel Rek. 1700 70 m. pook blauw, Opel Rek. 1700 70 gold, Opel Rek. 1700 70 beige, Opel Rek. 1700 type 69 m. pook, Opel Kadett 68, 69, Ford Taunus 1600L 71 bruin-metallic, Ford 17M 70 m. pook, Ford 20MXL 2300S 69, 4-drs m. schuifdak, Ford 12M combi 2x 1970, Ford 12M 67, 68, 69, Ford 12M coupé 67, Ford Cortina 68, Ford Fairlane 68, Fiat AIII 72 rood, Fiat 125 71 als nw, Fiat 124 Special 70, 71, Fiat 124 71 groen, Fiat 124 70 geel, Citroën GS Club type 73 als nw ,Citroën Dyane 6 70, Mercedes 220D als nw ,BMW 2000 69, BMW 1800 68, Simca 1100GLS Tourist 71 4-drs, Dimca 1100GL Tourist 68 gaaf, DAF 44 de luxe 68, Vauxhall Viva combi. 69, VW Kever 68, 69 enz. Verkoop onder garantie. Alle keuringen. Inruil en financiering. Autobedrijf Hamers, In de Cramer 1, Heerlen. Aral tankstation, tegenover Nationale Houthandel. x

Te k. OPEL Ascona 1600S '71 f 5.750, Fiat 127 '71 f 3950, Fiat 128 '71 f 3.950, Ford 1500XL '70 f 4.750, Ford Capri 1700XL '70 f 4.750, Opel 1700 bestel '69 f 1.950, Vauxhall Ventora '68 f 1.950. Inr., fin., gar. Fina station, Brunssummerweg 81, Waubach. x

VW '66 m. radio mot., band. en carr. i.z.g.st. Vraagpr. f 850, Voorstr. 4, Brunssum. x

Koopjes. Te k. TAUNUS Stationcar 66 12M '65, Morris Mini '67. Inruil Zündapp of Florett brommer mogelijk, Slanghenstraat 5, Hoensbroek bij zwembad Dem. x

Te k. TAUNUS GXL coupé 2000 '72 12.000 km gelopen, Ford Capri '70, Fiat Special 69, Opel Rekord 1700 zeer mooi f 3.500. Inruil en financ. Slanghenstraat 5, Hoensbroek (bij zwembad Dem). x

VW m. zeer goede motor f 150, Voorstr. 4, Brunssum. x

NSU Prinz juli '66, carr. puntgaaf mot. kl. defect, vraagpr. f200, Voorstr. 4, Brunssum. x

Te k. FIAT 500 f 200, Brouwerijstraat 13, Wijlre. x

Moet uw AUTO weg voor goede prijs en contant geld, bel 045-211001. x

NSU Prinz '67 km.st. 62.000 f 875,—. Hazenkampstr. 102, Brunssum. x

Autohandel Garage Lukassen biedt te koop aan zeer mooie occasions tegen lage prijzen: FORD Fairlane 500 Cabriolet type '70 groen metallic, radio, radiaalb., 1e eigen., weinig gel., zeldz. mooi f 6500, Opel Rekord II 6 mnd oud bruinmetallic, leder. dak 15.000 km gelopen, nieuwe wagen koopje, Chrysler 180 8 mnd oud bruin-metallic, stereoinst. 20.000 km gelopen, Peugeot 204 '70 groen-metallic als nieuw f 4500, Peugeot 404 diesel wit, leder. dak, radio enz. 100 pct f 4700, Austin mini 1000 special '72 okergeel 25.000 km gelopen f 4750, Kadett LS Coupé '71 blauwmetallic f 4500, Ford Taunus 12M Stationcar '70, NSU 1200TT '70 f 3500, Fiat 127 '72 wit 20.000 km gelopen, VW Porsche Buggy 4-zitter bj. '72, radio f 3500, Porsche Targa '71 914, 5 versn., radio, diverse acc., Zephyr 4 cyl. '69 wit f 1700, 15 inr. w. goed lopend Rekord '65 f 100, Mercedes Diesel 190D '65 wit f 500, Kadett wit-rood, DAF 44 '68 groen f 1000. Inr. en fin. direkt volgens Amerik. systeem, Lukassen, Holzstr. 67 ,Kerkrade, tel. 04445-6963. Na 19 uur tel. 04445-5107. x

Te k. RENAULT TS bjr. '68. Te bevr. Gering Meubeltransporten B.V. Klein Graverstr. 31, Kerkrade-W., tel. 045-412679. x

MAZDA 1800 bj. '71 z. mooi, Datsun 1200 bj. '71, Opel Kadett bj. '70 a.nw, Autokliniek H. Knops Gulf S.S. Unescostr.-Anjelierstr. Nw Einde-Heerlen. Inr. en fin. mog., tel. 045-214487. x

Te k. KADETT bj. '67 i.z.g.st. f 1750, Dr. A. Kuyperstr. 76, Treebeek-Brunssum. x

Te k. v. 1e eig. FORD Torino Anglia 6.500 gel. Na 17 u. Beelenweg 18, Merkelbeek. x

Autobedr. Van Leeuwen Off. British Leyland-dealer heeft nog enkele zeer mooie INRUILAUTO'S staan. Kom kijken, Geerstr. 34, Heerlen. x

Te koop VW '64 vraagpr. f 350, Kampstr. 24, Heerlerheide. x

VW 1300 bj. '71 gel. 46.000 km z. mooi. Fin. gem. te reg. Nederlandlaan 57, Vrieheide-Heerlen. x

Te k. FIAT 850 bjr. aug. '67, pr. f 1500, Heggenstr. 65, Schaesberg (achter LTS-school). x

PEUGEOT 404 cabriolet, 4-pers. wagen, nw leder. dak etc., zeer mooi, Treebeekstr. 31, Treebeek-Heerl. x

Te k. Fiat 850 ONDERDELEN, Hondsbroek 27,Born.x

Te k. alle SLOOPONDERDELEN van alle auto's, Industriestr. 39, Sp'héide, tel. 045-412045. x

Te k. lelijke EEND bj. '67, Berthradisstr. 26, Kaalheide. x

OPEL Rek. 1700 i.pr.st. kl. blauw, vraagpr. f 1350, Kasteelstr. 44, Brunssum. x

BMW 2002 type '69 f 4900, Mercedes 230 '68, Morris 1000 '69 f 2800, Kadett L '70 f 4300, DAF 33 '69 f 1750. Fin. en inruil mog. P. Veenstra Mesdagstr. 34, Meezenbroek-Heerl., tel. 711406. x

COMMODORE i.pr.st. 4 drs. bj. '67, vraagpr. f 2100, Kasteelstr. 44, Brunssum. x

Te k. CHEVROLET Impala '66 i.g.st. kl. zwart, olievrij 04490-3171. x

Te k. DAF 44 in prima staat, bjr. '67, Unolaan 15, Heerlen, tel. 045-211501. x

PEUGEOT 504 type '71, VW Buggy, Opel Coupé '68 automaat f 3800, Opel Rek. 4-drs '67 f 2900, Triumph Herald '68 met schuifdak f 2000, Simca 1000 '70 f 3200, Fiat 125 '68 f 1950, Fiat 1100R '69 f 1200, Fiat 850 special '70 f 2900, VW 1300 '69 f 3500, VW 1200 '65 f 650, Opel Kadett '65 f 800, Fiat 850 '67 f 500. Financiering en inruil, Nieuwstraat 41 (einde Nieuwstraat linksaf) Schaesberg, tel. 311078. x

MINI 1000 '72, Mini 1275GT '72, Morris 1300GT '70, Morris 1100 '70, 2CV 4 '72, Fiat 600 '70 e.v.a. teg. gunstige prijzen. Inr. en fin. mog. Autobedr. Van Leeuwen, Geerstr. 34, Heerlen. x

OLDSMOBILE grijs m. zwart dak, automatic, trekhaak, 100.000 km, f 5000. Tel. 045-715700. x

Te k. 2CV4 juni '71, Rooseveldtstr. 30C, Schimmert, tel. 04404-671. x

Te k. MINI 1000 de luxe bj. '71 m. veel acc. Te bevr. tel. 04446-2263. x

DAF 55 te k. a.nw. Dr. Poelsstr. 15, Schinnen. x

OPEL Ascona 16S 1972, 30.000 km rood, Bergerweg, Geerweg 33, Sittard. x

Te k. PEUGEOT 204 bjr. '65/70, Peugeot 404 bjr. '69, Triumph 13/60 bjr. '68, Heerlerweg 61, H'broek. x

Simca 1000 Rally MOTOR te k. Ariënsstr. 1, Schaesberg-Kakert. x

Te koop VW Variant 1500 f 500, Valkenburgerweg 157, Heerlen. x

Te k. DYANE 4 juli '71, Kennedyplantsoen 16, Schaesberg. x

DAF 55 type '69 km.st. 39.000, prijs f 2250, Veestr. 12, Catsop-Elsloo. x

Te k. SIMCA Chrysler spec. bj. '71, Heiweg 190, Bocholtz. x

Te k. FIAT 128 bjr. '72 32.000 km f 5.300. Te bevr. IJssalon, Maastrichterlaan 26, Vaals. x

Te k. MOTOR van VW 1200 en div. onderd. Wilhelminastr. 11, Ubach o. Worms. Na 18 u. x

FIAT 600 '71, Fiat 850 '71, '69, '67, Fiat 850 Spec. '68, '69, Fiat 128 '72, Fiat 124 '70, Fiat 124 Fam. '71, Fiat 125 '68, VW 1300 '67, '71, Triumph Herald '69 met 3 mnd Bovag-garantiebewijs. Inr. en fin. mog. Fiat-dealer Automobielbedrijf Kolenburg, Kruisstr. 12, Heerlen, tel. 045-714524, ook zaterdags geopend tot 17 uur. x

Speciale aanbieding MORRIS Mini 1000 '71 kl. geel en Morris Mini Clubman '71 kl. geel met 3 mnd Bovag-garantiebewijs. Automobielbedrijf Kolenburg, Kruisstr. 12, Heerlen. x

Dyane 6 1970 gar., 2CV4 1970 gar., 2CV '68, '67, Renault R8 '68, tel. 043-27556. x

Te k. FORD Taunus 17M Super bj. '66 met nieuwe motor van '71, Vloedgraafstr. 15, Terwinselen. x

Te k. PEUGEOT 204 met 2 nwe banden voor knutselaar f 300. Te bevr. St. Jansstr. 3, Roermond. x

Weg. ziekte te k. OPEL Rekord f 300, Streeperstr. 26, Schaesberg, tel. 313509. x

Te k. DYANE D6 bjr. '68 Pr. f 1600, Marijkestr. 10, Nieuwenhagen. x

Te k. SUNBEAM Sp. bjr. '64 t.e.a.b. Te bevr. Grensstr. 5, Waubach. x

Wegens uitbreiding van onze zaak zoeken wij op korte termijn een

ERVAREN VERKOOPSTER

voor onze afdeling grammofoonplaten en kleine huishoudelijke artikelen.

VAN UDEN
HOOFDSTRAAT 10-12 — HOENSBROEK
telefoon 212655.

Wegens vakantie van onze rayonleidster kantoor Heerlen verzoeken wij U tot en met 28 juli kontakt op te nemen met de rayonleidster van MAASTRICHT - VAN HASSELTKADE 8 - MEVR. DAANE, TELEFOON 043—16269. x

Bessen van Wynand Fockink

tijdelijk

~~10.80~~ 9.95

Zolang de voorraad strekt.

Ook in halve fles van ~~5.65~~ voor 5.25. Deze aanbiedingen gelden eveneens voor Wynand Fockink kersen- en frambrozenbrandewijn.

※※※※※※※※※※※※※※※※※※

Voor alle INFORMATIES over het werken in het buitenland

vakantiebesteding, taalkursussen en au-pair banen kun je je wenden tot:

Nederlands Informatie- en Adviescentrum Jonge Mensen
Herengracht 162, A'dam-C
Telefoon 020—243184

of in uw omgeving:

SITTARD:
Mevr. De Goede-Wielders, Kapellerweg 51, tel. 04490—3430.

ROERMOND:
Mej. R. van Zelst, St. Christoffelstr. 5, tel. 04750-6124 x

※※※※※※※※※※※※※※※※※※

Centrale verwarming

Vraag vrijblijvend prijsopgave.

SCHORMANS WAUBACH
Kantstr. 29, tel. 045-312267

IFA maakt het waar

IFA AARDBEIEN of ABRIKOZEN JAM pot 450 gram van ~~1,32~~ voor **98**
uw voordeel 34 cent

IFA BIER 3 flesjes à 30 cc ~~1,06~~ **98**	**IFA AFWASMIDDEL** handzacht, literflakon ~~0,89~~ **69**	**DASH** trommel inhoud 4250 gram ~~15,70/14,25~~ **10.95**	**IFA SLASAUS** 0,75 literfles ~~1,49~~ **1.19**
IFA GROENTE- OF KIPPESOEP 3 blikjes ~~2,43~~ **1.98**	**IFA BESCHUIT** 2 rollen ~~0,92~~ **79**	**VICTORIA PANKYWAFELS** pak 8 stuks ~~1,-~~ **89**	Fijne vleeswaren **PARIJZER** 150 gram **98**

IFA haal er alles, spaar op alles!

Geldig t/m 14 juli 1973. PRIJSWIJZIGINGEN VOORBEHOUDEN.

AFVOER VERSTOPT?

FIFAX

zorg dat u 't in huis hebt
verkrijgbaar bij de drogist

Gevraagd voor spoedige indiensttreding

1 smeerder-onderhouds-monteur

voor de afd. reparatie vrachtwagens en autobussen.
Vereisten: enige onderhoudservaring en rijbewijs C-D.

Sollicitaties persoonlijk

AUTO- en TOURINGCARBEDRIJF „DE VALK" B.V.

Broekhem 2-4, Valkenburg, telef. 04406—3141 x

GEVRAAGD:

ELEKTRICIENS

met diploma (mogl. VEV)

voor langdurige industriewerken in Frankfurt, Keulen en Duisburg.

Goede verdiensten, plm. 2300 DM bruto.

Melden bij:

P. W. Barendsen

OLDENZAALSTRAAT 12, HEERLEN, TEL. 719569
op 14-7 en 15-7, van 11—13 uur x

Niet naar bed met vermoeide en pijnlijke voeten

Doe dit:

Als u 's avonds thuis komt met vermoeide en pijnlijke voeten is niets verkwikkender dan een goed voetbad met SALTRATEN Rodell. Vermoeidheid en opgezette enkels verdwijnen. De slechte geur van het zweten houdt op. Een goed voetbad met SALTRATEN Rodell en daardoor heeft U dan een uitstekende nachtrust. In apotheek en drogisterij.

De Natuurtalenten van Willem II

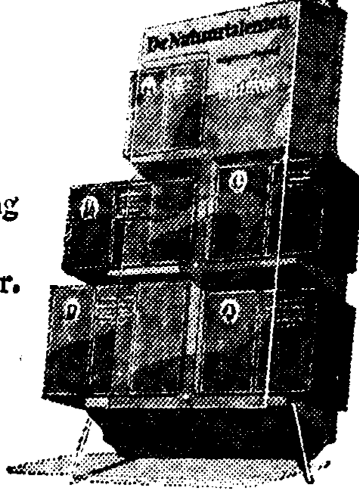
Vijf verschillende ongematteerd sigaren van Willem II nu bij elkaar in één komplete serie*

Vijf typen ongematteerd sigaren van Willem II zitten nu in zwarte doosjes. Het zijn de Entre Actos (sprietje), de Olinda (senoritas), de Half Corona (kleine corona), de Eerste Keus (grote corona) en de Wilde Panatella (panatella).

Deze komplete serie, die de ongematteerd roker alle keus biedt, heeft de naam „De Natuurtalenten" meegekregen. Omdat alle typen van nature een smaak, een aroma en een kwaliteit hebben, die ècht is.

Een kenner proeft dat, herkent dat. Speciaal voor hem is deze serie gemaakt. Voor zijn eigen zekerheid. Want als hij bewust kiest voor een ongematteerde sigaar en hij vraagt om één van de vijf merken in de zwarte verpakking van Willem II, dan weet hij zéker dat hij een sigaar van kwaliteit heeft. Daar staat de naam Willem II garant voor.

Kijk op de toonbank van uw sigarenhandelaar. Daar staat de komplete serie zwarte doosjes



*Deze serie is voorlopig alleen in Zuid-Limburg verkrijgbaar.



Half Corona
Kostelijke kleine corona. Typering: harmonieus van melange, prettig van formaat.
10 stuks voor f 3.50

Eerste Keus
Magnifieke, trotse corona. Typering: perfect evenwicht in de samenstelling.
10 stuks voor f 4.50

Wilde Panatella
Sportieve panatella met het bekende flosje. Typering: fijn dekblad, nobel omblad en binnengoed.
10 stuks voor f 2.90

Entre Actos
Sprietje van eigen klasse. Typering: unieke melange, vol van smaak, edel en rond.
20 stuks voor f 4.60

Olinda
Favoriete senoritas van de kenner. Typering: briljant van kompositie, mild van smaak.
10 stuks voor f 2.90



CENTRALE VERWARMING

C.V. BOUWPAKKET

Bestaande uit; gietijzeren c.v.-ketel, 7 radiatoren, benodigde leidingen, beugels, expansievat en kamerthermostaat. Verder krijgt U een installatie-tekening en vakkundige begeleiding.

REEDS VOOR 1985,-

COUPON

Gaarne ontvang ik van u geheel vrijblijvend méér informatie over uw centrale verwarming.
Ik ben geïnteresseerd voor een,
○ bouwpakket
○ kompleet geïnstalleerd
naam ....
adres ....
woonplaats ....
tel. ....
Invullen, uitknippen en sturen naar PM Horn en Zn afdeling C.V. Geerweg 9 Sittard.

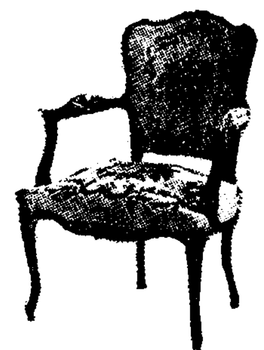
Landelijk erkend installatiebureau

PM HORN ZN

SITTARD Geerweg 9, tel. 6346

Uw meubels weer als nieuw bekleed!

zowel modern als klassiek. Bel of schrijf ons, wij komen vrijblijvend!



H.J.Savelsberg

EINDERSTRAAT 112
tel. 2189, KERKRADE. x

Bij de Schoonmaak-Onderhoudsdienst van ons ziekenhuis kan worden geplaatst

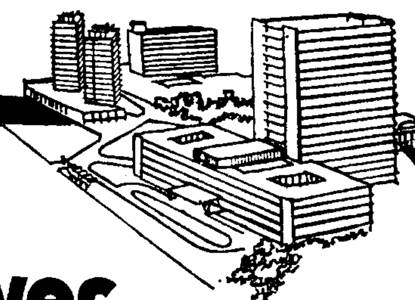
EEN MANNELIJKE KRACHT

die bereid moet zijn (voor de dienst van 6.00-15.00 uur) schoonmaakwerkzaamheden te verrichten.

Voor het verkrijgen van nadere inlichtingen kunt u zich wenden tot Mevr. Loop, hoofd Schoonmaak-Onderhoudsdienst (tel. 045—766666, toestel 2379).

Schriftelijke sollicitaties worden gaarne ingewacht bij het Hoofd van de Personeelsdienst van het De Weverziekenhuis, Henri Dunantstraat 5, Heerlen.

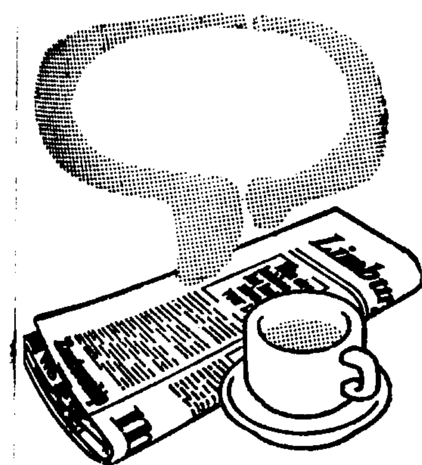
Gaarne in de linker bovenhoek vermelden: LD 1207.



De Wever Ziekenhuis Heerlen

Henri Dunantstraat 5 Heerlen tel. 045 - 76 66 66

imburgs
agblad voor ittard en eleen
Donderdag 12 juli 1973
BEEK — BERG a.d. MAAS — BORN — BUCHTEN — DIETEREN — EINIGHAUSEN — ELSLOO — GELEEN — GENHOUT — GREVENBICHT — GUTTECOVEN — HOLTUM — ILLIKHOVEN — KERENSHEIDE — LIMBRICHT — MEERS
MUNSTERGELEEN — NEERBEEK — NIEUWSTADT — OBBICHT EN PAPENHOVEN — PUTH — ROOSTEREN — SCHINNEN — SITTARD — SPAUBEEK — STEIN — SUSTEREN — SWEIKHUIZEN — URMOND



Race-kar

● Oppositieleider Jo Simons (Sittard 70) uit de Sittardse raad heeft een nieuwe kar, een echte race-kar wel te verstaan. Een zes jaar oude, gereviseerde Fiat 2300 met zes cylinders en een topsnelheid van 230 kilomter per uur is het trotse bezit geworden van deze politicus uit het Sittardse. Trots als een pauw is Jo wel, maar of hij met topsnelheden door Sittardse dreven zal gaan jagen, is de vraag. Hardrijders zijn doodrijders, denkt Jo Simons hardop. Wat ons betreft ook in de politiek, zelfs met een motorisch wonder met zes dampende cylinders...

Geboord

● Een spreuk, die niet van Thei is en zo maar is komen aanwaaien en toch de moeite waard is van het vermelden:.Vroeger hadden brutalen de halve wereld, nu hebben ze de derde wereld... Een doordenker!

Frites 1

● „Zojuist werd in ons blad de 100.000ste gast verwelkomd. Bij gelegenheid hiervan worden de frites vandaag vanaf dit ogenblik voor de helft van de prijs verkocht". Dit bericht schalde uit de luidsprekers in het zwembadencomplex „Medammerweide" in Elsloo. Commentaar van een zonnebadende grapjas:- „Kom mensen, laten wij een beetje korter bij elkaar gaan liggen om plaats te maken voor de vele bussen vol Belgen die zometeen ongetwijfeld arriveren".

Frites 2

● De mededeling over de sterk verlaagde prijs van de frites werd in het zwembad niet door iedereen met gejuich ontvangen. Zo was er bijvoorbeeld het hoofd van een kroostrijk gezin, dat het bericht beantwoordde met een krakende vloek. „Verdraaid, had ik dat maar geweten. Wij hebben met z'n allen onze buik vol frites gestopt. Ik ga eens vragen of ik de helft van het geld niet terug kan krijgen", gromde hij.

Frites 3

● Bedrijfsleider Huenen van „Medammerweide" werd meteen na de huldiging van mevrouw Urlings, de 100.000ste bezoekster van het complex, aangeklampt door een sip kijkende jongeman. „Mijnheer, ik moet u iets vertellen. Ik ben vlak voor die dame het zwembad binnengekomen", vertelde de knaap. „Ik dacht dat ik veel geluk had, want ik ben gewoon zonder te betalen naar binnen gelopen. Als ik wél betaald had, zou ik de honderdduizendste zijn geweest". Het antwoord van de heer Huenen: „Pech gehad kerel. Ga van het bespaarde entreegeld maar een paar zakjes frites kopen..."

Onttrekken

● Voor het kantongerecht in Heerlen diende weer een eindeloze serie van verkeersovertredingen en in eis en uitspraak kwamen officier en rechter enkele malen tot „voertuig aan verkeer onttrekken". Dat werkte in hun brein dermate door, dat toen twee wapenstokken verbeurd moesten worden verklaard en het oordeel luidde: „en de wapenstok aan het verkeer onttrekken." Eigenlijk nog aardig gevonden, want het komt op hetzelfde neer.

LD

Het Limburgs Dagblad voor Sittard en Geleen is de plaatselijke en regionale editie van het Limburgs Dagblad voor het gebied Sittard-Geleen en omstreken.

Uitgave:
Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. te Heerlen.

Hoofdredacteur:
Pierre Huyskens

Kantoren:
Sittard: Molenbeekstraat 5, tel. 04490 - 5577.

Geleen: Markt 3, tel. 04494 - 6868.

Directeur Bruins: contactpersonen nodig

Schouwburg is geen plaatselijke luxe

SITTARD — De mening van burgemeester Wagemans van Munstergeleen, dat de gehele westelijke mijnstreek eigenlijk zou moeten meebetalen aan belangrijke voorzieningen zoals de schouwburg in Sittard past geheel in de strategie van directeur Fons Bruins van de schouwburg in Sittard voor het komende schouwburgseizoen. Bruins vindt ook dat een schouwburg geen plaatselijke luxe mag zijn. Het betrekken van steeds meer mensen bij het gebeuren binnen de schouwburg is een voortdurende zorg voor de Sittardse schouwburgdirecteur, die dit jaar bij wijze van aanloop op zoek wil gaan naar geschikte contactpersonen in de diverse gemeenten in de westelijke mijnstreek. Contactpersonen die de schouwburg in eigen plaats gaan „verkopen".

„De kosten stijgen schrikbarend ook voor theaterproducties. Door deze kosten te besteden voor veel meer mensen kan aanzienlijk meer worden geboden', aldus Fons Bruins, die op 4 september zijn schouwburg wil openen voor het seizoen 1973-1974. Een seizoen met weer 93 voorstellingen (buiten de vrije producties) al dan niet in series ondergebracht. Een seizoen met weer vele hoogtepunten.

Geluid en licht

Belangrijke verbeteringen in de schouwburg zijn inmiddels al aangebracht, of worden nog aangebracht.

Op de eerste plaats is er een fonkelnieuwe geluidsinstallatie geïnstalleerd die klachten over onverstaanbaarheid zoals er met name tijdens de opendag-enquete nogal wat waren, zal verhelpen. Geluidsbronnen volgens de laatste vindingen — na uitvoerig onderzoek van het TNO in Delft uitgekozen — hebben rond 50.000 gulden gekost. Verbeteringen zoals het licht komen nog aan de orde. Andere noodzakelijke voorzieningen moeten door gebrek aan geld nog wachten.

Toppers

Het seizoen brengt enkele echte toppers. Zo zal Sittard exclusief voor Limburg vier dagen lang het toneelstuk The Family (één aflevering per avond) in oktober krijgen. Dit succesvolle stuk lopt al geruime tijd in Amsterdam. Ook de „avond in Wien" op 4 september — als evenement van de contactraad Limburgse schouwburgen en tevens openingsvoorstelling in Sittard — is een van die hoogtepunten. Verder is er dit jaar voor het eerst een zogenaamde Picadillyserie (voorheen cocktailserie) waarin de nadruk ligt op luchtiger amusement dat goed in de markt ligt (Irma La douce, opera Carmen en musical van Annie M. G. Schmidt o.a.)

Koffieconcerten

Nieuw dit jaar ook de mogelijkheid om een abonnement te nemen op de koffieconcerten. Dit mede gezien de enorme belangstelling voor deze evenementen op zondagmorgen in 't verleden.

Volgens directeur Fons Bruins is het aantal aanvragen momenteel — nog voor de programma-almanak uit is (over een week of drie) — al bijzonder groot. Enige terugloop in het aantal abonnementen wordt wel verwacht in Sittard, nu in Roermond de Oranjerie voor het eerst „vol" gaat draaien „Hopelijk komen nu de mensen uit eigen streek in grotere getale", zegt directeur Bruins.



Creatieve jeugd in Lindenheuvel

GELEEN — In de Dahliastraat te Lindenheuvel heeft de jeugd zich in het kader van 't vakantiewerk woensdagmiddag ten tweede male geamuseerd met alle mogelijke nuttige en creatieve bezigheden tot het bakken van braadworst en aardappelen toe. Ofschoon de heer Sjeng Rouckaerts, secretaris van de organiserende stichting wijkhuiswerk beweerde, dat het verle-



den week veel drukker was — maar toen was het weer ook veel beter — mocht men over belangstelling niet klagen. De jeugd hield zich bezig met straattekenen, echt schilderen met grote klodders verf, emailleren, plankjes versieren, gipsen, kleien, stofversieren, metaalwerk en zo meer. En voor degenen, die aan dit alles nog niet genoeg hadden, lag aan het begin van de straat een hoop zand, die ook al verleidde tot het vormen van allerlei dingen. De hongerigen trokken naar de braadworst- en aardappeltent en de dorstigen werden gelaafd bij het trefcentrum.

Raden zonder burgemeester

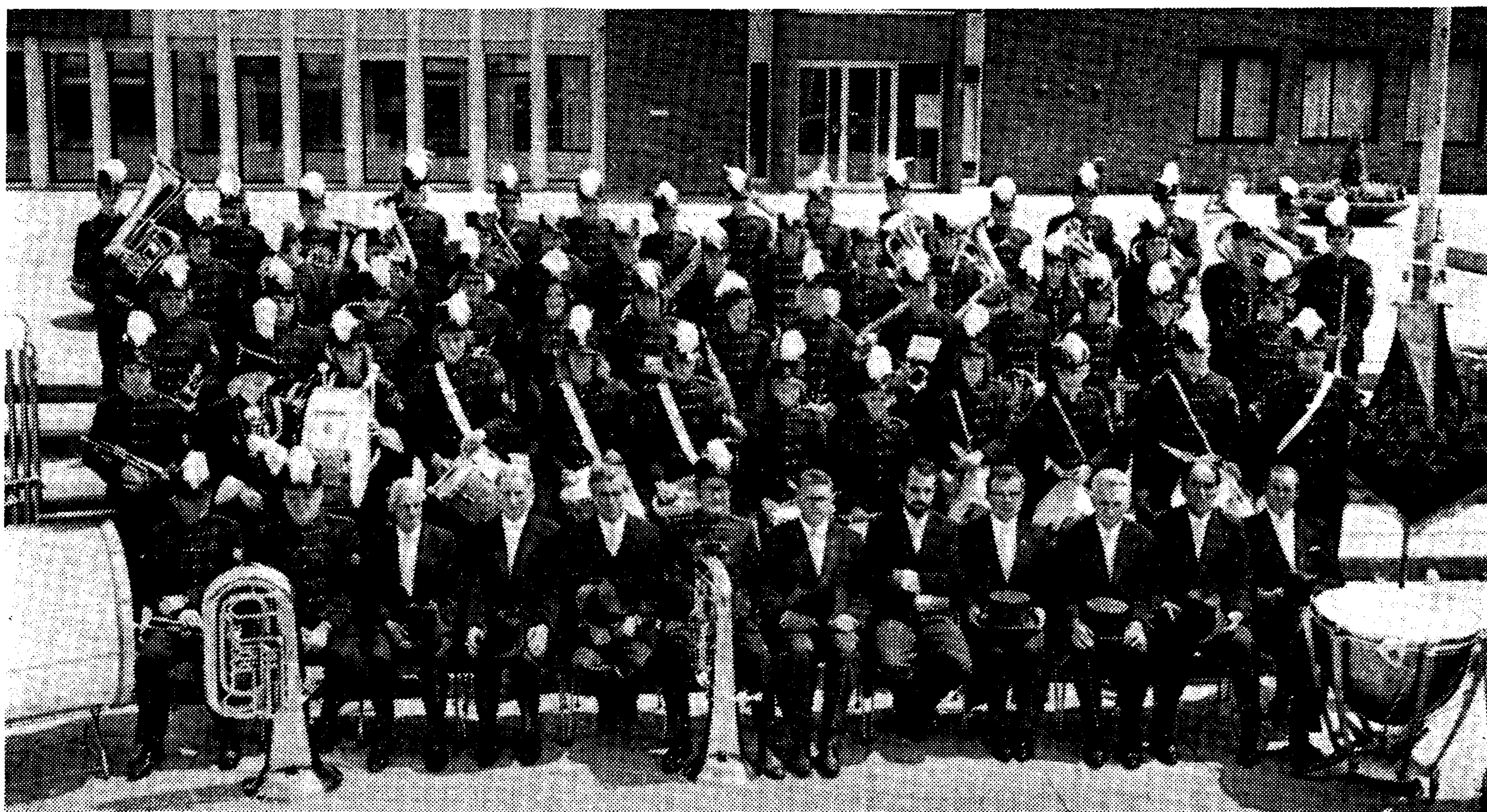
SITTARD — In Roosteren en Susteren moeten de gemeenteraden het vanavond zonder burgemeester A. van Goethem doen die op vakantie is. Beide raadsvergaderingen zullen onder leiding staan van de respectievelijke loco-burgemeesters. Overigens een unicum dat beide gemeenteraden op dezelfde dag en zelfd tijd gaan vergaderen. Burgemeester Van Goethem heeft eenmaal geprobeerd de vergadering op een avond af te werken maar dat is niet bevallen.

Frontale botsing met drie gewonden

SITTARD — Bij een frontale botsing in de beruchte S-bocht in de rijksweg te Sittard raakte het echtpaar K. uit Weert woensdagavond om half negen ernsig gewond. De klap van de aanrijding was zo hevig dat de slachtoffers door de brandweer uit de wrakstukken moesten worden bevrijd. Een derde persoon, A. uit Maastricht, liep een groot aantal vleeswonden en kneuzingen op.

De oorzaak van het ongeluk is nog niet bekend. De ravage was zo groot dat het verkeer ter plaatse ongeveer drie kwartier lang moest worden omgeleid.

Steinder fanfare 80 jaar



STEIN — De fanfare Sint Martinus uit Stein heeft het eens gepresteerd tijdens een concours alle punten te behalen, die er verdiend konden worden. Dit wapenfeit vond plaats in 1955 tijdens het grote internationale concours Grand Duc Adolphe in Luxemburg. Het was in de zeventigjarige geschiedenis van dit concours nog nooit voorgekomen en het is sedertdien ook niet meer behaald. Niet in Luxemburg en ook niet ergens anders. Een ander wapenfeit, waarop de muzikanten van Sint Martinus nog altijd trots zijn, is het aantal punten van 352, waarmee het korps in 1960 in Deventer de oranje kampioenswimpel van de Katholieke Federatie veroverde. Ook deze prestatie is nog niet geëvenaard. De beide wapenfeiten zullen vaker worden opgehaald nu de Steinder fanfare Sint Martinus aan de vooravond van de viering van het 80-jarig bestaan staat. De viering wordt een tiendaagse aangelegenheid met als hoogtepunt de mis, receptie en huldiging van jubilarissen op 22 juli.

Zoals vele andere korpsen is de fanfare van Stein ontstaan uit een zangvereniging, die enkele jaren eerder onder de naam „De rijzende hoop" in Stein was opgericht. De eerste leden betaalden hun instrument nog zelf. De grote en kleine trom en een fraaie drapeau werden door de toenmalige kasteelheer Eduard Wouters in een gulle bui geschonken. In het begin bleek het muzikaal sukkelen al was Stein al lang blij met een eigen muziekkorps.

VAART

De vaart werd er pas ingebracht toen de heer H. Janssen er in 1908 dirigent van werd. De heer Janssen, tevens organist aan de Martinuskerk, gaf met succes 21 jaar zijn beste krachten aan het korps. En toen kwam zijn zoon Mathieu Janssen, die in een lange dirigentenperiode het korps naar eenzame muzikale hoogte wist te brengen.

De beide genoemde wapenfeiten werden onder zijn leiding volbracht. Met minder dan een eerste prijs in alle afdelingen, die men geleidelijk aan doorliep hebben de Steinder muzikanten feitelijk nooit genoegen genomen. En lof der jury was bij de meeste concoursen voor de fanfare uit Stein opgelegd pandoer. Toen de heer Janssen zich om gezondheidsredenen in 1968 als dirigent terugtrok betekende dit voor de fanfare en voor Stein een grote klap, waarvan de fanfare langzaam bezig is zich te herstellen. Nadat Jos Boon drie jaar de dirigeerstok had gezwaaid en de concertreis naar Rietheim in 1971 nog had geleid, werd in 1971 de leiding toevertrouwd aan plaatsgenoot Ger Coumans, die in het muzikale leven van de streek zijn sporen reeds verdiend had.

EERSTE PRIJS

Hij slaagde er inmiddels in de fanfare tijdens een concours met 327½ punt een eerste prijs te doen behalen, compleet met lof der jury. De zorg om het muzikale niveau behoort bij de viering van het 16e lustrum alweer tot het verleden.

In de geschiedenis van de fanfare speelt de vrijgevigheid van de Steinder bevolking voor het korps een grote rol. Een financieel beroep werd meestal binnen enkele maanden met grote bedragen gehonoreerd. Laatstelijk gebeurde dat in 1971 toen Sint Martinus het instrumentarium van hoge naar lage stemming moest vernieuwen. Feitelijk zonder aparte acties bracht de bevolking in korte tijd voor dit doel 50.000 gulden bijeen.

● De tachtigjarige fanfare Sint Martinus gefotografeerd voor het fraaie raadhuis van Stein. Op de voorgrond het hard werkend bestuur met dirigent Ger Coumans. Daarachter de muzikanten, die in het verleden zo voorteffelijke resultaten wisten te boeken.

FEESTPROGRAMMA

Als tegenprestatie laat de fanfare nooit een beroep uit de bevolking ongehonoreerd. En ter gelegenheid van het 80-jarig bestaan wordt de bevolking bovendien een feestprogramma aangeboden, dat voor weinig geld ieder het zijne kan bieden. Wij komen daar de volgende week nog op terug. Zij slechts vermeld, dat de harmonie uit het Duitse Rietheim eregast zal zijn op het feest en dat een uitgebreid erecomité onder leiding van burgemeester Hans Coenders de feestviering onder zijn patronage heeft willen nemen.

Nieuwe school voor kleuters in Wolfskoul te Susteren

SUSTEREN — De Katholieke Schoolvereniging in Susteren wil op een terrein aan de Julianalaan in het bestemmingsplan Wolfskoul een nieuwe kleuterschool bouwen. Het vraagt daarvoor de medewerking van de gemeente. Vanavond zal de gemeenteraad hierover beslissen. De kleuters van de Wolfskoul zijn nu aangewezen op de kleuterschool van Mariaveld. Dat is voor deze kleuters bezwaarlijk vanwege de afstand terwijl de kleuterschool Mariaveld een te groot aantal kleuters moet huisvesten.

Nu al komen meer dan 30 kleuters in de Wolfskoul voor kleuteronderwijs in aanmerking. Als de wijk binnenkort is afgebouwd en er 333 woningen staan zullen dat er 48 zijn, een aantal, dat het bestaan van de school in de toekomst verzekert. Omdat men het echter nooit helemaal kan weten willen B. en W. het schoolbestuur aanraden om te streven naar een semi-permanentgebouw. Als door een verdere daling van het geboortecijfer toch weer tot concentratie van kleuterscholen moet worden overgegaan kan de nieuwe kleuterschool in de Wolfskoul worden bestemd tot algemene wijkvoorziening.

De raad krijgt vanavond een klein meevallertje te incasseren. De minister heeft het voorlopig uitkeringspercentage uit het gemeentefonds voor 1973 zo vastgesteld, dat de gemeente Susteren 86.119 gulden meer uit de pot zal ontvangen.

De gymnastiekzaal aan de Reinoud van Gelderstraat wordt opgeschilderd. B. en W. maken van deze gelegenheid gebruik de raad tevens voor te stellen de bestaande rijwielbergplaats te verbouwen tot opbergruimte voor de gymnastiektoestellen. Van de rijwielstalling wordt practisch geen gebruik gemaakt en de bestaande opbergruimte is te klein.

EXPOSITIES

SITTARD

Kritzraedthuis
Schilderijen van Anneke Boot.

MAASTRICHT

Bonnefantenmuseum
Sint-Pietersberg, natuur- en cultuurhistorisch monument, tot en met 22 juli. Rampjaar 1672. Portretten 1936-1973 door Guillaume Serpenti. T.m. 29 juli.

Stadskantoor
Maastricht zoals het is en zoals het had kunnen zijn, door Jos Muris en Ange Timmers. Van 9-12 en 14-17 uur, niet op zaterdagen en zondagen.

Dejong-Bergers
Recent werk van Guillaume Serpenti, tot en met 29 juli.

Galerie Vivi
RECHTSTRAAT 27
Tekeningen, litho's van Georg Hadeler. Van 9 tot 18 uur op weekdagen. Tot en met 28 juli.

Galerie Agora O.C.
Tekeningen van Wiel Maas, Josephien Koelman en Harry Buckinx. Van 10-18 uur. Op zondagen gesloten.

SLENAKEN

Gemeentehuis
Werken van leden van de Limburgsche Kunstkring. Dag. op kantooruren. Zondag van 14-17 uur. T.m. 29 juli.

ROERMOND

TREFCENTRUM KOFFIE HAAS
Instructieve tentoonstelling over blaas-, fluit- en strijkinstrumenten.

HEERLEN

Raadhuis
Schilderijen, tekeningen, grafiek van Hermanus Berserik. Open dagelijks op kantooruren. T.m. 5 augustus.

HOENSBROEK

RABOBANK, MARKT 11
Schilderijen en etsen van Anthony van Lieshout.
Tot en met 27 juli.

Kasteel
Schatten uit de oudheid, van 10 tot 12 en van 13.30 tot 17.30 uur. Tm. 22 juli.

BIOSCOPEN

SITTARD

Forum: In de klauwen van Dracula, vr. tm. zo. om 8.30 u. Gungula, de maagd van de jungle, zo. om 6 u.

GELEEN

Roxy: De ijzeren vuist do t m. di. om 8.30 u, zo ook om 2 u.
Studio 'Anders' 132: Turks Fruit, do. tm. di. om 8.45 u. za. ook om 11 u.

MAASTRICHT

Festival: 'El Cid' om 4 en 8 u. De avonturen van Hammetje, di. om 2 u.
Palace I: Meisjes met geopende lippen, om 2, 4 8 en 10 u.
Palace II: Het zwaard van de gele tijger, om 2.15, 4.15, 6.15 en 8.15 u.
Studio: The Poseidon Adventure, om 3, 6.45 en 9 u.
Royal I: Hoe vang ik een man? om 2.30 en 4.30 u. Motta, om 7 en 9 u.
Royal II: Uncle Tom, om 2, 4, 6.15 en 8.30 u. De baas maakt het beestachtig bont, za. zo. en wo. om 2 u. Het liefdesbed, za. om 10.30 u.
Mabi: De Professionals, om 2, 4, 6.15 en 8.30 u. De perfekte bankroof, za. en zo. om 11 u.
Midi: Turks Fruit, om 4.15, 6.30 en 9 u. Satyricon, za. en zo. om 11.30 u. Sjors Sjimmie en de Toverring, za. zo. en wo. om 1.45 u.

HEERLEN

Royal: De karate amazones, 2, 4, 6.15 en 8.30 uur, 14 jr.
Rivoli: De dolle dwazen heksen in hun vliegende bedden, om 2, 4 en 6 u. Irma la Douce, om 8.30 uur.
Scala: De professionals, om 2, 4, 6.15 en 8.45 uur.
Passage: Zorro's erotische avonturen, om 2 en 4 uur De vier vuisten de lucht in, om 7 en 9 uur.

BRUNSSUM

Astoria: Turks Fruit, do t.m. wo. om 8.30 za. ook om 10.45 u. Samen uit, samen thuis, zo. om 4 en 6.15 uur. A en C zwaaien af, zo. om 2 u.

UBACH o. WORMS

Grand-theater: Samson en Delilah, za. om 3, zo. om 6.30 en 9 uur.

HOENSBROEK

Cinema Royal: Turks Fruit, vr. za. 8.30, zo. om 4, 6 en 8.30. ma. om 8.30 u.

Op weg van Slochteren naar Italië....

Aardgas-„slang” door Limburg

Van onze verslaggever

ROERSTREEK — Langzaam groeit — stukje voor stukje — een nieuwe aardgasleiding dwars door Limburg van Oploo naar Bocholtz. Het is een slang die steeds langer wordt. Door die 100 centimeter brede buis zal straks aardgas uit Slochteren naar Italië worden gestuwd. Niets kan de slang tegenhouden. Hij kruipt als een heuse slang onder rivieren, beken, verkeerswegen en meertjes door. Zoals een slang dat pleegt te doen. Snel, geruisloos en trefzeker.


● Een beeld van de werkzaamheden tussen St. Odiliënberg en Vlodrop.

Reusachtige monsters zorgen voor de groei van de slang. Met grote grijparmen deponeren machines, die Side-Booms worden genoemd, de slang in een drie meter diepe gleuf. Nauwkeurig en volgens plan.

De Franse lassers van de firma Entrepose die in opdracht van de Nederlandse Gasunie de gasleiding aanlegt, gaan nauwgezet te werk. Elke las wordt met behulp van röntgenfoto's door technische specialisten gecontroleerd op eventuele mankementen. Bij het geringste foutje wordt er gevloekt en getierd. Een lasfout betekent niet alleen dat een half uurtje werk (de tijd waarin twee stukken buis met elkaar verbonden worden) tevergeefs is geweest. Een seconde onoplettendheid kost duizenden guldens en betekent onnodig oponthoud.

Vandaar dat die lassers — met een behoorlijk hoog weekloon — op hun tellen passen. Meer dan twee of drie van dergelijke mislassen en ze vliegen de straat op.

Drie stromen

De leidingleggers, 250 man sterk zijn druk doende om de slang in de Roer tussen St.-Odiliënberg en Vlodrop te deponeren. Een kraan met grijper baggert een diepe sleuf door het Roerdal. Zonder pauze wordt daar strijd geleverd met de elementen.

Want als er maar even met dat baggerwerk wordt gestopt, slibt de gegraven geul door de hoge stroomsnelheid weer dicht. En dat kost weer geld. Dus werkt men net zo lang totdat de zinker op zijn plaats ligt.

Dat is ook een voorwaarde die de provincie stelt als het om aanleg van gasleidingen door rivieren en beken gaat. **Drie waters heeft de aardgasslang al doorkruist: De Maas, de Swalm bij Swalmen en nu de Roer tussen St.-Odiliënberg en Vlodrop.**

Er wordt hard gewerkt om de aardgasleiding (109 kilometer lang) in september klaar te hebben. Elke morgen om zeven uur vertrekt de karavaan auto's volgeladen met arbeiders vanaf de centrale, die tijdelijk is gevestigd op het industrieterrein Heide bij Roermond. De tientallen Franse werknemers (op campings, in zomerhuisjes en hotels in de buurt verblijvend met hun gezinnen) beginnen aan hun werk. Hitte, stof, zweet en dorst deren hen niet. „Het is mannenwerk wat er wordt geleverd, dus verder geen praatjes”, luidt de slogan van het bedrijf. Maar daarover klagen de mannen ook niet. Ze zijn wel wat gewend. Als je bij de Perzische Golf en in de Sahara pijpleidingen hebt gelegd weet je wel wat er te wachten staat. Tot vijf uur 's avonds zwoegen de mannen door, wordt er gelast, gegraven en gebaggerd. Met behulp van de sidebooms (400.000 gulden per stuk) schiet dat aardig op.

Met begrip

Ondanks hun harde métier houden de pijpleggers ook rekening met andere zaken dan hun werk. Landschap en milieu bijvoorbeeld worden scherp in het oog gehouden. Waar het enigszins mogelijk is probeert men onnodige aantasting van het landschappelijk schoon te vermijden. Lukraak omkappen van bomen en omploegen van velden en weiden gebeurt zo weinig mogelijk. Als er op een bepaalde plaats een boom staat die uniek is in het landschap dan probeert men die hoe dan ook te behouden. Een hulp hebben de pijpleggers daarbij. In 1964 is er vanaf Slochterens aardgasbel al een leiding gelegd naar Limburg.

Toen is er heel wat natuur gesneuveld. Er werden banen gekapt door bosgebieden en honderden weilanden werden omgeploegd door de machines. Dat hoeft nu in Midden-Limburg niet meer te gebeuren. Want de pijpleiding van Oploo tot Bocholtz komt naast die leiding te liggen die men er in 1964 in de grond stopte. Op de plaats waar die ligt groeit niks meer. Dat is noodzakelijk in verband met de controle op eventuele lekkages. Mocht er toch een aspergebed bijvoorbeeld omgewoeld worden dan wordt dat nadat de pijpleiding onder de grond is verdwenen, weer opgeleverd in oude staat. Is deze leiding klaar dan trekt de karavaan verder. Naar streken die nog niet zijn aangesloten op het aardgas dat door de leiding stroomt.

St. Geertruid deed weer aan „paol-howwe”



ST.-GEERTRUID — Als iemand in Sint-Geertruid in de nacht van dinsdag op woensdag slecht heeft geslapen, dan volgt hier de verklaring daarvoor. Er werd dinsdagavond weer het traditionele paol-howwe gehouden in Sint-Geertruid en de traditie wil nu eenmaal dat een afgehowwe paol ergens in een nabijgelegen woning in een bed wordt verstopt.

Daarom zag men dan ook een van de paolhowwers met een vliegende vaart —nadat de paal tegen de vlakte was geslagen —dinsdagavond woningen binnenrennen dat het een lust was. Niet overal kwam men binnen, want de bewoners van Sint-Geertruid —de traditie kennende, en moeder de vrouw bang voor het pas gewassen linnengoed — sloten alle deuren en ramen potdicht af.

Vanuit de slaapkamers stond men toe te zien hoe enkele in overall geklede paolhowwers druk en bezweet bezig waren met het omverhakken van de 'hindernissen'.

De echte bielemannen waren er dinsdagavond niet bij. „Die mensen kun je zoiets niet meer aandoen” ,was de mening van de kersverse keizer van schutterij Sint-Jozef Hugo LAmbriex. Die zijn al ver over de zestig. Nee die treden alleen op bij heel officiële plechtige gelegenheden”. De rondgang van de paolhowwers door het dorp werd muzikaal opgeluisterd door een gedeelte van de fanfare Sint-Gertrudis. De mensen hadden er plezier in en ook ontbrak het niet aan publieke belangstelling.

Paolhowwers in actie: op de voorgrond en „howwer” voor wie het wat veel was geworden. Een schutter probeert hem bij te brengen met een daartoe geëigend drankje.

FILMS KORT BELICHT

Dracula herrijst weer uit zijn graf

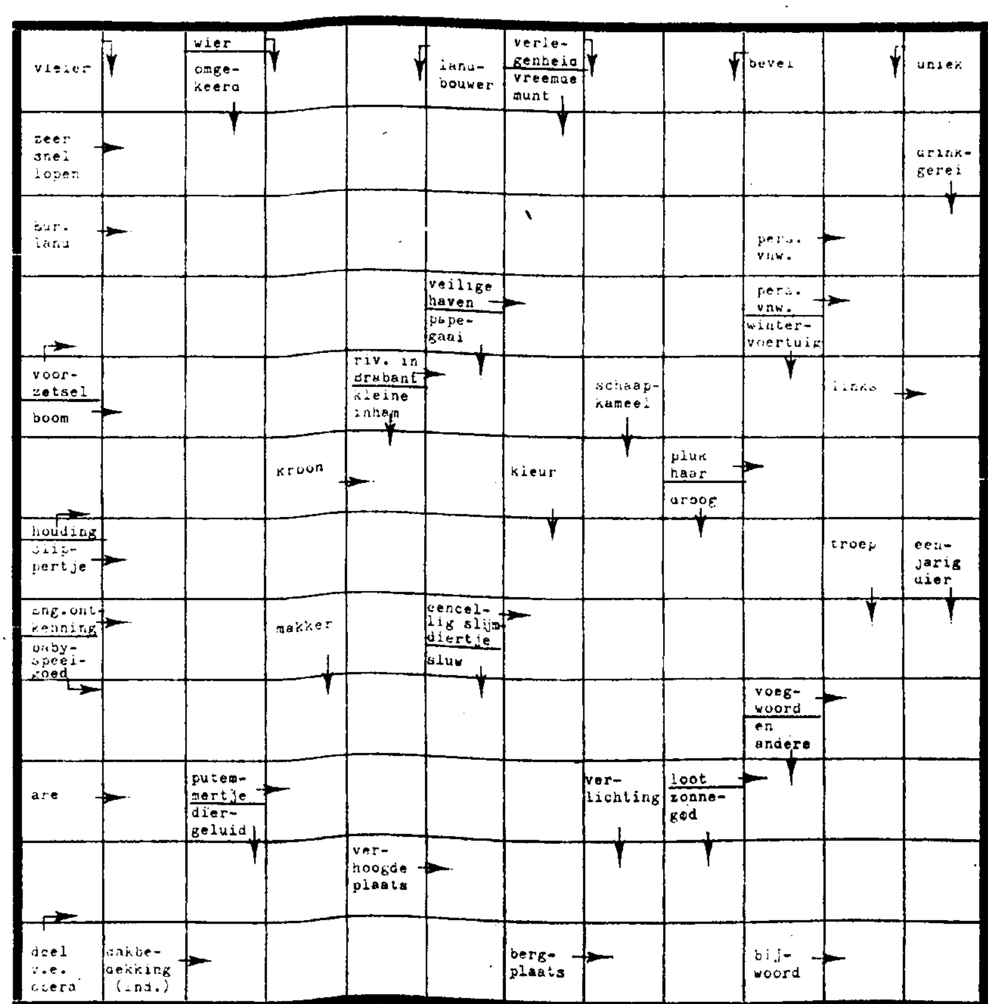
SITTARD-GELEEN — In het **Forum-Theater** in Sittard kan men aanstaand weekeinde ondanks het warme weer „kippevel” krijgen. Niet vanwege een fris windje, maar door allerlei griezelige toestanden die op het witte doek verschijnen. Hoofdfiguur is de alom bekende Dracula, die voor deze gelegenheid weer uit zijn graf wordt geroepen. Zijn eerste slachtoffer is Laura. Om een verklaring te vinden voor de mysterieuze littekens in de nek van het lijk roept de politie de hulp van een geleerde in. Door een lijst van vrienden van het slachtoffer na te gaan ontdekt deze dat Drakula weer aan het werk is geweest. Hij beseft dat Jessica, zijn kleindochter, in gevaar is. Om deze schone te bemachtigen heeft Dracula een van haar vrienden tot vampier gemaakt. De professor ontdekt de schuilplats van de heerser der nacht. Hij spoedt zich erheen en wacht hem op bij zijn graf. Wanneer het de professor lukt Dracula wijwater in het gezicht te smijten, stort deze zich met een afgrijselijk gehuil in de geopende groeve. Hij wordt hierbij doorboord door een crucifix. Dracula is dood. Althans tot hij hier-of-daar in een bioscoop weer opnieuw tot leven wordt gewekt. In het Sittardse Forum-theater gebeurt dat vrijdag tot en met zondag, dagelijks vanaf 8.30 uur. (Toeg 18 jr.).

In het **Roxy-Theater** in Geleen barst van donderdag tot en met dinsdag dagelijks om 8.30 uur een explosie van geweld los tijdens de film „De IJzeren Vuist” (18 jr.). Een indrukwekkend schouwspel.

Studio Anders in Geleen presenteert dagelijks om 8.45 uur en tijdens de nachtvoorstelling op zaterdagavond opnieuw een portie „Turks Fruit” (18 jr.).

Voor de zondagse matinee (6 uur) in het **Forum-Theater** staat deze week de rolprent „Gundala, de maagd van de jungle” op het programma (14 jr.).

puzzel mee



Oplossing van gisteren

n ge v a
onderwijzer
noorwegen o
ons at eker
keten tp elk
na israel a
flauwiteit
log maas nee
rit ln eg l
ster mg b na
j abeel pen
mes onlangs

VAN PLAATS TOT PLAATS

Beek

— Het gebouw van het maatschappelijk, medisch centrum is na een doeltreffende verbouwing in gebruik genomen. In dit gebouw, mooi centraal gelegen aan de Sonsbeeklaan no. 2, hebben hun intrek genomen, de schoolarts, de bejaardenbond, de gezinszorg, het Groene Kruis en zijn diensten, het maatschappelijk werk en de Welfare. Telefonisch is het gebouw te bereiken onder de nummers 1522 en 2348 en de openingsuren zijn vastgesteld van 9 tot 12 uur en van 14 tot 17 uur.

Het werkterrein van de maatschappelijke dienstverlening is uitgebreid met de gemeente Geulle. De bureauzitting bestaat uit een full-timekracht, de heer A. Hogenboom en mevrouw C. Hennekens-Van de Kar, als parttime kracht. De gastvrouw in het maatschappelijk medisch centrum Beek is mevr. Huveneers.

—Door verhuizing van enkele leden van de Wijkraad Carmel, moesten enkele plaatsen aangevuld worden, zowel in het bestuur als bij de afgevaardigden bij de woningvereniging. Per 1 augustus verhuist de heer P. Bigaré en zijn plaats in de woningvereniging zal worden ingenomen door W. Dackus. In de bestuursvacature H. Geurts is nog niet voorzien, deze zal op de eerstvolgende algemene vergadering aangevuld worden. Candidaten kunnen ingediend worden bij het secretariaat, Eisenhowerlaan 56, tel. 3257.

—De heer H. Lamers, monteur cod zuid, zal op 21 juli a.s. zijn zilveren dienstjubileum bij DSM vieren.

Spaubeek

— In samenwerking met de kindervakantiecomités uit Schinnen, Puth en Sweikhuizen neemt het Spaubeekse kindervakantiewerk dit jaar van 23 juli tot en met vrijdag 3 augustus deel aan het kindervakantiewerk, dat gehouden wordt op Terborg. Alleen kinderen van de lagere scholen kunnen hieraan deelnemen. Dit jaar zal er voor de jeugd voor het eerst een rijwieldreadagse (plm. 35 km) voor jongens en meisjes van 11 jaar georganiseerd worden. de kosten voor deelname bedragen slechts 75 cent per kind per dag. Tevens kunnen jongens en meisjes vanaf 16 jaar zich opgeven als leider of leidster bij de project-leider de heer Spaay van Terborg of telefonisch no. 1540.

— Zondag zal de plaatselijke schutterij St.-Laurentius deelnemen aan het schuttersfederatiefeest te Houthem. Om 12 uur zullen de schutters zich verzamelen aan het schutterslokaal Kollee aan de Dorpstraat.

— Het politiebureau van Spaubeek is momenteel weer volledig bezet. Voor politiemeldingen betreffende Spaubeek dient men zich weer eerst te vervoegen aan het bureau Bongerd 25 of telefonisch 1214. Bij eventueel geen gehoor dient men pas contact op te nemen met het groepskantoor Beek waaronder Spaubeek ressorteert.

—Op 20 juli zal de heer A. Oph... zijn zilveren dienstjubileum bij DSM vieren. De jubilaris is administratief vakman op de afdeling correspondentie Locatiebeheer Hoofdgroep Chemische Producten.

Meers

— Dinsdag werd er door ruim ... deelnemers gevist om de Witte Börstel trofee, welke beschikbaar gesteld was voor degene die kans zag de meeste vis te vangen in de Maas in een tijdsverloop van anderhalf uur. De baten van dit sportief gebeuren waren voor de veteranen van Havertia die dringend behoefte hadden aan vernieuwing van de uitrustingsstukken. De beker plus een krat pils ging naar Math. Wijnen, die met 5 vissen iedereen de loef afstak, op de voet gevolgd door Th. Cremer met 4 stuks die zich hiermee eigenaar van een fles sherry mocht noemen.

De eereprijs was voor „Coluna” (Flip Hendriks) voor zijn prestatie: de kleinste vis groot 5 cm. In opperbeste stemming werd het toernooi in de Witte Börstel besloten.

— Na geheel onverwachts 6 juli jl. op 59-jarige leeftijd in het ziekenhuis te Sittard te zijn overleden, werd dinsdag onder grote belangstelling de heer P. H. Janssen in Meers ter grave gedragen. Boekhouder van beroep was hij jarenlang administrateur



van de St.-Joseph-parochie en tevens dirigent en organist. Hij richtte het dameszangkoor op terwijl onder zijn leiding het meisjeskoor werd uitgebreid. Naast deze taken was hij gedurende 38 jaar koster. Door drukke werkzaamheden gedwongen legde hij deze functie 1 februari van het vorig jaar neer. Door zijn heengaan heeft de parochie een zeer meelevend lid verloren.

EXAMENS

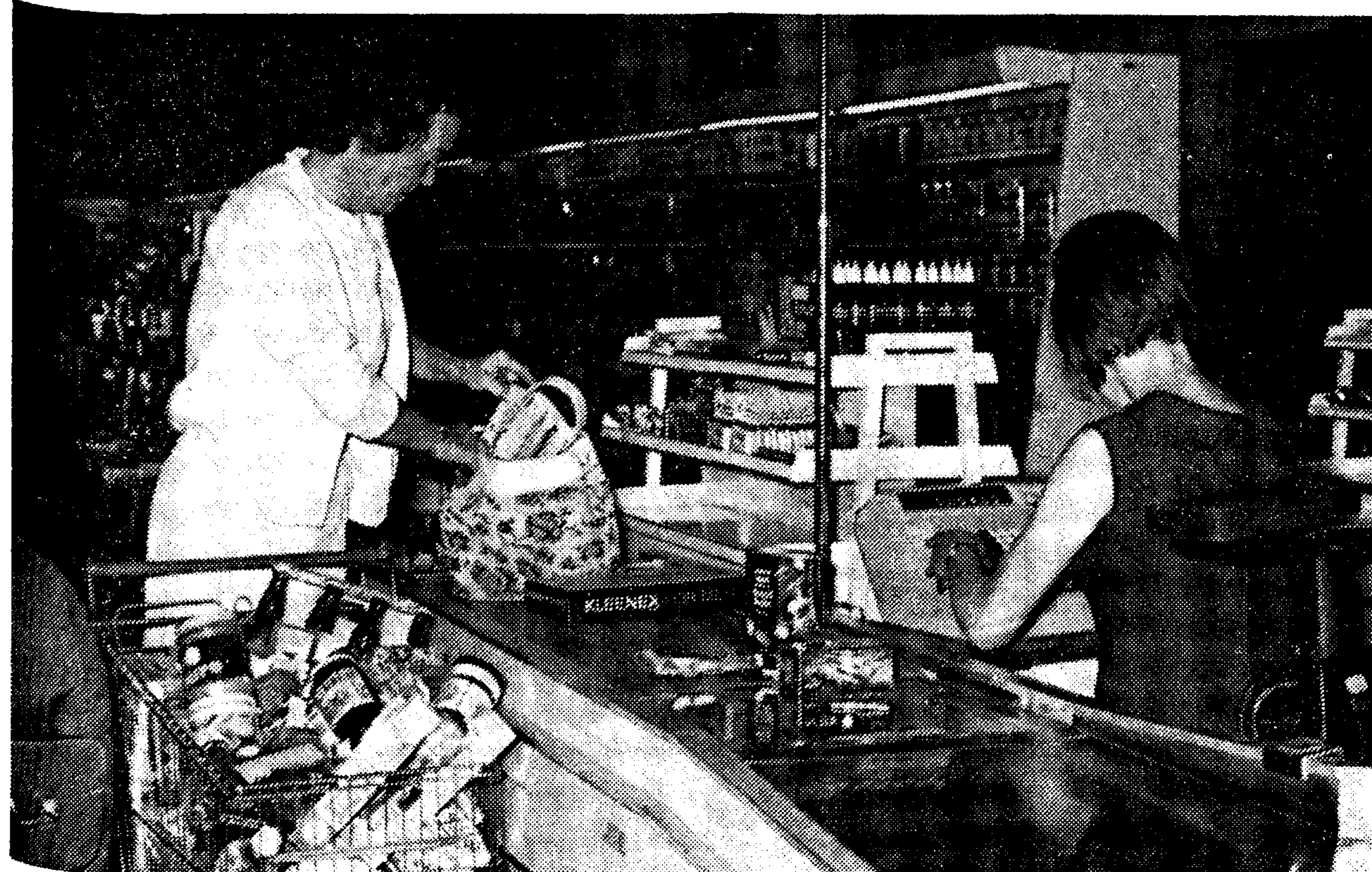
Aan de Technische Hogeschool te Delft zijn geslaagd voor doctoraal examen werktuigbouwkundig ingenieur: H. A. M. Tecuwen Brunssum. Doctoraalexamen elektrotechnisch ingenieur: A. P. L. M. Gorgels Kerkrade en R. G. Hoek Geleen. Doctoraalexamen natuurkundig ingenieur: F. A. Bais Kerkrade.

GELEEN — Aan de Albert Schweitzer Scholengemeenschap te Geleen slaagden voor 5 Havo: Desiré van Arensbergen Geleen, Margo Aspers Stein, Herman Beaujon Neerbeek, Guillaume Bemelmans Geleen, Reinilde v. Bergen Sittard, Emile Blok Geleen, Henriët Buck Stein, John Cleuters Stein, Anneiies Coumans Geleen, Jan Douwes Geleen, Antoine Drenthen Munstergeleen, Ben Erkens Geleen, Wil de Haart Geleen, Wim Helgers Geleen, Hans Helgers Geleen, Daan Hoefsmit Geleen, Marcel Huntersdag Beek (L.), Loek Janssen Stein, Wil Kisters Urmond, Harry Kostjens Stein, Marlies Kreutzer Geleen, Ad Kusters Geleen, Bert v. Leeuwen Geleen, Marie-Chantal Lommen Sittard, Pieter Meens Spaubeek, Harrij Meijer Geleen, Jos v.d. Moosdijk Sittard, Jan v. Neer Sittard, Richard Paulissen Geleen, Frans Pieter Geleen, Harriet v. Ree Sittard, Carin Rooymans Geleen, Els Revers Geleen, Frenk Schijns Geleen, Paul Smeets Neerbeek, Anton Tholen Urmond, Marleen Verscheijden Geleen, Charles Wehrens Schimmert, Math Wijnen Geleen, Joke Willems Geleen, Anne-mie Wolffs Stein, Jack Renet Geleen.

Pini-pop-feest in Danikerbos


De beatgroep „Relax”.

GELEEN — Als onderdeel van het veelzijdig en uitgebreid vakantiewerk 1973 onder auspiciën van het Trefcentrum Dahliastraat in Geleen vindt zondag in het Danikerbos een Pinipop-feest plaats. Vanaf 15 uur kan de jonge bevolking van Geleen er terecht op een openluchtevenement, in het kader waarvan de bekende beatgroep Relax uit Kerkrade zal optreden. In de pauze kan de jeugd genieten van de bewegingen van de vrije-expressiegroep van het dansinstituut Betty Decker. De groep Relax geniet momenteel bij de jongeren een groeiende populariteit. Vooral het eigen werk van deze groep weet de jeugd te waarderen. Relax is bezig aan een toernee door Limburg met als laatste plaats in het programma Geleen tijdens de Pini-pop. De groep bestaat uit Joe, gitaar en vocaal, Harry, drums en percussion en Rob, bas. Vanaf 14.30 uur is de plaats van samenkomst voor de Pini-pop voor jongeren in de leeftijd van 1 tot met 15 jaar in het Danikerbos te bereiken via de aangegeven richting langs de Ten Eysden. De entree bedraagt f 1,25 per persoon.



In de Afcentshop wordt de laatste dagen weer druk gewinkeld.

Kelderen dollar tikt hard aan bij Afcent

Heb medelijden

De gekelderde dollar is een bron geworden van veel wrange grapjes, die toch met gretigheid verteld worden. Een voorbeeld: De Amerikaanse militairen in het Verre Oosten hebben een plakkaat op hun uniform, waarop in verschillende talen staat: „Ik ben 'n Amerikaanse soldaat, ik heb Uw hulp nodig, mijn regering zal u in dollars belonen." Deze tekst heeft in het verleden veel succes gehad, maar zal binnenkort vervangen worden door: „Ik ben een arme Amerikaanse jongen, heb medelijden met mij, als het effe kan zal mijn regering proberen u te belonen in marken of yen".

BRUNSSUM — De gouden tijd van de Amerikanen in Europa is voorbij. De dollarcrises en de inflatie hebben de Amerikanen er toe genoodzaakt de broekriem nauwer aan te halen en bij elke uitgave te rekenen. Dit is vooral merkbaar onder de militairen uit de Verenigde Staten, die in West-Europa gelegerd zijn. Zelfs het wisselgeld moet nu geteld worden. Voor de Amerikanen uit Afcent betekent de dollarcrisis, dat zij een flinke deuk in hun levensstandaard hebben opgelopen. Weliswaar springt de regering in Washington regelmatig bij met toelagen, maar deze komen pas op zijn vroegst een half jaar later aan, waardoor de achterstand niet bijgewerkt raakt. Met dollars betalen is er niet meer bij. De Nederlandse winkelier wil de harde Nederlandse gulden op de toonbank zien. In West-Duitsland is de situatie voor de Amerikaanse militairen, die hun soldij in dollars uitbetaald krijgen, nog moeilijker.

Dick Larsen, sergeant-majoor, met vrouw en twee kinderen, is representatief voor het contingent Amerikanen bij Afcent. Hij kwam in 1971 naar Nederland, toen de dollar op de markt nog 3.62 gulden waard was. Met zijn soldij en de toelage voor het buitenland kon hij zijn Amerikaanse levensstandaard zelfs een stuk opvijzelen: „Wij aten elke dag in een restaurant. Als wij ergens 100 gulden aan besteedden was dat niks. Amper dertig dollar. Nu is het ongeveer een jaar geleden dat ik voor het laatst in een restaurant heb gedineerd."

De vaste lasten van de Amerikanen vormen het breekijzer dat de American way of life bedreigt.

„Ik kwam in 1971 en huurde een huis in Amstenrade, dat mij maandelijks 118 dollars kostte. Twee jaar en drie maanden later betaal ik 184 dollar. Daar zit de devaluatie in verwerkt, evenals de huurverhoging. Voor het eerst in al die tijd wordt de schakelaar van de boiler gebruikt. Nachtstroom is goedkoper", rekent Dick Larsen. „De 700 gulden premie voor de All Risks verzekering voor de wagen vormde geen probleem toen ik nog 3.60 gulden voor de dollar kreeg. Maar aan het einde van dit jaar wordt er overgeschakeld op een WA-verzekering."

Koopjes jagen

Drie jaar geleden interesseerde het de Amerikanen weinig wat iets moest kosten. Er werd gekocht en betaald met dollars. Nu de dollars niet meer zo prettig en zo hard rinkelen worden de centen geteld. De koopgewoonten zijn veranderd. Er wordt driftig gezocht naar goedkopere woningen. De prijzen van de winkels worden naast elkaar gelegd om de goedkope aanbiedingen er uit te vissen. „Vroeger werd het grootste deel gekocht bij de plaatselijke winkels. Nu vallen we terug op de mogelijkheden van de PX-shop voor Amerikanen in Schinnen. Nog maar een kwart van de inkopen wordt bij de plaatselijke winkeliers gedaan".

Uit zijn eigen gezin heeft sergeant majoor Larsen voorbeelden te over: „Stel je voor: twee dagen geleden ben ik zelf in een kerseboom geklommen om kersen te plukken. Zelf-geplukt is stukken goedkoper dan kopen in de winkel. De tuin werd door mijn vrouw altijd voorzien van planten, die in een tuincentrum werden gekocht. Nu wordt het zaad van de bloemen bewaard om volgend jaar zelf te kweken. Ik zoek zelf een boer, waar ik de aardappels goedkoper kan krijgen dan in de winkel".

Voor de lagere rangen is de keldering van de dollar het hardst aangekomen. Het aanbod van huurwoningen is gering. Drie jaar geleden was een maandelijkse huur van 500 gulden voor de druk in dollars rekenende Amerikanen niet zo'n probleem. Hij moest het wel betalen want er was niets goedkopers te krijgen. Nu tikt dat maandelijkse bedrag hard aan.

Ook de auto's

Ook het Amerikaanse wagenpark wordt door deze situatie getransformeerd. Dick Larsen heeft zijn droom, een Mercedes, al afgeschreven. De Volvo of BMW van de Amerikanen moet wijken voor kleinere, goedkopere wagens, of kan hoogstens tweedehands aangeschaft worden. De PX biedt ook geen uitkomst: een groot deel van de goederen wordt in Europa met dollars ingekocht en is aan dezelfde monetaire beweging onderworpen. Met enige jalouzie wordt gekeken naar de Britten, die een waardevast pond in handen krijgen. Voor hen is het pond op een vaste koers gefixeerd, die niet meegaat met de beweging op de geldmarkt. Uiteraard vormen de Duitsers de „nieuwe rijken".

„Wij zijn echter nog niet aan de bedelstaf toe", zegt Dick Larsen.

„Wij zijn in snel tempo prijsbewust moeten worden en moeten nu even hard rekenen als een Nederlands gezin. Misschien dat onze levensstandaard toch nog iets hoger ligt dan de Nederlandse. In Amerika zouden we iets duurder uit zijn, maar als je daar nog andere factoren bij telt — zoals je eigen land, geen taalbarrière en dergelijke— zou je toch wel terug willen. Maar we staan nog niet te dringen".

Ontsnapte gier is weer in wildpark



● Douaniers bekijken de gier, die boven in de transportauto zit.

SITTARD — Na twee maanden zit de uit het Freiwildgehege in Gangelt ontsnapte vale gier weer op zijn stokje in de valkenhof. Gistermiddag mocht directeur Tholen van het park, vlak over de grens bij Sittard, het forse dier weer Duitsland binnenrijden. Dit overigens niet nadat de Duitse douane de veterinaire dienst om toestemming had gevraagd.

Aan de grenspost Wehr kreeg de gier, die een vleugelspanwijdte van 2,80 meter heeft, nog even gelegenheid om echte Nederlandse lucht in te ademen. Bijna twee maanden heeft de vogel in Nederland vertoefd, nadat in Gangelt al vele tevergeefse pogingen waren ondernomen om de uitgebroken vogel terug te lokken.

Vol trots toonde directeur Tholen gisteren knipsels uit Nederlandse kranten over de omzwervingen van de niet ongevaarlijke gier. Volgens de deskundigen van het Ministerie van CRM is het dier enkele weken geleden al gesignaleerd in het Zuidhollandse Pijnacker, waar eveneens pogingen zijn ondernomen het dier te vangen. Volgens de directeur van het Freiwildgehege in Gangelt was de gier weer op weg naar Gangelt. Hij zegt: „De landbouwer in Brabant die het beest via de schoorsten ving, was overigens wel blij dat wij de gier kwamen halen. Per dag kreeg hij enkele honderden nieuwgierigen op zijn erf die een kijkje kwamen nemen". De gier uit Gangelt haalde in de afgelopen dagen vrijwel alle Nederlandse kranten en zelfs het tv-journaal. „Betere reclame kun je toch niet hebben", vindt de heer Tholen, die zich er niet over uit wil laten of hij nog schadevergoedingen heeft moeten betalen voor de gedragingen van de waardevolle gier.

Aan de grens in Wehr maakte de Duitse douane aanvankelijk bezwaren tegen de invoer van de vogel. Normaal is dat gevogelte via de grenspost Karken —na een onderzoek door een dierenarts — Duitsland binnen komt. Het hoofd veterinaire dienst gaf echter gisteren toestemming, gezien de bijzondere omstandigheid. De gier trok aan de vrij drukke grenspost de nodige belangstelling.

Missionaris jubileert in Brazilië

GELEEN — Op 10 augustus viert de Geleense priester Christophorus Willems van de orde der Ongeschoeide Carmelieten in het verre Belo Horizonte in Brazilië zijn veertigjarig priesterfeest. Pater Christophorus Willems kan op die dag terugzien op een vruchtbaar en werkzaam priesterleven, dat veertig jaar geleden in Geleen begon met de opleiding van jonge priesters, waarbij hij nauw was betrokken. In de Geleense Carmel bekleedde hij het ambt van subprior en prior. Na de oorlog werkte hij enkele jaren als aalmoezenier in Indonesië. Twintig jaar geleden accepteerde hij met graagte de opdracht om als missionaris te gaan werken in Brazilië. Hij zet zich nog steeds rusteloos in vooral voor de armen die er in dat land nog in overvloed zijn, en voor de kinderen waarvan hij veel houdt.

Pater Willems heeft vele vrienden, niet alleen in Brazilië maar ook nog altijd in Limburg. Uit deze vriendenkring is de wens naar voren gekomen om de jublerende missionaris ter gelegenheid van zijn feest met een geschenk te verblijden. Pater Willems, die nooit iets voor zichzelf heeft willen hebben — de gelofte van armoede heeft voor hem nog altijd reële betekenis — zou dolblij zijn als het hem met behulp van zijn vrienden zou mogen gelukken de Sante Rita Kapel in Vila Oeste te restaureren. Daar is deze kapel, het centrum van waaruit pater Willems de zielzorg bedrijft, hard aan toe. Wie de missionaris daarbij wil helpen kan een gift storten op gironummer 106.18.25 ten name van de Missieprocurator te Geleen met vermelding „geschenk pater Willems". Het adres van pater Willems in Brazilië is: Frei Christavao (zo heet hij daar). Rua Quebec 255, Vila Oeste, Belo Horizonte (M-G), Brasil.

Week voor vervroegd gepensioneerden

MEERSSEN — Het vormingscentrum De Klinkenberg in Rothem-Meerssen (voorheen De Kluis te Valkenburg-Houthem) organiseert van maandag 30 juli tot en met vrijdag 3 augustus een week voor Limburgse mijnwerkers die na 1 januari 1969 met overbrugging of met een WAO-uitkering ontslagen werden. Het centrum wil zich deze keer vooral richten tot hen die tot dusverre om een of andere reden nog niet aan zo'n week deelnamen. Zowel vakbondsleden als niet-leden, alsook de echtgenoten zijn welkom; de deelneming is kosteloos. Men kan zich aanmelden bij het vormingscentrum, Klinkenberg 22 Rothem-Meerssen, tel. 04403-3737.

KARDINAAL ALFRINK:

„Ik heb mgr. Gijsen niet aangevallen"

UTRECHT/ROERMOND — Kardinaal Alfrink heeft bij het houden van zijn toespraak voor het congres over pastoraat aan de HTP te Heerlen over „de kleine kudde" nimmer de bedoeling gehad te reageren op een interview van mgr. Gijsen voor een Duits blad over diezelfde „kleine kudde"; hij heeft zelfs niet eens aan mgr. Gijsen of diens interview gedacht. Dit heeft de kardinaal jl. dinsdag tijdens de vergadering van de Nederlandse bisschoppen te Roermond verklaard. Daarop heeft mgr. Gijsen medegedeeld, dat hij zich op geen enkele wijze door de kardinaal aangevallen heeft gevoeld.

Aldus is woensdag formeel door het secretariaat van de Nederlandse bisschoppenconferentie bekendgemaakt. Zowel bij het aartsbisdom als bij het bisdom Roermond was verwondering gerezen over een bericht, afkomstig van een „woordvoerder van het pauselijk staatssecretariaat" in Het Parool van jl. zaterdag, waarin werd gesteld dat er een kloof bestaat tussen mgr. Gijsen en mgr. Simonis enerzijds en de overige bisschoppen anderzijds en dat het bewijs daarvoor zou zijn de toespraak van de kardinaal aan de HTP, die een bedekte aanval op dr. Gijsen zou inhouden.

In kringen van de bisschoppen wordt vernomen, dat er van een kloof tussen de bisschoppen geen sprake is. Op één punt zo vernemen wij, bestaat er een duidelijk verschil van inzicht, namelijk in de kwestie van het convict dat mgr. Gijsen in Rolduc wil vestigen. De bisschoppen, inclusief mgr. Simonis van Rotterdam, hebben zich op dit punt van mgr. Gijsen gedistancieerd, maar wél gevraagd of zij van de ontwikkelingen terzake op de hoogte kunnen worden gehouden.

Baby van zestien maanden gestikt

KERKRADE —De 16-maanden oude Kerkraadse baby Franciscus S. is dinsdagavond dood naast zijn bedje gevonden. Het jongetje is in de banden van het sluitlaken gestikt.

Het jongetje heeft vermoedelijk in het bed onder het sluitlaken liggen woelen en is uit het bedje gevallen. Hierbij moet hij verward geraakt zijn in de banden, waarmee het sluitlaken om de matras is vastgeknoopt.

ECHTPAAR UIT GRONSVELD IN GENK GEWOND

GENK — Dinsdagavond is op de Westerring in Winterslag (Genk) een echtpaar uit Gronsveld zeer ernstig gewond bij een verkeersongeval. De drie kinderen van het echtpaar die bij hun in de wagen zaten zijn met de schrik vrijgekomen.

De Gronsveldenaar, de 32-jarige H. M., verleende geen voorrang aan een vrachtwagen met aanhangwagen, die bestuurd werd oor C. K. uit Genk. De vrachtwagen boorde zich in de flank van de personenwagen. M. werd evenals zijn 30-jarige vrouw overgebracht naar het ziekenhuis in Genk, waar momenteel ook de kinderen verblijven. De personenwagen is total-loss.

Was Marokkaan echt beroofd?

HOENSBROEK —Het is nog niet duidelijk of de 40-jarige Marokkaan E. M. uit Kerkrade dinsdagmiddag in Hoensbroek werkelijk beroofd is. De politie heeft de landgenoot, die als dader was aangewezen achterhaald. Deze ontkent, dat hij E. M. beroofd heeft. Volgens hem heeft hij alleen het geld teruggeëist, dat hij aan M. geleend had.

De aangehouden Marokkaan A. S. (34) houdt vol, dat hij de Marokkaan uit Kerkrade voorbij zag lopen. Hij is achter hem aangerend om het uitgeleende geld terug te krijgen. M. is er vandoor gegaan en heeft zelf 2300 gulden in de heg verstopt. Ook de getuigen kunnen niet veel duidelijkheid verschaffen. Wel is gezien dat de twee Marokkanen achter elkaar aangezeten hebben en dat één van hen geld in de heg aan de Koestraat heeft verstopt. Maar de getuigen kunnen niet met zekerheid zeggen wie achter wie aangerend heeft en wie het geld verstopt heeft.

G.S.: geen commentaar op visie van collega's

MAASTRICHT —Zolang geen duidelijkheid bestaat over nieuwe vormen van bestuurstructuur achten G.S. van Limburg het niet zinvol een standpunt in te nemen over een bepaald facet van deze problematiek. Zij antwoorden dit op schriftelijke vragen van het Statenlid dr. H. Waltmans, die het college om commentaar had gevraagd op de visie van G.S. van Noord-Holland, dat het vaststellen van gemeentegrenzen niet langer aan de Staten-Generaal maar een provinciale staten moet worden toevertrouwd.

G.S. (van Limburg) zeggen niet van plan te zijn — zoals door dr. Waltmans gesuggereerd — deze zaak aan de orde te stellen binnen het interprovinciaal overleg. Zij achten dit veeleer op de weg te liggen van hun collega's van Noord-Holland.

Een ton voor Studiefonds

MAASTRICHT —G.S. hebben de staten voorgesteld het jaarlijks subsidie aan het studiefonds Limburg met ingang van dit jaar te verhogen van f 60.000 tot f 100.000. De verhoging houdt verband met een wijziging in de uitvoering van de rijkssubsidieregeling waardoor de renteloze voorschotten ten laste van het studiefonds aanzienlijk zijn verzwaard. Meer in het bijzonder doet dit zich voor bij de financiële ondersteuning van studenten aan de Akense T.H.

Geboren:

Moniek
dochter van
Louis en Helma
Cruijssen-Janssen

Haelen, Wederik 29

DAF 55 type '69 km.st. 39000, prijs f 2250,-. Veestr. 12 Catsop Elsloo.

Te k. PORSCHE 914 '70 geel 36000 km, radio. Geerweg 33 Tel. 2814 Sittard.

Te k. DYANE 4, bwj. 1972. Garage van Egdom, Grasbroekerweg 108 Heerlen, tel. 045—716333.

Op zaterdag 14 juli a.s. hopen onze ouders

J. Arts
en
A. Arts-Eggen

hun 25-jarig huwelijksfeest te vieren.

Ter gelegenheid hiervan is om 16 uur een H. Eucharistieviering in de parochiekerk van de H. Joseph te Waubach.

Hun dankbare kinderen
Jan, Tilke, Jos

Receptie van 18.30—19.30 uur in Café Coenen, Groenstraat 165

Ubach over Worms, juli 1973
Groenstraat 153

Op 14 juli a.s. hopen onze ouders

Fr. van Meurs
en
Clara Spelthaen

hun 40-jarig huwelijk te herdenken.

Hun dankbare kinderen

Bocholtz, Kloosterstraat 16

Op 16 juli a.s. hopen onze ouders

H. Senden
en
M. Senden-Senden

hun 40-jarig huwelijksfeest te herdenken. Deze dag zal in familiekring gevierd worden.

Hun dankbare kinderen
en kleinkinderen

Voerendaal, Ten Esschen 32

† Heden overleed vrij onverwacht in het St. Laurentiusziekenhuis, na een kortstondige ziekte, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, in de leeftijd van 65 jaar, mijn inniggeliefde man en onze zorgzame vader, behuwdvader, broer, zwager, oom en neef

Leonardus Hubertus Ingenhut
echtgenoot van
MARIA ELISABETH OPGENOORTH

Voor zijn zielerust vragen wij uw gebed.

M. E. Ingenhut-Opgenoorth
José Janissen-Ingenhut
Jan Janissen
Familie Ingenhut
Familie Opgenoorth

Roermond, 11 juli 1973
Min. Beverstraat 48
Corresp.adres: Kasteel Hillenraedtstraat 5

De H. [illegible] zal worden gehouden zaterdag 14 juli a.s. om [illegible] in de [illegible] H. [illegible] te Roermond, [illegible] op het r.k. kerkhof „Tussen de Bergen". Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur in de kerk.

Vrijdag tijdens de avondmis van 18.30 uur wordt voor de overledene gebeden.

Enige en algemene kennisgeving

† Diep bedroefd, maar dankbaar voor alles wat hij voor ons geweest is, geven wij U kennis dat God, na een langdurige ziekte tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in de leeftijd van 65 jaar, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Hubert Jozef van de Berg
weduwnaar van
MECHTILD NIJSTEN

De bedroefde familie:
Puth-Schinnen: M. J. Keulers-van de Berg
L. H. G. Keulers
Jos, Chantal
Munstergeleen: M. J. A. Schuivens-van de Berg
H. P. Schuivens
Sandra
Brunssum: M. M. L. Esser-van de Berg
M. J. Esser
Robbie
Heerlen: M. J. van de Berg
Familie van de Berg
Familie Nijsten

Puth-Schinnen, 11 juli 1973
Kerkweg 108

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 14 juli a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Petrus-Canisius te Puth-Schinnen, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst in voornoemde kerk om 9.40 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

Vigiliedienst vrijdagavond om 19.30 uur in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Barbaraziekenhuis te Geleen. Bezoek dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.

† Na een kortstondig lijden is in vrede van ons heengegaan, onze goede moeder, behuwdmoeder en grootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht, in de leeftijd van 78 jaar

Johanna Alida Habers
weduwe van
FRANCISCUS HERMENS

Wilt haar in uw gebeden gedenken.

De bedroefde familie:
Hoensbroek: F. H. Wesseling-Hermens
F. J. Wesseling
Diemen: H. L. Hermens
Hoensbroek: J. A. Hermens
E. M. H. Hermens-Wacheider
en kleinkinderen

Hoensbroek, 11 juli 1973
Markt 36
Correspondentie-adres: J. A. Hermens, Eikenweg 9

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben zaterdag 14 juli a.s. om 10.30 uur in de dekenale kerk St. Jan Evang. te Hoensbroek, waarna begrafenis op het St. Janskerkhof aldaar. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren aan voornoemde kerk om 10.15 uur.

Vrijdag om 19.15 uur zal bijzonder voor haar zielerust gebeden worden in het kleine kerkje aan de Markt te Hoensbroek.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer Nieuwstraat 112, Hoensbroek. Gelegenheid tot bezoek van 19.00 tot 20.00 uur.

Algemene kennisgeving

† Hierbij berichten wij U dat heden van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament in de Hamboskliniek Kerkrade mijn dierbare man, vader en opa

Pieter Hubert Slootmaekers
echtgenoot van
MARIA THERESIA HUBERTINA ODILIA VAN NEER

in de ouderdom van 76 jaar.

Mevr. M. Th. H. O. Slootmaekers-van Neer
Kinderen Schütz
en kleinkinderen

Heerlen, 11 juli 1973
Corr.adres: Sittarderweg 84

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 14 juli a.s. in de parochiekerk van Maria Onbevlekt Ontvangen Molenberg-Heerlen om 10 uur, waarna begrafenis op het algemeen kerkhof te Imstenrade. Bijeenkomst in de kerk.

Geen condoleance.

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een langdurige ziekte, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in de verpleegkliniek „Invia" te Sittard, in de ouderdom van 71 jaar, onze dierbare zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Catharina Bomans
echtgenote van wijlen
LODEWIJK HUBERT GEURTEN

Wij bevelen haar ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
Schinveld: J. H. Scheren
kinderen en kleinkinderen
Jabeek: J. F. Daemen-Bomans
Familie Bomans
Familie Geurten

Jabeek, 10 juli 1973
Dorpstraat 99

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 14 juli a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Gertrudis te Jabeek. Bijeenkomst aan de kerk om 10 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

† Dankbaar voor wat hij voor ons heeft betekend geven wij met droefheid kennis dat heden van ons is heengegaan, gesterkt door het H. Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 67 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en opa

Frans Nieman
echtgenoot van
ANNA MARIA PÖTGENS

Gedenk hem in uw gebed.

De diepbedroefde familie:
Geleen: A. M. Nieman-Pötgens
Stein: M. Nieman
A. Nieman-Fermiech en kinderen
Kerkrade: V. Nieman en kinderen
Kerkrade: K. Cornetti-Nieman
G. Cornetti en kinderen
Vaals: A. Schluper-Nieman
R. Schluper en kind
Stein: H. Nieman
J. Nieman-Houben en kinderen
Familie Nieman
Familie Pötgens

Geleen, 10 juli 1973
[illegible]

De plechtige [illegible] zal plaatsvinden op zaterdag [illegible] Bijeenkomst in voornoemde dekenale kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur.

Mede tot intentie van de overledene zal een avondmis worden opgedragen vrijdagavond om 19 uur in bovengenoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Barbaraziekenhuis te Geleen. Bezoekuren dagelijks van 18—19 uur.

De plechtige eerste jaardienst voor zaliger

Piet Kusters

zal gehouden worden op zondag 15 juli a.s. om 10 uur in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth.

Mevrouw Kusters-Spijkers,
kinderen en kleinkinderen

Nuth, juli 1973
Lijsterstraat 22

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn lieve vrouw, moeder, grootmoeder, overgrootmoeder en schoonmoeder

Helena Smeets-Sistermans
echtgenote van
THEODOOR SMEETS

betuigen wij onze hartelijke dank.

Th. Smeets,
kinderen, kleinkinderen en
achterkleinkinderen

Schaesberg, juli 1973

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 22 juli om 10 uur in de dekenale kerk van de H.H. Petrus en Paulus te Schaesberg.

Uw medeleven bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man en onze goede vader en opa

Johannes Mathijs Habets

was voor ons een grote steun.

Wij danken U hiervoor hartelijk.

A. M. Habets-Heinrichs,
kinderen en kleinkinderen

juli 1973
Heerlerbaan, Coumerweg 76
Kerkrade, Holzstraat 10

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 15 juli a.s. om 10.45 uur in de chapelle ardente van de Verpleegkliniek te Heerlen.

Voor de vele blijken van belangstelling, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man en onze zorgzame vader en opa

Cor Witjes

betuigen wij U onze hartelijke dank.

Mevr. C. Witjes-Neven
kinderen en kleinkinderen

Schaesberg, juli 1973

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 15 juli a.s. om 18.00 uur in de kerk van de H.H. Petrus en Paulus te Schaesberg.

†

Bedroefd, maar dankbaar voor het vele goede dat wij van hem mochten ondervinden, delen wij U mede dat God heden van ons heeft weggenomen, nadat hij voorzien was van de H. Sacramenten der zieken, in de ouderdom van 83 jaren, mijn geliefde echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Godfried Jozef Marie Diederen
echtgenoot van
Maria Hubertina Bemelmans

De bedroefde familie:
Puth-Schinnen: M. H. Diederen-Bemelmans
Meriam
Schinnen: O. Segers-Diederen
Th. Segers
Sandra
Geleen: J. Diederen
J. Diederen-Houben
Marc en Susanne
Puth-Schinnen: H. Diederen
M. Diederen-Vencken
Puth-Schinnen: H. Diederen
N. Diederen-Quix
Familie Diederen
Familie Bemelmans

Puth-Schinnen, 10 juli 1973
Geleenstraat 1

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 14 juli a.s. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Petrus Canisius te Puth-Schinnen. Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 11 uur.

Vrijdag a.s. om 19.30 uur vigiliedienst tot intentie van de overledene in bovengenoemde kerk.

Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 11 tot 12 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

†

Met grote verslagenheid geven wij kennis van het overlijden van onze mededirecteur

de heer
G. J. M. Diederen

Hij was oprichter van ons bedrijf.

Zijn voortreffelijke leiding zullen wij in dankbaarheid blijven gedenken.

Directie en personeel
B.V. Aannemersbedrijf
G. J. M. Diederen en Zonen

Puth-Schinnen, 10 juli 1973

Volstrekt enige en algemene kennisgeving

†

Het heeft God de Almachtige behaagd heden, doch niet onvoorbereid, tot Zich te roepen, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 81 jaren, onze innig geliefde moeder, schoonmoeder, oma, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Anna Catharina Bouts
echtgenote van wijlen
Theodoor Tummers

[illegible]
Stein: J. G. Tummers
B. C. Tummers-Janssen en kinderen
Born: M G. Tummers
J. M. Tummers-Gerards en kinderen
Obbicht: H. A. Geurts-Tummers
J. M. Geurts en kind
Familie Bouts
Familie Tummers

Berg a.d. Maas, 10 juli 1973

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag a.s. om 10.30 uur in de St. Michaëlkerk te Berg a.d. Maas. Bijeenkomst in de kerk om 10.15 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

Vrijdagavond om 19 uur avondmis tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.

Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 11—12 uur en van 14.30—15.30 uur.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming, ondervonden bij het overlijden, het bijwonen van de eucharistieviering en crematie van mijn lieve man, vader en opa

Sjang H. J. E. Vincken

betuigen wij U onze oprecht hartelijke dank.

Mevr. G. M. Vincken-Meisters,
kinderen en kleinkinderen

Heerlen, juli 1973
Oranje Nassaustraat 24

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden in de Pancratiuskerk op zondag 15 juli a.s. te 10.00 uur.

Voor de vele blijken van deelneming, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn echtgenoot

Herman Jozef Paas

betuigen wij aan allen onze hartelijke dank.

Mevrouw Paas-Schulteis
Kinderen Schmets
Kinderen Paas

Heksenberg, juli 1973
Hindestraat 23

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 15 juli a.s. om 10.15 uur in de parochiekerk van St. Gerardus te Heksenberg. Beleefd verzocht deze H. Mis te willen bijwonen.

Voor de vele blijken van belangstelling en medeleven, welke wij van u mochten ontvangen bij de ziekte en overlijden van onze moeder en oma

Anna G. Pin-Julius

betuigen wij onze hartelijke dank.

Kinderen Pin
en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 15 juli a.s. om 9.45 uur in de kerk van de H. Barbara te Treebeek.

GEBOORTEN

Court, zoon van J. Willems en H. Willems-Schoenmaeckers. Pendeckendonk 34, Maastricht.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze moeder en oma

Aldegonda Driessen-Dortu

betuigen wij allen onze hartelijke dank.

Kinderen en kleinkinderen

Treebeek, juli 1973

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 14 juli a.s om 19 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van de H. Rozenkrans te Treebeek.

Officiële mededelingen

GEMEENTE WITTEM

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van de gemeente Wittem maakt op grond van artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de gemeenteraad van Wittem op 26 juni 1973 besloten heeft te verklaren dat een bestemmingsplan in voorbereiding is voor het perceel sectie B no. 4491 aan de Hilstraat te Nijswiller-Wittem.

Het voorbereidingsbesluit ligt voor een ieder ter inzage ter gemeentesecretarie afdeling Algemene Zaken vanaf 13 juli 1973, zijnde de dag der inwerkingtreding.

Wittem, 12 juli 1973

De burgemeester voornoemd,
Mr. R. A. J. van de Ven

GEMEENTE WITTEM

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van de gemeente Wittem maakt op grond van artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de gemeenteraad van Wittem op 26 juni 1973 besloten heeft te verklaren dat een wijziging van de gebruiksvoorschriften behorende bij de bestemmingsplannen „Trintelen", „[illegible]beide", „Bahnheide", „Hillesheide", „Eperheide" en „Höfke-Schweiberg" voorbereiding is.

Het voorbereidingsbesluit ligt voor ieder ter inzage ter gemeentesecretarie afdeling Algemene Zaken vanaf 13 juli 1973, zijnde de dag der inwerkingtreding.

Wittem, 12 juli 1973

De burgemeester voornoemd,
Mr. R. A. J. van de Ven

GEMEENTE KERKRADE

OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en Wethouders der gemeente Kerkrade roepen hierbij eventuele andere gegadigden op voor het verkopen bouwterrein in het uitbreidingsplan „Kerkrade West II t.w. kavel 14 nabij de Singelweg. Belangstellenden kunnen zich tot en met 27 juli 1973 schriftelijk melden bij het gemeentebestuur.

Nadere inlichtingen worden verstrekt ten kantore van het Gemeentelijk Grondbedrijf (Marktstraat 1 — 2e verdieping).

Kerkrade, 12 juli 1973

Burgemeester en Wethouders voornoemd,
Mr. J. G. Smeets
De fd-secretaris J. N. Co[illegible]

GEMEENTE VALKENBURG-HOUTHEM

BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van de gemeente Valkenburg-Houthem brengen ter openbare kennis dat bij besluit van Gedeputeerde Staten van Limburg van 25 juni 1973, nr. B 32524, is goedgekeurd het besluit van de raad van die gemeente van 22 november 1972, strekkende tot onttrekking aan het openbaar verkeer van gedeelten van de navolgende wegen:

Naam van de weg	Kadastrale gemeente	omschrijving sectie	nr.	wegenlegger nr.
Meerssenderweg	Houthem	A	2440, 2445	
Hetjensweg	Idem	A	2439	
Niessenweg	Idem	A	2441	
Minderbeekvoetpad	Idem	A	2442	
Drinkbeekvoetpad	Idem	A	2443	
Stevensweg	Idem	A	2444	
van Caldenborghsweg	Idem	A	2229	
Raarwegje	Idem	A	2197	
Nieuweweg	Idem	A	2449	
Goudenroodsweg	Idem	B	1761	
Breedeweg	Idem	B	1756	
Schreubwegje	Idem	B	651, 136, 135 190, 650	
Beekstraat	Idem	B	1733	
Bosstraat	Idem	B	1771	
Keelweg	Idem	B	1522	
Roevoetsweg	Idem	B	1717, 1540	
Sittarderweg	Idem	B	1716 1535	
Stoepertweg	Valkenburg	D	1349, 1808	
Dorbeekswег	Idem	D	1761	

en
dat genoemd besluit vanaf donderdag 12 juli 1973 gedurende veertien dagen ter secretarie, afdeling algemene zaken, alhier, voor eenieder ter inzage ligt.

Voorts wordt er de aandacht op gevestigd, dat ingevolge het bepaalde in artikel 11a van de Wegenwet voor iedere belanghebbende uiterlijk tot de dertigste dag na dagtekening van deze aankondiging van voornoemde beslissing van Gedeputeerde Staten beroep openstaat op de Kroon.

Valkenburg-Houthem, 6 juli 1973
Burgemeester en wethouders van Valkenburg-Houthem

De Burgemeester,
A. M. M. KERCKHOFFS
De Secretaris,
A. SLUIJSMANS

ENKA Breda heeft honderd man nodig

UTRECHT — Enka-Glanzstoff in Breda — de tot het AKZO-concern behorende kunstvezelfabriek, wil de produktie-afdeling van synthetische vezels met 100 man uitbreiden. De fabriek kwam een jaar geleden in het nieuws, toen de AKZO-directie het hele bedrijf (1200 werknemers) wilde sluiten, waarna de vakbonden de sluiting via een bedrijfsbezetting wisten te verijdelen.

Hoofdbestuurder R. L. A. Ester van de industriebond CNV heeft desgevraagd meegedeeld, dat het nieuwe personeel gezien de gespannen arbeidsmarkt in Breda van het ogenblik, waarschijnlijk uit Spanje zal moeten worden aangetrokken. „We hadden als vakbonden liever gehad dat Nederlanders waren aangewezen, maar deze gang van zaken bewijst toch wel hoe goed de vakbonden er aan deden vorig jaar voet bij stuk te houden toen AKZO op massale schaal personeel wilde gaan ontslaan".

Bij Enka Breda werken momenteel al circa 70 Spanjaarden (op een totaal van 900 man personeel). Eigenlijk al kort na de bedrijfsbezetting van '72 ging de gang van zaken bij Enka Glanzstoff in Breda en bij de kunstvezelsector in het algemeen in Europa weer beter. In het onlangs verschenen jaarverslag liet Enka Glanzstoff zelfs zeer optimistische geluiden horen.

Limbricht

—De wandelsport „Vrij en blij" verzoekt de inwoners om zaterdag juli het oud papier weer gebundeld klaar te zetten. Het wordt in de loop van zaterdag huis-aan-huis opgehaald.

Stakende Duitse verkeersleiders krijgen geen salarissen

FRANKFORT. — De Westduitse minister van verkeer Lauritz Lauritzen heeft woensdag opdracht gegeven tot het inhouden van het salaris van verkeersleiders op de Westduitse vliegvelden die woensdagochtend niet op hun werk verschenen.

Minister Lauritzen greep in nadat maar die van de dertien verkeersleiders die zich woensdagmorgen op het vliegveld van Frankfort hadden moeten melden, waren komen opdagen.

Als gevolg hiervan moest het grootste vliegveld van de Bondsrepubliek aanvankelijk sluiten voor alle vluchten uitgezonderd die naar Berlijn. Later kon ook het andere vliegverkeer worden hervat, al waren tegen het middaguur 50 vertrekkende vluchten geannuleerd of vertraagd. Ook de tweede KLM-retourvlucht Amsterdam-Frankfort, die om 13.20 woensdagmiddag van Schiphol had moeten vertrekken, werd afgelast. De passagiers werd aangeboden naar hun andere bestemming in Duitsland te worden gebracht.

Annemie Kleine en Jo Hoogstad trouwen op zaterdag juli om 15 uur in de parochiekerk van St. Mathias te Maastricht. Receptie van 18—19.30 uur St. Theresiakerk en Tongerseweg. Toek. adres: Batterijstraat 9, Maastricht

Marianne Daenen en John Hogenboom trouwen op zaterdag 14 juli om 15 uur in de kerk St. Pieter op de Berg Maastricht. Receptie van 17—18.30 uur St. [illegible] Maastricht. Toek. adres: Kroonmeesterdreef 3e, Maastricht

OVERLEDEN

† Pieke Wilmes, oud 84 jaar. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op morgen, 13 juli, in de parochiekerk van de H. Anna, Via Regia, Maastricht.

† Helene Elise Sophie Cecile Maillard, echtgenote van wijlen Jean Landinois, oud 78 jaar. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 14 juli a.s. om 10 uur in de parochiekerk van het H. Hart, Koepelkerk te Maastricht.

† Maria Theresia Verlaan, weduwe in het eerste huwelijk van Mathijs Courtens, in het tweede huwelijk van Leonard Hanssen, oud 82 jaar. Eucharistieviering in de parochiekerk St Jan Limmel op morgen, vrijdag 13 juli om 10 uur.

† Johannes Hubertus Ghijsen, echtgenoot van Maria de Smits, oud 83 jaar. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op morgen, vrijdag 13 juli, om 10 uur in de parochiekerk van de H. Martinus (Wyck) te Maastricht.



GENADELOOS HAKT SCHUNCK'S SUPER IN DE MERKENPRIJZEN!

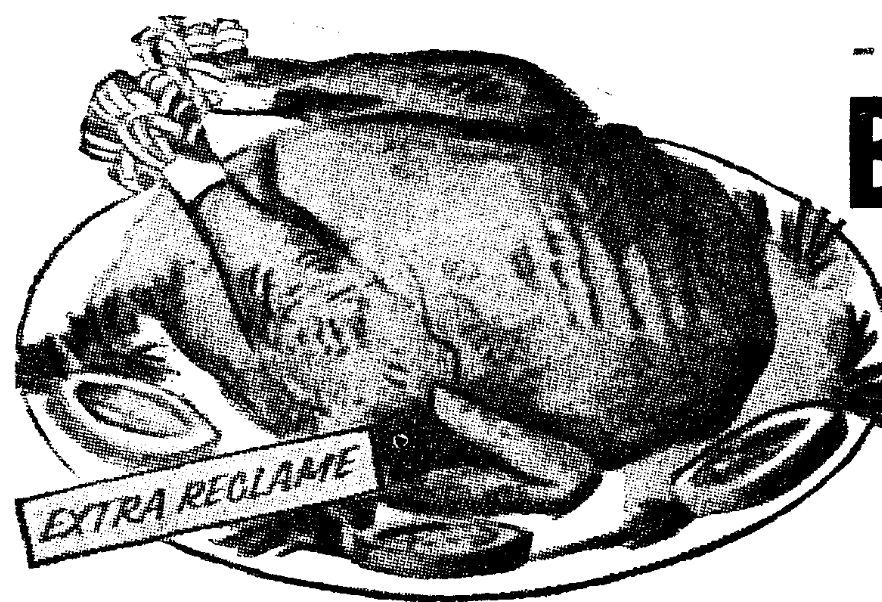
HOLLANDSE
SPERZIE-BOONTJES
VELUCO TOPKWALITEIT!
literblik
van 0.85 voor
0.69

ROZIJNEN-BROOD
per stuk van 1.40 voor
0.99

CLARKS KAUWGUM hele doos inh. 20 pakjes van 5.00 voor	3.29
ZACHTE SNIJCARAMELS EEN HEEL POND! van 2.75 voor	1.69
DROPSTOMPEN EEN HALF POND! van 1.15 voor	0.77

Cash & Carry

FRIESE VLAG GOUDBAND **KOFFIEMELK** knalprijs per 3 blikken	1.49
KOFFIEFILTERZAKJES per pak 40 stuks 0.69 3 pakken van 2.07 voor	1.59
PRIMA KERSENJAM 1e soort zonder appel! per pot geen 1.24 of 1.19 Schunckprijs	0.95
LINTHORST **LUNCHMEAT** groot 340 grams blik van 1.68 voor	1.39
HOLSTEINER **Magere SMEERKAAS** 100 grams pak van 0.59 voor	0.49
RONDE **FONDANT CAKES** bijzonder lekker! 4 stuks van 1.25 voor	0.98
SLASAUS GOUDA'S GLORIE TOPKWALITEIT! grote 750 cc fles van 1.72 voor	1.19



BRAADHAAN
panklaar gewicht 900 gram
BIJNA EEN HELE KILO!
per stuk van 3.65 voor
2.98



VERS VLEES KLANTEN VAN SCHUNCK'S SUPERMARKT ZIJN
VERWENDE FIJNPROEVERS

MAGER MALS RUNDERBRAADSTUK	500 gram	6.90
DOORREGEN RUNDERLAPPEN	500 gram	3.90
KWALITEITS GEHAKT HALF OM HALF	500 gram	2.19
GOULASHVLEES EXTRA MAGER	500 gram	3.60
VERSE KUIKENBOUT	500 gram	3.29
GEKOOKTE SCHOUDERHAM zonder vet of zwoerd	100 gram	1.09
HEERLIJKE SNIJWORST	100 gram	0.79
PALINGWORST FIJNSTE KWALITEIT	150 gram	0.87
PRIMA BOTERHAMWORST	150 gram	0.74
KUIPJE ZWAN PATÉ	145 gram	1.19

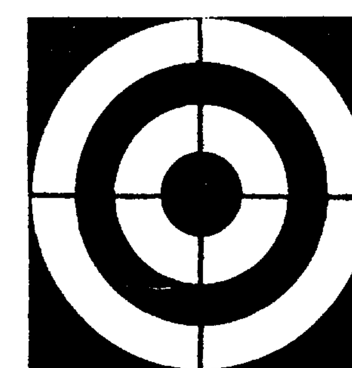
KWALITEIT WINT ALTIJD

HEERLIJKE HANDAPPEL **GRANNY SMITH**	5 stuks	1.49
EXPORT UIEN	hele kilo	0.98
PRACHT ASPERGES	500 gram	1.69
FIJN DUN GESNEDEN **KOMKOMMERS**	300 gram	0.29
BESTE EXPORT **TOMATEN**	hele kilo	1.29
NIEUWE OOGST **KOOLRAAP**	2 mooie voor	0.49





VOLTREFFER!
MARGARINE
SCHUNCK'S TAFELMARGARINE
per pak van 0.37 voor
0.29



Het scheelt teveel...
Ook in kwaliteit!

Z.O.Z

12 JULI 1973

GENADELOOS HAKT SCHUNCK'S SUPER IN DE MERKENPRIJZEN!

SNELFILTER KOFFIE

ZEER BEKEND MERK
ZONDER DE DUKE VERPAKKING!
PER PAK VAN 2.45 VOOR

1.79

SPINCRYSANTEN
GROTE BOS
5 TAKKEN NU **1.69**

ALTIJD PRIJS!!

AMSTEL BIER

DE GROTE EUROFLES
VAN 0.75 VOOR

0.59

Cash & Carry

DOPERWTJES

ZEER FIJN!
KNALPRIJS PER STERBLIK

0.99

UIT ONZE [illegible]HOEK...

TARNO MONTILLA

PER FLES VAN [illegible] VOOR

3.50

BABY [illegible]ERTJES

OP SAP [illegible] TOPKWALITEIT!
KNAL[illegible] STERBLIK

0.99

GROTE PINDA'S IN DOP

REUZE 400 GR.BAAL
VAN 1.50 VOOR

1.19

TONIJN FILETS

IN OLIE
PER BUS VAN [illegible] VOOR

0.99

TISJOT GEDECOREERDE

KEUKENROLLEN

2 STUKS VAN 2.65 VOOR

1.65

---

f 10.- AANBIEDING!

BIJ f 10.- BOODSCHAPPEN ONTVANGT U EEN EXTRA GROTE ROL
PRINCE FOURRe
VAN DE BEUKELAER van 1.49 voor **1.00**

SPECIAAL KOOPJE!

MAYONAISE 1e SOORT
REUZE TUBE INH. 170 GR.
van 1.39 voor **0.79**

KASSA KNALLER!

ORIGINELE ENGELSE DROP
EEN HEEL ENGELS POND (453 GR.)
STUNTPRIJS **1.49**

CHOCOLATERIE - PARTERRE -

WALDORF BONBONS [illegible]	1.39
[illegible] puntzak [illegible] voor	0.89
[illegible] ASSORTI 200 gram van 1.10 voor	0.89
CHOCO [illegible] per zak van 0.95 voor	0.75
MEKKA CHOCOLADE 2 tabletten van 1.50 voor	1.19

ORANA

LIMONADE SIROOP VAN DE ZWADE [illegible] SINAS of FRAMBOOS
PER FLES [illegible] 2.50 of 1.79 NU

1.59

MARKTKNALLERS

GELDEN ALLeEN a.s. MAANDAG DINSDAG EN WOENSDAG

UNOX GOULASHSOEP HELE [illegible] van 1.95 voor	1.55
DIXAN compleet wasmiddel KOFFER van 4.95 voor	3.95
PALMOLIVE SHAMPOO KNIJPFLES van 2.65 voor	1.89
ZELFR. BAKMEEL 500 GR.PAK van 0.69 voor	0.49
Fijn mager HACHEEVLEES 300 GRAM	2.55
GEBRADEN GEHAKT 150 GRAM	0.78
GESNEDEN SPITSKOOL 500 GRAM	0.39
GESNEDEN RODE KOOL 500 GRAM	0.39

HERSCHI UP OF COLA

HELE LITER van 0.95 voor

0.69

FLORA DINNER HONDENVOER

GROOT VOORDEELPAK 3.98
SCHUNCKPRIJS **2.98**

12 JULI 1973

Z.O.Z

Limburgs Dagblad

EXTRA TOUR-EDITIE — DONDERDAG 12 JULI 1973

Leider Kleine Tour: „Ik wilde het eens proberen"

Slimme Ad Gevers verschalkte cracks

Van onze verslaggever

PALAVAS – „We kwamen door een dorpje, waar nogal veel mensen hard stonden te applaudisseren. De groep deed het op slag rustig aan, ging een beetje zitten paraderen en daarvan heb ik gebruik gemaakt om er vandoor te gaan. Ik voelde me lekker en wilde het wel eens proberen". Deze merkwaardige verklaring kon worden opgetekend uit de mond van de 20-jarige militair Ad Gevers nadat hij in de eerste echte etappe van de Ronde van de Toekomst tal van cracks met een slopende solo in de laatste 22 km had verrast.

Tegen de sterke wind in, langs de monddrogende zoutvelden van Salins zonder een druppel vocht in zijn bidon, reed Gevers, de onbekende Nederlander, die op slag een beroemdheid werd, niet alleen naar de etappezege, maar ook naar zijn eerste leiderstrui in een pas driejarige wielercarrière. Met een voorsprong van 15 seconden — overgehouden van een winst van bijna tweeëneenhalve minuut — op de knarsetandende Italianen, die nota bene een geweldige macht in de vluchtgroep hadden gevormd, triomfeerde Gevers op de boulevard van Palavas-les-Flots temidden van duizenden donkerbruin verbrande badgasten.

Hij vond het heel normaal, dat hij favorieten als de Zwitser Iwan Schmid, de Fransman Bernard Bourreau, de Italian Giambattista Baronchelli en de Oostenrijker Wolfgang Steinmayr op zo'n simpele wijze in de boot had genomen.

Bakker

Gevers, oorspronkelijk bakker van beroep, maar voor zijn diensttijd in zijn woonplaats Schijndel in de bouw mocht als vervanger van Fedor den Hertog mee naar de Ronde van de Toekomst. Zien rijden had Joop Middelink de Brabander niet. De ploegleider was afgegaan op verhalen, dat Gevers niet onverdienstelijk zou rijden in het heuvelland. Dat de Brabander eind juni-begin juli in veertien dagen tijds liefst zes criteria had gewonnen, wist Middelink niet eens. Niemand in de Nederlandse ploeg trouwens behalve Gevers zelf.

De slag viel na 60 km en werd gemaakt door een paar Westduitsers en de Franse troef Bernard Bourreau, de man, die vorig jaar op de laatste dag door Fedor den Hertog was onttroond. In totaal 21 renners kwamen weg, 4 Italianen, de Nederlanders Ad Gevers, Wim de Waal en Frits Schür, 3 Zwitsers, 2 Franse nationalen, 2 Franse regionalen, 3 Westduitsers, 2 Oostenrijkers (van hen verzamelde klimspecialist Steinmayr op de eerste Côte vast wat puntjes voor het bergklassement) en 2 internationalen.

De winst van de vluchters bedroeg 2.40 op de Côte des Baux na 74 km, 3.20 na 90 km en schoot na de ravitaillering in Arles (92 km) plots omhoog naar 5.25. Toen de slotfase zou moeten beginnen en men demarrages van de Italianen had voorzien, lag het geslagen veld al op meer dan 6 minuten.

Slok water

Zo fel was de concurrentie tussen Italianen en Nederlanders, dat sprinter Pala bruutweg weigerde 'n druppel water af te staan toen de uitgedroogde Wim de Waal bij hem om 'n slok kwam bedelen. „Een beetje water geven wilde hij niet. Hij vroeg wel om eten aan mij. Dat heb ik hem toen natuurlijk ook niet gegeven", aldus de Zeeuw.

De Azuri maakten zich op om deze etappe op hun conto te schrijven en dan door de bonificatie meteen ook de leiding in het individueel klassement te nemen. Hun voornemens werden echter doorkruist door de vlucht van Gevers, in wie niemand geloofde. Er restten immers nog 22 lange kilometers onder de brandende zon tegen de scherpe wind in. „Dat lukt nooit" werd er in de kopgroep geredeneerd door de buitenlanders.
Frits Schür en Wim de Waal uiteraard hoopten, dat ze ongelijk zouden krijgen en deden alles om de gang uit de vlucht te halen. Het lukte. Een paar kilometer voor de eindstreep lag Gevers meer dan twee minuten voor. De eindstoot van de Italianen kwam te laat. Wel zorgden zij er voor dat de winst van de Brabander terugliep, maar zijn zege met een voorsprong van 15 seconden konden de blauwe rijders niet verhinderen.
In het algemeen klassement bleek hoezeer de strijd zich voorlopig tussen Nederland en Italië had toegespitst: Gevers was leider met een halve minuut voorsprong op drie Italianen, die op hun beurt weer op de hielen werden gezeten door Schür en de Waal. In het ploegenklassement hadden de Nederlanders zich dank zij de voorsprong van Gevers ruimschoots gehandhaafd. Verdriet was er alleen over het verlies van van der Hoek, Dohmen, Knetemann en van Helvoirt, die met de anderen op grote afstand werden gereden. Maar een wielerploeg kan nu eenmaal niet alleen uit winnaars bestaan.

De uitslag van de eerste etappe was:
1 Gevers (Ned) de 167,5 km in 4.14.57 (met tijdvergoeding 4.14.42); 2 Flamini (It) 4.15.12 (4.15.02); 3 Pala (It) 4.15.15 (4.15.10); 4 Bodier (Fr) 4.15.15; 5 Baronchelli (It) z.t.; 6 Schür (Ned) 4.15.21 7 Retz (Oost) 4.15.23; 8 Troche (Wdid) z.t.; 9 Fedrigo (Fr Peu) z.t.; 10 Nuffeler (Zwits) z.t.; 11 Bourreau (Fr) z.t.; 12 Lindow (Wdld) zt; 13 Kraft (Wdld) z.t.; 14 Schmid (Zwits) z.t.; 15 Martella (It) z.t.; 16 de Waal (Ned) z.t.; 17 Reuland (Int) z..t; 18 Demore (Fr Peu) z.t.; 19 Steinmayr (Ost) z.t.; 20 Fretz (Zwits) z.t.; 40 v.d. Hoek (Ned.) 4.23.30; 61 Dohmen (Ned. 4.24.45; 63 Knetemann (Ned.) 4.29.05; 65 v. Helvoirt Ned.) z.t.

Tour vandaag

De elfde etappe start vandaag in Montpellier en gaat over 238 km naar de spiksplinternieuwe badplaats Argeles/mer. Weinig geaccidenteerd terrein, slechts twee colletjes van de vierde categorie, te weten de Cote de la montagne de Moure en de Cote de Treilles.

Siësta van Tourleger

door Nino Tomadesso

AUBAGNE — De Tour hield siësta. De Tour deed aan toerisme. De karavaan, waarin de eerste sporen van een steeds groter wordende vermoeidheid, duidelijk waarneembaar zijn, kroop langzaam door het dorre, droge en dorstige land van de Var. Lang en loom gemaakt door de koperen ploert die hoog aan een strakke blauwe hemel zijn warme stralen over het Zuidfranse landa zond. De siësta werd onderbroken door Michael Wright, een lange, blonde Brit, die accentloos Frans spreekt en in Luik woont.

Michael werd 32 jaar geleden in Bishop-Stattford geboren. Hij verloor zijn hart aan de racefiets, stak het Kanaal over en werd op het vaste land beroepsrenner. Hij is nu ploeggenoot van Joop Zoetemelk. Een twintigtal kilmeters voor de beklimming van de Col de l'Espigoulier schoot Wright uit het sluimerende peloton. Ruim een uur later won hij, in het gemeentelijke stadion van Aubagne, de eindsprint van enkele vluchtmakkers zoals hij wilde.

Wright: „Ik vond, dat het tijd werd, dat ik mijn gezicht moest laten zien. Ik profiteerde van de luiheid, die in het peloton heerste. Meer valt er eigenlijk niet te zeggen. Of het moest zijn, dat wij het vertrouwen in Joop Zoetemelk in het geheel niet verloren hebben. Hij mag geen kans meer hebben op de Touroverwinning, hij kan nog wel etappes en het puntenklassement winnen". De twee journalisten van de Daily Telegraph uit Londen — zij volgen de Ronde van Frankrijk voor de eerste maal — stormden onmiddellijk na Wright's zege naar de telefonistes in de perszaal en vroegen een ijlgesprek met hun redactie aan. Zij verzochten om meer ruimte voor hun dagelijkse verslag die normaliter niet meer dan — pakweg — 300 woorden bedraagt. Zij hadden nu de overwinning van een landgenoot te melden, van een Brit, die iedere keer, als hij in de Tour start, erin slaagt een etappe te winnen.

WACHTEN GEBLAZEN

Theo van der Leeuw en Jan Krekels, samen de Limburgse eer op de Franse wegen hooghoudend, wachten op de vlakke etappes. Zij jagen op een overwinning. Theo vertrouwt op zijn capaciteiten als solist, hij denkt aan een lange vlucht. Jan wil zijn sprintkwaliteiten in de strijd werpen. Zei Theo van der Leeuw: „Het wordt tijd dat we iets doen, dat wij eens initiatief nemen. In de etappe naar Aubagne probeerde ik vóór de Col tot tweemaal toe te ontsnappen. Maar ik kreeg geen kans. De mannen van BIC en Sonolor haalden me terug. Het is nu mislukt, maar ik blijf het proberen".
Even schrok gisteren de Tour wakker. Gewekt door de aanval van Michael Wright. Even maar. Vervolgens dommelde de karavaan weer in. De karavaniers, renners en volgers, happen naar adem. In de broeierige hitte van de Midi.



AUBAGNE — Dinsdag.

Niet alleen de renners hebben een appeltje te schillen met de heer Felix Levitan. Ook de journalisten. Ze hebben het niet naar hun zin, ofschoon zij met hun ruim begrip voor het dynamische karakter van een moeilijk te organiseren Tour werkelijk niet veeleisend zijn. Dagelijks krijgen ze echter de indruk, dat hun broederschap niet meer in zo hoge ere is bij de tourleiding, die zelf van journalistieke allure is. Althans behoort te zijn.

De Tour is in beginsel een journalistiek produkt. Hij ontstond rond 1903 toen een gewone verslaggever van het sportblad l'Auto-Velo bij zijn hoofdredacteur Henri Desgranges aanklopte met de woorden: „Chef, ik heb een idee". Dat idee was het organiseren van een etappekoers door Frankrijk, met dien verstande, dat de renners moesten koersen van ongeveer zonsopgang tot ongeveer zonsondergang, dat hun aankomsttijden werden genoteerd en dat zij 's morgens volgens de genoteerde tijdsverschillen moesten starten.

Was dat plan verwezenlijkt, dan zou Ocana vanmorgen het eerst hebben mogen starten, Fuente 9.8 min. later, Zoetemelk eerst na 23.15 min., etc. Henri Desgranges vond dat niet zo handig en kwam zelf op het idee alle renners tegelijk te laten starten op basis van een algemeen klassement, waarin hun dagelijkse aankomsttijden werden opgeteld.

☆

Zo is de Tour de France ontstaan. Een stunt dus van een sportblad. Zoals een krant de advertenties geenszins schuwt en nodig heeft, zo schuwde de Tour nooit de noodzakelijke hulp van de commercie. Maar opeens was er de merkenformule. En het was gedaan met de oppermacht van de pure sport en de pure journalistieke begeleiding. De reklamekaravaan werd net zo gewichtig als de karavaan van de schrijvende en audiovisuele pers.

Fabrieks- en merkendirecteuren zijn dagelijks de kennelijk welkome gasten van de tourleiding en zij worden met veel omhaal van woorden aan de journalisten gepresenteerd.

Dagboek van de Tour

De prijzen voor de renners zijn allemaal gesponsord. Een chocoladefabriek betaalt de grote bergprijs en wil dat weten ook. Een firma in sportkleding financiert het algemeen ploegenklassement. Een bandenindustrie betaalt de groene trui en het prijzengeld van het puntenklassement. De gele trui en alles wat daar financieel mee samenhangt, wordt door een ijsco-firma op tafel gelegd, die bovendien iedere dag een paar premiesprints organiseert, welke zij met enige humor „points chauds" (warme punten) noemt. De prijs voor de elegantste renner komt van een horlogemerk, de prijs voor de strijdlust van een producent van tv-toestellen en de prijs voor de modelploeg-van-de-dag is van een wereldfirma in sportartikelen.

Al die sponsors verdringen zich dagelijks op het erepodium rond de jongens, die hun centen op welke wijze dan ook in de wacht hebben gesleept.

☆

De journalisten zien het allemaal met lede ogen aan. Zij zouden heel die commercie best als een noodzakelijk kwaad kunnen aanvaarden, als de pers door de heer Lévitan — die nota bene voorzitter is van de internationale vereniging van sportjournalisten — met wat meer consideratie werd behandeld. De perszalen van de Tour zijn lang niet meer wat zij vroeger waren. Er is nauwelijks iets te drinken te krijgen. Er is geen sprake meer van ontvangsten of recepties en als er op dit gebied iets gedaan wordt, dan doet een krant dat, in wier verspreidingsgebied wij tijdens de tweede rustdag verzeild raken.
De faciliteiten in Meribel waren beneden alle peil. De pers werd op een hoge berg in een loods gejaagd, waar zij in het halfdonker kleumend van de kou haar werk mocht doen. In Les Orres werd zij in een in aanbouw zijnd hotel binnengeschopt, waar zij op een nog niet afgewerkte betonnen vloer te kijk mocht zitten voor de plaatselijke bevolking, die — „komt dat zien, komt dat zien" — naar deze „perszaal" was opgetrommeld.

☆

In die twee etappeplaatsen werden de journalisten de dupe van Lévitans commerciële spelletjes. Meribel en Les Orres zochten namelijk als wintersportplaatsen publiciteit. Zij hebben die van de tourleiding gekregen en er duur voor betaald. Toen het geld in Parijs binnen was, heeft Lévitan zich eerst afgevraagd waar hij de renners, journalisten en andere volgers moest opbergen. De oplossingen die hij gevonden heeft, die hij omwille van het geld vinden moest, leken nergens op. Dus wordt er met wat nostalgie gekeken naar de oude heer Jasques Goddet, de „grand seigneur" van de tourpers, de man die zijn collega's zozeer respecteerde, dat hij hen niet naar de Aspro-fabrieken leidde, maar naar stadhuizen, kathedralen en befaamde wijnkastelen. De Tour van Goddet had stijl, die van Lévitan is bikkelhard. In alle opzichten.

Olympiër



Joop Zoetemelk kon spoedig na afloop alweer op deze manier op de foto. Heerlijk relaxend bij een enorm vrouwenbeeld.

Watney blijft in Tour

Van onze sportredactie

AUBAGNE — Louter om financiële redenen blijft de Watney-ploeg in de Tour de France. De Belgische directeur Lacroix had, als het erop aankwam, zijn ploeg net zo lief laten inrukken, maar daarmee zou een deel van de restitutie van het garantiebedrag (55.000 franc) dat bij de inschrijving voldaan moest worden, komen te vervallen.

En dat heb ik er niet voor over, aldus Lacroix, die Lévitan in veel boze woorden duidelijk heeft gemaakt, dat hij de beslissing om 12 renners (onder wie vier van zijn ploeg) uit de koers te zetten, een sterk afkeurenswaardige zaak vond.
Daar bleef het niet bij, want de Belgische wielerbaas trof Lévitan op z'n meest tere plek, door zich terug te trekken van de met de volgend jaar in Engeland gemoeide sponsoring van een etappe. Het grootste deel van de centen zou door Watney op tafel worden gebracht, maar die toezegging trok Lacroix tijdens zijn bespreking — waarvoor hij speciaal naar Frankrijk kwam — met Lévitan in.



• Ad Gevers wint de eerste etappe van de Ronde van de Toekomst.

GERARD VIANEN VIEL TERUG

Van onze sportredactie

AUBAGNE — De hele Tour al valt Gerard Vianen op door goede klasseringen, maar in de finale van de 10e rit was het mis met hem. Nog sterk vooraan fietsend in een zware bergetappe, ging hij 20 km voor Aubagne uit de wielen in de beklimming van de Col de Espigoulier.

„Ik had", lichtte hij die opmerkelijke terugval toe, „een te zwaar verzet staan. In het begin van een klim heb ik het altijd al moeilijk, maar nu ging het helemaal niet. Mijn benen blokkeerden gewoon". Op de Espigoulier (waar de renners in gesloten peloton aan de voet waren gearriveerd) kwam ook Joop Zoetemelk in moeilijkheden. Hij liep in de afdaling een lekke achterband op, kreeg een wiel van zijn knecht Martin, maar verspeelde toch zoveel tijd dat hij een gewaagde daling moest maken om weer te kunnen aansluiten.

Van die lange afdaling (25 km) naar Aubagne konden Jan Krekels en Theo van der Leeuw niet profiteren.

Hun in de klim opgelopen achterstand was daar te groot voor. Van der Leeuw: „Het gaat nog steeds niet zoals ik graag zou willen". En Jan Krekels: „Ik had last van een voetblessure. De dokter heeft die in de wedstrijd behandeld".

Stones: 2.30 hoog

MüNCHEN —De Amerikaan Dwight Stones heeft gisteravond in het Olympiastadion het wereldrecord hoogspringen gebracht op 2,30 meter. Het oude record stond met 2.29 m o.a. op naam van de Rus Brumel.

uitslagen klassementen uitslagen klassementen uitslagen klassementen



MICHAEL WRIGHT

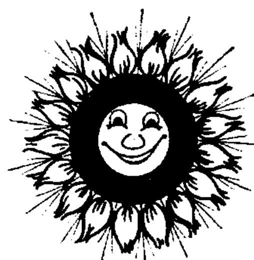
verrassend de ritwinnaar in Aubagne

ETAPPE-UITSLAG

Tiende etappe Nice-Aubagne (222.5 km):

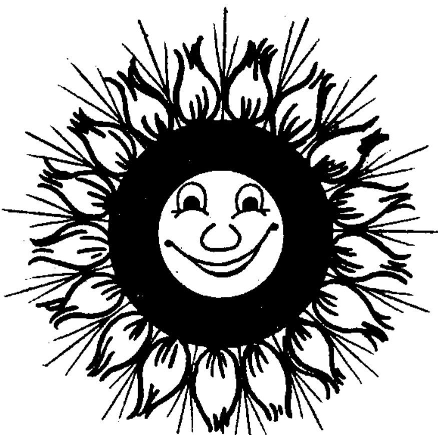
1. Michael Wright (GB-Desvages; 7.18.34 (met bon. 7.18.19), 2. Jose Gonzales-Linares (Sp-Barrutia) 7.18.34 (7.18.24). 3. Charles Rouxel (Fr-Plaud) z.t. (7.18.29). 4. Jose Catieau (Fr-De Muer) 7.18.34, 5. Fernado Mendes (Port-Schotte) 7:19.10, 6. Joaquim Agostinho (Port-de Muer); 7.20.33, 7. Willy van Neste (Belg-Stablinski) z.t. 8. Michel Pollentier (Belg-Schotte) z.t. 9. Grelin (Fr-Caput) z.t. **10. Raymond** Poulidor (Fr-Caput) z.t. 11. Pedro Torres (Sp-Moreno) z.t. 12. Martos (Sp-Barrutia) z.t. 13. Galdos (Sp-Barrutia) z.t. 14. Van Springel (Belg-Driessens) 7.21.20, 15. Danguillaume (Fr-Plaud) z.t. 16. Verbeeck (Belg-De Kimpe) z.t. 17. Genet (Fr-Caput) z.t. 18. De Witte (Belg-Schotte) z.t. 19. Perin (Fr-Caput) z.t. 20. Martinez (Fr-Caput) z.t. 21 Gilson (Lux-Driessens) z.t. 22. Aimar (Fr-Geminiani) z.t. 23. Largeau (Fr Desvages) z.t. 24. Grande (Sp-Barrutia) z.t. 25. Lopez-Carril (Sp-Barrutia) z.t. **26. Zoetemelk (Ned-Desvages) z.t.** 27. Ocana (Sp-De Muer) z.t. **29. Martins (Port-Vissers) z.t. 73. Van der Leeuw (Ned-Vissers) 7.24.40 , 87. Krekels (Ned-Vissers) 7.29.43, 90. Vianen (Ned-Desvages) z.t., 93. Oliveira (Port-Vissers) z.t.**

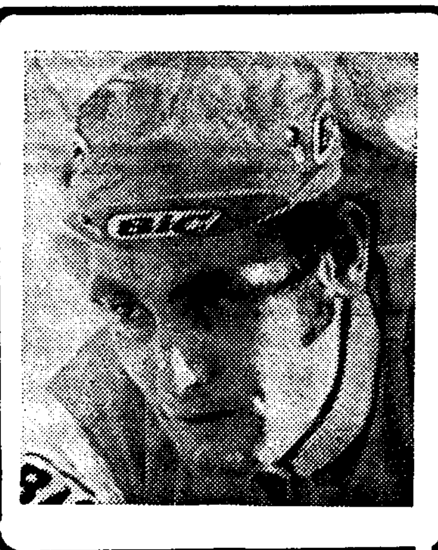
Het gemiddelde van de etappe bedroeg 34.140 km/uur.



ALGEMEEN KLASSEMENT

1. Ocana (Sp-De Muer) 63.58.45, 2. Fuente (Sp-Barrutia) op 9.08, 3. Thevenet (Fr-Plaud) op 10.16, 4. Perin (Fr-Caput) op 19.57, **5. Zoetemelk (Ned-Desvages) op 23.15**, 6. Van Springel (Belg-Driessens) op 23.20, 7. Van Impe (Belg-Stablinski) op 23.40. 8. Lope Carril (Sp-Barrutia) op 24.12, 9. Poulidor (Fr-Caput) op 26.18, 10. Mortensen (Den-De Muer) op 26.39, 11. Delisle (Fr-Plaud) op 27.03, 12. Martinez (Fr-Caput) op 28.09, 13. Ovion (Fr-Plaud) op 29.00, 14. Agostinho (Port-De Muer) op 29.25, 15. Mendes (Port-Schotte) op 31.10, 16. Martos (Sp-Barrutia) op 32.57, 17. Verbeeck (Belg-De Kimpe) op 34.29, 18. Aimar (Fr-Geminiani) op 35.02, 19. Catieau (Fr-De Muer) op 35.05, 20. Houbrechts (Belg-Driessens) op 35.58, 21. Gandarias (Sp-Geminiani) op 36.01, 22. Galdos (Sp-Barrutia) op 39.17 ,23. Pedro Torres (Sp-Moreno) op 41.19, 24. Martins (Port-Vissers) op 42.40, 25. Zubero (Sp-Barrutia) op 45.55. **46. Oliveira (Port-Vissers) op 1.17.23, 54. Vianen (Ned-Desvages) op 1.22.20, 83. Van de Leeuw Ned-Vissers) op 1.49.33, 85. Krekels (Ned-Vissers) op 1.52.16.**





LUIS OCANA

— onbedreigd —

PUNTENKLASSEMENT

1. Van Springel (Belg) **108** pnt. 2. **Zoetemelk (Ned) 86 pnt.** 3. Verbeeck (Belg) 77 pnt. 4. ex aequo: **Vianen (Ned)** en Ocana (Sp) beiden 60 pnt. 6. Van Roosbroeck (Belg) 55 pnt. 7. Rouxel (Fr) 52 pnt. 8 Catieau (Fr) 51 pnt.

BERGKLASSEMENT

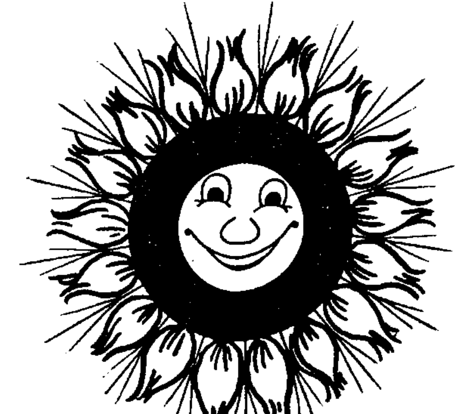
Algemeen bergklassement

1. Fuente (Sp) 129 pnt. 2. ex aequo: Ocana (Sp) en Torres (Sp) 104 pnt. 4. Lopez-Carril (Sp) 79 pnt. 5. Thevenet (Fr) 58 pnt. 6. Van Impe (Belg) 43 pnt. 7. Grosskost (Fr) 32 pnt. 8. Martinez (Fr) 29 pnt. **9. Zoetemelk (Ned) 28 pnt.** 10. ex aequo: Agostinho (Port) en **Pustjens (Ned) 25 pnt.**



HERMAN VAN SPRINGEL

— blijft in groene trui —



SCHAAKTOERNOOI IBM MET SPASSKI EN PETROSJAN



SPASSKI

AMSTERDAM — Met de bezetting van de 13de editie bewijst het IMB-schaaktoernooi eens te meer dat het is uitgegroeid tot een evenement dat zich qua allure kan meten met welk schaaktoerooi dan ook. De deelnmers die elkaar van 17 juli tot en met 4 augustus de eerste plaats in de grootmeestergroep zullen betwisten, herbergen zoveel kwaliteit, dat de IMB-krachtmeting (FIDE) geldt als een toernooi van categorie 11. En dat is erg hoog. Het Hoogoventoernooi van dit jaar viel in dezelfde categorie.

Twee ex-wereldkampioenen zullen van de partij zijn op het derde schaakevenement van allure dat dit jaar binnen Nederlandse grenzen wordt gehouden (na Hoogovens en het zojuist beëindigde AVRO-toernooi), namelijk Spasski en Petrosjan. Zij lijken op papier het eerst in aanmerking te komen voor de eerste prijs, evenals vorig jaar bepaald op f 3500.—, maar de concurrentie is moordend. Belagers voor de Russische cracks, beiden al verzekerd van een plaats in het eerstvolgende kandidatentoernooi, zijn de Hongaarse veteraan Szabo, die met de Rus Geller het AVRO-toernooi won, en de jonge Tsjech Smejkal, die kort geleden iedereen in positieve zin verraste door in Leningrad achter Kortsnoi, Karpov en Byrne te eindigen en net een plaats in het kandidatentoernooi te missen. De zestienkamp wordt gecompleteerd door de grootmeesters Andersson (Zweden), Donner (Nederland, Kavalek (VS), Planinc (Joegoslavië) en Radulov (Bulgarije), de kandidaat-grootmeester Quinteros Argentinië), de internationale meesters Marovic (Joegoslavië), Ribli (Hongarije), Langeweg, Ree, Timman (Nederland) en kandidaat-meester Enklaar, eveneens uit Nederland.

Kansen

FIDE-voorzitter Max Euwe over de Nederlandse kansen: „Volgens de Elo-ranglijst zouden ze allemaal op de onderste plaatsen moeten eindigen, maar dat is natuurlijk niet een bij voorbaat uitgemaakte zaak. Ik zet momenteel een vraagteken achter de namen van Ree en Timman. Zij houden zich de laatste tijd uitsluitend met schaken bezig en dat betekent in Nederland veel simultaanpartijen, veel vluggertjes en veel met theorie werken. Het lijkt me niet de ideale manier om altijd weer gemotiveerd aan toernooien deel te nemen.

KNSB-voorzitter Wim Ruth daarover: „In de schaakbond wordt momenteel gedacht aan een vorm van betaling van de nationale topspelers. Hoe dat zal gaan en wie ervoor in aanmerking zullen komen, is op dit moment nog niet te zeggen. Er wordt naar een oplossing gezocht, maar dat we het topschaken in Nederland willen stimuleren is zeker".

Twaalfkamp

De meestergroep van het IBM-toernooi is, in tegenstelling tot die van Hoogovens, een twaalfkamp. Bij IBM is er de wil het toernooi tot een zestienkamp te laten uitgroeien, maar om budgettaire redenen zat dit er dit jaar nog niet in.

De meestergroep wordt gevormd door: Bellin (Engeland), Hecht (West-Duitsland), Jacobsen (Denemarken), Jansa (Tsjechoslowakije), Keene (Engeland), Kovacevic (Joegoslavië), jeugdwereldkampioen Romanichin (Rusland), Torre (Philippijnen), de Nederlanders Van den Berg, Hartoch, Scholl en de Russische Nederlander Sosonko.

Voor het eerst zal een damesvierkamp (Timmer, Van der Griendt, Heemskerk en Jansen) worden gehouden. De meesterwerken waarvan de winnaar volgend jaar in de meestergroep mag uitkomen, wordt gevormd door Cortlever, Van Geet, Van Scheltinga en Vogel.



PETROSJAN

RECREATIE-VOETBAL IN STEIN

STEIN — In het recreatie voetbal in Stein, dat zich uitleeft in de zomeravondvoetbal, is een rustpauze ingelast wegens de vakanties. Op 16 juli zullen de wedstrijden om de Stassentrofee weer worden voortgezet op het oude Sterterrein aan de Belboomweg, waar de wedstrijden in deze tweede periode om 19 uur gespeeld worden.
Men wil de kampioen zo spoedig bekend hebben en deze op 4 augustus een huldigingswedstrijd laten spelen tegen een selectie uit de overige teams die aan de recreatieve wedstrijden hebben deelgenomen.
Het programma van volgende week luidt: 16 juli Henzo-De Leeuw; 17 juli Macintosh-Kitty Boys; 19 juli Hanny Boys-Esterella; 20 juli Steinakker Boys-Tater Boys; 21 juli Stein City-Evelien Boys en 22 juli Familie Boys-Henzo.
De stand na de eerste helft is: Esterella 8—13, Steinakker Boys 8—13, Tater Boys 8—12, Henzo 6—8, Macintosh 7—6, Stein City 7—5, Hanny Boys 8—5, Kitty Boys 8—4, Evelien Boys 7—2, Familie Boys 8—0.

Kaatsen in Heerlen

HEERLEN — De kaatsvereniging 't Suden houdt zaterdag 14 juli een grote kaatswedstrijd in het sportpark Kaldenborn in Heerlen. Het is de zogenaamde De Faberpartij, waaraan enkele tientallen kaatsers uit de buitenafdeling van de Koninklijke Nederlandse Kaatsbond. De wedstrijden beginnen om 12 uur.

Tour de France: Hemel en hel op een stukje leer

Kort vóór de start van de Tour de France is er van de hand van Jean Nelissen een boek verschenen waarin hij de 60-jarige historie van dit wielergebeuren de revue laat passeren. In „Tour de France: Hemel en hel op een stukje leer" is de schrijver er uitstekend in geslaagd de boeiende facetten van deze monsterwedstrijd te schilderen. In bijna dertig afzonderlijke verhalen neemt Jean Nelissen de lezer mee, vanaf het moment waarop Maurice Garin in 1903 de eerste Tour won tot en met Eddy Merckx verleden jaar zegevierend het bos van Vincennes binnenreed.
Natuurlijk wordt in de hoofdstukken ook aandacht besteed aan de Nederlandse representanten die zich in de loop van de jaren aan het grote avontuur waagden, zoals onder meer Theo Middelkamp, de gebroeders Van Schendel, Wim van Est, Jan Nolten en vanzelfsprekend de eerste en tot nu toe enige Nederlandse Tour-winnaar Jan Janssen. Pakkend weet Jean Nelissen — als wielersport-expert — de triomfen maar ook het lijden van de vedetten te beschrijven. De liefhebbers van de wielersport worden in dit boek tevens geconfronteerd met interessante bijzonderheden, die zij voordien nergens zo uitvoerig kregen voorgeschoteld. Althans niet in Nederland.
Jean Nelissen legde vooral het accent op het menselijke aspect, daar waar hij het heeft over de pioniers, de kampioenen, de sukkelaars en de waaghalzen (zoals hij het in een soortement voorwoord treffend zegt). Het boek is verder voorzien van uitslagen en klassementen van de eerste tot en met de laatste Tour de France. Daardoor is het boek, verlucht met tal van uitstekende foto's, ook als naslagwerk van belang.

WILL J. POULSSEN

Tour de France: Hemel en hel op een stukje leer. Door Jean Nelissen. Uitgave: De Boekerij — Baarn. Prijs f 18.90 (gebonden).

Dramatische nederlaag Wesly na verlenging

V & D kampioen klas D MBSB

MAASTRICHT — De beslissingswedstrijd tussen V. en D. en Wesly om het kampioenschap van klas D van de MBSB, heeft een uitermate spannend en sensationeel verloop gehad. Nadat Wesly de score had geopend wist V. en D. gelijk te maken. Hierna liep Wesly uit tot een 3—1 voorsprong. Het zal maar weinig zijn voorgekomen, dat een elftal, dat minuten voor tijd nog voorstaat met 3—1, het kampioenschap uiteindelijk toch verspeelt. In een verloren positie wist V en D zowaar in de laatste minuten nog 2 doelpunten te scoren waardoor de officiële speeltijd eindigde met gelijke stand: 3—3. In de eerste helft van de verlenging wist Wesly te scoren en zo werd de stand op 4—3 door Wessly gebracht. Terwijl een ieder dacht, dat Wesly de wedstrijd gewonnen had, scoorde V en D in de laatste seconden van de verlenging nog de gelijkmaker en kwam de stand op 4—4. Bij het nemen van strafschoppen miste Wesly een strafschop, waardoor V. en D. uiteindelijk kampioen werd.

● Motorcrosser Joop Sutherland met bakkenist Jan Timmermans uit Maastricht is bij een internationale cross te Vorst-Kempen als tweede geëindigd. Eerder eindigde deze combinatie als derde te Dessel en als vierde te Sprundel.

Nationale top in Hoeve De Aar

„Dublin"-selectie bowlt in Heerlen

door Jo Didden

HEERLEN — Nederlands sterkste ploeg bowlers en bowlsters leveren zondag in Heerlen de enerverende eindstrijd van een reeds weken durende slijtageslag om een plaats in de nationale ploeg die in september in Dublin meedoet aan de Europese kampioenschappen. Volslagen onverwacht hebben drie leden van de Bowling Bond Heerlen zich een schitterende uitgangspositie verschaft om een sterke Limburgse vertegenwoordiging in de selectie te krijgen.

Na de voorgaande zeven selectiewedstrijden heeft namelijk Gerhard Besters het ticket voor Dublin praktisch in zijn zak. Hij staat tweede met gemiddeld 190 in het totaalklassement achter de man die onbetwist Nederlands sterkste bowler van dit moment is: Gerard Gruythuysen. Wim Dijkhuizen klom, dank zij het geweldige gemiddelde van 194 in zijn serie van de laatste selectiewedstrijd en ondanks verlies met een game van 222 tegen Gruythuysen (248) naar een uitzichtsrijke achtste plaats in het totaalklassement. Er worden negen heren uitgezonden.

De Schaesbergse Ger Bronzwaer liet in die laatste selectiewedstrijd een steekje vallen. Het Peterson Points System bekwam haar niet al te best, zij draaide niet erg sterk en zij viel terug van de vierde naar de zevende plaats. Ofschoon maar zes dames worden uitgezonden zijn haar kansen groot, omdat zij tenslotte zondag in de beslissende eindstrijd tien games op eigen baan speelt en voor eigen publiek. En zo'n factoren kunnen in deze zenuwenstrijd weleens doorslaggevend worden.

Sterke bezetting

Uiteraard is het deelnemersveld zondag in Hoeve De Aar bijzonder sterk. Alle Nederlandse topbowlers hebben aan de selectiewedstrijden meegedaan. Velen zijn bij het vorderen van de strijd uitgeschakeld. Alleen de beste 12 heren en de sterkste acht dames komen zondag nog op de banen. Onder hen bij de heren zoals gezegd nationaal kampioen Gerard Gruythuyzen, Anton de Quant, Peter Smalen, Wim Verhoef en de sterke Will Siech die zich op de twaalfde plaats beslist niet thuis zal voelen.

Ook bij de dames ontbreken de groten niet. Landskampioene Lies Veerman mankeert evenmin als de sterke vechtster Irene Cronert, Betty Does en Agnes Langbein. Zij allen zijn niet onbekend met de AMF-banen in Heerlen. Zij vochten er al eerder in de klassieker de Nacht van Heerlen, om de Nederlandse titel of in competitieverband. Het belooft in elk geval een gevecht te worden waarin behalve enorm veel spanning ook bowling van hoge kwaliteit wordt geboden. Wie de wedstrijden wil bijwonen kan zonder entree te betalen binnenlopen.

Dort Boys-toernooi

HE2RLEN — Zaterdag vindt de eerste ronde plaats van het Dort-Boys-voetbaltoernooi in Heerlen. Na loting is het programma als volgt: 10 uur Crombach Boys-Pipo Boys, 11 uur Jachthuis-La Vitesse, 12 uur Jimmy Boys-Amstel, 13 uur Den Duiker-La Diligence, 14 uur Smeysters-PSB I, 15 uur FC Nol-Romantica, 16 uur Sekurit-Stevel Boys, 17 uur Mensching-Le Soleil, 18 uur Corner Boys-Petit Reserves. Al deze wedstrijden worden gespeeld op het Heerlenterrein. De volgende wedstrijden worden gespeeld op het Vrusschemig-terrein: 10 uur De Leeuw Boys, Sittard-Babylon, 11 uur FC D'r Bautsch-Trefpunt, 12 uur Fristo-De Watertoren, 13 uur Grolsch Boys-Bergerode, 14 uur Cambri-Victoria, 15 uur Sakura-Sank Pauli, 16 uur De Leeuw Abdissenbosch-De Brök II, 17 uur H.A.C.-De Brök I, 18 uur Brand's Boys-Bavaria.

Ponyrennen Ubach over Worms

Typhoon van Gerrits won Roda JC-beker

UBACH OVER WORMS — De ponyrennen van Ubach over Worms op het parcours aan de Kantstraat werden begunstigd door goed weer en een redelijke belangstelling. De races waren spannend en er viel van goede sport te genieten. De Roda JC-beker voor de grote maat ponies werd gewonnen door Typhoon van Gerrits uit Echt. De uitslagen Kleine maat 1e course: 1. Flicka van Nols Schinveld, 2. Bennie van Mortel Stein, 3. Sonja van Koulen Ubach over Worms. Beginnelingen: 1. Happy van Op de Camp Geleen, 2. Polly van Heinen Stein, 3. Jacky van Heinen Stein. Middelmaat: 1. Frits van Van Loo Brunssum, 2. Sultan van Debets Oirsbeek, 3. Nicak van Snackers Wintraecken-Munstergeleen. Grote maat: 1. Typhoon van Gerrits Echt, 2. Happy van Op ,de Camp Geleen, 3. Goldschuh van Frehen Echt. Grote maat: 1. Flicak van Douven Brunssum, 2. Iwan van Koulen Ubach over Worms, 3. Rasma van Debets Oirsbeek. 2e course: Kleine maat: 1. Sonja van Koulen Ubach over Worms, 2. Prinske van Nols Schinveld, 3. Tarzan van Op de Camp Geleen. Beginnelingen: 1. Blackie van Op de Camp Geleen, 2 Happy van Op de Camp Geleen, 3. Polly van Heinen Stein.

Middelmaat: 1. Frits van Van Loo Brunssum, 2. Sultan van Debets Oirsbeek, 3. Nicak van Snackers Munstergeleen. Middelgrote maat: 1. Typhoon van Gerrits Echt, 2. Fury van Schrooien Geleen, 3. Goldschuh van Frehen Echt. Grote maat: 1. Typhoon van Gerrits Echt, 2. Flicka van Douven Brunssum, 3. Vosje van Van Loo Brunssum.

Zondag wegraces te Wijnandsrade

Cees van der Kruijs favoriet in 3 klassen

Van onze sportredactie

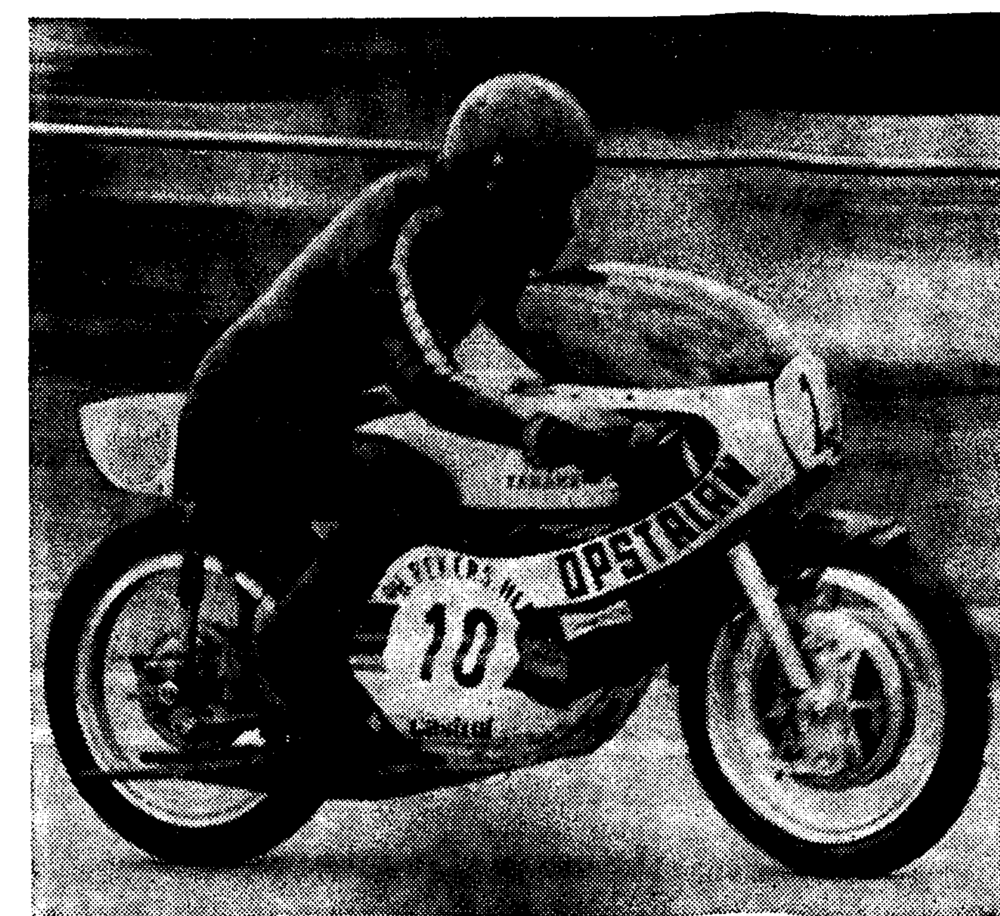
WIJNANDSRADE — Zondag worden voor de tweede maal wegraces voor motoren te Wijnandsrade verreden. Onder auspiciën van de Nederlandse Motorsport Bond organiseert de Stichting Gemeenschapshuis dit evenement waarbij in negen klassen — ook de zijspannen — wordt gestart. De wedstrijden tellen mee voor het nationaal kampioenschap.

Zaterdag vanaf een uur zijn er de verkennings- en tijdtrainingen voor de startposities op zondag; de races beginnen ook om een uur. Het gevarieerde parkoers van drie km dat ook het officiële traningscircuit van de NMB is, telt veel bochten. Het is derhalve attractief voor het publiek en het vraagt grote stuurmanskunst van de snelheidsduivels. Op alle belangrijke punten is het circuit beveiligd door een dubbele gordel van strobalen, een vinding van NMB's vice-voorzitter Maan Coumans. Deze methode heeft al enkele malen zijn deugdelijkheid bewezen en zal in de toekomst op alle circuits worden toegepast.
In Wijnandsrade komen alle cracks aan de start die ook zondag te Heerlen in actie waren.

Grote favoriet is andermaal Cees van der Kruijs die met Ger Jongetjes de 24-uurs race van Oss won. Vorig jaar zegevierde de veelvoudige kampioen Cees van der Kruijs (Opstalan-Yamaha) tweemaal in Wijnandsrade. Voor de concurrentie zal het moeilijk zijn om hem van de eerste plaats te verdringen.

Andere klinkende namen: Leo Spierings (Honda), Kees van de Ven (Meurs-Yamaha), Ferry Graat (Yamaha), Hans Hutten (Sutton), de Limburgers No Scholl (Suzuki) en Nol Twikler (Raemakers-Suzuki). Harry van der Kruijs (Faas Yamaha), Rob van Zanten (Yamaha) en bij de zijspannen de Belgen Swinnen-Van Dis (BMW) en het Limburgse duo Jan de Veth met Gerrit Roza (UVR-BMW).

Cees van der Kruijs, die bij de wegraces in Heerlen in drie klassen zegevierde, is ook favoriet in Wijnandsrade waar zondag wedstrijden worden gehouden van de NMB. Foto: Cees van der Kruijs met zijn Opstalan-Yamaha in actie voor de 350 cc klasse te Heerlen.



Nacht van Sittard op 23 augustus

SITTARD — Op donderdag 23 augustus, zal voor de tweede keer, de nu reeds bekende Nacht van Sittard verreden worden. De start van deze amateurwedstrijd is om 22.00 uur. Het parkoers is in het centrum van Sittard. Gezien het feit, dat de binnenstad sinds kort verrijkt is met een Promenade, staat deze ronde in het teken van de openingsfeesten rondom deze Promenade die door een voorlopig comité gevormd is uit de Sittardse middenstand, op stapel is gezet.
Centraal daaain deze „Nacht", omdat start en finish weer plaats vinden in de Brandstraat - (Promenadeparkoers). Een dertigtal geselecteerde amateurs zal starten. Inschrijvingen bij J. van Kollenburg, Kerkstraat 34, Sittard of bij J. Houben.

SPORT KORTby

Heerlerheide

— De FC Bergerode heeft voor de eerste keer in zijn bestaan een toernooi gewonnen. Dit gebeurde op de terreinen van Abdissenbosch. De eerste wedstrijd tegen de Grolsch Boys werd met 1—0 gewonnen. Door een vrijlot kwam men in de halve finale waarin men het tegen de sterke ploeg Den Duiker (met o.a. Colombain van MVV) moest opnemen. Een goed gesloten verdediging en enkele snelle uitvallen brachten een 1—0 overwinning op. In de finale won de FC Bergorde door een conditioneel en technisch overwicht met 3—1 van de Brandt Boys.

Ubach over Worms

— De tafelvoetbalclub De Pipo Boys houdt zaterdag een tafelvoetbaltoernooi in clublokaal de Pipo-Bar aan de Kanstraat. Er zijn aantrekkelijke prijzen te winnen voor de koppels. De aanvang is om 16 uur.

Schaesberg

— Op 17 juli gaat de training van Kolonia weer van start. Onder leiding van de heer J. Bosma uit Kerkrade zullen de Kolonianen iedere dinsdag donderdag en vrijdagavond om 19.15 uur trainen.

— Het damescomité Kakertse Boys is actief voor de dag gekomen. Zo schonk dit comité sporttassen aan het tweede team alsmede voetbalbroekjes en kousen aan de jeugdteams B II en D I.

— De Kolonia-veteranen speelden tegen Ubachsberg en wonnen met 4—2 dank zij doelpunten van Bartel Krüger tweemaal en Jo Knauf en Jan Arends. Keeper Sjaak Foxen raakte vrij ernstig aan een knie geblesseerd.

— De veteranen van Kolonia voetballen zaterdag een uitwedstrijd bij de De Ster veteranen. De wedstrijd begint om 17.30 uur. De veteranen vertrekken om 16.30 uur vanaf clublokaal Cremers.

PROTEST TEGEN HARDLEERSE LÉVITAN

Peloton kroop over de weg...

door Peter Heerkens

AUBAGNE – Innerlijk moet Tourdirecteur Felix Lévitan gekookt hebben van woede, want aan lanterfanteren heeft hij een gruwelijke hekel. Zijn optreden is immer driftig werklustig en zo verlangt hij het ook van zijn organisatie, die hem woensdag echter voor een niet onbelangrijk deel in de steek liet. Want degenen om wie het tenslotte allemaal draait deze fietsweken, gaven er voor de tweede achtereenvolgende dag de brui aan.

Het peloton, suf gemaakt door zware etappen, vroeg opstaan en verre verplaatsingen, kantte zich wederom tegen de Tourbaas en reed nagenoeg de hele dag gegroepeerd met een zo lage snelheid, dat alle schema's in de war liepen. Bovendien leverden ze, tot besluit van hun protest, in Aubagne een winnaar af, waar de ronde-autoriteiten niet mee konden pronken: veteraan (32) Michael Wright, die in een viermanskopgroepje zat, dat enkele tientallen kilometers voor de finish gevormd was, de enige serieuze ontsnapping van de hele rit...

De opstand van de renners droeg een opmerkelijk karakter, omdat de demonstratie voorbereid was en uitblonk door solidariteit. Het verzet in de wedstrijd, maar nu groepten de in dewedstrijd,maarnugroepten de coureurs voor de start samen om over te gaan tot degelijk protest. Joop Zoetemelk: „We waren het snel eens.

Niemand zou vandaag wat ondernemen". Uit welke hoek het initiatief om Lévitan aan te pakken kwam, viel niet te achterhalen. Als het daarover ging, zwegen alle renners resoluut. Joop Zoetemelk grijnsde erbij en zei: „Dat is toch ook niet belangrijk. We waren het eens, en daar ging het om".

Onder die uiting van misnoegen — het peloton slenterde treiterend traag door de Var, waar de krekels een oorverdovend lawaai vanuit de plataanbomen jagen — hield Felix Lévitan zich groot. „Protest", riep hij met verbazing in zijn stem, „welnee. Ik weiger te geloven dat dit een geplande actie was. Waarom trouwens...?

Omdat, bijvoorbeeld, deze Tour al een aantal opeenvolgende zware ritten heeft gehad, die in combinatie met organisatorisch ongemak een beslist onredelijke opdracht vormden. Dat, ander voorbeeld, er zo'n opeenhoping van cols is geweest en nog komt. Lévitan, meewarig het hoofd schuddend: „Dat de moderne wielersport zoveel technische hulpmiddelen heeft dat het steeds sneller gaat, daar kan ik ook niets aan doen. Men moet niet vergeten, dat de coureurs door die materiaalverbeteringen zo hard kunnen gaan, dat zij het zichzelf moeilijk maken. Daartegenover staat een enorm comfort. De renners hebben aan voorzieningen bij de hand wat ze bij de hand willen hebben. Dan moet dit toch allemaal wel op te brengen zijn, dacht ik".

Knelpunt

De renners vinden van niet. Ze klagen, terecht, over onveraatwoorde opdrachten waarvan het knelpunt zit in de afschuwelijke vroege vertrekuren (gemiddeld rond half zes uit bed voor het ontbijt) en de verre reizen naar startplaatsen. Lévitan, de armen ten hemel geheven: „Maar is er dan helemaal geen begrip voor onze organisatorische problemen?"

Dat is er inderdaad niet. De renners klagen steen en been en Jan Janssen, die de Tour nu eens van een andere kant bekijkt, sprak de vernietigende woorden: „Ze hebben geen respect meer voor de coureurs. Het gaat om de poen. Voor de commercie laat Lévitan ze de zotste dingen doen".

Ploegleider Lomme Driessens, erkende vakman, viel Lévitan ook fel af met zijn rap-Vlaamse uitdrukking: „'t Is ampetant zulle", wat vrij vertaald wil zeggen: dit kun je niet normaal meer noemen. Driessens: „Ik ben er niet een die gauw met de renners meeklaagt, maar nu geef ik ze groot gelijk. De stunten die Lévitan uithaalt met zijn programma zijn zwaarder dan de koersen".

Verkeerde weg

Zijn landgenoot Roger Cneut, de nestor van de Tour-journalisten (hij is er voor de 34ste keer bij), die bekend staat om zijn gevoel voor scherpe analyses: „Lévitan is op de verkeerde weg. Hij offert te veel op aan de commercie. De Tour is natuurlijk een dure zaak, maar ze willen er hier te veel aan verdienen en dat gaat ten koste van de wedstrijd. Ik zie de Ronde van Frankrijk als sportevenement steeds verder afglijden. Als ik het vergelijk met de tijd dat ik begon, dan zeg ik: zo kan het niet lang meer goed gaan".

Herhaald verweer van Felix Lévitan: „Ik zit met organisatorische problemen. Willen wij de ronde financieel kunnen runnen, dan is het niet anders mogelijk. Het wordt steeds moeilijker om het geld bij elkaar te krijgen. Ik ben gedwongen een paar keer uit te wijken, maar ik dacht dat daarbij voldoende rekening is gehouden met het comfort van de coureurs".

In elk geval wilde Felix Lévitan naar buiten niet kwijt dat de protestactie als zodanig op hem was afgekomen, maar het kan hem, bekend om zijn scherpe opmerkingsgave, niet ontgaan zijn. „Och", zei Lévitan met een wrange trek rond de mond, „ik kan me best voorstellen dat ze het wat kalmer aandeden. Tenslotte was het erg warm vandaag..."

Vissers moest inkrimpen

AUBAGNE, — De ploegen, die een groot aantal uitvallers krijgen, moeten — ter voorkoming van overbodige luxe, c.q. onnodige kosten voor de Tour-organisatie — hun personeel inkrimpen.

Zo heeft Ton Vissers van Canada Dry-Gazelle zijn soigneur Bloemhof naar huis moeten sturen (Vidal bleef) en mecanicïen Six (Arie de Vries kreeg de voorkeur van het blijven). Na dit weekeinde gaat zijn zoon Jeannot, die assistent-ploegleider was. Dat die niet meteen hoefde te vertrekken, was te danken aan Watney-directeur Lacroix, die zijn tweede ploegleiderswagen van Lévitan tot maandag in de wedstrijd mag houden, van welke uitzondering ook Ton Vissers kon profiteren.

• Michel Wright wint in Aubagne

NAC niet blij met FC Magdeburg

Wiel Coerver wil ver komen in UEFA-cup

ZüRICH — Gistermiddag is in Zürich de loting gehouden voor de verschillende Europese bekertoernooien. Feyenoord zal in de eerste ronde van de UEFA Cup uitkomen tegen het Zweedse Oesters IF. De Rotterdamse club lootte „thuis", maar besloten is dat Feyenoord op 19 september eerst „uit" zal spelen en veertien dagen later (3 oktober) pas de thuiswedstrijd.

Feyenoord heeft namelijk met NAC de afspraak gemaakt, dat de Bredase club voor de thuiswedstrijden van de Europa Cup II het Rotterdamse stadion zal mogen gebruiken. Nu heeft NAC ook eerst een thuiswedstrijd geloot: namelijk tegen het Oostduitse FC Magdeburg. In geval twee clubs, die van hetzelfde veld gebruik maken, tegelijkertijd een thuiswedstrijd loten, schrijft het UEFA-reglement voor, dat de deelnemer aan de Europa Cup III (in casu Feyenoord) moet wijken voor die van de Europa Cup II (in casu NAC).

FC Twente, de tweede Nederlandse club in het UEFA-Cuptoernooi, moet voor zijn eerste wedstrijd naar Schotland, waar Dundee de tegenstander zal zijn.

De data voor de wedstrijden in de eerste ronde zijn 19 september en 3 oktober.

Als gevolg van een besluit van het dagelijks bestuur van de UEFA van 6 juni van het vorig jaar, werden alle clubs geplaatst, die sinds 1968 de halve finales hebben bereikt van de Europa Cup I en de Europa Cup 2, evenals de clubs die sinds 1971 zijn doorgedrongen tot de halve finales van de UEFA-Cup. Het betrof 12 verenigingen in de Europa Cup 1, zeven in de Europa Cup 2 en niet minder dan 23 verenigingen in de UEFA-Cup. Ondanks deze gedeeltelijk „gestuurde" loting kwamen in de eerste ronde enkele attractieve ontmoetingen tot stand.

REPUTATIE

Vanuit het KNVB-sportcentrum in Zeist waar Feyenoord in training is, reageerde trainer Wiel Coerver als volgt op het resultaat van de loting in het UEFA Cuptoernooi:

„Voor mij is de UEFA-Cup zeker niet derderangs. Zelfs vind ik dit toernooi nog aantrekkelijker dan dat om de Europa Cup II. In vele landen, onder andere West-Duitsland en Italië, is de nummer twee of nummer drie vaak heel wat sterker dan de bekerwinnaars. Voorts hebben we aan FC Twente en Borussia Mönchengladbach kunnen zien dat het UEFA-Cuptoernooi wel degelijk belangrijk kan zijn voor de reputatie van een vereniging. Er is mij dan ook veel aan gelegen dat Feyenoord ver komt. We zullen alles op alles zetten".

Het Zweedse Oesters, de eerste tegenstander van Feyenoord, leek Wiel Coerver geen onoverkomelijke hinderpaal. „Het is een mooie gelegenheid om een ronde verder te komen".

Wiel Coerver: „Het Zweedse Oesters is voor Feyenoord een mooie gelegenheid om een ronde verder te komen".

In Breda bij de nationale bekerkampioen NAC, is de loting voor de eerste ronde niet met al te veel vreugde begroet. Vrijwel unaniem kwalificeert men het Oostduitse FC Magdeburg als een bijzonder lastige tegenstander.

De kans is groot dat de finale van het toernooi om de Europa Cup 2 wordt gehouden in het Rotterdamse Feyenoordstadion. Wat betreft de EC-1-finale gaat de voorkeur van de UEFA uit naar het Heyselstadion in Brussel. De keus van deze twee voetbalarena's behoeft nog de goedkeuring van het bestuur van de UEFA, maar het schijnt dat de „tegenkandidaten" uit Zwitserland, Turkije en Zweden niet voldoen aan de technische en financiële eisen, welke door de Europese Voetbalunie worden gesteld.

AJAX-AC MILAN

Ajax, houder van de Europa Cup I en AC Milan, houder van de Europa Cup II, hebben overeenstemming bereikt over de data van de onderlinge duels om de Supercup. De eerste ontmoeting vindt plaats op woensdag 9 januari in Milaan en de tweede op 16 januari in Amsterdam.

Resultaten loting

De resultaten van de lotingen voor de eerste ronde van Europa Cup I (landskampioenen), Europa Cup II (bekerwinnaars) en de UEFA Cup waren:

EUROPA CUP I

Waterford (Ier)-Ujpest (Hong)
Bayern M. (Dld.)-Advidaberg (Zw.)
Benfica (Port.)-Olympiakos (Gr.)
Turku (Fin)-Celtic (Schot)
Dynamo Dresd. (DDR)-Juventus (It)
Saraworosjilograd (Su)-Apoel (Cypr)
R. Ster Belgr. (Z.Sl)-Mielec (Pol)
Brugge (B)-La Valetta (Malta)
Jeunesse (Lux)-Liverpool (GB)
Atl. Madrid-Galatasaray (Turk)
Stavang. (N)-Spartak (Tsj)
Vejle (Den)-FC Nantes (Fr)
Sofia (Bul)-Innsbruck (Oost.)
Reyjavik (IJsl)-Basel (Zwits.)
Belfast Noord Ier) - Boekarest (Roem)
Ajax is in de eerste ronde vrij.

EUROPA CUP II

Legia (Pol)-Saloniki (Gr)
Anderl. (B)-Zürich (Zwit)
Vestmannaeyia (IJsl.)-Borussia MG (W.-Dld).
Sunderl. (GB)-Vasas (Hong)
Ankara (Turk)-Rangers (Schot)
AC Milan (It)-Dinamo Zagr. (ZSl)
T. Moskou (Su)-Atl. Bilbao (Sp)
Branb. (Noor)-Gzira Un (Malta)
NAC (Ned)-Magdeburg (DDR)
Fre Randers (Den)-R. Wenen (Oost.)
Glentor. (N.-Ierl.)-Vhimia (Roem)
Pezoporikos (Cypr.)-Malmö (Zwe)
Fola (Lux)-St. Zagora (Bul)
Banik (Tsj)-Hibern. (Ierl)
Reipas (Fin)-Olympique Lyon (Fr)
Lissab. (Port)-Card. C. (Wales)

UEFA CUP

Groep 1:
Frederikst. (Noor)-Dinamo K. (SU)
Chorzow (Pol)-Wuppertal (W.-Dld)
Kopenhagen-Stockholm (Zw)
C. Zeiss (DDR)-Mikkelin (Finl.)
Strömsgods. (Den)-Leeds (Eng)

Groep 2:
Feyen. (Ned.)-Oesters (Zwe)
Stand. (B)-Belfast (N. Ierl.)
Hibernian (Schotl)-Keflavik (IJsl)

Groep 3:
Nice (Fr)-Barcelona (Spa)
Fort. Düsseld. (Dld)-Naestved (Den)
Tottenham-Grasshoppers (Zwits.)
Aberdeen (Schotl.)-Harps (Finl)

Groep 4:
Dundee (Schotl)-Twente (Ned)
Espanol (Spa)-R. White (B)
Belenenses (Port)-Wolverh. (Eng)
Luxemb. (Lux)-Marseille (Fra)

Groep 5:
Setubal (Port)-Beerschot (B)
Real M. (Spa)-Ipswich (Eng)
Lazio (It)-Sion (Zwits.)
Lokomotiv (Bulg)-Sliema W. (Malta)

Groep 6:
Fiorentina (It)-Universit. (Roem)
Gwardia (Pol)-Ferencv. (Hong)
Stuttgart (W.-Dld)-Olymp. (Cyprus)
Tatra (Tsjech)-Velez (ZSl)

Groep 7:
Dynamo Tbil. (SU)-Spavia (Bul)
Panathinaik. (Gr.)-Belgrado (Z.Sl)
Intern. (It)-Admira (Oost)
Arges (Roem)-Fenerb. (Turk)

Groep 8:
Kosice (Tsj)-Honved (Hong)
Torino (It)-Lokom. (DDR)
Eskisehirsp. (Turk)-FC Köln (W. Dld)
Panahaiki (Gr)-Grazer AK (Oost)

Den Haag verloor

HANNOVER — FC Den Haag heeft woensdagavond in Hannover een wedstrijd voor groep één van de Intertotocompetitie tegen Hannover '96 met 1—2 verloren. De stand in groep één is nu:

Hannover '96	2	2	0	0	4	4—2
FC Den Haag	2	1	0	1	2	4—4
Atvidaberg	2	0	1	1	1	3—4
Winterthur	2	0	1	1	1	2—3

Gerard Schoonewille naar Volewijckers

AMSTERDAM — Gerard Schoonewille van Ajax komt volgend seizoen voor een jaar uit als semi-prof voor Volewijckers. Zijn taak in het elftal omschrijft hij als „teruggetrokken linksbuiten". De 26-jarige Limburger (verloofd met de balletdanseres Olga de Haas) speelde achtereenvolgens voor Kakertse Boys, SVN, KVC Oranje, MVV, Blauw Wit en Ajax. Over zijn plannen bij Volewijckers zei hij: „Nu ga ik vlammen".

Zesdaagse Passart

HOENSBROEK — Na drie dagen leidt Jan Willemsen nog steeds in de Zesdaagse van Passart. Hij heeft 53 punten en wordt gevolgd door L. Starmans met 50 en H. Steinbusch met 42 punten. Gisteravond werd een wedstrijd over 38 km gereden. De uitslag was: 1. W. van der Hulst, 2. W. Cuypers, 3. L. Starmans.

Wieler-echo's

BANNEUX — De Belg W. Peters won een wedstrijd over 102 km in Banneux in 2.30 uur. Bennie Ceulen werd zevende, Tjeu van Pol elfde en Paul Wintraeken 21ste. Maandag werd Bennie Ceulen tweede in Wortel achter de Belg Meerenhout.

OLLAND — In een nieuwelingenwedstrijd in het Brabantse Olland werd Michel Jacobs uit Bingelrade tweede. Visschers (Sweykhuizen) werd tiende en Pierik (Bingelrade) veertiende.

VLIJMEN — De Ronde van Vlijmen voor nieuwelingen werd gewonnen door Michel Jacobs. Hij legde de 48 km af in 1.08.05 uur. De uitslag was verder: 2. Van Vliet, 3. Valentijn, 4. Visschers, 13. Knippenberg.

VLIJMEN — De profronde van Vlijmen is gewonnen door Bas Hordijk. Wim de Vlam werd tweede en Jan van Katwijk derde.

JO VRANCKEN EN WIM KELLENERS THUIS

„Het seizoen gaat verder!"

door Wiel Verheesen

ROOSTEREN-LIMBRICHT — Twee Tourdebutanten zijn thuis. Voor Jo Vrancken en Wim Kelleners is de marteling ten einde. Geen verschroeiende hitte meer. Geen cols en geen verder lijden. Teleurgesteld maar toch ook een ervaring rijker, keerden beide coureurs in huiselijke kring terug. Vrancken reed vanuit Les Orres met de wagen van Piet Janssen — die als chauffeur van de tweede Canada Dry-materiaalwagen fungeert — naar Roosteren. In de loop van dinsdag arriveerde hij daar. Enkele uren eerder had hij zijn ploegmakkers Mathijs de Koning en Ben Janbroers naar huis gebracht.

Gisteren haalde hij twee andere landgenoten af op het vliegveld in Brussel, namelijk Mathieu Pustjens en Wim Kelleners. Voor Pustjens was deze Tour een ontgoocheling, vergeleken met zijn eerste optreden verleden jaar. Maar hij voelde zich in ieder geval niet als een kat in een vreemd pakhuis toen hij ruim anderhalve week geleden in Scheveningen van start ging.

Vrancken en Kelleners daarentegen ondergingen in de Tour de vuurdoop. En die zullen zij nooit in hun leven vergeten. „Wij hebben een hoop geleerd", vertellen beiden. „Het vroegtijdig opgeven is natuurlijk allesbehalve fijn, maar het seizoen gaat verder. Er komen heus nog wel kansen om te bewijzen dat wij tot goede verrichtingen in staat zijn".

WIM KELLENERS
„Niemand is te oud om te leren"

Jo Vrancken denkt met teleurstelling terug aan het moment toen hij na afloop van de achtste etappe te horen kreeg dat hij wegens vasthouden aan volgauto's uit de koers was genomen. „Tientallen coureurs werden niet bestraft. Zij hingen vele kilometers aan de wagens, maar voor hen volgde geen uitsluiting. Op een gegeven moment keek ik tijdens een beklimming in een bocht naar beneden. Daar zag ik hoe verschillende jongens zich gewoon naar boven lieten trekken. Een paar kilometer verder reden er plotseling een paar van die knapen naast ons. Met de hand op mijn hart durf ik te beweren dat zij ons niet op eigen kracht inliepen. In de laatste kilometers betaalde ik echter de tol van mijn inspanningen. Ik was de hele dag in de buurt van onder meer Godefroot gebleven. Als je met die groep binnenkomt, zit je goed, hield ik mij zelf voor. Tijdens de slotfase reed ik echter als een dronken kerel over de weg. Ik zwalkte van links naar rechts. Af en toe hield ik mij toen even vast aan de auto van de dokter om mij te laten verzorgen. Dat werd mij fataal. Des avonds in het hotel kreeg ik te horen dat ik uit de koers was genomen. Verschrikkelijk, want ik zou dolgraag de volgende ochtend weer zijn gestart. Ik wilde per se Parijs halen, maar er was niets aan te doen", aldus Jo Vrancken.

Geleerd

Ook Wim Kelleners was in Scheveningen van start gegaan met de bedoeling zijn eerste Tour te beëindigen. Tussen Embrun en Nice was het echter gedaan. „De inspanningen in de acht voorgaande ritten waren te veel geweest. Ik had een slechte dag. Op een bepaald moment kon ik nauwelijks nog op de weg blijven. Ik durfde en kon bijna ook niet meer omlaag. Toen de ambulancewagen langs kwam, stond mijn besluit vast". Kelleners verdween. Een illusie armer.

„De meeste cols kende ik uit mijn amateurtijd en uit wedstrijden waaraan ik in anderhalf jaar tijd als beroepsrenner deelnam. Maar die kennis bleek in deze Tour de France onvoldoende. Geleerd heb ik echter wel. Trouwens, niemand is te oud om te leren en afzien — zoals dat in rennerstaal heet — moet iedere coureur. Het is natuurlijk erg dat het zo gegaan is, maar er lang bij stilstaan mag niet. Ik moet verder. Vandaag of morgen start ik weer in een Belgische koers. Aan stoppen heb ik nog geen seconde gedacht".

Er bestaat een middel dat aambeien doet wegschrompelen

GEMEENTELIJK ENERGIEBEDRIJF ROERMOND

gemeente roermond

GEMEENTE SITTARD

EEN JONGE ADMINISTRATIEVE KRACHT (mnl.)

4 tot 5 METSELAARS
en 2 HANDLANGERS

Montage und Maschinebau
THOMAS PLASMANS

CONSTRUCTIE-BANKWERKERS
MACHINE-BANKWERKERS
DRAAIERS
FREZERS
ELECTRICIENS
CO 2-LASSERS
HEFTRUCKCHAUFFEURS
HULPARBEIDERS
(eventueel studenten)

TECHNISCH BUREAU HEERLEN
CONSTRUCTIEWERKERS

benzinepompbediende
mnl. of vrl.

BROMFIETSEN

ONDERWIJS

LANDBOUW

CO-OP ZUID-...

a. Ervaren AUTOMONTEURS
b. Aankomende AUTOMONTEURS

HEERLEN BOEKT RECORDS

Kraken van auto's neemt schrikbarend toe

HEERLEN — Het aantal inbraken in auto's is te Heerlen in de eerste helft van dit jaar schrikbarend gestegen. In het totaal zijn 161 auto's gekraakt, waarbij de totale waarde van de buit 34.359,95 gulden bedraagt. Over heel 1972 was het aantal inbraken in auto's „slechts" 189.

De planafdeling van de Heerlense politie heeft nauwgezet alle autokraken gerubriceerd en op kaart gezet. Hieruit blijkt, dat met uitzondering van de parkeerplaatsen voor de school voor vrije uren aan de Stationstraat en achter het AZL aan de Akerstraat de kraken door de hele gemeente gepleegd worden. De genoemde parkeerplaatsen springen er door de grote aantallen uit. Dit wordt veroorzaakt doordat beide iets uit het gezicht van de openbare weg liggen.

De krakers deinzen er niet voor terug om aan en in de auto's te gaan slopen. Radio's, cassetterecorders, halogeenlampen en mistlampen kunnen niet stevig genoeg aan de wagens bevestigd worden of de daders weten ze wel uit de voertuigen te monteren. De politie heeft aanwijzingen, dat deze voorwerpen niet vóór verfraaiing van de eigen wagens zijn bedoeld, maar voor de verkoop tegen zeer gereduceerde prijzen.

Uiteraard zijn ook de los in de wagen liggende goederen een aantrekkelijke buit. Zeer gewild zijn daarbij de schapevachten, die per stuk zo'n 75 gulden kosten. Liefst 37 zijn er in het eerste half jaar verdwenen. Praktisch alles wordt meegenomen: van een electrocardiograaf tot een zonnebril toe. Gemiddeld betekent elke kraak voor de gedupeerde eigenaar een strop van 213 gulden, zonder de kosten voor nieuwe autopapieren en het herstel van de schade aan opengebroken portieren.

Deze sterke stijging van het aantal autokraken heeft geleid tot een nog intensievere surveillance van de politie: geüniformeerd en in burger. Dit heeft geleid tot de aanhouding van ongeveer tien daders, die rond de achttien jaar zijn. Het aantal daders zal echter stukken groter zijn. De bewaking van de zijde van de politie is erg moeilijk, omdat de wagens binnen enkele ogenblikken opengebroken zijn en één graai in het voertuig vaak al voldoende is voor een aantrekkelijke buit. Het hoogtepunt van het aantal kraken ligt in de vroege avond. Het aantal surveillances zal nog sterker geïntensiveerd worden. Voor een deel kunnen, naar de mening van de politie, de automobilisten ook zelf al maatregelen tegen de kraken nemen: door zo weinig mogelijk goederen zichtbaar in de wagen achter te laten, maar ook door een simpele alarminstallatie in de wagen aan te brengen. De kosten van zo'n installatie — ongeveer vijftig gulden — zijn altijd nog minder dan de gemiddelde schade van 270 gulden aan gestolen goederen en herstelkosten van de vernielingen.

Opvallend is ook het grote aantal bromfietsdiefstallen in Heerlen: 333 in het eerste half jaar. Ook deze diefstallen zijn door de planafdeling in kaart gebracht en tonen aan, dat vooral de binnenstad, de parkeerplaats bij het De Weverziekenhuis en de Peter Schunckstraat voor brommers onveilige gebieden zijn. Hetzelfde geldt speciaal voor de omgeving van het station en het Emmaplein.



Parkeerplaats in Heerlen een van de geliefde operatieterreinen van het autokrakend gilde.

BALANS

Een kleine greep uit de gestolen goederen bij autokraken: 30 radio's, 15 cassetterecorders, 92 cassettes, 37 schapevachten, 20 mistlampen, 10 verstralers, 14 luidsprekers, 1 electrocardiograaf, 10 antieke water- en theeketels, 4 kisten sinaasappels, 1 mobilofooninstallatie, 1 teeveetoestel, voor 6.000 gulden aan postzegels en 1 voorbank van een auto.

Limburg Airlines start 1 september

MAASTRICHT — Na een officiële openingsvlucht op zaterdag 1 september zullen de twee Fokker Friendships van Limburg Airlines vanaf maandag 3 september tweemaal per dag, van maandag tot en met vrijdag, een lijndienst onderhouden tussen de luchthaven Zuid-Limburg en het nabij Londen gelegen vliegveld Gatwick. Op voorstel van managing-director mister Hogarth is dit gisteren besloten tijdens de eerste vergadering van aandeelhouders van Limburg Airlines B.V., die werd gehouden in het gouvernementsgebouw te Maastricht.

De nieuwe luchtvaartmaatschappij telt 12 aandeelhouders. Het zijn DSM, Vissers Wegenbouw NV, Frans Maas uit Venlo, KNP te Maastricht, Laura en Vereeniging, De Industriebank in Limburg NV, LTM, de BV Bouwprojekten Melchior te Maastricht, Melchior Verenigde Bedrijven BV (SHV), Océ van der Grinten in Venlo, de Banque de Paris et des Pays Bas NV, Trans Carbo te Heerlen (dochtermaatschappij van de Oranje Nassaumijnen).

Op de Industriebank na bezit geen van de aandeelhouders meer dan tien procent van het geplaatste kapitaal. De inbreng van de Industriebank bedraagt meer dan tien maar minder dan 35 procent. Onder de inmiddels benoemde commissarissen zijn er twee à titre personel benoemd. Het zijn de heren A. Duynstee, oud-staatssecretaris van de luchtmacht en mr. P. Boels, advocaat en procureur, beiden woonachtig in Maastricht.

Liegen is altijd zonde

IN GESPREK

Naar aanleiding van het bericht in het L.D. van 6 juli, dat mgr. Gijsen door een misverstand niet op het congres over parochie-opbouw aan de HTP te Heerlen aanwezig was, zend ik voor het eerst een zg. ingezonden artikel in. Ik behoor dus niet tot de groep fanatici van wie de namen ondertussen door de veelheid van ingezonden artikelen overbekend zijn.

Naargelang u verkiest, verwijs ik:

1. naar de Catechismus of Christelijke Leer ten gebruike van de Nederlandsche Bisdommen, voorgeschreven voor het Bisdom Roermond door Zijne Doorluchtige Hoogwaardigheid mgr. Josephus Hubertus Drehmanns, Bisschop van Roermond, uitgegeven te Roermond 1 mei 1910, waarin onder het [illegible] stuk 32e les over het 7e, 10e [illegible] gebod op pagina 62 vraag [illegible] wordt gesteld: Is liegen altijd zonde? Antwoord: Ja, liegen is altijd zonde;

2. de Nieuwe Katechismus, in opdracht van de Bisschoppen van Nederland, uitgave 1966: zie pag. 519 e.v. over waarachtigheid en op pag. 527 e.v. over: de zonde.

Het is voor mij volkomen onwaarachtig, dat een bisschop met een totaal „gezuiverd" administratie-apparaat zijn agenda zo slecht laat bijhouden. De mededeling van „het bisdom" (wie is dat?), dat de bisschop niet aanwezig was door een misverstand, is het zoveelste Romeinse antwoord van die zijde. In gewoon Nederlands heet dat: liegen. Wat had d ebisschop kunnen doen, toen hij in de krant (ja, heus!) las, dat het congres reeds begonnen was?

Een van de volgende daden stellen:

1. onmiddellijk erheen gaan;

2. als zijn [illegible] toevallig [illegible] papier [illegible] dagen genoteerd had, zou [illegible] hebben kunnen verontschuldigen en [illegible] snog een [illegible] zuiverde [illegible] sturen;

3. gewoon de waarheid zeggen, bv. ik wilde er niet naar toe gaan; het onderwerp beviel me niet; de HTP bevalt me niet; na telefonisch contact met Rome mocht ik niet; de inleidingen of de inleiders bevallen me niet (een van de inleiders was de kardinaal).

Kijk, dat zijn antwoorden die waarachtig klinken. Het kan er bij mij niet in, dat de dagindeling van een bisschop zó slecht wordt bijgehouden. Uit ervaring kan ik zeggen, dat de agenda's van honderden van zijn diocesanen beter kloppen.

Wat kan de bisschop alsnog doen?

Een van de volgende dingen:

1. zeggen: „het bisdom' 'is voorbarig geweest, ik was er niet om die werkelijke reden;

2. zijn secretariaat een openlijke ernstige berisping geven en de verantwoordelijke functionaris een loongroep lager plaatsen of zijn kerstgratificatie inhouden. Het is immers een ernstig verzuim, dat deze functionaris zijn bisschop er niet op attent maakte, dat er in zijn bisdom over parochie-opbouw een [illegible] gehouden, [illegible] was!

Ik [illegible] van, dat weer volg[illegible]", de bisschop mee[illegible]rdinaal het Nederl[illegible] voldoende ver[illegible] Of misschien is dat weer een Romeins antwoord! Dat zullen we dan bij een volgende gelegenheid wel merken.

Intussen hoop ik, dat de aannemer die de bisschoppelijke gebouwen verbouwde, met Nieuwjaar een agenda (al is het maar een kleintje) aan „het bisdom' 'zal sturen.

HEERLEN [illegible]

De fazant-hen wil rust en stilte rond kraamkamer

door Will Lebens

De jachtopziener had de pé in op de fazant. „Heb ik het vorig jaar een groot veld maïs gezaaid en er een kromme rug aan over gehouden, nu laat ze me zitten met een grote voorraad." foetert hij. „De dames en heer fazant hebben deze winter natuurlijk een druk gebruik gemaakt van de voorraadschuur met maïs. Vrijelijk konden ze er binnenstappen en deden dat trouw tientallen malen per dag. Nauwelijks begint de natuur te leven en komen wormpjes uit de grond gekropen, of ze laten de maïs liggen. Dat is geen spek meer voor hun bek. Zij houden blijkbaar meer van mals vlees". Zo'n onweersbui duurt bij deze opziener niet lang en even later reeds corrigeert hij zijn onhebbelijkheid.

„Eigenlijk hebben ze ook nog gelijk" beweert hij. „Als bij ons verse groenten komen, behoeven ze geen bus meer op tafel te zetten. Vitaminen uit de tuinen zijn beter dan al dat blik. Of de maïs geen aftrek meer heeft?" De jachtopziener wijst in het vallen van de avond op een „fazant-hen" die onhoorbaar door het bos sluipt op weg naar de maïstafel. „Die broedt hier dichtbij", weet hij. „Maar ik heb het nest nog niet gevonden. Deze vogels maken op de domste plaatsen een nest waar ze eieren leggen en uitbroeden. Twee jaar geleden ontdekte ik een hen, die op 20 eieren zat onmiddellijk naast een weggetje, dat hondendresseurders enkele malen per week gebruikten tijdens dressuuroefeningen.

Geen spektakel in het bos

De tanden van de honden slepen — om zo te zeggen — langs de nestrand. Maar de fazant bleef zitten en verliet een maand later met 19 nakomelingen trots het ouderlijk huis". De opziener weet dat dit een buitengewoon groot legsel was.

Gewoonlijk heeft een fazant tussen 12 en 16 eieren, waarop ze rond 28 dagen broedt. Ze heeft hierbij geen enkele hulp van haar man, de fazantenhaan, die met een vijftal vriendinnen van zijn eerste vrouw mooi weer speelt. Zelf moet ze voor haar voedsel zorgen. Daarom verlaat ze nu en dan het nest, om iets eetbaars te zoeken. „En dergelijke klanten krijg ik nog hier in de voorraadschuur" aldus de trouwe wachter. „Dit uitstapje van de fazant is ook goed voor de eieren, die eens rustig adem kunnen halen. De laatste etmalen voor de geboorte van de kuikens blijft de hen op het nest, om het jonge leven warm te houden. Daarna trekt ze het bos in, om haar kroost verder op te voeden. Dan laat ze de maïs links liggen, waar nu houtduiven en vogels van allerlei slag en stand van profiteren." De jachtopziener weet, dat de jonge fazanten de eerste 24 uur geen voedsel nodig hebben maar de beentjes reppen om te leren lopen. „Als het dan enkele dagen behoorlijk weer is, heeft het kuiken een grote kans het avontuur te overleven" weet hij.

„Het is dra sterk genoeg om op eigen benen te staan en het voer op te pikken dat moeder uit de bodem „dabt". Komen in de eerste dagen harde slagregens, dan overleven niet veel kuikens hun eerste tochten over „moeder Aarde". De pootjes zakken weg in de weke grond en de kracht ontbreekt om ze er uit te trekken. Ook is het gevaar voor slippen zeer groot. Het kuiken komt op zijn rug terecht en komt niet meer verticaal. Maar hoe klein ze zijn, bij het geringste gevaar duiken ze weg", aldus de jachtopziener. „Als een troep kuikens met moeder-fazant door een wei „spaziert" en er nadert gevaar, dan duiken de vogeltjes onmiddellijk in een graspol weg waar ze onbeweeglijk blijven zitten. Je kunt ze dan zo pakken". Fazantenkuikens hebben volgens de jachtopziener veel vijanden. De grootste is — naast bunzing, vos en wezel — de kat. Katten, die hun domicilie voorgoed in het bos hebben gevestigd, zijn wild op lekkere malse kuikens. Gewoonlijk blijft er van een troep niet veel over omdat de kat er omheen blijft zwermen tot de laatste in haar maag verdwenen is. „En dan natuurlijk de moderne maaimachine" weet hij. „Toen de boer bij het grasmaaien nog de zeis hanteerde, gingen practisch geen jongen of eieren verloren. De boer liet gewoonlijk een cirkel gras rond het nest staan, zodat de hen rustig haar werk kon blijven voortzetten. Toen de machines met de maaibalk kwamen werd het gevaarlijker. Maar bij goed toezicht gebeurden er toch weinig ongelukken.

Thans echter walst de moderne machine over gras en alles heen wat zich er onder bevindt. Je vindt van een nest eieren niet fazant geen schaal of geen veer meer terug. En je kunt natuurlijk niet overal bij zijn" peinst hij. „Moeilijkheden heb ik in de broedperiode van de fazant vooral met jongelui, die zingend, springend en spelend door het struikgewas rennen. Dat mag in deze dagen vooral niet gebeuren, omdat moeder-hen stilte wenst rond haar kraamkamer. Wordt ze al te vaak gestoord dan verlaat ze voor goed het nest en komt van de eieren niets terecht." De jachtopziener kent in deze dagen ook geen pardon voor honden.

„Het is gewoonlijk niet kwaad van wandelaars bedoeld" zegt hij. „Maar een hond leeft zich uit tussen struiken en bomen. Hij is blij, dat hij eens voluit [illegible] kan maar [illegible] natuurlijk ook op broedende hennen die overhaast en [illegible] de vlucht nemen. [illegible] dus de opziener „[illegible] ge honden hebt die [illegible] fazant hebben begraven. Een vorig jaar vond ik drie hennen doodgebeten op het nest". De jachtopziener is ervan overtuigd, dat jongelui speciaal naar het bos komen om fazanten te zoeken en ze te doden. Elk voorjaar maken we deze gruwelen mee" bitst hij. Broedende kippen die dood worden geslagen op de eieren. Als men de fazant ziet zitten is het geen kunst om ze van kant te maken. Waarom eigenlijk? Gewoonlijk laten de jongelui de vogel gewoon liggen en zoeken verder. Natuurlijk zijn politie-autoriteiten en het toezichthoudend personeel in deze dagen bijzonder waakzaam. Maar je hebt maar één lichaam. We rekenen in deze dagen ook op de ouders en opvoeders die best een waarschuwend geluid mogen laten horen."

Voor de reebok is een slechte tijd aangebroken. Vanaf 1 juli mogen de bokken (met vergunning) geschoten worden. „Dit dient te geschieden met de kogel vanaf de hoogzit" weet de jachtopziener. Daarom bouwt hij op plaatsen, waar geregeld bokken komen, een hoogzit die hij zo goed mogelijk camoufleert. „Het is de plicht van de jager om de slechte bokken te schieten zodat sterke mannelijke dieren voor jong leven kunnen zorgen", zegt hij. Of een bok wel of niet gezond is kan men vooral aan het gewei zien. Een bok weegt geslacht rond 14 kg.

Precies in een tijd, dat hij op vrijersvoeten gaat (juli-augustus), moet de mannelijke ree zich schuil houden voor de jager. Dit is vaak een precair geval, vooral als een bevallige ree juist haar ja-woord heeft gegeven...



VAKANTIE

STA- en TOURCARAVANS nog enkele aan goedkope prijzen, zo lang de voorraad strekt. Frada, Stationsstr. 6, Kerkrade. Tevens uw adres voor caravan- en aanhangwagenverhuur. Ook p. dag. x

VOORTENTEN v. alle merken. Caravans v.a. f 457 uit voorraad leverbaar. Mostard caravans, Rijksweg Zd. 7, Susteren, tel. 04499-1560. x

Heden ook te Heerlen geopend Cörvers caravanbedrijf te Zutphen tel. 05750-6687-2549. Wij bieden u aan: Tour- en STACARAVANS op de nieuwe stacaravans van 10 tot 20 pct. korting, o.a. Clipper Pemberton Holliday Daymaker Rivièra, Capri en Astral Silverline modellen uit 1, 2 en 3 slaapkamers. Grote sortering in inruilwagens. Gratis vervoer met eigen wagen. Inruil en financ. mogelijk. In de Cramer te Heerlen hoek autoweg Parallelweg bij benzinestation Aral, tel. 717868 x

Te k. aang. rechtstr. v. importeur ruime keuze in tour- en STACARAVANS. Camping High Chaparrel, Hagerweg 20, Oirsbeek t.o. windmolen, Provincialeweg. Dag. geopend. Fin. mog. Tel. 04492-2044. x

Travelsleepers met grote voortent 6 pers. f 1150,- Paradiso's, Alpen-Kreutzers, Scouts, La Bohèmes, alle m. tentdoek, ingeruild op Casitas, de VOUWCARAVANS met vaste geïsoleerde dubbele houten wanden. Roda-Caravans 1973 nu met ingebouwde toiletten en kopkeukens. Ook zaterdags van 14-18 uur. Houtbouw Ubachs Kerkrade-Vink. x

Pension „Bergenburg" heeft nog kleine 2-pers. KAMERTJES vrij voor de vakantie in Scheveningen, Den Haag. Zeer rustig en gunstig gelegen. Volpension ƒ 23.50 p.p. p.d. Prima keuken. Alle inl. 070—040538, Thomsonlaan 37, Den Haag. x

Te huur nieuwe 5- à 6-pers. CARAVAN met ruime voortent. Camp. Heidense bossen, tel. 04495—2534. x

Te k. TABUR Yak 3 L340 Br 150, gew. 65 kg, org. trailer en 4PK BBM motor ideal toer-, roei-, visboot. Te k. gevr. stalen dieselmotor kruiser min. 4SL PK. H. Krol, Kromstr. 62, Sittard. x

Te huur VAKANTIEHUIS vanaf 5 aug. in bung.park te Lanaken; 6 slaappl., w.c., douche, ijskast, enz. Inl. 04498-2082 of 04494-2692. x

Te huur van 28-7 t.m. 11-8 vrijst. WONING in Twente, ƒ 250,- p. wk. Tel. 05478-301 E. L. Velten, Oude Pastoriestraat 1, Enter.

TOURCARAVAN Kip, 3- à 4-pers., met nieuwe gesloten voortent, waterpomp 220 V. en gasverl., hangmat, enz. In- en uitwendig in prima staat, prijs ƒ 2000,-. Uitsluitend na 17 uur Nieuwenhagerweg 39, Eygelshoven, tel. 045—351406.

Te k. SPEEDBOOT polyester met 40 p.k. motor, trailer. Tel. 045—213563. x

Te k. luxe STACARAVAN, merk Blue Ang. Anchor; 1 jaar oud, met gasverw., koelkast, electr. verl., vaste standpl. aanw. zeer mooi gel. in de Eifel bij Heimbach. Tel. inl. 045—413767. x

Te k. VOUWWAGEN met voortent, 4 pers., voor ƒ 550,- Sluiterstr. 16, Brunssum. x

Te k. TABUR YAK 3, lang 340, br. 160, gew. 65 kg. orig. trailer en 4 p.k. BBM motor ideaal toer-, roei- visboot; te koop gevr. stalen dieselmotor kruiser min. 4 slaappl. H. Knol, Kromstr. 62, Sittard. x

Te k. MOTORBOOT met trailer t.e.a.b. Dr. Poelsstr. 7 Valkenburg. x

Te huur riante DRIVE-IN-WONING van 21-7 tot 11-8, met kl.-t.v., afwasautom. en wasautom., vlak bij zee en Brielse meer, ƒ 500,- p. wk. Tel. 01886—3693 na 7 uur.

Te k. CARAVAN Kip 1.000 m. voortent gew. 390 kg, Geerweg 33, Sittard, tel. 2814.

HUWELIJK

JONGEMAN 23 jr. 1,65 m, donderblond, zoekt leuk ser. meisje, voor een beetje geborgenheid en begrip. Ser. br. met foto worden beantw. Br.o.nr. N 6481 LD N'hagen. x

Vrouw, vlot type, zoekt ser. KENNISM. met heer, leeft. 47-56 jaar, om de eenzaamh. op te lossen; liefst in bez. van auto. Br. ond. no. K 4296 L.D. Kerkrade. x

DAME, 59jr zoekt kennism. met nette heer van dezelfde leeftijd. Br. ond. nr. D 250 L.D. Heerlen.

Dame, 51 jaar, zoekt KENNISM. met nette heer, plm. 50 jaar, liefst in bezit van auto. Br. met foto ond. no. K 4292 L.D. Kerkrade. x

R.K. heer, 59 jaar, zoekt ser. KENNISM. met dame 50-55 jr (niet gesch.). Br. onder no. S 8072 L.D. Sittard.

Vitale gepension. weduwn., r.k., goed pensioen, wenst KENNISM. met weduwe van 45 tot 65 jaar. Br. onder no. V 9490 L.D. Valkenburg.

Weduwe, 47 jaar, alleenst., goede middenst., zoekt ser. KENNISM. m. heer, plm. 57 jaar, uit beter milieu. Briev., liefst met foto, op erew. ret., event. tel.no. ond. no. A 251 L.D. Heerlen. x

Jongeheer (47) zacht eerlijk kar.. zoekt wegens eenzaamh. VRIENDSCHAP met beslist goede, eerl. juffr., 34-47 jr, geen gescheiden. Discr. verz. Br. ond. no. G 260 L.D. Hrln.

Vlot type, zoekt besl. nette HEER m. zacht en eerl. kar., van 35-43 jaar, geen buitenl. Br. met foto, op erew. ret., ond. no. B 1014 L.D. Brunssum. x

GEVONDEN-VERL.

Weggelopen 4-jar. reebruine JACHTHOND, reu. Tegen ruime belon. terug te bez. bij Hompertsweg 34B, Schaesberg, tel. 045—710967. x

Verloren 5-7 in stationstelefooncel LEES-ZONNEBRIL, goud met rose montuur. Terug te bez. Rukkerweg 115, Heerlen.

Verloren 3-7 plastic ZAK m. o.a. zware ketting. Teg. bel. terug te bez. P. Hermans, Robijnstr. 20, Heerlen. x

DIVERSEN

SIWA-SERVICE. Voor deskundige reparatie en onderhoud door ervaren SIWA monteurs, gelieve te bellen: SIWA-wasautomaten B.V. telefoon 04907-1345. x

TV-REP. binnen 24 u. Cuvos Annastr. 32 te Geleen, telef. 04494-7709. x

TV defect? 045—719160. Wij komen direct. Geen voorrijkosten. Ook 's zaterdags. x

TV-ANTENNE op een kabel f 240,- alle voork. reparaties en revisies. 3 jr. schr. gar. Vaka antennebouw, tel. 045-714261. x

Vakkundig STOFFEERWERK door gediplom. stoffeerder. Schrijf of bel en ik kom zonder verplichting uwerzijds prijs opgeven. Snelle en deskundige afwerking. Dieters, Schutterstr. 37 Schuttersveld Brunssum, tel. 045-254511.

TV of ANTENNE defect? Syncro komt direkt. Akerstr. 122, H'broek, tel. 045-214097. x

Meubels STOFFEREN bel of schrijf en wij komen u vrijbl. m. onze stalencollectie opzoeken, J. v.d. Zwaag Kantstr. 48a Waubach tel. 045-312756. x

TV-ANTENNE op een kabel f 240,—, 3 jaar garantie. Zegers Antennebouw Heerlen, tel. 710381.

Voor een uurtje pure ontspanning moet U in het Rekreatiepark DROOMKASTEEL zijn. Onderaardse gang, kabouters, honderden fantasieën sprookjes fonteinen enz. koffie is klaar. Groepen red. Alles is te bez. en te koop. Kabouters bloembakken fonteinen tuinbeelden souvenirs enz. Van beton uit eigen ateliers. Iedere dag geopend v. 9 tot 19 uur. Ganzeweide 113-115 Heerlerheide tel. 045-211767. x

Nieuwe CAMERA service bij Foto van der Graaf. Breng vóór de vacantie uw camera ter controle en reiniging. Kosten slechts f 5,- bij Foto van der Graaf, Willemstr. 15, Heerlen tel. 045-713637. x

Deuren schilderen overbodig. Laat uw deuren met een Pretty huid BEKLEDEN. Hetzelfde hoe uw deuren uitzien, Pretty vernieuwt uw deuren en maakt ze levenslang mooi. 's Morgens gehaald, 's avonds gebracht. Geenstraat 57, Geleen, telef. 04494—8064. x

Voor wederverkopers: verp. PINDA'S en noten bij: Habets' groothandel, Nobelstr. 43, Heerlen, tel. 045—714137. x

Parochie Nazareth viert (sober) 20-jarig bestaan

NAZARETH — Ondanks het feit dat er niet al te veel aandacht wordt besteed aan het twintigjarig bestaan van de parochie Nazareth in Maastricht, bestaan er toch plannen om in het najaar dit feit op sobere wijze te gedenken. Op de zondagen 30 september, 7 en 14 oktober wil men iets aan deze viering doen. Wat precies is nog niet bekend.

Op 4 oktober 1953 werd in Nazareth door pater-rector Armandus Pex voor het eerst een mis opgedragen in de noodkerk. De parochie dankt haar naam aan het klooster Nazareth, waar pater Rex nog enige tijd heeft gewoond. Later is de wijk Nazareth zich langzaam gaan ontwikkelen tot een belangrijke stadswijk. De juiste stichtingsdatum van de parochie zelf is 25 mei 1953.

Aanvankelijk werd een noodkerk gebouwd. De bouwtijd van de nieuwe kerk ligt tussen 1959 en 1961. Zij is toegewijd aan de H. Antonius van Padua. Pater-rector Pex promoveerde later tot pastoor en in 1970 werd hij opgevolgd door pastoor B. J. A. Rozestraten. Het kerkbestuur is momenteel als volgt samengesteld; voorzitter is pastoor Rozenstraten, secretaris M. Daamen, penningmeester mevrouw J. M. Smeets-Schulkens, en de leden G. J. Hanssen en H. A. H. Nelissen. De heer J. O. Dierick fungeert als administrateur voor het kerkbestuur. De belangrijkste bron van inkomsten voor de kerk is de vrijwillige gezinsbijdrage. De totale administratie van de gezinsbijdragen berust bij de heer J. G. Schefman. Een goed florerende „verjaardags-aktie" — een spaarpot voor mooie en nuttige stukken in de kerk —wordt verzorgd door mejuffrouw L. Claessens.

Het kerkelijk zangkoor van Nazareth bestaat uit een heren- en dameskoor onder leiding van de heer R. Bols. Organist is P. Schambergen. In de loop der jaren zijn er in Nazareth charitatieve en sociale instellingen, scholen, en parochiële groeperingen tot stand gekomen. Zo onder meer de Parochiële Charitas, het Groene Kruis, Maatschappelijk Werk, Missiewerk, en Zonnebloem-comité. De Christus Koningschool is inmiddels samengevoegd met de St.-Franciscusschool. De kleuterschool, tot nu toe aan de Kasteel Kessenichstraat gevestigd, wordt met ingang van het nieuwe schooljaar ondergebracht in het gebouw van de Christus Koningschool aan de Kasteel Rivierenstraat.

Aan de scholen is ook een oudercomité verbonden. Onlangs is in het Groene Kruisgebouw een peuterspeelzaal gevestigd onder leiding van mevrouw M. Ramakers-Dackus. Tot de parochiële groeperingen behoren verder de Titus Brandsmagroep van verkenners en welpen, handenarbeidclub voor meisjes van de vierde tot en met de zesde klas, Instuif 't Tunnelke voor de jeugd vanaf 13 jaar, bond van bejaarden, gymnastiekvereniging, volleybalclub VCN, katholieke damesvereniging „Nazareth" en de buurtraad Nazareth. Verder is er de ontspanningsvereniging Nazareth en een stichting Vrije Uren die cursussen geeft voor kinderen en volwassenen in een ruimte van het klooster.

In een speciale parochiegids „St.-Antonius van Padua" staan talrijke bijzonderheden en gegevens die voor de mensen van Nazareth — vooral de nieuwkomers —nuttig kunnen zijn. De parochie krijgt met ingang van 12 juli een tweede kapelaan namelijk pater Eventius Wolfkamp, als opvolger van pater Elschot die nu pastoor is in Bleijerheide. Pater W. Barnhoorn is in Nazareth al kapelaan sedert 1966.

Ten aanzien van de viering van het 20-jarig bestaan van de parochie kunnen personen die plannen willen opstellen, initiatieven willen nemen of voorstellen willen doen, contact opnemen met de pastorie, telefoon 27264.

EXAMENS

REUVER — Aan de R.K. Mavo „Pro Vita", Parklaan 8b te Reuver behaalden de volgende leerlingen het Mavo-4 diploma: Tonny Alaerds Horst, Christien Alaerds Horst, José Backus Helden, Ans Berden Reuver-Beesel, Jeanne Beumers Helden, Marlies Bovee Reuver-Beesel, Clary Coenen Reuver-Beesel, Hetty Crooymans Reuver-Beesel, Marian Cuypers Baexem, Marjo Dings Kessel, Ine Engelen Swalmen, Anne-Marie Ernst Reuver-Beesel, Joke Franssen Swalmen, Annemieke Evers Swalmen, Mariet Geerlings Swalmen, Marlie Geraads Reuver-Beesel, Minie Hanssen Baexem, Gera Hertsig Grubbenvorst, Gonnie Heynen Swalmen, Karin de Hont Sevenum, Nellie Houwers Reuver-Beesel, Lisette Huberts Gennep, Ria Janissen Reuver-Beesel, Els Janssen Sevenum, Marleen Janssen Reuver-Beesel, Liesbeth Janssen Sevenum, Marleen Janssen Sevenum, Willy Janssen Sevenum, Mariet Janssen Reuver-Beesel, Willy van Kempen Vredepeel-Venray, Doritha Kersten Egchel-Helden, Ine van Knippenberg Kessel, Truus Kunen Veulen-Venray, Ans Lenssen Reuver-Beesel, Petra Lormans Helden-Panningen, Lia Moors Reuver-Beesel, Eef Naus Reuver-Beesel, Nettie Niesen Reuver-Beesel, Mieke op de Camp Swalmen, Marion op het Veld Belfeld, Annie Peeters Baarlo, Lucie Peeters Reuver-Beesel, Marjo Poels Reuver-Beesel, Rosalie Pouls Reuver-Beesel, Ruth Pubben Helden-Panningen, Jeanne Raedts Sevenum, Marleen Reinders Reuver-Beesel, Mariet Rovers Reuver-Beesel, Trix Rutjens Reuver-Beesel, Bartholine Schmitz Belfeld, Marij Schoolmeesters Reuver-Beesel, Nettie Sillen Reuver-Beesel, Ans Simons Reuver-Beesel, Marion Straetmans Cuyk, Annelies Stroeken Reuver-Beesel, Truus Stroeken Reuver-Beesel, Annemiek Thijssen Reuver-Beesel, Karla Valckx Swalmen, Philomène Will Wessem, Paula Wilms Reuver-Beesel, Petra Wilms Belfeld, Margo Zegers Waalwijk.

Met 4 kandidaten zal het examen worden voortgezet.

MAASBRACHT — Geslaagden L.T.S. Maasbracht. Geslaagd voor het examen **Metaalbewerken (P-stroom)**: Johan Arends Maasbracht, Jan Beckers Maasbracht, Tjeu Bours Wessem, Piet Bogie Ohé en Laak, Henk v. Boxmeer Maasbracht, J. Groen Linne, Gerard v. Delden Maasbracht, Piet Derkx Stevensweert, Daniël Driessen Maasbracht, Jac Erkens Stevensweert, Piet Fincken Stevensweert, Paul Francot Stevensweert, Pierre v.d. Goor Heel, Harry Graus Ohé en Laak, Ad Groeneveld Maasbracht, Jo v. Hinsberg Wessem, Paul Kessels Heel, Twan Lamerigts Wessem, Paul Linssen Maasbracht, Frans Maessen Wessem, Ton Mestrom Maasbracht, Cor v. Montfort Maasbracht, John Nacken Maasbracht, Paul Peeters Linne, Frank Ramakers Ohé en Laak, Johan Robbers Maasbracht, Peter Rutten Stevensweert, Hans Scheepers Heel, Bert Slijpen Linne, Harry Smeets Stevensweert, Wim Smeets Panheel, Gé Smits Maasbracht, Jac Snijders Maasbracht, Jan Stams Stevensweert, Mart Theunissen Linne, Piet Tonnaer Stevensweert, Cor Op 't Veld Maasbracht, John Vossen Maasbracht, Ben v. Vlodrop Linne, Hans de Vries Linne, Henk de Vries Maasbracht, Jo Wolff Wessem, Geert Welters Maasbracht, Dirk v. IJzendoorn Maasbracht.

Voor het examen **houtbewerken: (P-stroom)**: Theo Cremers Montfort, Peter Deneer Wessem, Martin de Haas Linne, Rob Hubens Maasbracht, Hans Jochems Maasbracht, Peter Levels Wessem, Peter Nevels Thorn, Eddy Paal Maasbracht, Peter Roumen Wessem, Leo Seelen Maasbracht.

Het **Diploma T-stroom** behaalden: Jan Beckers Maasbracht, Harry Graus Ohé en Laak, Rob Hubens Maasbracht, Frans Maessen Wessem, Ton Mestrom Maasbracht, Peter Rutten Stevensweert, Bert Slijpen Linne, Jac Snijders Maasbracht, Ben v. Vlodrop Linne.

Geslaagd voor het examen cursus **elektrisch lassen voor beginners**: H. Arends Maasbracht, W. Bongarts Montfort, H. Deneer Wessem, J. Derkx Stevensweert, L. v.d. Ende Thorn, Th. Hanssen Linne, G. Hermans Maasbracht, P. Heuts Wessem, J. Heynen Linne, W. Joris Heel, H. v. Kranen Maasbracht, J. Linssen Maasbracht, W. Peeters Maasbracht, J. v. Pol Montfort, A. Rosenbrand Maasbracht, J. Rullenraad Maasbracht, W. Schafft Maasbracht, J. Schreurs Heel, J. Smeets Wessem, J. Stolk Maasbracht, S. Theulen Thorn, A. Visser Maasbracht, L. Vogelaar Maasbracht, R. Wolff Wessem.

Geslaagd voor het examen cursus **elektrisch lassen voor gevorderden**: C. Bours Maasbracht, M. Deneer Wessem, J. Haus Thorn, G. Kleemans Maasbracht, G. Mans Heel, G. Vogels Maasbracht, J. v.d. Beek Wessem, J. Boom Montfort, C. Braat Maasbracht, G. Coolen Stevensweert, P. Craemers Stevensweert, M. Jacobs Thorn, E. Linssen Wessem, H. Linssen Maasbracht, A. Marechal Stevensweert, J. Rutten Stevensweert, S. Scheeren Wessem.

AUTO'S & MOTOREN

Renaultagent biedt de volgende automobielen te koop aan: R 4 L bwj. '69, R 4 exp. bwj. '69, R 4 exp. bwj. '69, Renault R 4 export '70, Renault R 6 L bwj. '70, Renault R 6 L 850 bwj. '71, Renault R 6 TL 850 bwj. '70, Renault R 6 TL 1100 bwj. '71, Renault R 6 TL 1100 '71, Renault R 16 luxe bwj. '67 Renault 8 bwj. '68 f 950,-, Renault R 12 TL bwj. '71, Ref 1250,-, Renault 16 TL bwj. '69, Renault 16 TS bwj. '70, Renault 16 TS bwj. '70, Renault 16 TS bwj. '70, Citroën Dyane 6 bwj. '71, Citroën 2SV4 bwj. '71, Citroën Dyane 6 bwj. '71, Citroën 2CV4 owj. '71, Fiat 850 cc bwj. '69, Fiat 125 bwj. '71 (30.000 km), Simca 1000 GLS bwj. '72 (12.000 km), Ford 17M bwj. '71, VW k 70 bwj. '72, Daf 44 de luxe bwj. '68. Autobedrijf Heijnen b.v. Frankenlaan 1, Heerlen (Welten). Bij oprit nieuw viadukt. Telef. 045-713600. Verkoopt ook op zaterdag van 10-17 uur. x

Autobedrijf Hamers Heerlen biedt aan: CITROëN GS Club type 73, Peugeot 304 T '72 30.000 km gel., Peugeot 404 T '72 met schuifdak, Peugeot 204 Diesel '72 type break 4-drs. wit, Mercedes 220 Diesel '69 olievrij, Fiat Autobianchi A III '72 rood, Fiat 125 '71, 124 '71, Fiat 125 '71, Fiat 124 Special type '71, Fiat 124 '71, Fiat 124 Special type '71, Fiat 128 '70, Renault 6 '70 '71, Renault 16 '69, Simca 1100 GLS Tourist 4-drs. Combi '71, Simca 1100 Tourist '68, Ford Taunus 1600 L '71, Ford 17M Super '70 met pook, Ford 20MXL 2300 S 4-drs. '69 met schuifdak, Ford 12M Combi 2x '70, Ford 12M '67 '68 '69, Ford Cortina '68, Ford Fairline 8 cyl. '67, VW Clipper kleinbus 9 pers. '70, VW kever '68 '69 '70, Vauxhall Viva Luxe '69, Viva Combi '68, Austin Mini Cooper '71, Austin 1100 '68, Opel Rek. 1700 '70 goldmetallic, Opel Rekord 1700 '70 beige, Opel Kadett Special '69, Kadett de luxe '66 '67 '69, BMW 2500 '69, BMW 2000 '69, BMW 1800 '68, Daf 44 luxe '68, enz. Verkoop onder garantie. Alle keuringen Inruil en financiering direkt Autobedrijf Hamers. In de Cramer 1 Heerlen Aral tankstation tegenover Nationale Houthandel. 's Zondags gesloten. x

Speciale aanbieding. In onze afdeling gebruikte automobielen bieden wij enige auto's aan die gezien hun leeftijd, kilometerstand en prijs zeer interessant zijn. OPEL Kadett 1969, 1970, 1971, 1972, Opel Ascona 1971, Ascona Autom., Opel Manta 1971 1972, Vauxhall Viva 1971 1972, Opel Rekord 1969 1970 1971, Opel Commodore 1969 1970 1971, Ranger 1970, Vauxhall Victor 2000, Vauxhall Firenza, VW 1970, Buick Skylar, Chevrolet 1970, Ford 12M, Daf Maraton, Peugeot 204 Diesel, Morris Mini. Alle auto's met volledige garantie. 2 weken proefrijden, 3 maanden garantie. Goedkope inruil auto's steeds in voorraad. Inruil en financiering mogelijk. Canton-Reiss, waar u auto's met service koopt. Honigmanstr. 63-65 Heerlen. x

BMW 2500 '70 wit 50.000 km gel. als nieuw, BMW 2500 nov. '69 met groen 57.000 km apart mooie auto, Mercedes 230 benz. type '69 groen, Austin MU 1000 Mini type '70 groen, Ford Escort '68 rood, BMW 1602 type '72 beige, 2CV lelijk eendje '69 rood, Peogeot 204 break diesel '70 blauw, Fiat 128 '70 groen, Taunus 12M '69 blauw, Opel Kadett 4-deurs LS type '70 rood, Opel Caravan bestel '69 beige, Triumph Teledo '71 blauw weinig gelopen Diverse Transitbestelwagens open en gesloten, Hanomag meubelwagen type F 20 benz. grote laadbak, Daf gesloten vrachtwagen 5½ ton benz. Inruil, finc. mogl. Autobedrijf S Bosschker. Heerlerweg 67 Kunrade (Voerendaal). Telf. 04446-1605.

Leijenaar's-Autocentrale te Hoensbroek biedt te koop aan onder garantie en iedere keuring toegestaan: OPEL Rekord 4-deurs 1900 de luxe bj. 71, Opel Rekord 1700 de luxe bj. 71, Opel Rekord 1700 4-deurs bj. 69, Opel Rekord coupé bj. 69, Opel Ascona 1600 bj. 71, Opel Kadett de L. bj. 71, Opel Kadett Fastback bj. 69, Opel Kadett Olympia bj. 69, 10 stuks Opels Kadett diverse bouwjaren en kleuren, Opel Kadett Fastback type 71, goud, Simca 1301 bj. 70, Simca 1100 4-drs, bj. 70, groen, Simca 1100 bj. 69 wit, Simca 1000 GL bj. 69, Ford Taunus 1300 TS coupé type 70, Ford Taunus 15M bj. 70 goud, Ford Taunus 12M bj. 70 groen, Ford Taunus 12M bj. 68 beige, Ford Taunus 1600 L bj. 71, bruinm., Ford Taunus 1300 type 70 groen, Mazda 616 4-deurs bj. 71, Mazda 1300 bj. 71, Fiat 128 bj. 71, VW 1302 bj. 71, VW 1300 bj. 70, VW 1300 bj. 68 66, Vauxhall Viva bj. 69, Morris 1300 bj. 72, NSU Prinz 1000 TT bj. 68, Fiat 850 type 71, Ford Taunus 17M 4-deurs bj. 67, Mercedes 200 benzine 4 cyl. type 70. Afdeling bedrijfswagens: VW kleinb. voor pers.-verv. bj. 71 blauw, VW kleinbus bj. 71 okergeel, VW kleinbus bj. 71 groen, Ford Transit bus voor pers.verv. bj. 71 blauw, Ford Transit dubbellucht platte laadbak met huif en nieuwe motor bj. 70, idem 67, Ford Transit bestel gesloten en dubbel lucht bj. 69, VW bestel gesloten verlengd en verhoogd, zeer grote inhoud bj. 71, Ford Taunus 12M bestel bj. 69, Ford Taunus 17M bestel met ruiten bj. 69, Renault R 4 bestel type 71, Ford Escort bestel bj. 72. Door inruil verkregen: Opel Kadett 66 ƒ 550, Vauxhall st. 67 ƒ 700; Taunus 12M 68 ƒ 2450, Ford 17M 67 ƒ 1750, Fiat 600 66 ƒ 500. Diverse goedkopere inruilauto's. Inruil mogelijk. Supersnelle financiering, geregeld binnen enkele uren. Ook financiering zonder eigen geld P.L. Auto's boven ƒ 3.000,- met drie maanden schriftelijke garantie. Eigen servicestation. Elke keuring toegestaan. Leijenaar's Autocentrale, Ridder Hoenstraat 151, bij de Marktstr. A.H. tweede str. linksaf, Hoensbroek, tel. 045—212091. Let op geel reclamebord. — 's Zondags verplicht gesloten. x

Bij Auto Dirks met Bovaggarantie en Financierings mogelijkheden o.a. MINIS '69 '70 en '72, Gliders 1100 en 1300, Austin '66 '68 '69 '70 '71, Austin GT 1300 Sport '70, Marina 1300 coupé '72 als nieuw, Izuzu Florian '70, Daf 33 luxe '67, Fiat 600 '69 en 850 '68 '70 en '71, Fiat 125 '68 en '69, Simca 1000 GLS '70, Renault R 10 en R 8 '69, Ford 12M en Cortina VW 1200, Opel Kadett '68 bij Auto-Dirks. „Auto-Dirks" Amstenraderweg 81b Hoensbroek, tel. 045-213068. x

Om med. redenen MOTOR te k., Yamaha, 650 c.c., nog geen 10.000 km. gel. Te bevr. Eikske 8, Schaesberg, liefst na 6 uur.

DAF personenwagens. Steeds uit voorraad leverbaar. Door ons behandeld met de bekende LM-methode. Dubbele bediening gratis in bruikleen. Een van de punten van onze bekende rijbewijsservice. Ook 's zaterdags geopend. Daf-dealer Loven NV, Palemigerboord 401, Heerlen. Tel. 712451. x

Fred van Dijk, Barierweg 91, Klimmen verkoopt groot aantal gebruikte AUTOMOBIELEN onder volledige garantie. In- en verkoop. Financieren. Tel. 04405-1851. Tevens alle slooponderdelen. x

MORRIS Mini type '70 met brede wielen, sportstuur enz. slechts f 2250,- koopje. Fiat 125 S bwj. '69 5 versn. nw. motor en banden moet gespoten worden f 2250,-. Heiluststr. 63 Spek'heide. 045-413222.

Wilt U een AUTO verkopen? Direct contant geld. We kopen alle automobielen van recente datum. Donny Klassen B.V. Meerssenerweg 219, tel. 043-27354-11569. Maastricht. x

Te k. van partic. MATRA 530 LX speciaal sportwagen, met veel access., niet van nieuw te ondersch., km.-st. 28.000 , bwj. 1971, type 1972, nieuwpr. ƒ 16.495,- nu voor ƒ 10.500,-, kl. geel. Sutherland, Frankenstr. 124, Maastricht, tel. 20169. x

Wegnes omst. TRIUMPH 1300 te koop '69 ƒ 2000. Schoolpl. no. 16, Hoensbroek.

Te k. VRACHTWAGEN Ford Diesel, bwj. '68, open laadbak van 7.50 mtr. Fina-station Brunssummerweg 81, Waubach.

BMW 2500 '70 kl. met. groen, apart mooi 57000 km gel., iedere keuring toegestaan, inruil finc. mogl. Autobedrijf S. Boschker Heerlerweg 67 Kunrade (Voerendaal). Telf .04446-1605.

AUSTIN Seven type 1000 kl. groen zeer mooi nov. '69, pr. cond. f 2750,- of f 700 restant 18 mnd. Autobedrijf A. Boschker Heerlerweg 67 Kunrade (Voerendaal). Telf. 04446-1605.

Te k. FIAT 850, sport, bwj. '68, met radio, i.z.g.st. Vogelzankweg 32, Waubach.

Te k. van partic. OPEL Kadett Spec., in pr. st., kl. rood, type '70. Vraagprijs ƒ 4200.- Scheelenstraat 76, Simpelveld na 18 uur. x

FIAT 850, slechts 28.000 km, van partic., zeer mooi en goed, ƒ 1650,-. Veldkuilstr. 73 Kerkrade. x

Te k. van partic. OPEL Ascona 1600 L, nov. '71, km.st. 22000, kl. wit, m. zwart leren dak, z.g.a.n. Franssen, Kloosterstr. 40, Simpelveld, b.g.g. Grensstr. 16, Vaals. x

Te k. weg. overcompl. V.W. 1500, bwj. '64, pr .motor en banden, t.e.a.b. C. Jongen, Kamp 9. Nuth, tel. 04447—1691. x

Te k. van partic. ZEPHYR. 4 cyl., '67, kl. wit, zw. vinyl dak, nwe mot., 4-drs. Vraagprijs ƒ 1500. Na 17 uur Lindbergstr. 65, Heerlen. x

Te k. OPEL Coupé de luxe, bwj. '68, nwe banden, pas gespoten, prijs ƒ 2250 en Kadett luxe '66, voor ƒ 725,-. Varenbeukerweg 48, Hrln. x

Te k. RENAULT TS bwjr. '68. Te bevr. Gering meubeltransporten BV Klein Graverstr. 31 K'rade-West, tel 045-412679. x

COMMODORE i.pr.st. 4-drs. bj. '67, vr.pr. f 2100,-. Kasteel 44 Brunssum. x

Te k. FIAT 850 bouwj .aug. '67 pr. 1500,- Heggenstr. 65 Schaesberg (Achter LTS-school). x

BMW 2002 type '69 f 4900,-, Mercedes 230 '68, Morris 1000 '69 f 2800,-, Kadett L. '70 f 4300,-, Daf 33 '69 f 1750,-. Finc. en inruil mog. P. Veenstra Mesdagstraat 34 Meezenbroek Heerlen, Tel. 711406. x